

# ATENEUM

PISMO

NAUKOWE I LITERACKIE.

OGÓLNEGO ZBIORU TOM ~~LV~~ LV

ROK XIV.

TOM III. — ZESZYT I.

Lipiec

WARSZAWA.

Druk K. KOWALEWSKIEGO, Królewska N. 29.

1889.

# SPIS RZECZY.

---

I. PRACA I ODPOCZYNEK. Przez <i>K.</i> . . . . .	95
II. WIOSNA. Obrazki malowane w słońcu. Przez <i>Sewera.</i> . . . .	1
III. CZAS. Przez <i>St. Kramsztyka</i> . . . . .	42
IV. JAN COLINS I JEGO NASTĘPCY. Przez <i>B. L.</i> . . . .	59
V. Z „WOJTKA SKIBY“. Z pieśni pierwszej <i>Jana Kaspro- wicza</i> . . . . .	83
VI. LISTY CZESKIE. Przez <i>D-ra Gablera</i> . . . . .	103
VII. SZLAKIEM NARODÓW (z rysunkami). Przez <i>Kazi- mierza Kleczkowskiego</i> . . . . .	135
VIII. POGLĄD NA WIELKORUSKĄ GMINĘ WIEJSKĄ. (Dokończenie). Przez <i>Fr. Gawrońskiego.</i> . . . .	151
IX. DZIWAK. Obrazek. Przez <i>St. Ariela</i> . . . . .	165
X. WRAŻENIA LITERACKIE . . . . .	178
XI. KRONIKA MIESIĘCZNA. . . . .	184
XII. NEKROLOGIA . . . . .	192

Do tego zeszytu dołączono arkusze 3-ci i 4-ty Spisu rzeczy,  
zawartych w XIII rocznikach „Ateneum“.





# WIOSNA.

OBRAZKI MALOWANE W SŁOŃCU.

W salach dworca krakowskiego było ludno i gwarno. Traagarze znosili kufry i pakunki, na twarzach tłoczących się ludzi uderzało zaniepokojenie i gorączkowa niecierpliwość. Rozkazy, pożegnania, ostatnie przypomnienia, wypowiedane krótko, nerwowo, krzyżowały się nieustannie.

Przed okienkiem kasy, na którém umieszczono na białej tablicy napis: „Do Lwowa“, tłoczyła się garstka ludzi. Bracia nasi mojżeszowego wyznania, w energii ruchów i błyskawicach wzroku, zdradzali lękliwą obawę spóźnienia się, połączoną z chęcią natychmiastowego kupna biletów.

Zapał ich mitygował policyant, stojący tuż przy kasie.

— Ratuj mnie pan — zawołała młoda dziewczyna, prasowana przez czterech synów Izraela o żółtych brodach.

— Co to, nie wolno kupować biletu—zaprotestował jeden z żydów, wyciągając rękę, aby się uchwycić okienka kasy.

— Powiadam, rozstąpić się — powtórzył stróż bezpieczeństwa i tak zręcznie zamanewrował, że dziewczyna znalazła się przy okienku.

Ze strony Izraela wyszedł protest. Jeden z nich wspomniał o gwałcie.

Reprezentant siły i władzy przyjął protest z ironicznym uśmiechem litości, zmienionym w pewien zachwyt, gdy przed nim stanęła uwolniona z pod prasy dziewczyna, pokazując w rękę kupiony bilet, a z po za różowych ust, białe równe zęby.

— A teraz którądy? — spytała. — Przejeżdżałam już raz, ale jakoś sobie zapomniałam.

Stróż prawa doprowadził ją do trzeciej klasy, wskazując na szklane drzwi.

— A proszę wracać — odezwał się wesoło, salutując.

— Za tydzień! Do widzenia — dodała, odwracając się od drzwi.

Młodzieniec w kasku, z półksiężycową blachą pod szyją, podkręcił w górę wąsa, dziewczę znikło za szklanymi drzwiami.

Na peronie był wielki ruch. Ludzie przebiegali od wagonu do wagonu, wołali na konduktorów, tłoczyli się, wchodzili i wychodzili, żegnali się, całowali, śmiali i płakali.

Porwana wirem dziewczyna, biegła z jednego końca pociągu na drugi powtarzając.

— Do Słotwiny, do Słotwiny!

Nikt jej nie odpowiadał, nikt się nią nie zajmował.

Gromadka dzieci Izraela szwargocąc, szła żywo na sam koniec pociągu. Dziewczę pobiegło za nimi.

— Do Słotwiny — zawołała żałośnie, wyst raszona.

— Do Słotwiny? tu, tu — wskazał ręką na otwarte drzwi pustego wagonu, oderwany od gromadki żydek.

Dziewczyna postawiła na ławce wagonu koszyk i chwytając się żelaznych prętów, wsiadła. Odetchnęła całą pierś i rozśmiała się. Już jej nie odjadą, nie spóźni się, zajedzie na czas... Usiadła, ocierając pot z czoła chusteczką.

Radość i szczęście promieniało jej z twarzy, nie mogła usiedzieć, wstała, przechadzając się zwolna po pustym wagonie.

Do drzwi zbliżył się hamownik z czerwoną chorągiewką i niebieską czapką na głowie.

Dziewczę, aby się upewnić, zapytało:

— Czy w dobrém miejscu usiadłam?

— Kiedy panienska stoi.

Rozśmieli się oboje.

— Wszystko jedno, ale czy dobrze?

— A dokąd?

— Do Słotwiny.

— Doskonale.

— Dziękuję.

— Czy do samej Słotwiny?

— Dalej, będzie jeszcze z półtóry mili w góry.

Konduktor biegnąc, zamykał wagony, trzaskając drzwiami.

Dziewczyna wystraszona odskoczyła. W tej chwili rozległ się odgłos dzwonka.



— Gotów! — powtórzono trzy razy. Wążka siatka, oddzielająca wagony od publiczności, spuszczała się ku dołowi. Wagon szarpnięto tak silnie, że dziewczyna, nie mogąc się utrzymać na nogach, usiadła. Koła zaczęły się obracać, pociąg zwolna cicho poruszał się. Wyjechał z dworca. Na ulicy przed baryerą, czekała gromadka ludzi.

Dziewczyna z nadmiaru szczęścia i wesołości, zaczęła ręką żegnać się z gromadką. Młodzi ludzie odpowiadali na jej ukłony.

— Nie martwcie się, wrócę za tydzień, jak mnie tu żywą widzicie — szeptała, patrząc na przesuwające się przed jej oczami ulice, wozy wyładowane i krzyżujących się ludzi.

Pociąg coraz szybciej pomykał, domy przesunęły się coraz prędzej, odkrywając czerwone baszty i mury zamku.

Zadudniło, spojrzała na dół: wody rzeki spienione, żółte, szybko płynęły.

— Wisła! jaka ci wielka. Zobaczę ja cię niedługo.

Pociąg wjechał na równinę, po prawej stronie domy Pogórza, po lewej, jak okiem sięgnąć, rozciągała się zielona płaszczyna błonia, urozmaicona rozrzuconymi po niej kwitnącymi o wążutkich listkach wierzbami.

Otworzyła okno, wychyliła się, wciągając w płuca całą siłą świeże powietrze.

Wiosenna woń podziałała na nią. Jak koń, kiedy na step powróci, rozwarła chrapy... Wspomnienia niedalekiego dzieciństwa i pierwszych brasków młodości cisnęły się do jej mózgu, same nie wiedząc dla czego.

— Boże, Boże — szeptała, nie umiejac inaczej określić swych wrażeń i uczuć. Patrzała, wyteżając wzrok, aż póki nie spoczął daleko na szarzejących chatach o białych ścianach i ciemnych dachach.

— U nas tak samo — zawołała.

Tymczasem pociąg zwalniał i stanął na Podgórzu.

Dziewczę zwróciło się w stronę dworca, patrząc z ciekawością na przyływ i odpływ podróżnych, na naczelnika w czerwonej czapce, posługaczy w niebieskich bluzach i młodego telegrafistę, robiącego oko do wszystkich kobiet. Gdy przyszła kolej na nią, rozśmiała się głośno.

Telegrafista wyprostowany, poszedł dalej, nie oglądając się z obawy skompromitowania swęj powagi.

Niedaleko dziewczęcia stał hamownik, z nieodstępną czerwona chorągiewką.

Nie mając z kim, zaczęła szczerzyć zębki do czterdziestoletniego hamownika, chcąc sobie zapewnić jego protekcją i pomoc

Pociąg ruszył dalej. Za Bierzanowem i Podlężem wyskoczyły granatowe góry, o wielkich, białych płatach śniegu, wyglądające ponuro.

— Może i w naszych górach jeszcze śnieg, pomyślała, lecz nie wierzyła.

— Bochnia!

W Bochni była na jarmarku. Matka sprzedawała krowę, dali co sama chciała. Bawiła się, tańczyła przy muzyce, ochota wielka, kawalerów moc. Działo się to łódzkiego roku, jakoś na św. Stanisław. Wprost z jarmarku poszła z matką do Szczepanowa na odpust.

Wspomnienia serce jej rozrywały, niecierpliwość szarpała nerwy, a tu jak na złość pociąg stał w miejscu.

Dla ochłodzenia, zaczęła się wachlować chusteczką.

— Paniencie gorąco—odezwał się hamownik, przystając.

— Z niecierpliwości—odpowiedziała rezolutnie.—Mógłby pan machnąć parę razy chorągiewką, pojechalibyśmy zaraz.

Hamownik się roześmiał.

— Albożby mnie usłuchali?

— Spróbujcie.

— A służba? Dadzą sygnał, ja macham, że wszystko dobrze, i jazda.

— Jazda, jazda — zawołała, wychylając się.

— Cicho — zaprotestował konduktor—spódnice tu nie rządzą.

— To niech surduty nie bałamuca a jadą.—Zaśmiała się.

— Pilno paniencie — dodał hamownik.

— A pewno, wysiedziałam się w Krakowie całusiński rok. Dziś jarmark w Brzesku, matusia i cała wieś na jarmarku, a tu stój i stój.

— Gotów — zawołał konduktor.

Hamownik machnął chorągiewką, skoczył na deskę wagonu, pociąg ruszył.

Dziewczyna, stojąc w oknie, patrzyła rozpromieniona. Ta sama szeroka droga, obsadzona topolami, po której prowadziła krowę. Matusia ją poganiała. Ta sama kita czarnego dymu z czerwonego komina młyna parowego. Wtedy widziała ją z drogi, dziś z okna wagonu. Nic się nie zmieniło.

Pociąg wpadł w środek sosnowego lasu, przecinając go na połowę. Na czerwonym tle igieł sosnowych wiły się wydeptane ścieżki.

Tędy wracała z Bochni, idąc na odpust do Szczepanowa, matusia za nią, a obok niej garść wesołych parobków. Płótnianki z czerwonymi obszywkami nieśli przewieszane przez ramiona czapki baranie i kapelusze na hakier, białe koszule, pozawiązy-



wane czerwonymi wstążkami... Jakie to były wesołe gadania, a co śmiechu. Mój Boże!...

Pociąg wysunął się z lasu. Na wykarczowanej polance dwóch gospodarzy siało owies, trzeci włóczył parą mierzynów.

Wysunęła głowę, witając ile jej sił starczyło:

— Szczęść Boże!

Siewacze widocznie usłyszeli, przystanęli i zdejmując czapki z głowy, dziękowali.

Uradowane dziewczę, pełne wesołości, powiewało chusteczką, siewacze odpowiadali jej czapkami.

— Pewno sobie myślą, że to jaka kuma, przyjaciółstwo, ciekawi okrutnie.

Pociąg tymczasem minął polanę i znowu zanurzył się w las.

Po chwili lokomotywa przeraźliwie zaczęła świstać. Dziewczę gorączkowo odchylając przykrywkę koszyka, zaczęło przeglądać swoje rzeczy. Chustkę popielatą w zielone kwiaty, spódnicę nową, kaftanik, dwie koszule, pończochy, chusteczkę i pierniki, prezenta dla matysi i wiejskich dzieci.

Przekonawszy się, że wszystko jest na swoim miejscu, poprawiła chusteczkę na głowie, pochwyciła koszyk, czekając niecierpliwie. Lokomotywa jeszcze raz świsnęła, pociąg wjechał w ogrodzenie, należące do stacyi, mijając szeregi wagonów i żółte budynki.

Dziewczę do połowy wychyliło się przez otwarte okno.

Hamownik stał na stopniach wagonu.

— Pewno kochanek czeka, bo widzę, że panienka radaby ze skóry wyskoczyć.

— Dwóch — zawołała — otwierajcie.

— A rozkaz? Będzie wszystko na czas, sprzykrzy się i kochanek.

— Wam same rozkazy i głupstwa w głowie.

Budynek o szwajcarskiej werendzie, wypełniony ciemną masą ludzi, wyłonił się z po za drzew.

— Słotwina — zawołał konduktor — dwie minuty. Kto do Słotwiny?

— Ja, ja — wołała, nie mogąc z niecierpliwości i strachu, tchu w piersiach złapać. Zaczęła bić z całej siły ręką o framugę okna.

— Zaraz, zaraz — mówił wolno hamownik — nie uciekną.

— Właśnie, że uciekną.

— I jarmark nie ucieknie. A jeżeli ich dwóch, to będą mieli jeszcze dość czasu pobić się i pogodzić.

Otworzył, dziewczyna wyskoczyła. Mało co nie upadła, hamownik ją podtrzymał.

Biegła żywo, prześcigając żydów i mieszczan.

Odbierający bilety był jój znajomy.

— Dzień dobry.

— Panna Marysia wraca do nas.

— Nie na długo. Cóż jarmark duży.

— A Bóg tam wie. Człek na uwięzi, jak pies na łańcuchu.

Dziewczyna nie słuchała więcej, przebiegła przez sien, stanęła we drzwiach, spojrzała dokoła orientując się jak sarna, zanim skok stanowczy zrobi.

Wielką drogą pomykali obładowani towarami ludzie ze Szczurowy i Rysia.

Pobiegła za nimi.

— Jarmark musi być walny, kiedy aż Rysiowianie ze statkami ciągną. — Paliło ją pod stopami, rada była dobiedz jak najprędzej, w jednej chwili, w jednym mgnieniu oka.

Słońce walcząc z białemi zwojami chmur i wiosenną mgłą, pokonywało je powoli. Wypływając na szafiry nieba, zaczęło grzać rozkosznie. Trawa stała się zielenszą, pęczki drzew obok drogi zdawało się, że w oczach pękają. Ludzkie twarze rumieniły się radością, zdobiły uśmiechem.

Wiosna oczarowała świat cały.

Zaprzęgnięty wózek w jednego konia, wracał pusty ze stacyi do miasta. Konik szedł truchcika, chłopak siedzący na koźle rozglądał się wśród ludzi.

— Maryś, to ty?

Dziewczyna stanęła.

— Kubuś — zawołała radośnie.

Chłopak zatrzymał konia.

— To chyba już nie Maryś, ale panna Marysia.

— Żadna panna, mów mi jak dawniej. Ja cię także nie będę nazywać panem, chociaż masz bluzkę na grzbiecie, a kapelusz na głowie.

— Prawda — zawołał chłopak i rozśmiał się.

— Duży jarmark? — spytała.

— Siarczysty, takiego nie pamiętam.

Dziewczyne niecierpliwość rzuciła naprzód.

— Maryś siadaj, podwiozę cię do pierwszych domów.

Dziewcze wskoczyło na wózek.

— Jedź, jedź: matki nie widziałam cały rok. Czy ino są na jarmarku?



— Coby nie byli. Cały świat dziś na jarmarku.

— Tak mnie pali, że mało ze skóry nie wyskoczę.

Chłopak się zaśmiał.

— Nie dziwota, Kraków mieścisko wielgie, pono ani początku ani końca.

— Wielgie — powtórzyła — pola nie ujrysz

— I jakże tam ludziska mogą wyżyć?

— Muszą i basta. Cóż tam w Okocimie, żyją, zdrowi?

— A coby im brakowało. Wojtek Bodura z Kaśką Kasprzycką dał na zapowiedzi.

— Ja to pierwsza przepowiedziałam.

— Coby nie.

— A Józek?

— Józek, pono na Marysię czeka.

— Gadał głupi, gadał.

Chłopak konia zatrzymał.

— Teraz Maryś wysiadź, bo jakby stary zobaczył, skłębłby mnie okrutnie.

— Bóg ci zapłać, mój chłopaku, zobaczymy się przecie. Przyjdź do Lejby na piwo. A czy trzoda na tém samém miejscu stoi?

— A gdzieżby się podziała?

Dziewczyna zniknęła w tłumie, chłopak krzycząc z drogi, wolno noga za nogą jechał.

— Nie sposób, żeby matusia przez zimę nie uchowała paru prosiaków. Musi z niemi tu być. Przeciskała się wśród gromady ludzi, do miejsca, gdzie trzoda stała.

Nie omyliła się. Na wzgórzu spostrzegła matusię, trzymającą na powrozie dwa wyciągnięte ze zmęczenia na piasku prosiaki.

W téj chwili dobijali targu o karmnika. Hałas był wielki, matusia zapatrzona, wsłuchiwała się.

— Ośmdziesiąt pięć i pięć szóstek, kobyto, nie dam więcej, żebym tu padł na miejscu. Bierzcie pókim dobry...—Rzeźnik chwycił za rękę gospodynię, wyprostował jęj dłoń i uderzył swoją dłońą silnie...

W téj chwili dziewczyna dopadła do matki, chwytając ją za rękę.

— Jezus Marya!

— Matusiu.

— Maryś.

— Dziecko, zkadże ty tu, jak, po co?

— Zkąd? z Krakowa. Jak? koleją. Po co? nawiedzić was, odpocząć se, nacieszyć się.

— A niechże cię!... Urosłaś, wyładniałaś, ciała ci przybyło o połowę. Bogu niech będą dzięki. Dobrześ zrobiła, żeś przyleciała; a służba?

— Państwo moje pojechało do Warszawy, a ja tu.

— A niechże cię!... Cieszę się okrutnie.

— A jak ja! Myślę se: dziś jarmark w Brzesku, matusia są z prosiakami—i lecę.

Zaczęły się całować.

— Cóż tam u was?

— Nic; chwała Bogu, nic nowego,—odpowiedziała matka.

— Tatusz?

— Na flisie, jak tylko lody puściły. Gruntu mało, trza radzić jak można.

— A we wsi?

— Różności, jak między ludźmi. Dopiero to będzie uciechy, jak cię zobaczą.

Dziewczyna się roześmiała z radości.

— Wiele dają za prosiaki?

— Nic jeszcze nie dają, moje dziecko; pies się o nie nie spytał.

— Dajcie no powrózek, może moja ręka będzie szczęśliwsza.

— A bierz go, bierz.

Dała jej powrózek a odebrała koszyk.

Dziewcze szarpnęło nim, prosiaki odpowiedziały kwikiem i to ją ucieszyło i rozweseliło.

— Ludzie—zawołała—a chodźcie kupować moje prosiaki.

— Cicho,—szepnęła jej matka,—pomyślą, że chcesz się ich pozbyć.

— Bo prawda, chcę,—odpowiedziała, i na krakowską modę zaczęła wołać:—Ludzie chodźcie patrzeć co za prosiaki, tłuste jak kluski.

Na wołania kupcy nie przyszli, lecz za to zbiegli się znajomi witać dziewczynę.

— Maryś! Maryś!..

Co było radości. Dziewcze rozpytywało się w uciesze.

Starsze gospodynie całowała w ręce, lecz za to młodsze dziewczęta, „dziopy“, ją całowały po rękach.

— Marysia wyszła ci już na miejską pannę, a jaka ci biała, krew z mlékem. A jaką ma ci figurę, jakie pończochy ho—ho!

Matka topniała od radości,



Gromadka ludzi zbiła się koło nich, kupcy myśleli, że się dobijają o prosiaki.

— Wiele za nie?—spytał rosły w surducie mieśczanin.

— Dwanaście papierków, odpowiedziała.

Matka ją trąciła łokciem w bok, na znak, że przesadziła.

— Ośm.

— Żebyście tak zdrowi byli,—odparła. —Gospodarz daje dzieść—wskazała na obok stojącego kuma matki.

— Bo prawda,—poświadczył.

— I ja dam dzieść i dwie szóstek.

— Nawet pół jedynasta nie będzie.

— A wieleż?

— Jedenaście papierków, ostatnie słowo.

— Dzieść i sześć szóstek, bo nie mam czasu. Mów panienka: tak albo nie.

— Bierzcie i to tylko dla was.

— Dla czegoż dla mnie?—spytał zalotnie.

— Boście młodzi i ładni.

Gromadka w śmiech. Poglaskany kupiec odpowiedział.

— Żeby nie panienka, tobym na prosiaki i nie popatrzał.

— Umie dziewczyna sprzedawać,—mówili ludzie. —Kobięta nie dostałaby więcćj jak ośm.

Dziewczyna z dumą oddała matce pieniądze.

Wśród gwarliwych rozmów i igraszek gromadka zniknęła w otwartych wrotach zajezdnego domu.

— Panna z wielkiego miasta wróciła, to niech się teraz wku-pi do wsiowych ludzi,—odezwał się jeden z mądrali, mrużąc na znak podejścia lewe oko.

— Hej proszę garniec piwa i szklanki tu,—odpowiedziała na przymówkę dziewczyna.

Postawiony na stole dzban piwa i sześć szklanek zrobiło głębokie wrażenie. Maryś nie żałowała, częstując kto się tylko ze znajomych nawinał.

Przywieziony prezent z Krakowa dla matki przez córkę zjednał jęć serca wszystkich.

Posadziła matkę na ławie, zdjęła jęć z głowy starą chustkę schowała ją do koszyka, a nową zawdziiała, zawiązując po krakowsku.

Nawet sama karczmarka z za szynkwasu dziwowała się.

Tak przystrojoną wyprowadziła z zajazdu na boży świat.

Przechodziły przez rynek troszkę dumne.

Co która kuma zobaczyła kobięć w nowęć chustce, chwaliła

i chustkę i córkę, co przecież nie zapomniała w wielgiem mieście o matce a chociaż się przeinaczyła na pannę, przyleciała i garnie się do ludzi i wsi.

Drogą obok wielkiego browaru, a później zaraz ścieżkami szły wciąż pod górę. Dziewczyna, odzwyczajona od gór, stawała i odwracała się, chwytając w płuca powietrze.

Przed jęj oczami ciągnęła się panorama, obejmując płat ziemi aż po Wisłę. Z miasteczka dolatywał gwar podobny do roju pszczoł. Za dworcem kolei ciągnęła się sino niebieskawa równina, podzielona ciemnymi pasami lasów. Wielka przestrzeń niedościgła okiem, nad jęj głową świergot skowronków, pod stopami zielona trawka, obok niej brzozy ze złotymi listkami i wierzyby, na miedzach stare grusze obsypane białym kwiatem, a w górze słońce grzejące rozkosznie...

— Chodź, chodź Maryś,—nalegała matka.

— Niechże się nacieszę tym bożym światem,—odparła wzruszona. W tym Krakowie same ino kamienice, mury i mury, kamienie, błoto—i ta garść drzew na plantach.

— Wiosna, moje dziecko, wszystko się raduje, ptastwo, wszelaka gadzina, drzewa i ludzie.

— I ja się raduję. Leciałabym sama nie wiem gdzie, serce mi drży, całowałabym, ścisnęła kogo niebądź—wszystkich...

— Ej ty zbyttnico.

— Cały świat.

Dana, dana dana  
Złemio ty kochana!

Ha—ha—ha...

Echo jęj odpowiedziało, kukulka zaczęła kukać, jaskółki nad jęj głową przelatywały, ciepły wietrzyk z południa chłodził jęj rozpaloną twarz... Rzuciła się do matki, ujęła ją w pól i podniosła.

— Zberezisz, zberezisz jak nasza cielisia.

— A bom to nie cielisia? Ona gdy wyrwie się ze stajni, a ja z tych wściekłych murów.

— Statkuj, bo ludzie idą,—zawołała matka oglądając się.

— Niech idą, będę z nimi igrac, zberezic, bawic się, śmiać, tańcowałabym na murawie w rosie całą noc.

Wymówiła „rosę“, przypomniała sobie jęj chłód przyjemny: dawniej parzył z zimna jęj stopy. Usiadła na trawie, zdejmując gwałtownie trzewiki i pończochy.

Gromadka nadciągała, białe jęj nogi i białe łydki powabnie się rysowały na zielonym trawniku.

— Panna miejska i boso?—dziwowali się ludzie.



— A bom to nie gospodarska córka, — zawołała wesoło. — Moja matusia bos, mój tatuś bos, a ja mam w atłasach chodzić?

Zerwała się, białe nogi wyglądały ponętnie z po za krótkiej spódniczki.

— A jak mi leciutko, przyjemnie, stąpani jak po dywanie. Ażeby muzyka zagrała, jakbym się puściła drobnego!...

Gospodarze i gospodynie w śmiech. Niestety, nie było ani jednego parobka.

Od kościoła i szkoły droga słała się równo brzegiem wyniosłości. Po prawej stronie ciągnęły się chaty, po lewej zieleniejące pola i odsłonięty widok na cały świat.

Dziewczę spoważniało, patrząc na zamknięty kościół i szkołę. Wspomnienia młodości tłoczyły się do jej mózgu i serca. Jedne spychały drugie, nie miała czasu ich porządkować w osobne obrazy.

Wieś była prawie pusta, wszystko co żyło na jarmarku.

— Jakoś smutno, — szepnęła dziewczyna do matki.

— Zaroi się tu wieczorem. Nie bój się, będziesz mieć dosyć wesołości.

Chata Biedroniów była usunięta nieco wgłąb, o jakie pół stajania od drogi. W ogródku rosło parę śliw, jedna jabłonka, a na środku dziedzińca grusza, cała w bieli jak panna na wesele.

— Matko Boska, jak tu pięknie, jak miłusio, — zawołała dziewczyna, pomykając naprzód.

Dopadła do stajenki, otworzyła drzwi, wbiegła do środka.

— Maryś, — zawołała przestraszona matka... Lecz już było za późno. Półroczna cielisia wypadła i zaczęła biegać po podwórku jak szalona. Maryś za nią.

— I cóżes zrobiła? bydlątko się jeszcze zapali i tyle będzie naszego.

Maryś się śmiała szczęśliwa.

— Matusiu, zastąpcie mu od wrotek. A teraz gnajcie ją na mnie...

Cielisia trzy razy raz po raz fiknęła tylnymi nogami i pędem z podniesionym ogonem w górę wleciała do stajni.

— Nie zbytnica to, taka jak ty?

— Bo i młoda taka jak ja.

— Karmię ci ją czém mogę. Od gęby sobie odejmuje, a w nią pcham.

— To tak samo jak mnie.

— I obie was kocham, — dodała kobieta.

— Jak własne, matusiu. Bo też my obie matusine.

Nikogo w obejściu nie było. Chłopak poprowadził krowy na powrózku na paszę. Gospodyni pod progiem znalazła klucz, otworzyła drzwi, weszły do izby.

— Matusiu, rozpalmy ogień na kominie. Ognia na kominie nie widziałam jak rok długi.

— A przy czémżeś gotowała?

— Przy węglach pod blachą. Śmierzdzą okrutnie, płomienia nie ujrzysz, a war od nich leci jak w piekle.

— Jak w piekle?

— Niezawodnie,—obejrzała się po izbie. Czysto u matusi, ubogo, ale jakoś przecie miło.

Matka przyniosła z zapiecka kilka drewek i ułożyła je na kominie. Maryś zaczęła podpalać, z początku dmuchać, potem fartuskiem ogień rozniecać.

— Ogieniaszek złocisty, święty. A jak to furczy, pryska, iskry rzuca.

— Naciesze się nim.

— Wszystkiem się cieszę. I takam kontenta, że żyję, że patrzę na ten boży świat i na tę wiosenkę naszą. A jeżeli umrę, matusiu, nie chowajcie mnie w Krakowie, tylko weźcie i tu między swemi zagrzebicie.

— Głupia; tobie o śmierci gadać, samo zdrowie. Głodnaś, to ci się zwiduje.

— A może z uciechy sama nie wiem co plotę.

— Wodybyś oto ze studni przyniosła. Klusek uwarzę.

— Lecę. Ho, ho, dawno już k u l (1) nie miałam na sobie. Matko Boska, ratujże mnie.

„Jechał Jasio konie poić  
Zosia wodę brała“...

Rozległo się po całym obejściu, odbijając echem w brzezince bielejącej na wzgórzu.

— A teraz się matusiu umyję, uczeszę, przyoblekę, wystroję, abym pachniała młodością, zdrowiem i chłopców ciągnęła.

— Trzeba, przecie kto zajrzy, rówieśnice twoje. Po wsi się migiem rozleci, żeś wróciła.

Matka się nie omyliła. Wieczorem zaroiliły się czerwone i niebieskie spódnice przed chatą.

— Maryś witaj, jak się masz, daj ci Boże szczęście, a jakieś to urosła, a jaka walna z niej dziewucha...

Dużo było śmiechu, a więcej jeszcze wesołości i uciechy. Marysia każdą z rówieśnic pocałowała w usta i uściśkała za rękę.

(1) K u l e—drewniane nosze do dźwigania w konewkach wody.



Zasiadły gdzie która mogła, na skrzynkach, ławie, i jedna przez drugą zaczęły opowiadać całoroczne dzieje wioski. Potem jedna drugą zaczęły prześladować parobkami, kłócić się i śmiać.

Maryś śmiała się najgłośniej. Matka przyniosła na poczęstunek słodkie i kukielkę kupioną na jarmarku, postawiła na stole.

Powoli, białe słońce zmieniając się w ognistą kulę, nurzało się na skłonie widnokregu w fioletowej pomroce, a z za gór wychodził srebrny miesiąc, jako wąski sierp. Gwiazdy mdławo, jedna po drugiej, zaledwo migotały; w brzezinie słowik się odezwał. Dziewczęta wyległy z chaty na dziedziniec i ujawszy się za ręce, dwoma szeregami poszły drogą wsi ku kościołowi.

Gwar rozlegał się dokoła, przerywany wykrzyknikami wielkiej ochoty. Gwary i wykrzykniki niosła rosa daleko.

Zwabieni śmiechem parobcy wychodzili z chat, stawali przy wrotkach, zbijali się w małe gromadki, nieznacznie a zgrabnie zaczepiając dziewczęta.

Odpowiedzi były wesole i zabawne. Maryś réj wodziła. Żadnemu nie ustąpiła i żadnemu nie darowała.

— Józek, Józek,—przebiegł szmer w szeregach dziewcząt.

Na szarawém tle wieczoru ukazał się młody, zgrabny chłopak, jakby z bronzu odlany. Czarny meszek okrywał mu górną wargę, czarne oczy melancholijnie patrzyły, a smągła twarz dziwnie i dobrze odbijała od białych twarzy rówieśników i płowych ich włosów. Ubrany w granatowej kurtce i niebieskich obcisłych spodniach, wyglądał jak malowany.

— Józek—powtarzano uroczyście.

Maryś przypomniała sobie żarty chłopaka który ją wiozł, buchnęły na nią ognie. Szczęściem, że żadna z dziewcząt ich nie dojrzała.

— Cóż wam tak Józek wlaź w głowy — spytała,—gdy już dobrze ochłodła.

— Walny chłopak, najładniejszy na okolicę, do wszystkiego sposobny a jaki przychlebny.

— Przylepka chłopak i już,—zawyrokowała krótko a stanowczo jedna z nich.

— I jaki,—przyswiadczały.

Przylepka-chłopak nie zwracał uwagi na dziewczyny, i nie zajmował się nimi, siadł sobie na kołowrocie, wyjął drewnianą fujarkę z zanadrza i grać zaczął rzewnie i tęskno. Rosa niosła głos do brzezinki, a z brzezinki odrzucało go echem.

Dziewczęta postawały, słuchając zapatrzone w chłopaka. Muzyka rzewna, piskliwa, oddziaływała na ich nerwy tak silnie, że aż dreszcze przebiegały po ich ciałach. Chciały, aby przestał, a ruszyć się z miejsca nie mogły.

Maryś była dwa razy w teatrze krakowskim, widziała i słyszała, jak gdy muzyka przestała grać, to państwo i różny naród z wielkiej uciechy klaskał w ręce. Namówiła dziewczęta, aby to samo zrobiły.

Wszystkie razem z podniesionemi do oklasków dłońmi słuchając, czekały.

Chłopak skończył.

Pierwsza Maryś, za nią wszystkie zaczęły bić w dłonie, śmiać się, uciekać.

Chłopak nie rozumiał znaczenia oklasków. Był pewny, że dziewczęta robią to ze swywoli, aby go ino zaczepiać. Nie zwracał na nie uwagi. Namyslał się coby zagrać, nową melodyą układał w głowie.

Dziewczęta przystały, zbiły się w gromadkę i naradzać zaczęły, szeptać i z cicha chichotać.

Rozstąpiły się, ze środka wyszła Maryś, szła wprost do chłopca, dziewczęta za nią.

— Józek, jak się masz,—odezwała się drżącym nieco głosem.

— Dobry wieczór,—odpowiedział Józek, uchylając kapelusza. Dziewcze wyciągnęło do niego rękę.

— Nie poznajesz mnie.

— Maryś,—zawołał wesoło.—Jakże miałem poznać? przebrana za miejską pannę, a we wsi mówiono, że w Krakowie służy.

— Nie mogłam to wrócić?

— Na jarmarku nie byłem, zkadże miałem wiedzieć?

Dziewczęta otoczyły Marysię i Józkę.

— Jakże ci się powodzi?..

— Chwalić Pana Boga, nieźle, — odpowiedział łagodnie, — a wam w wielgiem mieście?

— Nie mów mi „wy“, kiedy ja ci mówię „ty“.

— Kięż nie śmiem. Panna z miasta...

— Takam jak inne. A że mam suknią, to wszystkie w Krakowie w sukniach chodzą.

— Zawsze,—dorzucił chłopak,—i taka ci biała, czyściutka aż pachnie, w kryzie i w stążce u warkocza.

— Nie przychlebnij,—szepnęła jedna z dziewczyn Marysi.

— A to ci chłopak pochlebia,—zawołała Maryś.

— Ej co mam schlebiać, mówi się to, co się widzi.

— Zagraj skoczego, zatańczymy.

— Na piszczałce nie idzie.

— Spróbuj.

Spróbował, dziewczęta pochwylały się w pół, lecz chłopak przestał.



— Nie idzie,—rzekł. Poszedł kawałek dalej, siadł na urwisku naprzeciw widniejącej zdala brzezinki i zaczął wygrywać rzewną melodię, nasłuchując głosu lecącego po rosie.

— Chłopak jak malowanie i przychlebca,—oświadczyła Maryś. Rówieśnice jej potakiwały.

Poszły dalej, chłopak grał tęskno i rzewnie. Rosa roznosiła granie po świecie, brzezinka odpowiadała, dziewczyny słuchały, idąc wolno, cicho po twardej drodze.

Chłopak raptem urwał, dziewczyny jakby na komendę zawróciły, lecz chociaż przyspieszały kroku nie dopędziły chłopaka, zniknął w opłotkach wiodących do chaty.

Nadzieja zobaczenia raz jeszcze ładnego chłopca zawiodła, wesołość się wyczerpała, zmęczenie je opanowywało, sen zaczął mroczyć, odprowadziły Marysię do chaty i rozbiegły się po wsi.

Matka już spała. Miarowe oddychanie rozlegało się tajemniczo wśród ciszy. Dziewczyna zabrała z łóżka przeznaczoną dla niej poduszkę, znalazła przy świetle księżycy płachtę, okryła się, położyła na stole i powtarzając w duchu:

— Wszyscy mi mówią, że biała, i chłopak powiedział, chociaż przy księżycu trudno ujrzyć... Słyszał od drugih przychlebca... Usnęła.

Spała twardo, jak sypia zmęczona młodość.

We śnie zdawało jej się, że piszczałka rzewnie zawodzi. Zbudziła się, przatarła oczy, zaczęła nasłuchiwać. Odgłos piszczałki zbliżał się, akompaniowało mu stąpanie koni po twardej drodze. Zsunęła się ze stołu na ziemię, zarzuciła chusteczkę na głowę, chustkę na ramiona, otworzyła okno—wyjrzała.

Józek szedł naprzód, za nim posuwała się para spętanych mierzynów.

— Jóżeś to wstał?—odezwała się wesoło dziewczyna.

Chłopak stanął, konie się również zatrzymały.

— Wielki czas, słonko tylko co nie wyjrzy z za gór. Konie trzeba paść i do roboty. Ale że Maryś już wstałaś?

— Zbudziłeś mnie graniem.

— To i dobrze, bo kto rano wstaje, temu Pan Bóg daje.

Rozśmieli się oboje.

— Bardzo zimna rosa,—spytała dziewczyna.

— Parzy,—odpowiedział.

W białej spódnicy i koszuli, okryta popielatą chustką z zielone kwiaty, w chusteczce na głowie,—wybiegła.

— Jak rozpalone żelazo,—zawołała, stąpając bosem nogami po murawie. Rosa pod jej stopami szeleściła.

— Delikatne to nogi na taką rosę i na takie zimno.

— Jakie,—spytała udając, że nie dosłyszała.

— Pańskie, delikatne, bielusie, wychuchane w trzewikach.

— Przychlebco, gdzieżeś się to nauczył?

— Prawdę mówię: spojrzij tylko sama.

Dziewczyna spojrzała i zarumieniała się.

— Zczzerwienieją ci one niedługo. Józek będziesz dziś wieczór grał?

— Pogoda—dla czego nie?

Konie zniecierpliwione stanem wysunęły się naprzód. Chłopak pogonił za nimi.

— Do widzenia—wołała dziewczyna.

— Do widzenia — odpowiedział, obejrzał się i pobiegł naprzód.

Dziewczyna zapomniała o zimnej rosie stojąc zapatrzona w zgrabnego chłopca.

— Przychlebca — zawołała, podniosła nogę, spojrzała. Była biała, wydelikaccona, zaśmiała się wesoło.—Bo pewno,—szepnęła,— że żadna dziewczyna z całej wsi nie ma takich nóg.

Chłopak znikł; tentent koni ustał, świergot ptaków podnosił się dokoła niej gwałtownie i przeraźliwie. Podnóże wzgórza, a z nim wielką kotlinę wypełniła niebieskawa mgła, jak nieprzejrzane wzrokiem morze. Od wschodu, z po za szczytów gór, robiło się jasno i przezroczysto, gwiazdy jedna za drugą bladły i gasły. U wierzchołka jednej z gór ukazał się różowy pasek, za nim wyjrzał złotawy promień, za chwilę cały snop rzucił się na ziemię i czerwono złote słońce wypłynęło. Od promieni jego mgła, jak gdyby wystraszona, zaczęła się kłębić, rozstępować, czołgać po ziemi i powoli znikać... Przed oczami dziewczyny ukazywały się zielone pola, budynki wielkiego browaru, wieże kościoła i czerwone dachy zabudowań kolei. Wszystko to wynurzało się jak z topieli, żyło—dzwonek z wieży kościoła zaczął dzwonić na Anioł-Pański.

Dziewczyna nie rozumiejąc piękności, patrzyła oniemiała i onieśmielona.

— Matko Boska, szeptała w zachwycie, jakie ci to dziwne i jakie cudowne.

— Z zimna zaczęła zębami dzwonić, nogi jej zdrętwiały, jak kłody, uciekła do izby.

Matka już wstała, Maryś wsunęła się do jej łóżka pod pierzynę i twardo zasnęła.

— Dziecko ja idę,—usłyszała głos matki nad sobą.

— A gdzie?—zerwała się, siadając na łóżku.



— Do Matusa sadzić ziemniaki na odrobek. Zorał nam łoniskiego roku pod żyto.

— A ja, samabym miała zostać?

— Odwykłaś od chłopskiej roboty.

— Zobaczymy, tylko dajcie co zjeść. Głodnam jak młody wilk. I ja się przecie muszę nacieszyć rolą, ludźmi, całym światem, nim się w tych murach zagrzebie.

Umyła się, w warkocze wplotła szkarłatne wstążki, włożyła biały kaftanik obszyty kryzą, spódnice żółtawą w różowawe kwiaty, i boso, pochwytywszy motykę i koszyk, stanęła przed matką.

— Cóż się tak wystroiłaś jak do kościoła?

— Do pracy jak do modlitwy, matusiu. A nuż się jakiemu chłopcu spodoba?...

— Ej te łajdaki patrzą ino na grosz. Tyś biędna.

— Niech ino się któremu „pod ziobra“ wpakuje, to już mnie i pazurami nie wydrze.

— Ty, ty zbytnico, to i probuj;—pogłaskała ją po twarzy, pociągnęła ku sobie i pocałowała.

Wyszły, słońce mknęło w górę, południowy wietrzyk łagodnie szemrał wśród gałązek brzoź i wierzb rosnących przy drodze.

Nie uszły dwóch staj, gdy Józek z końmi do zagrody wracał. Spojrzał na dziewczynę i oczu nie mógł oderwać. Biały obszyty kryzą kaftanik, białe bose nogi i żółta spódnica podziały na chłopca.

Dziewczyna przechodząc, pozdrowiła go i z po za jasnej chusteczki okrywającej jej głowę, tak spojrzała na chłopca, że aż ognie oblały mu twarz.

Nie zatrzymując się, poszła dalej. Chłopak patrzył chwilę za nią, śmignął batem i odjechał.

— A toś dopiero modre swe ślępki w niego wlepiła.

— Po krakowsku—odpowiedziała tryumfująco.

— A jemu, mało co na wierzch nie wylaziły.

— Widziałam.

— Żebyś tego zmogła, byłabyś se panią.

— Jak Bóg da, matusiu. O państwie nie myślę, ale chłopak jak malowany.

— Ciężko... Przychlebia się każdej, za każdą ślępiami wodzi, a o żadnej nie myśli.

— Bo jeszcze na swoją nie natrafił.

Dziewczęta na drodze czekały na Marysię. Oglądały jej kaftanik, dziwowały kryzie. Wszystko co żyło, biegło do Matusa. Ma-

tus bogacz, ma cztery konie, ludziom orze i sieje, to i samemi odrobkami opędza się jak rok długi.

Wozy z ziemniakami czekały. Na polu zaroilo się od ludzi.

— Cóżto miejskie panny przychodzą na robotę—odezwał się gospodarz, patrząc na Marysię.—Może w rękawiczkach?!

— A niechby—zawołała dziewczyna wesoło, — byleby tylko robota szła. Niech ja będę miejska, ale jeżeli mnie tu która wsiowa prześcignie, dam kwartę słodkiej.

— Słyszycie dziewczuchy—zawołał Matus.

— A jak nie—dodała Maryś,— to wy postawicie kwartę.

— Postawię, jak do południa zasadzimy ziemniaki.

— Chodźby do wieczora!

— Niech będzie.

— Dziewczęta hęj do roboty,—komenderowała Maryś.—Jedne będą rzędy robić, drugie sadzić, a trzecie nosić ziemniaki. Kasia, Jaguś, Helka, Hanka marsz za mną do rzędów. Gospodynie niech sadzą. U nas tak po krakowsku: kiedy robota, to aż się w niebie śmieją.

— Maryś, toś ty może gdzie pod Krakowem za polowego służyła—spytał Matus, a odwracając się do gospodyń dodał.—Życie ki-pi w tój dziewczynie.

Pochwała bogacza Matusa dużo znaczyła. Matka Marysi rosła w dumie i uznaniu gospodyń.

— Szkoda, że mam wydanego syna—dodał ciszej, gdy dziewczyny robiące rzędy posunęły się naprzód.

— Nie drwilibyscie se—odparła, udając zagniewaną matka.

— Jak mi Bóg miły, nie drwinkuję. Taka dziewczyna rozraduje ojca, matkę, chłopą, służbę, całe obejście, robota pali się jęj w rękach, szczęście przynosi, gdzie się ino ruszy. A moja synowa siedzi kięj ten mruk, n i e k o n t e n t a ze wszystkiego choćbyś ją miodem smarował.

Posypały się żale na mruków, co to ani do Boga, ani do ludzi, a dziewczęta na zagonach mknąc naprzód, śpiewały, jak te ptaki, jedna przed drugą.

Na południe przyniesiono misy, na jednej tarte ziemniaki ze słoniną, na drugiej maślanke i pszenne kluski.

Bogacz nie żałował. Dobrze żywił swą czeladź i robotników. Miał z czego, to też przy jadłe dobry humor tryskał wesołością.

Nigdy Marysi obiad tak nie smakował, chociaż w Krakowie z pańskiego stołu jadła.

Po obiedzie rozciągnęła się na murawie, matka głowę jęj od słońca chusteczką zastłoniła, dziewczęta układały się obok nięj. Mło-



dość i zmęczenie objęły je twardym snem. Starsze kobiety gwarzyły z Matusiem o gospodarstwie i domowych kłopotach.

Maryś wygrała zakład, nie dała się żadnej wyprzedzić, ziemniaki przed samym wieczorem zasadzone. Matus posłał po słodką.

Skrzepiła ich. Marysię nieprzyzwyczajoną do ciężkiej pracy okrutnie rozbierało. Gospodarz podziękował jej za przodownictwo i komenderówkę.

Dziewczyny gromadą wśród wrzawy i śpiewów ruszyły na przód, za niemi gospodynie. Motyki niosły, jak broń na ramionach, uderzając żelazem jedno o drugie, śmiały się cuda wyprawiając. Maryś pierwsza na czele hulała bez upamiętania.

Późno wieczorem z po za gór wypłynął błądy miesięczek, rzucając na świat czary, rozwieszał na dolinach srebrne mgły. Od brzezinki zawodził słowik, a od kościoła szły niewyraźne, rozplywające się na rosie tory piszczałki.

W otwartem oknie siedziała Maryś. Na drodze ukazały się cienie dwóch dziewczyn, przyzywając Marysię do siebie.

Uradowana przybiegła do nich.

— Józek gra—chodźmy!

— Pomyśli jeszcze sobie, że do niego léziemy, że go zaczepiamy.

— Tylko przelecimy,—prosiły się dziewczęta.

— I nie zatrzymamy się.

— Chyba, żeby nam drogę zastąpił.

— Nie zastąpi—oswiadczyła stanowczo Maryś.

— To chodźmy. Ujęły się za ręce i pobiegły, kąpiąc się w srebrnym świetle księżyca.

Na wrotkach obejścia swego, oparłszy nogi o szeroki przełaz siedział Józek, wygrywając różności na drewnianej piszczalce. Dziewczęta przesunęły się obok niego, jak cienie.

— Dobry wieczór — odezwał się, odejmując piszczalkę od ust.

Przeleciały i gdyby nie to, że ziemia pod ich stopami zcichła jęczała, możnaby je było wiać za duchy.

Józek dalej wygrywał i czekał.

— Może wróca?... Wczoraj mnie sama zaczępiła, świtanie wyszła z izby, teraz ucieka,—myślał o Marysi. Wesoły śmiech dziewczyny, białe jej zęby, spojrzenie wyzywające, delikatne nogi i opięty kaftanik z kryzą wryły mu się w pamięć. Cekał, zawodził na piszczalce, nie wracały...

Kury odpiały północek—nie wracały.

Dziewczyny dopadły do kościoła, przebiegając napowrót drożyną po za stodołami. Patrzyły na chłopca, widziały jak się ogłądał i śmiały się pocichu.

Nazajutrz była niedziela. Maryś w białych jak mleko pończochach, w trzewikach krakowskich o wysokich obcasach, perkalo-wój, jasnej, wyprasowanej sukience i białej w złote kwiaty wełnianej chusteczce na głowie, poszła do kościoła.

Na cmentarzu stali gromadkami gospodarze, parobcy i gospodynie. Dziewczęta wybiegły do wystrojonej dziewczyny, biorąc ją między siebie. Zaledwo mogła się obejrzieć, spojrzeć ogniście na Józka, uśmiechnąć się do niego i powitać zalotnem kiwnięciem głowy.

Chłopak spłonął, jak czerwone wyłogi jego sukmanki, i skłonił się kapeluszem.

Uderzono we dzwony, drzwi kościoła rozwarły się na ścieżaj, gromada po starszeństwie wchodziła; na czele dziewczyn Marysia. Gdy stanęła na wysokim progu obejrzała się szybko, rzuciła wzrokiem na Józka raz jeszcze i już spokojna, pewna siebie, modliła się na książce, klęcząc w gronie rówieśniczek.

Wznosiła oczy ku wielkiemu ołtarzowi, pierwsza na widok kielicha podniesionego w górę, korzyła się, wzdychała głośno i głową dotykała kamienną posadzkę. W mieście tego nie robiła, lecz w swoim własnym kościele, z rozkoszą przypominała sobie niedawną przeszłość. Chciała również przekonać ludzi, że chociaż wyszła na pannę z miasta, nie zhardziała wobec Pana Boga.

Po nabożeństwie, gdy cała parafia zgromadziła się przed kościołem, Maryś zaczęła się żegnać. Gospodynie całowała w ręce. Gospodarzom się pokłoniła, do parobków wyszczerzyła białe zęby, z po za wiśniowych warg.

Gdy się zbliżyła do rówieśnic.

— Odprowadzimy cię,—zawołały.

— Dziewczęta, ależ ja w nocy jadę,—ostrzegają.

— Choćby po północy—odpowiedziały,—pójdziemy z tobą.

— I cóż tak prędko?—zagadnął ją Matus.

— Państwo jutro o dziesiątej wracają. Trzeba pokoje posprzątać, kawę ugotować, na obiad zastawić, roboty huk aż głowa pęka. Cztery pokoje wyfroterować, wody i węgla przynieść na drugie piętro, po mięso skoczyć.

Gospodynie pełne podziwu—szeptały między sobą.

— Jedna dziewczyna tyle ma na głowie?!

— Walna i już!...—zdecydowały.

— Maryś, myślałem, że zostaniesz do okopania ziemniaków?—przemówił znów Matus.

Maryś się zaśmiała na samą myśl tak wielkiego niepodobieństwa.

— No to przynajmniej wracaj na żniwa, będziesz u mnie przodownicą. Sprawię wieńczyny, wyhulasz się.

Dziewczyna nie wiedziała co powiedzieć. Odpowiedzi szukała oczyma dokoła i nie znalazła. Józek z parobkami wyszedł na gościniec przyglądać się dworskim koniom.

Przez resztę dnia Maryś była czegoś markotna. Chodziła jak senna. Przed wieczorem pobiegła do brzezinki narwać przyłaszczków i stokrotek na drogę.

Po powrocie do domu siadła na ławie, układając bukiet do samego wieczora.

— A gadajże co, nalegała matka...

— Cóż, kiedy jestem jakaś półgłupia i sama już nie wiem jaka. Skołowaciałam na piękne...

Po zejściu księżyca przyszyły rówieśnice a z nimi i kilku parobków. Zrobiło się w izbie gwarno i wesoło. Maryś odzyskała przytomność; układała gorączkowo rzeczy do koszyka, bukiet, garnuszek masła, placek świąteczny i garstkę orzechów — podarunki przyjaciółek.

— Chodźmy, chodźmy—nalegała,—drogi kawał i Bóg wie co się może przytrafić, a przysięgam pani, że wrócę.

— Chodźmy.

Wysypało się z izby co żyło, drzwi matka zamknęła na kłódkę.

Otoczona dziewczętami szła Maryś, za nimi parobcy, śmiejąc się i żartując głośno. Przyłączyło się z drogi jeszcze kilku a z nimi Józek, Maryś nie dostrzegła w gromadzie chłopca, a oglądać się jęj i dopytywać nie wypadało.

Szli żywo na dół wijącą się drogą wśród zasianych zbóż. W dolinie świeciły złotawe światelka, a dalej obok dworca kolei niebieskie i zielone gwiazdy, rzucały dziwnie tajemnicze blaski.

Parobcy baraszkowali, dziewczyny się śmiały, Maryś zgnębiona szła naprzód, jak gdyby uciec chciała. Czasami coś ją chwytalo za piersi, tamowało oddech, żal wypełniał serce, przystawała. Nie skarżyła się, lecz była czegoś zła na siebie, dziewczętom zazdrościła wesołości.

Przeszli przez puste miasteczko. Odgłos ich kroków odbijał się od ścian domów. Nie śmieli mówić głośno i śmiać się, pustka ulic, oblanych światłem księżyca, smutno ich usposobiła.

Na dworcu kolejowym zastali ruch, kasę otwartą, dzwonki grały, żydzi szwargotali zawzięcie, gromadka ludzi czekała na boku, gotowa do wsiadania.

Zaledwo Maryś kupiła bilet, głos dzwonka przeraził zgromadzonych. Wszystko co żyło, ruszyło ku nadjeżdżającemu pociągowi. Za nimi Maryś,



Maszyna z dwoma ognistemi ślepiami leciała naprzód, sycząc, buchając dymem i parą.

Dziewczę zaczęło się żegnać z matką i rówieśnikami. Zwróciło się do parobków. Z boku stał Józek.

— To i ty jesteś—zawołała wesoło—i nie odezwałeś się.

— Taki to mruk—odparł jeden z nich.

Józek się zbliżył, ujął rękę dziewczyny i poniósł do ust.

— Jedźcie z Bogiem.

— Dziękuję — szepnęła Maryś cicho, choć jój serce skakało z radości.

Pocałunek ten zrobił na gromadce wrażenie.

— Wsiadać—zawołał konduktor.

— Wracajże do nas—mówiły dziewczuchy. Józek potakująco wstrząsnął głową.

Usiadła—zatrzaśnięto za nią drzwi wagonu. Dziewczyna stanęła w oknie.

— A napiszże, moja dziopko, — prosiła się matka.

— Kiedy nie umiem.

— A mało to umieć ludzi w Krakowie?

— Gotów!!

Pociąg się szarpnął, łańcuchy zabrzęczały i wolno zaczął się poruszać.

Parobcy krzyknęli: hurra!—dziewczęta cienko zawołały.

— Wracaj Maryś, kięż tylko będziesz mōdz...

Józek żegnał dziewczynę kapeluszem.

Pociąg minął zielone latarnie, niknąc w ciemnym lesie.

Dreszcz przeszedł dziewczynę, sama w pustym wagonie w nocy, czuła się opuszczoną, sierotą. Serce jój się rwało do matusi, rówieśnic, wioski, gospodarstwa. Wiosna mimowiednie ciągnęła ją swemi urokami.

Józek przyszedł za nią do samój Słotwiny, pocałował ją w rękę. Czuła do téj chwili dotknięcie jego ust. Kłaniał się, patrzył w nią jak w obraz. Chłopak śliczny, spokojny, delikatny, jednak, ośm morgów po matusi, para koni, dobytek... A czarne ślepka, a białe zęby i zgrabność wiele warte?... Tego i nie zliczyć! A zażdrość ludzka, przecież i ta coś znaczy.

— Chłopak jak każdy, szczerzy zęby, i już—pomyślała—a ty biedna dziewczyna, służąca za cztery papierki na miesiąc i na starość morga gruntu. Na wspomnienie służby niemy żal spadł jój kamieniem na serce. Zamrużyła oczy, Józek stał przed nią, całował ją w rękę, mówił jój „panno“, kłaniał się kapeluszem i za drugimi powtarzał:—„wracaj“!...

Przeciągły świst zatrząsł nią, zerwała się na równe nogi, pochwyciła koszyk, była pewna, że wraca, otworzyła okno...

— Bochnia!

Zimno przeszło ją po kościach. Bochnia, tuż za nią Kraków... Świtało, z gór wyciągały jedna za drugą chmury, wiatr chłodny przeciągał. Ludzie i świat cały wyglądał jak zaspany. Mgła poszła w górę, ziemia wyglądała smutno i pusto, łąki ciemne, żywój na nich duszy, ani jednego bydlęcia... Inne tu było życie, gdy do swoich jechała. Natura harmonizowała ze stanem jej duszy. Objęła rękami głowę, ściskając ją z całych sił.

— Niech będzie co chce — powtarzała — trzeba robić, tu czy tam, wszystko jedno. Praca ta sama.

Rozumowaniem tém starała się zagłuszyć żal i tęsknotę gwałtem cisnącą się do jej serca.

W Krakowie oprzytomniała. Pochwyciła koszyk, wyskoczyła z wagonu. W sieni przy oddaniu biletów zobaczyła tego samego stróża bezpieczeństwa. Zasalutował i wyciągnął do niej rękę na przywitanie, uściśnęli się.

— Zdrowo panienka wraca?

— A co by mi brakowało — odpowiedziała wesoło.

— Jakże na imię.

— Maryanna.

— A gdzie mieszka?

— Daleko na końcu miasta.

— Zaszedłbym, choćby na koniec świata.

— Taki pan mocny? Pani zakazała przyjmować kawalerów.

— Więc gdzie?

— Co niedzielę po nieszpórach w Sukiennicach spaceruję.

— Zobaczymy się.

— Do widzenia.

Zdobycie odrazu kawalera i jeszcze policyanta, co może wyjść na woźnego, naprawiło humor dziewczynie. Biegła do domu ożywiona. W kamienicy obleciała wszystkie kuchnie, witając się z koleżankami.

Dużo było opowiadań, dużo śmiechu i wrzawy.

Maryś z lekka napomknęła o Józku, lecz miejskie panny wyśmiały wiejskiego chłopaka, gapia i niezdarę. Choćby miał wąsiki jak jedwab, usta jak wiśnie, a oczy jak węgiel, to zawsze będzie chłopem, i cóż z tego?

Maryś była również chłopką i nie miała się za nic gorszego od córek praczek, stróżów, straganiarek, a nawet woźnych. Nie odzywała się jednak, nie chcąc zbyt energicznie bronić Józka.

Otworzyła okna mieszkania swych państwa, podłogi wyfrote-rowała, meble wytrzepała, kurze starła, rozpała pod blachą, na-stawiła wody na rosół i czekała. Jakoś jej ciasno było w małej ku-chence, na małym, zamkniętym murami dziedzińcu. Brakło jej po-wietrza do oddechu, a obszernego widnokregu dla wzroku. Brako-wało jej słońca, swobody, żartów i śmiechów.

— Co tam teraz robią matka, rówieśnice, chłopcy, Józek?... Uczuła dotknięcie ust jego na rękę.

Dzwonek u drzwi zadzwieczał. Zerwała się, otworzyła.

Weszła pani, pan poszedł prosto z kolei do biura.

Pani dobra, łagodna, serdecznie przywitała dziewczynę.

Wniesiono kufry. Maryś chcąc zabić nurtującą w niej tęskno-tę, rzuciła się gorączkowo do pracy.

Niespokojna i rozdrażniona, otwierała co rano okno, wybie-gała na ulicę. Lecz cóż, z okna widziała ścianę sąsiedniego domu, na ulicy rzędy kamienic, zaledwie w górze kawałek niebieskiego nieba.

— Matko Boska — szeptała; ze złości i rozpaczcy chwyciła się za włosy i zatargała z całych sił. Ból ją uspokajał, przyprowadza-jąc do równowagi. Wracała do kuchni i chociaż słyszała na dzie-dzińcu i w bramie śmiechy koleżanek z kamienicy, nie wybiegała jak dawniej i nie dokazywała z niemi jak dawniej.

Przyszła niedziela. Po południu wystrojona świątecznie po-biegła do kościoła, a po nieszpórach jak zawsze do Sukiennic.

Wielka hala o ciemno szarawym tonie, roiła się służącemi i reprezentantami armii niższych stopni, trzech broni. Najobfitsze-go kontyngensu dostarczyła piechota i chociaż nie dawała tonu, przeważała liczbą.

Gwar ożywionych rozmów, salutujący znajomi wojskowi, po-witania przyjaciółek, koncepta ich kochanków, odurzyły i rozwe-seliły dziewczynę. Śmiała się i bawiła z drugimi. Wesołość wy-pełniła halę.

Za chwilę zjawił się pan freiter o jednej gwiazdce. A pan freiter znaczy tyle co pół kaprała. Żołnierze salutowali przed nim. On się im skłonił niedbale, zsalutował przed Marysią i wyciągnął do niej na powitanie rękę.

— Serwus — rzekł tonem protekcyjnalno poufałym.

— Serwus — odpowiedziała Maryś, wyciągając również do uścisku rękę.

— Cóż tak panna Maryanna wysiedziała się na tej sakramen-ckiej wsi? Myślałem, że ninnie szlak trafi ze złości. Na egzecyrce



szymfowałem na gemainów okrutnie, a wszystko bez pannę Maryannę.

— Przepraszam pana freitra — odpowiedziała Marysia—ale ja nie chcę, żeby pan freiter szymfował na moją wieś od sakramenckich.

Pan freiter się zaśmiał,

— A może panna Maryanna zadurzyła się w jakim mudziu. Dałbym ja mu przy befelu.

Na Marysię buchnęły ognie.

— W mojej wsi — odpowiedziała ostro — niema mudziów.

— To pewno sakramenckie potwory.

— Ładniejszy od pana freitra.

Pan freiter uczuł się upokorzonym w swój urodzie, a jeszcze więcej w swój godności, lecz zmiarkował, że ładnej dziewczyny drażnić nie należy.

— Ja tak żartował — odezwał się łagodniejszym tonem—tylko panna Maryanna wróciła zła i gniewa się o byle jaki szpas. Chodźmy na przeprosiny na Mały Rynek do Berberowskiego. Szklanceczka herbaty posmakuje pannie Maryannie.

Marysia dała się uprosić, lecz idąc oglądała się, czy nie zobaczy „policyana“, a to dla tego, że freiter w przekonaniu „panien“ krakowskich, nie umywał się do „policyana“, który po wysłużeniu lat, może woźnym zostać.

— Gdybym go zobaczyła -- myślała oglądając się — pokazałabym ci freitrze, co to mojego Józka nazywać mudziem i sakramencką potworą.

Policyanta nie było i Maryś rada nie rada, musiała iść z freitrem do Berberowskiego na herbatę.

W trzech sklepionych, odymionych izbach, na ławach za stolami, obitemi szarą blachą, siedzieli żołnierze ze służącymi, wyrobnicy świętecznie przybrani z żonami, terminatorzy, lokaje bez służby... Towarzystwo rozweselało się herbatą z arakiem, paleniem cygar i papierosów, a przede wszystkim wesołą rozmową. Starsi panowie osieroceni z towarzystwa dam, drzémali po kątach.

Wszedł pan freiter z Marysią. Żołnierze powstali jak na komendę i salutowali. Freiter rad był z tego zaszczytu wobec dziewczyny.

— Niech tu przyjdzie stu cywilów, choćby to byli grafy, czy się który z żołnierzy ruszy -- szepnął do Marysi.

Dziewczyna skinieniem głowy poświadczyła, lecz nie powiedziała ani słowa. Dawniej połowę honorów odbieranych przez pana freitra przyjęłaby na swoje barki, dziś była na wszystko obg-

jętą. Herbatę piła jakby z musu, na koncepta pana freitra odpowiadała pół-uśmiechem. Myśli jej błakały się po wiosce rodzinnej, płatały między kościołem a Brzezinką, zawadzając o chatę Józka.

— Pannę Maryannę coś ukąsiło — zawołał freiter gniewnie.

Siedzący niedaleko żołnierze i ich przyjaciółki, uznali za konieczne śmiać się głośno z konceptu pana freitra.

Dziewczyna nie znosiła szyderstwa, zbladła, przymrużyła oczy i zapytała spokojnie:

— Bez co miało mnie coś kąsać?

— Bez to — odparł pan freiter — że dawniej pannę Maryannę słyhać było w całej kawiarni. Śmiała się, szpasowała, brykała jak to ciele urwane z powrozu.

Tu sam pan freiter się zaśmiał, żołnierze z przyjaciółkami zawtórowali mu basem.

Marysia zacisnęła zęby z gniewu i oburzenia, lecz milczała ponuro.

Pan freiter pociągnął parę łyków herbaty, popatrzał na dziewczynę, zatrzęsł nią lekko i zawołał.

— I długo jeszcze panna Maryanna będzie siedzieć zaspana, jak gęś na jajach.

Z tego dowcipu pana freitra, towarzystwo w połowie całej sali zaśmiało się tak serdecznie i głośno, że dziewczyna zerwała się, jak gdyby naprawdę ukąszona.

— Szukajże sobie nie gęsi, nie cielecia i nie ukąszonęj — krzyknęła. — Za herbatę sześć centów proszę — zawołała na usługującego chłopaka, zapłaciła i nie oglądając się wyszła.

Pan freiter został upokorzony wobec żołnierzy. Kochanka „publicznie“ go porzuciła, traktowała przez ty i zapłaciła za swoje herbatę.

— Gdyby nie to, że jestem freitresem i że niedziela, tobym cię tak sprął.

— Bo prawda panie freiter — przyświadczyli żołnierze, — ona niczego więcéj nie warta.

Dziewczyna wybiegła na rynek, z rynku na planty i tam dopiero odetchnęła.

— Tu-tu, mam tego dobrego — biła się palcem po szyi. — Freitry, kaprale, żołnierze, kamienice, żydzi, cały Kraków. — Szła prędko, płomienie występowały na jej twarz. — Dureń — zawołała — że ci przylepili po gwiazdce, to już byś chciał ludźmi poniewierać? Poniewieraj swoimi żołnierzami. — Mudzio ten myśli, że je wielgi pan, a przed miesiącem był taki gemain jak inni. — Czekaj, ja ci pokażę, ja cię nauczę. — Trzęsła się z gniewu i oburzenia.

Z plant skrzyła na ulicę Dytła. Biegła nią, chcąc się wydostać za miasto, w pola, na wielką przestrzeń, zieloność. Ciekawa była o ile zboża podrosły, jak ptaki świergocą, drzewa kwitną.

Spojrzała przed siebie. Po nad domami wysoko wznosił się zielony wał po którym mknął pociąg. Zazdrościła gromadce ludzi, wyglądających z okien wagonu, czuła się jak w więzieniu zamknięta.

Biegła coraz prędzej, aby przecie raz wydobyć się z tych murów na szeroki świat.

Dopadła do wielkiej murowanej bramy, przecinającej zielony wał. Ucieszona szła żywo, pewna, że już się dostanie w obsiane pola. Rząd kamienic zastąpił jej drogę. Zaklęła siarczyskie i biegła dalej.

Dotarła nad brzeg Wisły, odetchnęła całą piersią, chłodny wiatr chłodził jej rozpaloną twarz. Świeża wiosenna zieloność sprowadziła uśmiech zadowolenia na jej usta. Spojrzała na lewo, przed nią stały czerwone mury rzeźalni miejskiej. Dostępną miała murów, zastaniały jej obszary. Biegła póki ich nie minęła, póki jej wzrok, płynąc po zielonych falach zbóż, nie zatrzymał się na ciemno niebieskawej ścianie lasów.

— Nareszcie—zawołała — te wściekle kamienice poszły sobie precz odemnie. Ażebyście przepadły ze wszystkimi freitrami, gemajnami i z Berberowskim. Żebyś mogła, tobyś was zburzyła, coby kamień na kamieniu nie został.

W nadrzecznej wklęsłości drzemała wiklina. Wśród niej wita się tajemniczo ścieżka. Dziewczyna pociągnięta urokiem, zbiegła po niej na dół, ginąc wśród lasu delikatnych żółtych pręcików i wąziutkich świeżych listków. U stóp wklęsłości płynęła rzeka, jęcząc falami i szumiąc smutno wiatrem. Dziewcze usiadło nad brzegiem i zamyśliła się o swęj doli. A raczej nic nie myślała, tęskniąc za przeszłością, a rwąc się do nieznanęj przyszłości.

— Pocałował mnie, może dla moich białych nóg, kaftanika z kryzą i gładkieję gęby...—zawołała zburzona. I znowu powoli kołysana jękiem rzeki i szumem wiatru, zapadła w stan rozkosznego odurzenia.

Za wikliną i Krakowem zachodziło słońce, czerwieniąc wody rzeki i na przeciwległym brzegu stare grube topole i starsze od nich dęby. W wiklinie odezwały się słowiki, naprzód jeden, za nim drugi, dziesiąty—cała kapela. Zbudzona śpiewem dziewczyna oprzytomniała, zerwała się, patrząc na zarumienioną rzekę i gorące po drugiej stronie drzewa.



— Czas już wracać, okrutny czas — służba... Gdybym była w chacie u matki, przynajmniej niedzielę miałabym swoją. A tu... — zakłęła.

— Przrzekłam, że wrócę na szóstą, pewno już ósma odbiła. Będzie piekło, mają być goście. Kto samowar nastawi, kto przyniesie co potrzeba... Będzie piekło; a niech sobie będzie, boję się, czy co? Służby w Krakowie nie zabraknie. A niech przepadną wszystkie, to się i tak nie ulękę. Mimo to szła coraz prędzej. Minęła wielką bramę, przecinającą wał kolei... w mieście płonęły zapalone lampy.

Nikogo nie widząc, cała czerwono-granatowa, wpadła do kamienicy w której służyła i po schodach do kuchni.

Na podłodze stał samowar, nad nim pochylony stróż dmuchał z całych sił. Sprowadzona służąca z drugiego piętra ustawiała filiżanki do herbaty. Przez uchylone drzwi wlatywały odgłosy wesołej zabawy.

Weszła pani, spojrzała surowo na Marysię, dziewczyna obrażona odwróciła się.

— Najęłam stróża na twój koszt, Anusia z litości nademną pomaga mi.

Dziewczę nic nie wiedząc co ze sobą zrobić, zaczęła powoli zdejmować i składać chustkę

Pani zwróciła się do Anusi.

— Jak tylko samowar będzie gotów, proszę cię moje dziecko przynieś go do pokoju.

— Dziękuj Bogu, że się na tém skończyło — odezwała się Anusia.—Moja pani chyba by mnie zbiła.

— Bo prawda — poparł Anusię stróż — dziękować Bogu, pani dobra.

— Cóż to, nawet w niedzielę człowiek ma być niewolnikiem!

— Służba, wolność traci — rzekł stróż i tak mocno dmuchnął we wnętrze samowaru, że aż z boków jego buchnęła para. — Gotów—dodał uroczyste, nasadził czapkę na głowę i wyszedł.

— Nies samowar, a ja za tobą filiżanki.

Maryś pochwyciła samowar, Anusia tacę z filiżankami.

Sprawa została załagodzona, lecz usposobienie Marysi zmieniało się z każdym prawie dniem. Z wesołej, uśmiechniętej, chętnej do pracy, zrobiła się opryskliwą, złą, roztargnioną.

Nie wychodziła prawie z kuchni, lecz też w niej nic nie robiła. Zamysłona, zapominała o wszystkiem i wszystko jęj leciało z rąk. Wytlukła połowę szklanek, Wobecności swęj pani odtrąciła uszko ođ filiżanki,

— Tego ci już nie przebaczę — zawołała oburzona pani — filiżankę musisz odkupić.

— Kiedy tak, to niech wiem za co — i filiżankę z całej siły rzuciła o podłogę.

Skorupy rozprysły się na wszystkie strony.

— Pakuj rzeczy nędzniczo — krzyknęła pani. Poszła do pokoju, za chwilę wróciła, kładąc na stół srebrne guldenty.

— Oto twoje zasługi. Za filiżankę i sześć szklanek, odtrącam guldena, Żeby cię tu za pięć minut nie było.

Dziewczyna nic nie odpowiedziała. Po odejściu pani zgarnęła pieniądze, cicho je licząc. Było dziewięć sztuk, zaważyły jęj w ręku, zaciężyły w kieszeni. Rzeczy schowała do kuferka, pierzynę związała prześcieradłem. Zarzuciła na siebie chusteczkę na głowę, chustkę na ramiona, wybiegła na miasto.

— Dziesięć sztuk srebra wystarczy i jeszcze piątkę do domu przywiozę. Bóg ją natchnął, że mnie wygnała, bo inaczej zwaryowałabym w tych wściekłych murach.

Dziś wieczór wyjeżdżam, w nocy będę w Słotwinie, a świtanie w domu. Drgnęła cała i podskoczyła z radości. Co zrobić teraz, gdzie się obrócić? Pobiegła na drugie piętro do Anusi.

— Stara mnie wygnała — szepnęła.

— Za co? — pytała wystraszona dziewczyna.

— Rozbiłam filiżankę u jęj nóg, na drobne kawałeczki.

— Ej ty waryacie, ciebie coś ukąsiło.

Maryś przypomniwała sobie freitra.

— Nie mów mi o ukąszeniu, bo ucieknę od ciebie. Idź poproś pani, aby ci pozwoliła wyjść ze mną na półgodzinki. Polećmy na Sienną po stroje.

Anusia dostała pozwolenie. Radząc o ostatnim wypadku, szły żywo przez ulicę, zatrzymując się mimowiednie przed restauracją pod „Nową pocztą“.

— Wstąpmy na kielbaski i kufelek piwa — zapronowała Maryś. — Dziś prócz filiżanki herbaty nic w ustach nie miałam.

Anusia więcej z ochoty na piwo i nadziei zobaczenia młodzieży, przyjęła zaproszenie.

— Wiiesz, twoja stara to anioł — rzekła, upijając piwo i strzelając oczyma na grającego w bilard młodego listonosza.

— Niezła, ale ci za to taka dumna, tak dmie, harda, gęby do człowieka nie otworzy, broniła się Maryś.

— Wolę taką, jak taką co od rana do nocy gęby nie zamknie, burmistrzuje i burmistrzuje.

— Niech będzie jaka chce, kontenta jestem, że mnie wyгнаła, i basta. Dziś jadę do matki na wieś, w pole na własny zagon. Wolę najcięższą robotę, jak piec się w kuchni, gdzie powietrza złapać nie można. Kończ piwo i lećmy.

Anusia wychylając kufel, raz jeszcze przeszła wzrokiem listonosza, lecz napróżno. Wywnioskowała, że jest żonatym, wsunęła rękę pod ramię Marysi, i z wielką elegancją opuściły salę jadalną.

Przyjaciółki minęły Mały Rynek, zagłębiając się w wąską, średniowieczną uliczkę Sienną. Maryś kupiła „ostrego“, czarny w różowe kwiaty na gorset, moc wstążek do warkoczy, spódnice więkską i fartuszek biały.

— Cóż to, myślisz się przebrać?...

— Brzydka będzie ze mnie dziewucha? — Maryś ujęła się pod boki.

— *Fein* — odpowiedziała za Anusię poważnie żydówka.

— Koszula biała, czarny z różowym gorset, wstążki u warkoczy.

— *Fein* — powtórzyła żydówka.

— A ja ci powiem, Maryś, że ty jesteś głupia.

— A ja ci powiem, żeś ty głupia, rozumiesz.

— Ja się nie schłopię.

— Ale za to na starość zdziadziejesz.

— Zobaczymy — odparła urażona dziewczyna.

— Jeszcze ci gdzie na odpuszcie centa dam do miłosierdzia Pańskiego.

— Gdybym nawet była dziadówką, to do chamów ręki nie wyciągnę.

— Tylko do smyków i łajdaczek.

— Milcz — krzyknęła Anusia.

— Ty sama milcz, żołnierska kochanico.

— Mam świadka żydówkę; zobaczysz, ja cię nauczę, chłopska duszo.

— Ja nic nie słyszałam — wołała żydówka.

Anusia złorzeczając i odgrażając się, wyleciała ze sklepu.

Plac boju został przy Marysi.

— Chłopska duszo — powtarzała żydówka, przedrzeźniając Anusię. — A ja ci powiem panience, że teraz chłopom najlepiej na świecie. A coż to brakuje gospodyni na wsi? Pani w swojej chłupie.

— Bo prawda — poświadczyla Maryś, sapiąc z gniewu.

— Dziewusze na wsi potrzebne korale, a jeszcze takię białę jak panienka.



— Alboż mnie to stać na korale, moja pani Mośkowo.

— Po co prawdziwe? Mam takie, że nikt nie pozna.—Wyjęła pudełko, rozkładając sznury przed dziewczyną.

Marysi się oczy zaśmiały.

Po długich targach, trzy sznury zostały zawieszono na szyi dziewczęcia, a półtora srebra przeszło do kieszeni żydówki.

Dziewczyna zostawiła kupione rzeczy w sklepie, wyszła na ulicę i nie wiedziała, co z sobą zrobić. Dawniej nigdy nie miała czasu, zawsze się jęj śpieszyło, dziś uczuła się raptownie obcą w mieście. Zaczęło się jęj przykrzyć i coraz więcej w sercu palić, rada była uciec z miasta w tęg chwili. Coś ją niepokoiło i upokarzało.

Wyszła na rynek, spojrziała na Sukiennice i zawstydziała się, jak mogła co tydzień latać tam i baraszkować z żołnierzami. Dreszcz ją przeszedł, odwróciła głowę i zaczęła uciekać.

Drzwi do kościoła panny Maryi były otwarte, weszła podziękować Bogu, że ją z niewoli wybawił. Służbę i Kraków w swém przekonaniu uważała za największą na świecie niewolę.

Kościół był pusty, ona jedna w nim. Przygniatał ją swoim ogromem. Bóg w tym kościele wydawał się jęj tak wielkim i potężnym, że bała się obejmować go myślą. Inaczej wyobrażała sobie Boga u siebie na wsi, w małym drewnianym kościółku. Zdjęta strachem i zgrozą wyszła.

— Dopiero naprawdę pomodłę się na wsi w niedzielę—pocieszała się.

Obeszła rynek do okola, przypominając sobie, co w którym sklepie kupowała.

Zmęczona i wyczerpana, znudzona, odwiedziła Berberowskiego, wypila szklaneczkę herbaty z arakiem i oparłszy głowę o ścianę, drzemała.

Śniły się jęj cudowności, zamiast koni, parobcy ciągnęli ją pod górę z Brzeska do Okocima a Józek nimi powoził.

Obudziła się, szczęściem dla nięj już się zmierzchało. Wprost ze sklepu pobiegła do warsztatu stolarskiego, wywołała dwóch znajomych terminatorów i uprosiła ich, aby kufer jęj zanieśli na kolęj, gdyż sama musi wziąć pierzynę.

Zawstydzona i nieśmiała po cichu wsunęła się do pokoju pani.

— Przepraszam — rzekła wzruszona. — Pani dla mnie była bardzo dobra, tylko ja nie wiem co się ze mną dzieje.—Pocałowała panią w rękę.

— Moja Marysiu, ty chora jesteś. Odpocznij sobie u matki i wracaj. Wyjęła z portmonetki zakwestyonowanego papierka i dała jęj.

Dziewczyna z wdzięczności miała łzy w oczach.

Terminatorzy pochwycili kufer i polecieeli naprzód, za nimi z pierzyną na plecach Marysia.

Na dworcu wypili w trójkę piwa i na pożegnanie pocałowali pannę Maryannę w rękę.

Dziewczyna odetchnęła całą piersią, została sama i nic oprócz przestrzeni nie dzieliło ję z wioską.

O dziesiątej w nocy kupiła bilet, rzeczy wyprawila, siadła do wagonu, pociąg ruszył.. Zajęczało, to był znak, że przejeżdża Wiślę, mija granicę miasta, ostatnią zaporę i jest już na bożym świecie.

W Słotwinie, zdyszana dopadła stacyi.

— Kubuś — wołała z całych sił.

— Jestem — jednokonny wózek zajechał.

— Pomóżże mi rzeczy zabrać, stoją koło pociągu, jest i pierzyna.

Kuferek postawiono w tyle, na pierzynie siadła, wózek potoczył się rażno.

Minęli Brzesko, jadąc pod górę stępo. Kubuś drzemał, Maryś nie odzywała się. Cisza w naturze, wyiskrzone gwiazdy na ciemnym niebie, ciepło — Boży świat nie objęty okiem, radość rozsadzająca piersi dziewczęcia, wszystko razem rozrzewniało ją.

— Matko Boska, jakaś Ty dobra — szeptała, składając ręce.

Otwartą bramką zajechali cicho przed chatę, tylko łańcuchy naszelników brzęczały. Maryś pochwyciła pierzynę, rozwarła drzwi.

— Matusiu jestem!... — zawołała.

Kobięta się zerwała, rzuciły się w objęcia.

— Ze wszystkiem?

— Ze wszystkiem.

— A niechże ci Bóg da zdrowie.

— Jest przyodzieiwy pełen kufer, pierzyna i jeszcze coś grosza na żniwa.

— A niechże ci Bóg da zdrowie. I już nie wrócisz do miasta?

— Nigdy — zawołała dziewczyna, wznosząc ręce w górę.

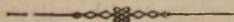
Kubuś, odebrawszy należność za droge, odjechał.

— A teraz spać, bo się na nogach nie mogę utrzymać. Rzuciła się na matczyne łóżko.

— Taka ci jestem uradowana... matusiu, żeby to tak w niebie... Zasnęła.

Braciejowa, dnla 1-go maja 1889 roku.

*Sewer.*







## C Z A S.

### V.

Najdawniejszy przyrząd do mierzenia czasu stanowią oczywiście zegary słoneczne, u nas kompasami zwane. Gdy bowiem bieg dzienny słońca następstwo godzin nam znaczy, trzeba było tylko ruch ten przenieść na przesuwanie się cienia, rzucanego przez pręt w ziemi utkwiony, by obserwacyi większą nadać dokładność. Wyналаzek zegarów słonecznych przypisywano filozofom szkoły jońskich, następcom Talesa, Anaksymandrowi i Anaksymenesowi, z szóstego wieku przed Chr., niewątpliwie wszakże znane one były dawniejszym znacznie astronomom Chaldei i Egiptu. W pierwotnej; swój formie był to zresztą zapewne tylko słup lub filar, pionowo na płaszczyźnie poziomej wzniesiony, który oznaczał południe w chwili, gdy cień jego stawał się najkrótszym: jest to sławny gnomon astronomów starożytnych, budowany troskliwie i w skromnym swym zakresie wciąż doskonalony, zanim ustąpił wobec przyrządów astronomii dzisiejszej.

Aby wszakże zegar słoneczny zbudować, nie dosyć jest wbić pręt pionowy w ziemię i zatoczony dokoła niego okrag na równe podzielić części, słońce bowiem wraz z całym niebem nie bieży dokoła linii pionowej, ale obraca się dokoła osi, która w różnych punktach ziemi rozmaicie jest do poziomu pochyloną. Z najmniejszym tedy zachodem urządziłbyśmy mogli zegar słoneczny, ustawiając pręt ten czyli gnomon w kierunku osi świata, tj. zwracając go ku gwiazdzie biegunowej; u nas pręt ten pochylonym by był do poziomu pod kątem 52°, a cień jego, przy zmiennym położeniu słońca, na tarczy do pręta prostopadłej co godzina obiegałby drogi równe; tarcza ta ułożonąby więc była w płaszczyźnie do równika rów-



noległej, a kompas taki nazwano równikowym czyli równonocnym. Pomijając już wszakże niedogodność, wynikającą z pochyłego względem poziomu ułożenia tego zegara, pamiętać jeszcze należy, że słońce wznosi się na półkuli północnej nad równik jedynie w ciągu półrocza letniego, górną zatem stronę tarczy oświeca tylko od końca marca do końca września, przez drugie zaś półrocze promienie jego padają na dolną jej stronę, którą tedy podobnie jak górną zaopatrzyć należy w podziały, aby pręt, i ku dołowi wydłużony, mógł cieniem swym godziny w półroczu zimowym wskazywać.

By niedogodności tych uniknąć, korzystniej jest tarczę kompasu umieszczać poziomo lub pionowo; w tym razie jednak odstępy kresek wskazujących godziny nie będą już równe, a konstrukcja takiego zegara słonecznego wymaga pewnych metod geometrycznych. Dla tego też urządzenie kompasów stanowiło niegdyś ważną sprawę astronomii praktycznej, a na rozwiązywanie następujących się tu zagadnień nie skąpiono pilności. Pomimo to wszakże zegar słoneczny być może bardzo niedostatecznym jedynie przyrządem. Nie mówiąc już o tem, że daje on czas prawdziwy, a nie średni, którym się posługiwać musimy, że godziny wskazywać może tylko za dnia i przy niebie pogodnem, to nadto niepodobna jeszcze oznaczyć na nim dokładnych i drobnych podziałów. Trzebaby konstrukcyi niezwykle starannej i wielkich wymiarów tarczy, aby odczytywać na niej dokładnie minuty. Udoskonalenie zegarów mechanicznych odebrało kompasom wszelkie znaczenie praktyczne, z chluby astronomów stały się one jedynie ozdobą parków, zanim wreszcie z motywu tego skorzystali ogrodnicy, by w wielkie cyfry, z kwiatów różnobarwnych ułożone, trawniki swe ozdobić.

Również odległą przeszłość i koniec podobnie niesławny miały i zegary wodne czyli klepsydry. W najprostszej formie były to dwa naczynia, stożkowatej zwykle postaci, zbiegające się zwężonemi swemi końcami, gdzie przez szczupły otwór woda z naczynia górnego przepływała do dolnego. Wymiary przyrządu tak być mogły dobrane, że czas przepływu wody wynosi godzinę, kwadrans lub kilka minut tylko, a po przelaniu się wody do naczynia dolnego klepsydrę trzeba tylko odwrócić, by tenże sam przebieg znów się powtórzył. W tak prostem urządzeniu mogła wprowadzić klepsydra oznaczać upływ godziny, ale nie mogła służyć do wskazywania jej części, woda bowiem nie z jednakową płynie wciąż szybkością. W miarę jak jej ubywa, jak pod coraz słabszym pozostaje ciśnieniem, prędkość wypływu maleje; w równych przeto odstępach czasu woda w naczyniu dolnem o niejednakowe wznosi się wysokości. Przy uwzględnieniu praw wypływu cieczy, które zresztą dopiero

Torricelli wykazał, można wprawdzie osiągnąć znaczną dokładność zegarów wodnych, budowa ich wszakże byłaby wtedy zbyt zawiła. Można także przez stosowne doprowadzanie wody utrzymywać ją w naczyniu górnem wciąż na jednym poziomie, a wtedy w równych czasach do naczynia dolnego przelewać się będą równe ilości wody; jeżeli więc naczynie to ma postać walcową, to umieszczony w niem pływak w jednakich odstępach czasu wysuwałby się w górę o jednakowe wysokości i za pośrednictwem połączonej z nim wskazówki wskazywałby bieg czasu.

Można też do tego celu skorzystać z energii wypływającej cieczy, czyli z pracy, jaką wykonywać jest w możliwości. Jeżeli mianowicie strumień wypływający z pełnego wciąż naczynia uderza koło na osi osadzone, to pod naciskiem takim koło przechodzi w obrót jednostajny, który uregulować można tak, aby się dokonywał w ciągu godziny albo minuty. Zegary takie budowano rzeczywiście, a różne ich formy pod nazwą *horologium aquaticum*, *horologium hydraulicum* itd., opisuje słynny jezuita Kircher w wieku siedemnastym. Przy wszelkich wszakże podobnych urządzeniach nie można by na czas dosyć długi zapewnić zegarom wodnym biegu statecznego, niszczą go bowiem różne okoliczności uboczne, jak nieuniknione wstrząśnienia naczynia, zanieczyszczenie wody lub bezustanna zmienność temperatury.

Dziś więc zegary wodne pozostały w historycznym tylko wspomnieniu. Ostatnią rolę naukową odegrały chyba na usługach Galileusza, gdy przy doświadczeniach swych nad spadkiem ciał potrzebował oznaczać krótkie odstępy czasu. Zachował on wszakże tę ostrożność, że woda wązkini bardzo otworem wypływała z naczynia znacznych wymiarów; wtedy przez krótki czas wypływu poziom wody w naczyniu wyraźnym zmianom nie ulegał, odważone przeto ilości cieczy wypływającej z dostatecznym przybliżeniem miarę czasu dawały. Metoda ta zresztą i dziś jeszcze może być przydatną, gdy idzie o oznaczenie stosunku dwu niewielkich odstępów czasu; wodę w tym razie korzystnie zastąpić może rtęć.

Podobnie usługi, jak klepsydry wodne, oddawały i klepsydry piaskiem suchym wypełnione; sądzono nawet, że piasek przesypuje się wciąż jednostajnie, bez względu na wysokość, do jakiej jest usypany. Dla tego nadano zbiegającym ze sobą naczyniom postać rur walcowych, a urządzona na nich podziałka pozwalała z niejaką dokładnością oznaczać jednakie odstępy czasu.

Wraz z kompasami i klepsydra poszła w zapomnienie. Gdy niedys mówcy greccy według niej długość swych mów oznaczali, dziś chyba klepsydra trzyminutowa służy do pilnowania się przy go-



towaniu jajek. Można by powiedzieć, że na zabawkę wyszła, gdyby z niej nie zrobiono ponurego symbolu śmierci, z kądem nawet owe złowieszcze kartki, co rogi ulic obok obwieszceń teatralnych pokrywają, przejęły u nas nazwę tych dawnych czasomierzy.

W braku zresztą prawdziwych zegarów musiano sobie radzić i innemi prostemi środkami mierzenia czasu, niewiele jednak o nich wiemy. Przytoczyć chyba można ocenę godzin z przebiegu płonienia świecy walcowej, która w równych odstępach czasu o jednakie opala się długości, przyczem odpowiedni materiał wybuchowy w oznaczonych punktach w świecę wprowadzony służyć może do sygnalizowania oznaczonych momentów. Szczątkowym zabytkiem tego mierzenia czasu są jeszcze świeczki przy licytacjach sądowych używane.

## VI.

Do jakiej epoki odnieść należy początek dzisiejszych naszych zegarów, polegających na połączeniu kół i kółek, wprawianych w ruch działaniem spadającego ciężaru lub rozwijającej się sprężyny—trudno powiedzieć; w każdym razie w wieku czternastym mechaniczne takie czyli kółkowe zegary posiadały już pewien stopień dokładności.

Pomysł zastosowania spadku ciężaru czyli wagi do wprawiania w ruch mechanizmu zegarowego jest rzeczywiście bardzo prosty i dawno mógł się nasunąć; ciężar bowiem zawieszony na wale, dokoła swój osi ruchomym, wprawia go spadkiem swym w obrót, a zarazem i osadzone na nim koło zębate, którego ruch przenosi się na kółka dalsze i na wskazówki. Zadanie to nie przedstawiało by więc trudności, gdyby bieg wagi dokonywał się jednostajnie; wiemy wszakże, że spada ona biegiem przyspieszonym, wał zatem i cały połączony z nim mechanizm obracałby się coraz prędzej, a zegar wskazywałby godziny coraz krótsze. Trudność polegała przeto jedynie na obmyśleniu środków ujednostajnienia tego ruchu. Radzono sobie bądź przez zmianę momentu bezwładności obracającej się bryły, bądź przez zwiększanie oporu, jaki przy ruchu swym przezwyciężać musiała, co do pewnego stopnia pozwalało utrzymywać ruch jednostajny, ani dokładnie wszakże ani na długo. W r. 1364 urządził Henryk von Wyk na gmachu parlamentu w Paryżu zegar bijący godziny, a odtąd zegary wieżowe zaczęły się mnożyć w Europie; zdaje się jednak, że zegary poruszane spadkiem wagi znane już były we Włoszech w wieku trzynastym, a są może wy-



laskiem arabskim, w r. 1232 bowiem miał Saladyn przesłać cesarzowi Fryderykowi II zegar, który oceniano na 5000 dukatów. Zaczęto się niemi nawet w miejsce zegarów wodnych posługiwać przy obserwacjach astronomicznych, wymagały wszakże codziennę regulacyi i ulegały częstemu zakłóceniu. Wszystkie stare środki mechaniczne okazywały się niedostateczne do ujednostajnienia biegu zegarów, trzeba było szukać dróg nowych, a tę pomoc pożądaną przyniosło wreszcie wahadło.

Tu znowu do Galileusza zwrócić się nam wypada.

Od niepamiętnych czasów bujał się ciężarek na sznurku, a ruch ten powszedni nikogo nie zastanawiał, na drobne bowiem spostrzeżenia umysł genialny tylko uwagę zwrócić potrafi, a umiejętnie z nich korzystanie twórczość naukową stanowi. W katedrze pizańskiej rozbijał się świecznik kościelny na długim zwieszający sznurze,—było to w r. 1583, a ruch ten obserwował Galileusz, dziewiętnastoletni wówczas student medycyny, którego samodzielność i zdolność spostrzegawcza wyrwały się po za zakłętą nieruchomością średniowieczną szranki fizyki arystotelesowej. Obszerne z początku łuki przez świecznik zataczane zwolna malały, a młody obserwator dostrzegał, że pomimo to każde wachnięcie dokonywało się w czasie jednakim; licząc więc uderzenia swego tętna wykrył, że rzeczywiście trwanie wachnięcia od obszerności jego nie zależy, byleby długość wahadła pozostawała niezmienną: zarówno rozległe jak i drobne wahania dokonywają się w czasie jednakim. Taki był początek naszej znajomości wahadła, tego przyrządu prostego, któremu w dalszym rozwoju nauki przypaść miała rola tak wybitna.

Zrozumiano też bezzwłocznie, że izochronizm ten wahadła, równoczesność jego wachnięć, czyni zeń pożądanym czasomierzem, i już sam Galileusz, a później Riccioli, Grimaldi, Mersenne, Kircher, Heweliusz posługiwali się niemi przy dostrzeżeniach astronomicznych i doświadczeniach fizycznych. Wahadło wszakże przedstawiało tę niedogodność, że nie zaznaczało czasu upłynionego, a niepotracane na nowo rychło się uspakajało. Galileusz już przeto wpadł na pomysł połączenia wahadła z odpowiednim mechanizmem wskazówkowym, o czém w r. 1636 pisał do Laurensa Reaala, gubernatora Niderlandów; gdy wszakże przerwała się korespondencya ze staniemi Holandyi, prowadzona w przedmiocie ściślejszej metody oznaczania długości geograficznej, nie słyszano już o czasomierzach Galileusza.

We dwadzieścia dopiero lat później zadanie to podjął Huyghens, który obok Galileusza i Newtona uzupełnia trójcę twórców

mechaniki nowożytnej. Zamiast jednak urządzenie zegaru naginać do wahadła, zwrócił się on do dawnych zegarów wagowych i do nich zastosował wahadło, które równocześnie swych wahań jednostajny im bieg zapewniło. W r. 1657 uzyskał Huyghens od stanów generalnych Holandyi patent na swoje zegary wahadłowe i opisał je w rozprawie „*Horologium*“, ogłoszonej 1658 r.

Jak zwykle wszakże, nie obyło się i tu bez sporów o pierwszeństwo wynalazku. Galileusz już nie żył od lat szesnastu, ale uczeń jego i biograf, Viviani, starał się wykazać prawa swego mistrza do tego pierwszeństwa w przedstawieniu złożoném księciu tokańskiemu, Leopoldowi, w r. 1659. Viviani utrzymywał, że Galileusz od r. 1641 pracował nad udoskonaleniem swego czasomierza, że zamierzał właśnie nie używać wahadła do poruszania tego mechanizmu, ale przeciwnie, mechanizm utrzymywać w ruchu za pomocą wagi, a wahadło tak z niém połączyć, aby przez działanie mechanizmu w ustawicznym utrzymywało się ruchu.

Ponieważ w r. 1640 Galileusz zaniewidział zupełnie i sam robot tych prowadzić nie mógł, wykonanie powyższego planu poruczył synowi swemu, Wincentemu, który wszakże zajął się niém dopiero w kwietniu r. 1649, ale zmarł w ciągu tegoż samego roku i rozpoczętej roboty nie dokończył. Viviani podał nawet rysunek tego zegara, a z pozostałości po Wincentym sprzedany być miał „*un oriuolo non finito di ferro col pendulo, prima invenzione del Galileo*“. Według tych danych przyjąć można, że Galileusz rzeczywiście obmyślił plan zbudowania zegara wahadłowego, ale z tego też wypływa, że otoczenie jego doniosłości pomysłu tego nie oceniło, inaczej bowiem Viviani nie czekałby ze swém ogłoszeniem na pracę Huyghensa, któremu tedy bezspornie przypada chwała wynalazcy naszych dzisiejszych zegarów wahadłowych.

Oprócz Galileusza wszakże jest inny jeszcze współzawodnik Huyghensa, a mianowicie Jost Bürgi, którego Wolf w swęj historii astronomii uważa za prawdopodobnego wynalazcę zegarów wahadłowych już około r. 1580. Wolf przytacza kilka dosyć chwiejnych dowodów na poparcie swego przypuszczenia, między innemi stary zegar wahadłowy, przechowywany w skarbcu wiedeńskim i uważany za dzieło Bürgiego. Podobnyż zegar znajduje się i w obserwatorium w Cassel, gdzie Bürgi, zmarły 1632 r., ostatnie lata życia swego przepędził. Zegar ten wszakże wyrestaurowany był w r. 1676 i wtedy dopiero zapewne opatrzony został w wahadło. Krytyka téż historyczna odparła nieuzasadnione przypuszczenia Wolfa, témbardziej, że przypisując Bürgiemu wynalazek zegarów wahadłowych około r. 1580, należałoby mu przyznać i odkrycie zasady równocześnieści wahnięć.



Nad dalszém udoskonaleniem zegarów pracował przedewszystkiem sam Huyghens, którego większe dzieło „*Horologium oscilatorium*“ (1673) szczególnie jest ważne, ze względu na przeprowadzone w niem badania teoretyczne nad wahadłem i wiążącemi się z niem innemi kwestyami mechaniki. Jakkolwiek w zasadzie ogólne urządzenie Huyghensa przetrwało dotąd, szczegółowe zmiany i ulepszenia oddzielnych części zegarów wprowadzały się i wprowadzają bezustannie, najważniejsze zaś znaczenie mają zmiany obmyślane przez Clementa (1680), Grahama (1675—1751) i Harrisona (1693—1776).

Nie zapuszczając się zresztą w szczegółowy opis budowy zegara, winniśmy jednak przytoczyć główne zasady tego mechanizmu. Ciężar czyli waga, zawieszona na wale wprawia w obrót wraz z tym wałem i obsadzone na nim koło zębate, które powoduje ruch dalszych kół przyrządu. Byłby to, jak wiemy, ruch przyspieszony, ale wahadło przerywa go w jednakich odstępach czasu, a tém samém ujednastajnia go i reguluje. Pośrednikiem zaś między wahadłem a właściwym przyrządem zegarowym jest wychwyty czyli kotwica, tak z wahadłem związana, że wraz z niem się kołysze, zahaczając kolejno o zęby koła na wale osadzonego.

Wahadło samo przez się długo służyłoby nie mogło, z powodu bowiem tarcia na osi, na której jest zawieszone, i z powodu oporu powietrza, rychłoby ruch swój wstrzymało, gdyby uderzenia wychwyty o zęby koła na wale osadzonego nie nadawały mu wciąż nowego impulsu. Waga więc opadająca stanowi siłę poruszającą dla całego systemu kół, a za pośrednictwem wychwyty podtrzymuje i kołysania wahadła; z drugiej strony wahadło, za pośrednictwem tegoż wychwyty, stanowi regulator dla szybkości spadku wagi.

Szybkość wszakże kołysań wahadła zależy od jego długości; wahadło krótkie kołysze się szybciej, długie wolniej, na bieg zaśm zegara wpływa temperatura, której wzrost powoduje wydłużenie wahadła. Zaradzić temu szkodliwemu oddziaływaniu temperatury próbował w r. 1715 Graham przez użycie wahadeł z drzewa, które się od ciepła słabiej, aniżeli metale, rozszerza; gdy jednak sprowadzało to inne niedogodności, zamierzył osiągnąć niezmienną, czyli niezależną od temperatury długość wahadła przez stosowną kombinację kilku metali. Tego rodzaju kompensator wykończył wszakże dopiero Harrison, Graham zaś znalazł również szczęśliwe rozwiązanie, złączywszy z prętem wahadła naczynie napełnione rtęcią. Te dwa rodzaje kompensatorów są dotąd najpowszechniej używane.

Nadmienić również należy, że własność izochronizmu posiada wahadło zwykłe do pewnego tylko stopnia; skoro łuki przez nie



przebiegane wykraczają po za pewną granicę, czas wahnięcia staje się już nieco dłuższy. Doskonale izochroniczném jest tylko wahadło cykloidalne, to jest wahadło, którego ciężarek przebiega nie po łuku kołowym, ale po innój linii krzywój, zwanój cykloidą; zegarze zatém, opatrzonym w wahadło tego rodzaju, nie potrzebaby się troszczyć, aby jednakowemu zawsze ulegało impulsowi. Rzeczywiście Huyghens wskazał już sposób takiego zawieszania wahadła, aby ono przebiegało drogę cykloidalną, a w czasach późniejszych do pomysłu tego nieraz wracano, z powodu wszakże trudności technicznych, z jakimi urządzenie to jest połączone, nie przeszło ono w użycie.

## VII.

Drugą kategorię czasomierzy, stanowią zegarki; zdrobniała nazwa nie odpowiada tu zmniejszonym tylko wymiarom, ale odmiennemu urządzeniu. W miejsce opadającej wagi ruch mechanizmu wywołuje sprężyna, która, wyprowadzona ze stanu swój równowagi przez nakręcenie zegarka, usiłuje do stanu tego wrócić, czém powoduje ruch połączonych z nią kółek.

Ruch ten wszakże, ciąglem rozkręcaniem się sprężyny utrzymywany, zachodziłby również coraz prędzej; każda bowiem siła statecznie działająca, jakby przez coraz sumujące się impulsy, ruch przyspieszony wywołuje. Potrzeba i tu zatém regulatora, któryby w jednakich odstępach czasu ciągłość tego ruchu przerywał, a regulatorem tym i tu jest wahadło. Nie wahadło zwykle wprowadzie, kołyszące się pod działaniem siły ciężkości, niemniej jednak kombinacja, która również ruchy wahadłowe wykonywa. Jest to bowiem małe, na osi osadzone kółko, opatrzone w bardzo cienką i spiralnie zwiniętą sprężynkę, zwaną włosem; skrety tego włosa, ze stanu równowagi usunięte, rozszerzają się i ściągają, przenosząc ruch ten na połączone z niemi kółko, które ztąd kręci się wciąż na prawo i na lewo. Balansyer ten zatém, działaniem sprężystości w ruchu utrzymywany, odegrywa zupełnie rolę wahadła i ze sprężyną poruszającą tak jest systemem wychwytów związany, że ciągłość jęj działania wciąż przerywa, sam zaś doznaje bezustannych popędów, które zapewniają jednostajność jego kołysań.

Aż dotąd zatém zupełną znajdujemy analogię w budowie zegarów wagowych i sprężynowych, w tych ostatnich wszakże nieuniknioną jest większa zawilość. Siła bowiem ciężkości, przyciąganie ziemi, jednako zawsze na opadającą wagę działa, skąd bieg jęj jest jednostajnie przyspieszony; ze sprężyną inaczej się dzieje:

przez skrócenie wzbudzona w niej sprężystość w miarę jej rozwijania się słabnie, wywiera ona przeto na mechanizm zegara ciśnienie coraz mniejsze i powodowałaby ruch niejednostajnie, przyspieszony. Konieczne jest tu zatem urządzenie dodatkowe, któreby usuwało wpływ ciągłego słabnięcia siły poruszającej; potrzeba pośrednika między sprężyną poruszającą a balansyerm. Pośrednikiem takim jest ślimak. Jestto stożek mosiężny, zwiężający się ku górze, po którym wije się równia pochyła, ślimakowato skrzycona, jak droga na górę wiodąca; gdy sprężyna rozkręca się i tym samym wprawia w obrót bęben, w którym się mieści, wtedy zarazem działa i na ślimak za pośrednictwem łańcucha, który się zwija dookoła coraz szerszych jego skrętów. Z początku więc działa na skręty niewielkie, następnie na coraz rozleglejsze, które, jakby coraz dłuższe ramiona drążka, coraz mniejszej do obrotu wymagają siły. W ten sposób wynagradza się ciągły ubytek siły poruszającej.

Aby otrzymać zegarki mniej wypukłe, postarano się o wyrugowanie ślimaka i zastąpienie go innemi sposobami; zastosowano więc sprężyny niejednostajnej grubości i szerokości, tak aby w miarę ubytku sprężystości coraz dzielniejsze części na widownię występowały, ale i przy użyciu jednostajnej sprężyny zaradziły temu stosowne systemy wychwytów.

Jak na wahadło zegarów wagowych, tak też wpływa ciepło i na balansyery zegarków, a nawet silniej jeszcze; nie tylko bowiem wzrost temperatury działa na sprężystość drgającego włosa, ale zarazem powiększa i średnicę kółka, w którym jest on osadzony. I tu zatem, jak przy wahadłach zwykłych, trzeba było wprowadzić kompensancję, która zresztą na podobnych mniej więcej zasadach polega.

Zegary sprężynowe pojawiły się w początkach wieku szesnastego, a jako ich wynalazcę wymieniają Piotra Hele z Norymbergi; wynalazca ślimaka jest nieznany. Wprowadzenie sprężyny spiralnej czyli włosa zawdzięczamy, podobnie jak zastosowanie wahadła do zegarów wagowych, Huyghensowi, a pierwszy zegarek kieszonkowy wedle jego wskazówek wyrobił zegarmistrz Turet w Paryżu 1674 r. I ten wszakże wynalazek dał również powód do zaciętego sporu, z roszczeniem bowiem do pierwszeństwa wystąpił namiętnie Robert Hooke, sławny sekretarz towarzystwa królewskiego w Londynie. Według własnego oświadczenia powziął on już w r. 1658 pomysł użycia sprężyny stalowej, jako regulatora do zegarków, a następnie traktował z kilku uczonymi o wyjednanie na wynalazek ten patentu; zanim jednak zdołał pierwszy swój zegarek wykończyć, co nastąpiło w r. 1676, Huyghens skorzystał



z jego pomysłu, o którym miał się dowiedzieć od jednego z członków towarzystwa królewskiego. O ile uzasadnionem jest to wystąpienie, trudno powiedzieć; Hooke bowiem, człowiek niewątpliwie rozległej nauki i wysokich zdolności, cechował się przede wszystkim charakterem kłótliwym i ambycją niesłychaną: wszystko wiedział, sobie przypisywał pierwszeństwo wszystkich niemal współczesnych mu odkryć i wynalazków, Newtona nawet oskarżał o plagiat w odkryciu praw ciążenia powszechnego.

Huyghens wykazał nadto pożytek, jaki przynieść mogą podobne zegary przenośne przy oznaczaniu długości geograficznej, zwłaszcza na morzu, a z tego względu parlament angielski wyznaczył nagrodę 20,000 funtów za takie udoskonalenie tych zegarów, aby przy ich pomocy można było długość geograficzną oznaczać z błędem nieprzechodzącym pół stopnia. Połowę téj znacznej nagrody osiągnął znany nam już Harrison dopiero w r. 1764, gdy, wprowadziwszy kompensację i inne ulepszenia, dostarczył admiralicyi brytańskiej chronometr, przedstawiający pożądaną ścisłość, a od owego czasu sztuka wyrabiania dokładnych chronometrów tak się rozwinęła, że, zdaje się, doszła już do granicy dla biegłości człowieka dostępnéj.

Dobry zegar nie powinien rzeczywiście dawać błędu większego nad pół sekundy na dobę, czyli przekraczającego drobny ułamek  $\frac{1}{172800}$ , a tanie nawet zegarki błędzą zaledwie o dwie lub trzy

minuty na tydzień, dokładność ich zatem wynosi  $\frac{3}{10000}$ . Wyborne

chronometry dochodzą ścisłości  $\frac{1}{432000}$ , w ciągu doby bowiem da-

ją różnicę, nie przechodzącą piątéj części sekundy. Aby podobną osiągnąć ścisłość przy ocenie długości lub masy, trzeba przyrządów wyjątkowój dokładności przy szczególnéj baczności i wprawie; przy zwykłym mierzeniu i ważeniu popełniamy błędy wielokrotnie większe. Długość, masa i czas stanowią, jak zaznaczyliśmy wyżej, wielkości zasadnicze, do których sprowadzają się wszelkie pomiary, ale czas mierzymy z najznaczniejszą dokładnością i największą łatwością. Jestto wielkość, która nas widocznie najbliżej dotyczy, niewielu bowiem tylko dźwiga przy sobie łokieć, a nikt prawie nie zabiéra ze sobą wagi i gwichtów; z zegarkiem tylko nie rozstajemy się nigdy, jest on najbliższym towarzyszem naszym i doradcą wiernym. Posiadanie zegarka jest marzeniem chłopca i stanowi nagrodę jego pilności; czeladnik z terminatora wyzwolony chlubi się nim wobec towarzyszy, jako dowodem swéj



rządności, a skromny, srebrny zegarek studenta ileż to razy od głodu i chłodu ratuje swego właściciela. Pozór życia mający mechanizm zegarka budzi podziw dziecka, ale téż — rzecz dziwna zaiste — z całego zastępu przyrządów, którym nas postęp techniki obdarzył, jest on najmniej może znany, a mechanika i fizyka szkolna nie zadają sobie nawet trudu, by wyjaśnić tę gmatwaninę kół i kółek, co przecież istotny ich tryumf stanowią.

## VIII.

Unormowanie stosunków w wielkich ogniskach działalności ludzkiej wywołało potrzebę zaprowadzenia dokładnej obsługi czasu, polegającój na tém, aby wszystkie zegary miejskie jednaki czas wskazywały. Obecnie, gdy telegraf elektryczny w jednéj chwili roznosi wieści w najodleglejsze okolice ziemi, urządzenie takie trudności nie przedstawia; w samój téż rzeczy rozsyłanie godziny albo regulowanie zegarów stanowi poniekąd rodzaj telegrafii. Jeden bowiem zegar normalny wywołuje ruch wskazówek na setkach tarcz zegarowych, po całém mieście rozrzuconych, a cel ten osiągnąć się daje w ten sposób, że zegar normalny w oznaczonych odstępach czasu, co minuta zwykle, zamyka automatycznie prąd elektryczny, który, rozbiegając się po drutach, wzbudza elektromagnesy i powoduje tém na połączonych z niemi tarczach przeskok skazówki minutowej o jedną kreskę podziałki. System ten wszakże nie jest wolny od niedogodności, druty bowiem w miastach łatwo uszkodzeniu ulegać mogą, a niekiedy i elektryczność atmosferyczna przeszkadza należytej działalności prądu galwanicznego. Dla tego téż korzystniejszém okazało się pozostawienie zegarów niezależnych, które tylko co godzina albo i raz na dobę za pośrednictwem prądu elektrycznego doprowadzają się do zupełnej zgody z zegarem normalnym.

Ze szczególną zwłaszcza starannością system przesyłania godziny rozwinięty jest w Stanach Zjednoczonych, stanowi to nawet jedno z głównych zadań obserwatorium waszyngtońskiego. Godzina z Waszyngtonu przesyła się codziennie do głównych portów atlantyckich. Poczynając od trzech minut przed południem aż do chwili południa przesyła się czas co sekunda, a na każdej stacyi elektromagnes, wzbudzony prądem nadsyłanym, odtwarza każde uderzenie chronometru, znajdującego się w sali obserwatorium stołecznego; w kilku zaś miastach w chwili południa, pod wpływem prądu, spadają w widocznych punktach osadzone kule. Prąd również poprawia, w południe, trzysta lub czterysta zegarów rozrzu-

conych po szkołach, ministeriach i zakładach publicznych Wasyngtonu. W podobny sposób obserwatorium w Neufchatel przesyła codziennie godzinę do głównych ognisk fabrykacy zegarów w Szwajcaryi.

Przy usługach wszakże, jakie nam elektryczność na wszelkich polach oddaje, byłoby dziwném, gdyby li tylko w roli pośrednika przy mierzeniu czasu występować mogła. Rzeczywiście też posiadamy i prawdziwe zegary elektryczne, zegary zatem, gdzie elektryczność jest sama motorem i zastępuje działanie wagi lub sprężyny. Wobec jednakże doskonałości zegarów mechanicznych, zegary elektryczne donioslejszego znaczenia zdobyć nie mogą, a lubo w pewnych szczególnych przypadkach użyteczne, stanowią wogóle przyrządy ciekawości raczej, aniżeli istotnego pożytku praktycznego.

## IX.

Jakkolwiek nikłym ciągiem czasu wydaje się nam sekunda, przy wielu badaniach naukowych a nawet i w celach praktycznych zachodzi potrzeba ujmowania drobnych jej części, setnych, tysięcznych. Na zegarze zwyczajnym sekundy dzielić nie można, chociaż bowiem wszystkie wachnięcia są między sobą izochroniczne, każde oddzielnie wszakże ma przebieg wcale niejednostajny; trzeba więc radzić sobie użyciem wahadła krótkiego, którego ruchy dokonywają się bardzo szybko, jak to ma miejsce w znanych takto-miarach muzycznych, gdzie nawet przesuwanie ciężarka pozwala wahadło takie dowolnie skracać i wydłużać, a tém samém szybkość jego kołysań zmieniać. Gdy wszakże idzie o czasy bardzo drobne, wahadła musiałyby być nader krótkie, a jak łatwo pojąć, różne względy kładą rychło kres zbytniemu jego skracaniu.

Trzeba więc było szukać metod innych, a chociaż przyrządy do celu tego służące są często bardzo zawiłe, polegają w ogólności na prostych zasadach. Wyobraźmy sobie walec uczerniony sadzą i który za pomocą mechanizmu zegarowego obraca się, dajmy, raz na sekundę; precik, dotykający tego walca ściera przy obrocie sadzę i kreśli na nim linię, stosowne zaś urządzenie pozwala precikiem tym tak manewrować, że w żądanej chwili może on być do walca zbliżanym lub od niego oddalonym. W ciągu całego obrotu precik oczywiście opisze na walcu pełny okrąg, przez dziesiątą zatem lub setną część sekundy nakreśli tylko dziesiątą lub setną część okręgu, z długości tedy linii na walcu wypisanej odczytujemy długość czasu obserwacyi. Przez zwiększenie wymiarów walca



i przez podwyższenie szybkości jego obrotu mamy nieograniczoną prawie drogę ujmowania by najdrobniejszych cząstek czasu, idzie więc o to tylko, aby przecik dokładnie zaznaczał początek i koniec obserwowanego zjawiska, a do należytego posłuszeństwa zmagamy go dobrze za pośrednictwem prądu galwanicznego.

Chronoskop tego rodzaju jest najczęściej używany, nie brak wszakże przyrządów, polegających i na odmiennych zasadach. Metody doświadczalne tak dalece się rozwinęły, a na usługi mają narzędzia tak doskonałe i tak starannie wyrobione, że nauka podjąć zdoła badania, które niezbyt dawno mrzonkami tylko wydawać się mogły. Szybkość światła, którą poznano z obserwacji astronomicznych, jest tak wielka, że wydawało się niemożliwem, by ją potrafiiono drogą doświadczalną ująć; a wszakże już przed kilku dziesiątkami lat Fizeau i Foucault obmyślili metody, które dozwoliły zadanie to szczęśliwie rozwiązać, chociaż milę geograficzną światło przebiega w czasie krótszym nad jedną czterdziesto-tysięczną część sekundy. Wheatstone, później Casin i Lucas, dochodzili, jak długo trwa przebieg iskry elektrycznej, a doświadczenia wykazały im ledwie stutysięczne i milionowe części sekundy. Wiadomo, że są ciała, posiadające zdolność fosforescencji czyli świecenia po poprzedniem wystawieniu ich na światło: Becquerel okazał, że własność ta zgoła nie jest rzadką i przypada przeważnej ilości ciał, trwa jednak tak krótko, że uchodzi zwykłym dostrzeżeniom, w wielu bowiem razach nie przenosi trzechsetnej części sekundy.

Podobnie badania napotykamy obecnie już nietylko w fizyce, ale i w innych dziedzinach wiedzy przyrodniczej. Chemik wycytuje czas przebiegu procesów chemicznych i oznacza szybkość rozchodzenia się fal, przez eksplozyę wzbudzonych. Artylerzysta wykrywa szybkość biegu kuli armatniej lub czas, przez jaki w lufie bawi, a fizyolog ocenia czas, jaki upływa, zanim wrażenie na zmysł wywarło do mózgu dobiega.

Po przykłady czasów tak drobnych, sięgnąć możemy i do fotografii. Aby uchwycić szczegóły na powierzchni słońca występujące, trzeba było jak najbardziej zredukować czas wystawienia płyty fotograficznej, inaczej bowiem, pod bezpośredniem działaniem promieni słonecznych, ulega ona tylko jednostajnemu szernieniu; głośny astronom francuski, Janssen, zdołał aparat swój tak urządzić, że czas ten zszedł do  $\frac{1}{3000}$  części sekundy, a w ten sposób odfotografował nietylko plamy słoneczne, ale i szczegóły budowy fotosfery, czyli najgłębszej warstwy słońca, dostrzeżeniom naszym jesz-



cze dostępną. — Fuzya fotograficzna Mareya, za pomocą której badacz ten ruchów zwierzęcych, chwytą obrazy konia w biegu lub ptaka w locie, daje dwanaście obrazów na sekundę, czas zaś wystawienia płyty wynosi ledwie  $\frac{1}{720}$  sekundy, a Muybridge podaje nawet, że do ujęcia obrazu zwierzęcia w biegu starczyła mu dwutysięczna część sekundy.

A wreszcie, gdy chwila jest już tak niewypowiedzianie drobna, że doświadczenie bezpośrednie żadną miarą ująćby jej nie zdołało, następczą się drogi pośrednie, teoretycznie uzasadnione i niewątpliwe. Światło podobnie jak głos jest objawem drgania; ale gdy struna brząca wydaje na sekundę 16 do 70000 drgań, ciało świeci wtedy dopiero, gdy cząstki jego dokonywają na sekundę 400 do 800 trylionów drgań. Drganie zatem, które wzbudza w nas poczucie czerwieni, trwa ledwie  $\frac{1}{400,000,000,000,000}$ ,

wrażenia zaś fioletu doznajemy, gdy drganie wynosi tylko  $\frac{1}{800,000,000,000,000}$  część sekundy. Ułamki tak drobne wydają się fantastyczne, odcyfrowane wszakże zostały z rzetelnością niekłamana; podobnej pewności nie znajdziemy już na nieszczęście, gdy od tych chwilek nikłych zwrócimy się do okresów olbrzymich, odnoszących się do czasu istnienia i rozwoju naszej bryły ziemskiej.

## X.

Więcej, aniżeli jakakolwiek inna gałąź wiedzy przyrodniczej, wpływowi legend biblijnych uległa geologia; jakkolwiek bowiem przez dni z powieści hebrajskiej o stworzeniu świata rozumieć zaczęto długie okresy, to wszakże na tle tęp wyrosła teoria przewrotów czyli katastrof w dziejach rozwoju ziemi. Poglądom tym początek dał mianowicie Cuvier, gdy w szczątkach istot niegdyś na ziemi żyjących poznał dokumenty do odczytania jej dziejów posłużyć mogące. Widząc, że badane przezeń skamieniałości dawnych istot kręgowych niepodobne są do istot dzisiejszych, a nadto, że i szczątki w różnych piętrach ziemi zagrzebane są różne jedne od drugich, podzielił cały bieg dziejów ziemi jakby na odrębne okresy, odgraniczone między sobą stanowczo potężnymi katastrofami, których groza całą powierzchnią globu naszego wstrząsała, sprowadzając zgubę wszystkiego na niej życia. Każdy okres dziejów ziemi posiadał właściwy sobie świat organiczny, a po każdym jego zagładzie nowy znów akt stworzenia nowe istoty do ży-

cia powoływał; wyjątkowo chyba tylko wytrwały jakiś gatunek zdołał ująć zniszczeniu i wśród przeobrażonej przyrody był swój utrzymał. W teorii tej przeto oddzielne okresy mają znaczenie dawnych dni biblijnych, ale dnie te, w ciągu których przemijały długie szeregi całych pokoleń istot żyjących, urastać już musiały w długie ciągi czasu, w całe setki tysięcy i miliony lat.

Hipoteza przewrotów takich ustąpić wszakże musiała, skoro Lyell wykazał, że cały ogół przeobrażeń, jakim ziemia w stopniowym swym rozwoju ulega, wyjaśnić się daje na podstawie dotąd jeszcze zachodzących objawów i sił obecnie jeszcze występujących; przeobrażenia zatem, jakie dokonywały się na powierzchni globu naszego, nie odbywały się przez nagłe i powszechne przewroty, ale były następstwem zmian powolnych i drobnych, które nie przerywały zgoła ciągłości życia organicznego. Rzecz jasna, że wobec tych nowych poglądów na historię ziemi rozsunąć się jeszcze musiał obszar czasu, potrzebnego do wytworzenia jej skorupy, trzeba już bowiem było całych setek milionów lat, aby przez sumowanie zmian tak nikłych i niedostrzegalnych, jakie się i za naszych czasów dokonywają, wyjaśnić rozwinięcie się potężnych pokładów i ich przeobrażanie, powstawanie i zagładę pasm górskich. Czas stał się sprzymierzeńcem geologa, jako czynnik dowolny, jako jedyna zmienna niezależna, którą w spekulacjach swoich dowolnie mógł rozporządzać. A zaiste, rachunek geologów nieledwie skromnym okazać się musiał, gdy wystąpiła i teoria descendency, wyprowadzająca wszystkich świat dzisiejszy istot żyjących ze wspólnego początku również drogą stopniowych i nieznaczących tylko przeobrażeń, i biologia bowiem, tak samo jak geologia, na odparcie następczących się w teorii rozwoju istot trudności za każdym razem działanie czasu na pomoc powołać może.

Długością okresów istnienia ziemi geologia rzeczywiście rozporządzać może dowolnie, nie posiadamy bowiem zgoła sposobów, któreby nam chronologię ziemi z przybliżoną choćby dokładnością odczytać dozwoliły. Przyjrzyjmy się jednak środkom, któremi zadanie to zaatakować przynajmniej probowano.

W duchu dzisiejszych poglądów swoich, że przyczyny powodujące przeobrażenia skorupy ziemskiej działały zawsze z jednakiem natężeniem, wnioskuje geologia o przeszłości z tego, co się dzieje obecnie. Do takiego zaś wnioskowania nadaje się najdogodniej narastanie pokładów osadowych.

Wielkie rzeki, przy corocznych swych wylewach, pozostawiają zawsze na obszarach zajmowanych przez wezbrane wody pewien osad; powolne narastanie takich napływów zauważono już dawno,



a następnie zapragnięto obliczyć czas, jakiego rzeki do ich wytworzenia potrzebują. Jako taki utwór napływowy słynie oddawna delta nilowa. I dziś jeszcze Nil wylewa jak w czasach starożytnych, i dziś jeszcze pozostawia swój muł uźyźniający, skutkiem czego pola zalewane w górę narastają.

Delta nilowa ma postać trójkątą, o powierzchni około 400 mil kw., którego wierzchołek przypada obok Kairu, w pobliżu piramid i dawnego Memfis, podstawa zaś długim łukiem opiera się o morze. Przybór Nilu ma miejsce w połowie czerwca, a to w następstwie wzbierania dopływów jego, przerzynających Abisynię; skutkiem tego przyboru Egipt dolny ulega zalewom, które wytworzyły delte. Naukowe badania delty nilowej datują się od czasu pamiętnej wyprawy Bonapartego 1798, w której uczestniczył zastęp uczonych. Pod warstwą mułu napotkał Girard gruboziarnisty piasek morski; na tym więc pokładzie składał Nil muł swój w ciągu wieków i wypełnił dawną zatokę morską, której ostatnie ślady występują jeszcze w lagunach. Gdyby Nil corocznie osadzał warstwę wyraźną, możnaby łatwo z ilości warstw takich odczytać liczbę lat i ciąg czasu oznaczyć; delta nilowa wszakże nie okazuje uwarstwowania wyraźnego, dla odczytania tedy czasu odwołać się musiał Girard do dawnych wodoskazów, które służyły do zaznaczania wysokości przyborów. Dno rzeki podnosi się według tegoż samego prawa, któremu ulega podnoszenie się czyli narost delty; jeżeli więc wodoskaz pozostaje przez czas długi nienaruszonym, dojść musi wreszcie do tego, że wskazywany przezeń najwyższy stan wód wznosić się musi znacznie po nad najwyższy stan wód w czasach dawniejszych.

Girard zbadał tedy dwa takie wodoskazy, jeden pod Kairem, zbudowany czy raczej odbudowany przez kalifów w połowie wieku dziewiątego, i drugi daleko dawniejszy, obok Elefantyny, opisany przez Strabona. Na obu wodoskazach wykryto znaki, dające wysokości dawnych przyborów, a przez zestawienie ich z przyborami obecnymi wyczytał Girard, że dno Nilu w ciągu stulecia podnosi się o 0,126 metra; w tymże samym stosunku zachodzi przeto i przyrost delty w kierunku pionowym, a ztąd, zmierzwszy wysokość nasypów, okalających stare pomniki, wniósł Girard, że czas zabudowania Teb przypada na rok 2960 przed Chr., założenia zaś pomników luksorskich na rok 1400 przed Chr.

W czasach późniejszych rozkopywano delte w różnych miejscach, wiercono w nią otwory świdrowe. W r. 1854 znaleziono pod Heliopolis w głębokości 60 stóp ang. skorupy naczyń z gliny palonej, stąd Karol Lyell, przyjmując, że grunt w ciągu stulecia na-



rasta tam o sześć cali, obliczył wiek tych skorup na lat 12000. Podobnie odłamki znaleziono prawie w samym wierzchołku delty w głębokości 72 stóp ang.; gdy tu przyrost stuletni oceniono tylko na dwa cale i trzy linie, trzeba było skorupom tym przypisać starość 30000 lat.

Na podstawie tedy tak wątplych dowodów chciano utrzymywać, że przed dwunastu i trzydziestu tysiącami lat żył tam już człowiek i osiągnął tego stopnia kultury, który się cechuje sztuką wyrabiania naczyń glinianych. Zwrócono wszakże później uwagę, że w Egipcie wykopywano zawsze studnie i kanały do znacznej głębokości; szczątki przeto naczyń, rozrzucone po ziemi, łatwo dostawać się mogły do takich dołów, zwłaszcza, że drogi wiodły wzdłuż kanałów, a podróżni zabierali ze sobą dzbanki do wody; wydobywane zatem z ziemi skorupki nie upoważniają bynajmniej do wniosków istotnego znaczenia.

W okolicach Kairu pokład spoczywający na podłożu piaszczystém posiada 8 metrów grubości; ponieważ według Girarda wysokość narostu gruntu wynosi w ciągu stulecia 0,126 metra, czyli 1,26 m. na tysiącolecie, wypływa stąd, że utworzenie całej delty, licząc od jej wierzchołka pod Kairem, trwało lat 6350. — Kjerulf w inny znów sposób czas ten oblicza. Powierzchnia delty nilowej, jak przytoczyliśmy wyżej, wynosi około 400 mil kw., co czyni 264960 milionów stóp kw.; jeżeli głębokość jej ocenimy na 10 metrów czyli 31,8 stóp ang., to objętość całej delty okazuje się równą 8,425,728 milionom stóp sześć. Z drugiej strony ilość części stałych, jaka z Nilu w czasie wezbrania w ciągu sekundy opada, wynosi 130,9 stóp sześć, co na rok czyni 2064 milionów stóp sześć; wszystka przeto masa, stanowiąca deltę nilową, zniesioną być mogła w ciągu 8,425,728 : 2064 = 4082 lat. Rezultat tego rachunku niewiele wprawdzie od poprzedniego odstępuje, widzimy jednak łatwo na jak wątplych podstawach oba polegają. Bardzo dobitnie streszcza zarzuty, jakieby tu stawiać można było, Maks Eyth, naczelny inżynier w Egipcie za Halima-paszy: „Fellah, który brzeg swojej łąki tamą otacza, może w ciągu jednego roku dorzucić kilka tysięcy lat do mozolnych obliczeń uczonych europejskich“.

Bardziej jeszcze uderzający przykład takich trudności przedstawia nam inna delta, która także była przedmiotem wielu badań, mianowicie delta olbrzymiej Mississipi, która z materiału doprowadzanego jej przez ogromne dopływy buduje deltę przy swém ujściu do zatoki meksykańskiej. Przyjmując rozległość tej delty na 13600 mil kw. ang., głębokość na  $\frac{1}{10}$  mili ang., a ilość mułu sprowadzanego przez rzekę w ciągu roku na 3,702,758,400 stóp sześć.

ang., obliczył Lyell wiek téj delty na lat 67000, a w słynném swém dziele „o starożytności człowieka“ zaokrąglił go do 100000 lat. Ponieważ nadto pod Natchez, w górze doliny Mississipi, w pokładach dawniejszych aniżeli napływy delty, napotkano kości ludzkie, skłania się Lyell do wniosku, że człowiek w Ameryce północnej żył już przed stu tysiącami lat, współcześnie z wygasłym mastodontem. Na podstawie danych nieco odmiennych okres tworzenia się delty Mississipi przedłuża Karol Vogt do 126000 lat.

Błyskotliwym tym wszakże liczbom przeczą rachunki o wiele skromniejsze, przeprowadzone przez inżynierów Humphreya i Abbotta, którzy w latach 1851—61 zajmowali się opracowywaniem planu ochrony wybrzeży od niszczących je zalewów. Poznali oni przede wszystkim, że grubość pokładów napływowych, przyjmowana dawniej na  $\frac{1}{10}$  mili ang. czyli 528 stóp, w saméj rzeczy wynosi średnio 20 do 40 stóp zaledwie; ocenili dalej, że objętość mułu czyni

$\frac{1}{2000}$  objętości wody, której rzeka unosi rocznie 20 trylionów stóp sześć., a z tych danych wywnioskowali, że dla wypełnienia całej delty starczyło 2460 lat. Uderzająca sprzeczność tych obliczeń wystarcza do wykazania, że napływy rzeczne są to chronometry zbyt niepewne, by z nich czasy dziejów ziemi odczytywać można było. Tém trudniej nadawaćby się mogły do tego osady morskie, które pod wpływem mnóstwa różnorodnych czynników znacznie ulegać mogą w biegu wieków zmienności. Wszelkie zatem usiłowania, dążące do oznaczenia czasu z grubości pokładów geologicznych, uważać trzeba za daremne.

Inna metoda dochodzenia długości najnowszych przynajmniej okresów geologicznych posługuje się drogą niejako wręcz przeciwną; zamiast obliczać przeciąg czasu potrzebny do utworzenia pewnego pokładu, stara się ona oznaczyć szereg lat, konieczny do jego zniszczenia. Szczególnie téż zwracano pod tym względem uwagę na działanie wodospadów.

Najwięcej znany przykład przedstawia wodospad Niagary. Rzeka Niagara, sprowadzając wody z jeziora Erie do niżéj położonego jeziora Ontario, rzuca się z wysokości 54 metrów do głębokiego parowu, który sama sobie wyżłobić miała. Ściana skalista, obok której woda spada, składa się w górnej swéj części z grubego pokładu twardego wapienia, pod którym spoczywają łatwo niszczące się warstwy marglu i gliny łupkowej, a niżéj jeszcze piaskowiec stanowiący dno parowu. Potężny rzut wody spłukuje margiel i glinę, podmywając pokład wapienia, który, pozbawiony w ten sposób podparcia, załamuje się i opada bryłami w przepaść. Wodospad za-



tém cofa się wstecz ku jezioru Erie, a w dalekiej przyszłości, gdy spód-parowu dobiegnie dna tego jeziora, ulegnie zupełnej zagładzie.

Z danych, zebranych od osadników, którzy okolice tę zajęli przed kilkudziesięciu laty, okazuje się, że w ciągu roku wodospad cofa się mniej więcej o trzecią część metra. Ponieważ zaś długość dotąd wyżłobionego jaru wynosi około 10 kilometrów, na dokonanie tej pracy przeto Niagara, znowu według rachunku Lyella, potrzebowała około 36.000 lat. Niedawno wszakże zmarły geolog norwegi Kjerulf, który wogóle nie godzi się z obliczeniami prowadzającymi do liczb tak wielkich, nie ufa także i chronometrowi Niagary, znajduje bowiem dowody, że rzeka toczyła niegdyś znaczniejsze ilości wody, a tém samém powodować mogła szybsze niszczenie, katastrofa zaś, wywołana trzęsieniem ziemi, w jednej chwili sprowadzić mogła zagładę, na jaką w warunkach normalnych trzebaby było kilku tysiącleci.

W ogólności jednak geologowie, chociaż za ścisłością obliczeń takich nie obstają, widzą w nich dowód, jak olbrzymiego czasu dla ujawnienia swych działań wymagają erozye, których skutki należą do najnowszych okresów dziejów ziemi. Okazują to w szczególności rachunki, przeprowadzone przez Heima nad erozyą w obszarze szwajcarskiej rzeki Reuss, uchodzącej do jeziora Czterech Kantonów. Przez zestawienie ilości materiału, jaką rzeka corocznie do ujścia swego unosi, z obszarem przez rzekę wymulonym, którego wymiary ocenić można ze śladów dawnych ograniczeń doliny, oblicza wspomniany geolog, że na dokonanie całej tej roboty, czyli na wyżłobienie doliny, potrzebowała rzeka 1151 tysiącleci.

Za również długimi, albo i dłuższymi jeszcze okresami przemawiają i inne objawy geologiczne, których rezultaty na powierzchni ziemi dostrzegamy. Wielkie wulkany nie wytworzyły się skutkiem pojedynczego wybuchu, ale są następstwem długiego szeregu następujących po sobie wybuchów; jeżeli zaś dla zbudowania góry, jak Etna, trzeba było niezliczonych chyba wybuchów, cóż sądzić można o olbrzymich wulkanach hawajskich, wznoszących się od dna morskiego na 10000 metrów w górę i utworzonych przeważnie z cienkich warstw zeszkłonej lawy, rozlanych jedne nad drugimi. Pod działaniem znów wód i powietrza wulkany ulegają stopniowej zagładzie, pozostawiając w swych szczątkach i ruinach wymownych świadków tej roboty niszczącej, która zapewne ciągnąć się musiała dłużej, aniżeli pierwotne narastanie wulkanu do olbrzymich wymiarów. Tak samo zresztą i całe pasma gór, według pojęć obecnie w geologii panujących, są następstwem powolnego mar-



szczenia się, fałdowania skorupy ziemskiej, i tak samo są na pożerającą je walkę z czynnikami zewnętrznymi wystawione; według Heima, szczyty Alp centralnych wznosiły się dawniej o tysiąc albo dwa tysiące może metrów wyżej aniżeli za czasów naszych, a cały ich ogrom dzisiejszy jest już połową tylko masy pierwotnie wzniesionej. Jakżeż długie miliony lat oznaczyć musi geologia na stopniowe wytwarzanie się takich potężnych pasm górskich, a potem na ich ścieranie i niszczenie.

Wszystkie te wszakże chronometry ziemi nie mogą posłużyć do dokładnego, a choćby i przybliżonego tylko odczytania czasu, jakikolwiek bowiem objaw za podstawę obliczeń przyjmujemy, wszędzie nastroczają się sprzeczności podobne, jakie wiedzieliśmy na przykładach wyżej przytoczonych. Odkąd Svedenborg złożył królowi szwedzkiemu powinszowanie, że panuje nad krajem, który się kosztem morza powiększa, starano się wykryć skalę tego podnoszenia się lądu; ale gdy badacze jedni wnosili ztąd, że ruch ten od półmiliona lat zachodzi, widzą tu inni ślady działalności sięgającej wstecz ledwie o dwa dziesiątki tysiącleci.

Do powyższych czysto geologicznych metod rachuby czasu w dziejach ziemi przybyła jeszcze świeżo metoda, którąby nazwać można astronomiczno-geologiczną, powołuje ona bowiem na pomoc wielkie okresy astronomiczne, na których znaczenie zwrócił uwagę szczególnie Adhémara.

W punkcie przysłonecznym swój drogi, czyli poprostu najbliższym słońca, znajduje się obecnie ziemia w tym czasie, gdy na półkuli północnej panuje zima, a na południowej lato; ztąd wypada, że półrocze zimowe trwa dla półkuli północnej nieco krócej aniżeli letnie, gdy dla półkuli południowej stosunek jest przeciwny. Korzystne to wszakże położenie półkuli północnej nie jest niezmiennym, punkt bowiem przysłoneczny przesuwają się po ekliptyce i na jej obieżenie potrzebuje około 21000 lat; po upływie zatem połowy tego okresu, za lat 10500, półkula południowa doznawać będzie przyjaźniejszych warunków klimatycznych, a po dalszych 10500 latach korzyść ta przejdzie znów na rzecz półkuli północnej. Poglądy Adhémara rozwinęli głównie Croll i Schmick; pierwszy za następstwo tych okresów astronomicznych uważa przedewszystkiem peryodyczną zmianę temperatury na obu półkulach, drugi zaś kładzie nacisk na to, że ztąd zachodzi kolejne gromadzenie się wód koło jednego lub drugiego bieguna, zaczem idą kolejne zmiany klimatu.

Objawy te posłużyły do wyjaśnienia owego zagadkowego zniżenia temperatury w pewnej epoce istnienia ziemi, którą nazwano

okresem lodowym. W takim razie jednak okres lodowy nie obejmował całej naraz ziemi, ale przypadał naprzemian na półkuli północnej lub południowej i powtarzać się musiał za każdym obiegiem punktu przysłonecznego, mniej więcej zatem co lat 21000. Według tych zatem poglądów okres lodowy jest zjawiskiem peryodycznym, powtarzającym się statecznie w dziejach ziemi, a każda półkula przechodzić już musiała cały szereg takich okresów lodowych.

Otóż, chociaż peryodyczność okresów lodowych jest domysłem bardzo wątpliwym, probowano już zastosować te okresy do celów chronologii ziemi, Mayer - Eymar, mianowicie, przyjmując, że w tworzeniu się skorupy ziemskiej rozróżnić należy piętra, odpowiadające okresom obiegu punktu przysłonecznego, obejmujące zatem po 21000 lat dziejów ziemi, naliczył od początku epoki trzeciorzędowej takich pięter piętnaście, skąd tedy wynika, że od początku tej doby geologicznej do czasów naszych upłynęło około 315000 lat. Blytt wszakże, opierając się na innych dostrzeżeniach i rozumowaniach, podobnemi piętrami, a tym samym i tysiącoleciami, szafuje daleko obficie. W pewnym mianowicie profilu utworów trzeciorzędowych, odsłoniętym przy budowie kolei pod Méry-sur-Oise, dojrzał on szereg warstw, odpowiadający 47 obiegom punktu przysłonecznego; w systemacie zaś Mayera temuż samemu układowi warstw odpowiadają dwa tylko piętra, dwa obiegi punktu przysłonecznego. Znaczy to innemi słowy, że jeden i tenże sam ustęp dziejów ziemi według jednego z tych badaczy trwać miał ledwie 42000, według drugiego milion lat z górą.

Tak uderzająca sprzeczność dowodzi zapewne dostatecznie, że i tego chronometru geologia odczytać nie może, albo też że odwoływanie się do niego jest nieuzasadnione i niewłaściwe.

## XI.

Niepomyślne te próby odcyfrowania wieku ziemi nie przeszkadzają geologom rozpościerać dziejów naszej planety na tle nieokreślonego i dowolnie długiego przeciągu czasu; w ostatnich wszakże czasach nasunęła się wątpliwość, czy w spekulacjach dotyczących się dziejów ziemi możemy tak dowolnie rozporządzać nieograniczonnością czasu. Jeden z najznakomitszych mianowicie fizyków dzisiejszych, William Thomson, opierając się na argumentach porządku fizyczno-astronomicznego, kładzie poważne swe *veto* przeciw tej dowolności, wykazując, że od wytworzenia się skorupy ziemskiej, a przynajmniej od chwili, gdy stała się ona zdolną do przy-



jęcia istot żyjących, upłynęło nie więcej nad dziesięć, lub co najwyżej piętnaście milionów lat.

Pierwszy swój dowód czerpie fizyk angielski z objawów ciepła wewnętrznego naszej planety, o którym świadczy przyrost temperatury, jaki napotykamy w miarę zagłębiania się w ziemię (1). Skoro zaś wewnątrz ziemi posiada temperaturę wyższą, ciepło przepływać ztamtąd musi bezustannie ku zimniejszej jej powierzchni, zkąd rozchodzi się w przestrzeń światową; ziemia przeto i obecnie jeszcze traci ciepło w pewnym stosunku, który oznaczyć i obliczyć można. W takim razie, na podstawie znanych praw fizycznych, można też z teraźniejszego rozkładu temperatury wywnioskować, jak ciepło rozłożone było w ziemi przed stu tysiącami lub przed milionem lat, tak samo, jakbyśmy na podstawie obliczeń matematycznych przepowiedzieć mogli, jaki będzie rozkład ciepła w przyszłości. Przeprowadzone dotąd badania wskazują, że temperatura ku wnętrzu ziemi wzrasta przecięciowo o  $1^{\circ}\text{F}$  na każde 100 stóp ang., a na podstawie tej, drogą wyżej wskazaną, doszedł Thomson, że przed dziesięciu mniej więcej milionami lat ziemia właśnie co skrzepła, albo też poczyniała krzepnąć, i że następnie, po upływie niewielu stosunkowo tysięcy lat zakrzepła powierzchnia ziemi tak dalece już zastygła, że w niektórych przynajmniej miejscach była już przydatną na siedlisko istot żyjących, jakie obecnie znamy. Temperatura bowiem powierzchni, w niektórych przynajmniej okolicach, nie przenosiła już tego stanu ciepła, jaki teraz zwierzęta i rośliny znoszą łatwo w stronach zwrotnikowych, przyrost zaś temperatury w głąb' ziemi mógł wtedy wynosić  $1^{\circ}$  na każde sześć lub dziesięć cali, coby nie przeszkadzało utrzymywaniu się życia roślin. W przeszłości odleglejszej, jak uczy tenże sam rachunek, powierzchnia ziemi musiała być ciekłą i rozżarzoną do silnej białości, zgoła nieprzydatną do utrzymywania życia jakichkolwiekbądź istot. Wynika z tego zatem, że najniższe nawet organizmy nie mogły się ukazać na ziemi przed dziesięciu lub co najwyżej przed piętnastu milionami lat.

Drugi swój argument opiera Thomson na spostrzeżeniu, że obrót dzienny się zwalnia, co innemi słowy znaczy, że długość doby wzrasta. Zdumiewający i niespodziany dla nas ten objaw wy czytano w ruchach księżyca; przez zestawienie, mianowicie, dawnych jego zaćmień z obserwacyami nowszemi poznano, że ruch naszego satelity stopniowo się przyspiesza, chociaż przyrost ten szybkości jest drobny, wynosi bowiem tylko  $12''$  na stulecie. Spostrzeże-

---

(1) Ob. „Zagadka wnętrza ziemi“, „Ateneum“ z r. 1888, t. I, str. 426 i nast.



nie to wywołało długą dyskusję astronomiczną i matematyczną, z której się wreszcie okazało, że na karb ruchu samego księżyca przypada część tylko tego przyspieszenia, reszta jest następstwem zmniejszania szybkości obrotu ziemi. Skoro bowiem szybkość ta maleje w ciągu wieków, czyli skoro wzrasta długość dnia, która stanowi jednostkę czasu, czas przez nas liczony ciągle opóźniać się musi; księżyc więc bieży pozornie coraz prędzej, gdy w samej rzeczy to ziemia coraz powolniej wiruje. Zwalnianie szybkości obrotu ziemi jest zresztą bardzo nieznaczne, wynosi bowiem, wedle rachunków Adamsa, godzinę ledwie na 16000 lat, fakt ten jednak obecnie zaprzeczeniu już ulegać nie może.

Przyczyną tego powolnego zmniejszania się szybkości obrotu ziemi jest działanie przyływów morskich. Pod wpływem przyciągania księżyca i słońca woda oceanu wznosi się i rozlewa kolejno w różnych punktach globu, jakby przyciąganiem tём powstrzymywana, ziemia przeto ustawicznie wiruje wewnątrz tём masy ciekłej; sprowadza to bezustanne tarcie, opór ciągły, który osłabia energię obrotu ziemi dokoła jёj osi. Dopóki więc przyływy i odpływy morza istnieć będą, szybkość obrotu ziemi ustawicznie zmniejszać się musi.

Wypływa stąd tedy dalej, że w przeszłości ziemia wirować musiała prędzej. Dajniy, że od czasu zakrzepnięcia powierzchni ziemi upłynęło lat tysiąc milionów; w takim razie rachunek uczy, że planeta nasza wirować wtedy musiała co najmniej dwa razy prędzej aniżeli obecnie, czyli że doba trwała wówczas 12 tylko a nie 24 godzin. W takim jednak razie nastęrcza się nam inna niemożliwość. Wiadomo bowiem, że następstwem osiowego obrotu ziemi jest jёj podbiegunowe spłaszczenie; przy ruchu tedy dwa razy szybszym wzbudzałaby się na równiku siła odśrodkowa czterokrotnie większa, a stąd i spłaszczenie ziemi musiałoby być o wiele znaczniejszym, aniżeli jest obecnie.

Skoro zaś ziemia tak słabe tylko posiada spłaszczenie, w czasie przeto, gdy powierzchnia jёj zakrzepła, wirować ona musiała z prędkością niewiele tylko większą niż obecnie; a że, dalej, szybkość obrotu ustawicznie maleje, epoka skrzepnięcia bryły ziemskiej przypadać mogła stosunkowo niezbyt dawno, na podstawie zaś rachunku swego wykazuje Thomson, że mogło to mieć miejsce przed dziesięciu milionami lat niespełna.

Wnioski swoje wypowiada fizyk angielski ze wszelką stanowczością, nie zwróciły one wszakże uwagi geologów i na ich poglądy nie oddziaływały. Dzieje rozwoju ziemi, podobnie jak i rozwoju żyjących na niёj istot, obywają się dotąd bez chronologii, czas jest

w nich czynnikiem nieokreślonym, którego pod istotny rachunek nie biorą. Ale jak legendy odnoszące się do pierwotnego bytu człowieka wtedy dopiero w poważną historję rodu ludzkiego przechodzą, gdy mogą się na chronologii oprzeć, tak samo i geologia zdobyć winna środki, któreby jęj pozwoliły dokładniej mierzyć rozległe obszary jęj czasów.

## XII.

Jeżeli tyle szkopułów napotykamy przy rachubie czasów minionych, to trudności jeżą się więcęj jeszcze, gdy od przeszłości wzrok ku przyszłości odwrócimy, by odgadnąć, jak długo jeszcze ziemską naszą bryłę darzyć będzie słońce dostatecznym zasobem ciepła i światła, by życie na nięj istnieć i utrzymywać się mogło. I tu jednak wydobyła nauka niejakię wskazówkę, by na nich domysły swe oprzeć, a w kwestyi tęj pójdziemy znowu za Thomsonem, który poglądy swe w tęj kwestyi wypowiedział przed kilku laty w odczycie publicznym.

Rozsyłając na wszystkie strony przestrzeni promienie ciepła swego, traci słońce bezustannie olbrzymie zasoby energii. Z przeprowadzonych niegdyś przez Pouilleta badań nad natężeniem promieniowania słonecznego oceniono, że ciepło przez słońce w ciągu każdęj sekundy wysyłane odpowiada pracy, wyrażającęj się przez niezmierną liczbę 476 sekstylionów (476 z 21 zerami) koni parowych, a proces ten trwa w tymże samym stosunku od kilku albo i wielu milionów lat. Jakże zdołamy proces ten wytłómaczyć?

Na podstawie przeprowadzonych dotąd badań naukowych wiemy w ogólności, że słońce składa się z masy ognisto-płynnej, która ulegać musi stopniowemu oziębianiu, choćby może otrzymywała niekiedy drobny dopływ nowęj energii przez przypadkowo spadające meteory. W ogólności znaną jest teoria Helmholtza, mająca za sobą znaczny stopień ścisłości naukowęj i przy pomocy któręj objawy bytu słońca śledzić można aż do czasów przedhistorycznych. Teoria ta da się treściwie w następujący sposób przedstawić.

W pewnym czasie, który przypada w przeszłości już prawie niedościgłęj, wytworzyło się ciepło słoneczne przez skupienie części materyi, przyciągniętych ku sobie z przestrzeni światowęj pod wpływem działania siły ciężkości; części te materyi przez swe złączenie utworzyły masę dzisiejszego układu słonecznego. Żar potężny tęj masy, jaki powstał przez wzajemne uderzenia tych części, zmniejszał się przez stopniowe oziębianie, a w skutek tego masa mogła się ściągać i objętość swą zmniejszać.



Teorya Helmholtza opiera się niezbędnie na przypuszczeniu, że masa słoneczna pozostaje dotąd w stanie płynnym, gdyż ciało stałe, choćby do najwyższej jasności rozżarzone, musiałoby po krótkim czasie utracić żar swój na powierzchni i przybrać powłokę ciemną. Powierzchnia bowiem tego ciała stałego otrzymywałaby mogła ciepło z warstw głębszych jedynie przez przewodnictwo, a dopływ taki nie wynagradzałby ubytku, powodowanego stygnięciem powierzchni. Przy masie płynnej, natomiast, substancja zewnętrznych warstw słońca, która ciepło wysyła, gęstniejąc przy stygnięciu, musi się cofać ku wnętrzu, podczas gdy gorętsza substancja płynna pędzona jest z wnętrza i wydostaje się na powierzchnię. Straszliwe to prądownie, utrzymujące się bezustannie w olbrzymiej, ognisto płynnej masie słonecznej, stanowi podstawę dzisiejszej fizyki słońca, która się coraz więcej rozwija przy pomocy badań spektralnych.

Aby powziąć dokładniejsze wyobrażenie o ilości ciepła, jaka bezustannie doprowadzana jest do powierzchni słońca i w przestrzeń wysyłana, należy wyżej podaną, olbrzymią liczbę  $476 \times 10^{21}$  koni parowych podzielić przez wielkość powierzchni słońca  $6,1 \times 10^{18}$  metrów kwadratowych, a wypadający stąd iloraz 78000 koni parowych daje nam wielkość promieniowania słonecznego w ciągu sekundy z każdego metra kwadratowego, wyrażoną w jednostkach mechanicznych.

Wyobraźmy sobie ośm machin parowych, każdą o sile 10000 koni, któreby nakładem wszystkiej swjej pracy wprawiały w ruch koło łopatkowe, umieszczone w cieczyapełniającej koryto o przecięciu jednego metra kwadratowego: metr kwadratowy cieczy, w tak niesłychany sposób wzburzonej, wysyłałby też samą ilość ciepła, co każdy metr kwadratowy powierzchni słońca.

Natężenie to promieniowania słonecznego pozwala obliczyć, że idące za tēm ściąganie się promienia słonecznego wynosi około 35 metrów rocznie, co w ciągu dwu tysięcy lat czyni dziesięciotysięczną część jego długości. Jeżeli więc promieniowanie słońca jest obecnie takim samym, jakim było przed 200.000 lat, to promień słoneczny musiał być podówczas o jedną odsetkę większy.

Jeżeli zaś działalność słoneczna w takim samym, jak obecnie, natężeniu promieniowania utrzymywać się ma jeszcze przez dwadzieścia milionów lat, to promień słoneczny zmniejszyłby się przeszło o połowę. Dodać wszakże należy, że w takim razie gęstość słońca byłaby wtedy jedenaście razy większą od gęstości wody, czyli wyrównałaby gęstości ołowiu, nie mogłoby przeto już zachodzić prawidłowe zagęszczenie, jak to ma miejsce co do gazów.

Należy więc przyjąć, że w przyszłości ilość ciepła wysyłanego przez słońce zmniejszy się nader znacznie, zwłaszcza przy zmniejszeniu powierzchni promieniującej.

Wskazana tu ocena promieniowania słonecznego polega, jak powiedzieliśmy, na dawniejszych obserwacjach Pouilleta. Dokładniejsze pomiary natężenia tego promieniowania przeprowadził niedawno Langley na górze Whitney w Kalifornii, w wysokości około 15000 stóp ang. nad poziomem morza. Na podstawie tych obliczeń przyjąć należy, że ciepło wysyłane w ciągu sekundy przez jeden metr kwadratowy jego powierzchni wyraża się przez 133000 koni parowych, zamiast podanej wyżej liczby 78000, co znaczy powiększenie w stosunku 1 : 1,7. Skoro zaś słońce przez promieniowanie traci więcej ciepła, aniżeli w powyższych obliczeniach przyjmowano, przeto też i otrzymane z rachunków tych długości czasów skrócić należy w stosunku 1 : 1,7. Zamiast więc obliczonych wyżej dwudziestu milionów lat, wypada, że promieniowanie słońca, niezbędne do utrzymania życia na ziemi, trwać może jeszcze przez dwanaście milionów lat tylko. Uwzględniając zaś inne jeszcze okoliczności, a zwłaszcza to, że wewnątrz słońca posiadać może gęstość większą, i że promieniowanie w czasach ubiegłych odbywać się mogło z żywością odmienną, przypisuje Thomson słońcu nie więcej nad jakie dwadzieścia milionów lat działalności w czasach ubiegłych i pięć do sześciu milionów lat w przyszłości.

Cokolwiekbyśmy o ścisłości obliczeń tych trzymali, nie może to uwłaczać bynajmniej samej ich zasadzie. Zanim zaś, w miarę oziębiania słońca, zamrze przyroda ziemską, o wiele wcześniej zapewne ród ludzki znajdzie kres bytu swego; a wtedy też dopiero uleczą się choroby jego i rany ukoją, bo nad medykamenty wszelkie, nad żelazo i nad ogień, czas najdzielniejszy jest lekarzem.

*Stanisław Kramsztyk.*







## JAN COLINS I JEGO NASTĘPCY.

### I.

Krótki życiorys Jana Colinsa. — Napoleonista. — Badania jego nad przyczynami pauperyzmu. — Projekt stowarzyszenia przyjaciół ludzkości. — Nadzieja pokładana w Napoleonie III. — Dzieła Colinsa.

Filiacya myśli, rodowód pomysłów — stanowi jedną z ciekawych i bardzo pouczających stronic księgi życia umysłowego ludzkości, chociaż niezawodnie należy do tych, które z wielką trudnością dają się odczytywać. Widzimy, że w jednym z krajów europejskich powstaje pewien pomysł i wywoławszy gwar i zajęcie wielkie, następnie uchodzi gdzieś w głębiny, i umysłowość narodu przestaje się nim interesować. Mijają lata, i oto wśród innego narodu i wśród innych okoliczności, pojawia się podobny do poprzedniego pomysł. Zajmują się nim ludzie. I spostrzegamy, że i w pierwotnej jego ojczyźnie znowu się wznoszą i wysoko piętrzą fale duchowe, unosząc na swym grzbiecie ów dawny a — jak się zdawało — porzucony ostatecznie pomysł. Czy się wynurzył z zapomnienia dawny, czy też późniejszy wzburzył na nowo uspokojoną już powierzchnię? Pytania te nasuwają się same, gdy rozważymy historią kwestyi upaństwa wienia czyli raczej unarodowienia ziemi. Czy jest ona przypomnieniem z dawniejszych czasów? Czy powstała naraz w wielu umysłach? Czy też przypisać ją raczej temu, który w naszym stuleciu zastanawiał się nad tym przedmiotem nie tylko najwcześniej, ale z wielką systematycznością i gruntownością? Mówię o Janie Colinsie, wielce cenionym przez belgijskich socjalistów pisarzu, ale mało rozgłosnym, albowiem nie olśniewał świetnością stylu, a więcej komentował innych, aniżeli sam od siebie mówił, a z tego powodu nużył czytelnika swemi rozwlekłemi dziełami.

Jan Wilhelm Cezar Hipolit Colins urodził się 24 grudnia 1783 r. w Brukseli. Ojciec jego, baron, stary szlachcic wyprowadzał swoją genealogią aż od Karola Śmiałego. Jan pobięrał pierwszą naukę od księdza, przyjaciela swego ojca. Kiedy miał lat 17, posłano go do Paryża, do szkoły politechnicznej—Belgia należała wówczas do Francji. W Paryżu młodego chłopca olśniła sława wojenna, którą armia francuska zdobywała na polach europejskich, i bez długiego namysłu, zaciągnął się on do huzarów. W wojsku był dobrym kolegą i dzielnym żołnierzem; raz nie przyjął nawet nagrody, albowiem — jak powiadał — wielu godniejszych od niego jęj nie otrzymało; w r. 1815 w bitwie pod Fleurus, jako adjutant generała Excelmanns'a, wykonał na czele jazdy świetny atak do pozycji mocno obsadzonej na moście nad Sambrą, przyczem zabrał nieprzyjacielowi 6 dział.

Colins stał się gorącym i szczerym napoleonistą. W r. 1815 nawoływał on do walki zawziętej w obronie cesarza, do walki na śmierć i życie przeciwko najazdowi. Jeden z jego wyznawców, Fryderyk Borde, podaje ciekawy szczegół z bitwy pod Waterloo. Colins był 18 czerwca wraz z korpusem Grouchy w Wavres. Kiedy posłyszano kanonadę pod Waterloo, zrobił on rekonesans i przekonał się, że można było, przeszedłszy most Saint-Etienne, dać pomoc Napoleonowi. Pośpieszył więc coprędzej do generała Excelmanns'a i prosił go, by ten natychmiast dał wojsku rozkaz do marszu.

— Nie można — odrzekł generał — Grouchy nie pozwala.

— Jakto nie pozwala?! — wykrzyknął Colins — a więc wy-mów mu posłuszeństwo i każ go aresztować, jenerale!

Podobną radę dawał Excelmans'owi, kiedy rozeszła się pogłoska o kapitulacji Paryża.

— Jenerale — zawołał — trzeba rozstrzelać zdrajców Fouché'go i Taleyrand'a i uwięzić deputowanych antipatryotów, a potem wywieśmy chorągiew czerwoną, ogłośmy ojczyznę w niebezpieczeństwie i umrzyjmy z bronią w rękach, albo zalcmy Francją!

Kiedy ogłoszono detronizacją Napoleona, Colins był naczelnikiem szwadronu. Podał się natychmiast do dymisji. Chcąc go zatrzymać w armii, obiecywano mu awans, ale miał on odrzec na to: „nigdy jeszcze nie przewracał kaftana“.

Opuściwszy służbę wojskową, udał się do Belgii a następnie do Ameryki. Tam zajmował się naukami przyrodniczymi i techniką: jak opowiadają — studyował głównie marynarkę podwodną i balony, chcąc je użyć za narzędzie oswobodzenia więźnia wyspy Św. Heleny. Zresztą Colins poprzednio już okazywał skłonność do pracy naukowej. W r. 1811, stojąc z pułkiem w Alfort, uczęszczał



na wykłady szkoły weterynaryjnej i otrzymał pierwszą nagrodę z rolnictwa. W r. 1818, kiedy znajdował się z wojskiem pod Lipskiem, otrzymał za swoją pracę od cesarskiej akademii rolniczej medal złoty, a w 1814 r. był powołany na jej członka. W Ameryce rychło pozyskał także uznanie: w r. 1818 akademie nauk przyrodniczych w Filadelfii, mianowała go swoim członkiem. W następnych latach widzimy go na wyspie Kubie, gdzie się zajmował rolnictwem i praktyką lekarską. „Najpiękniejsze moje lata — powiedział później — przepędziłem na Kubie, albowiem zajmowałem się leczeniem ubogich“.

Kiedy w r. 1830 wybuchła rewolucja w Paryżu, Colins wrócił do Francji z zamiarem agitowania na korzyść syna Napoleona. Prawdopodobnie, nie znajdując poparcia, nie mógł w tym kierunku rozwinąć swjej czynności; przynajmniej, nic nie wiemy o niej. Wiadomo tylko, że osiadłszy w Paryżu, żył bardzo skromnie, prawie ubogo, czytał dużo, chodził niemal na wszystkie wykłady uniwersyteckie, przestawał przeważnie z robotnikami i dzielił się z nimi, nie tylko myślami i poglądami, ale także i szczupłym swym dochodem. „Wielu z was mnie zna, a że życie moje pełne jest poświęcenia się, to łatwo sprawdzić możecie“, — pisał w r. 1848 do robotników w memoryale o urządzeniu własności. Gotowości swjej do poświęcania się omal nie przypłacił życiem w strasznych dniach czerwcowych.

Za czasów rzeczypospolitej r. 1848 i 1849, Colins zajmował się czynnie propagandą swoich poglądów. Przedstawił on parlamentowi robotniczemu, obradującemu pod prezydencją Ludwika Blanc'a, projekt p. t. *Association universelle des Amis de l'humanité, du droit dominant la force, de la paix, du bien-être général, pour l'abolition du prolétariat et des révolutions* (Stowarzyszenie powszechne przyjaciół ludzkości, prawa przed siłą, pokoju, dobrobytu ogólnego, w celu usunięcia proletaryatu i położenia końca rewolucyom). *La Tribune des Peuples*, wychodząca nakładem Ksawerego Branickiego pod redakcją Adama Mickiewicza, ogłosiła w maju 1840 r. w swych łamach ten projekt. Taż sama *Tribune* wydrukowała we wrześniu drugi artykuł Colinsa p. t. *Socialisme rationel*, w którym autor przedstawiał korzyść, potrzebę i możność utworzenia powszechnego stowarzyszenia proletaryuszów, w celu zniweczenia pauperyzmu i położenia końca rewolucyom. Proletaryuszów dzielił on na ekonomicznych i „moralnych“, zaliczając do ostatniej kategorii tych wszystkich ludzi, którzy popierali sprawę proletaryatu. „Po roku 48 — pisał on — każdego, który popierał sprawę szlachty, nazywano a r y s t o k r a t ą, chociażby to był chłop pośledni; tego zaś,

który popierał sprawę burżuazji nazywano demokratą, chociażby był szlachcicem, jak Montmorency lub Mirabeau" (1). To samo daje się zastosować i do sprawy proletaryuszów. Zdaniem Colinsa, należało nawet przeważnie rachować na proletaryuszów moralnych, zwłaszcza na księży, jako tych, co z zasady poświęcać się powinni. Proletaryusze ekonomiczni, nie będąc samodzielnymi, potrzebują kierownictwa proletaryatu moralnego. „Są oni rzeczami, nie osobami. To też zdolni być tylko narzędziem rewolucyi" (2). Na socyalistów ówczesnych także nie rachował, albowiem każdy z nich — zdaniem autora — uważał tylko własną teorią za jedyne zbawienie przynoszącą. „Jak słońce rozprasza mgłę, tak stowarzyszenie powszechne — mawiał — zmiecie wszystkie socyalizmy“.

Wkrótce jednak Colins przekonał się, że nie można rachować na duchowieństwo, które z opozycji przeciwko ruchowi rewolucyjnemu stało się jeszcze więcej teokratycznym, aniżeli poprzednie, prawdziwie ultramontańskie. Znowu więc, z wejściem na tron Napoleona III, ożyła w nim dawna wiara w wielką misję dynastji napoleonowskiej. Zdawało mu się, że autokrata tylko, silny i śmiały, zdolny byłby przeprowadzić radykalne reformy ekonomiczne i zaprowadzić w szkołach racjonalne nauczanie. Nie miało się jednak spełnić jego *pium desiderium*.

Obie rozprawki, drukowane w dzienniku Mickiewicza, wyszły oddzielnie. Zawierają one zwięzłe i logicznie napisany całkowity system Colinsa. Następne dzieła jego rozwałkowały tylko — można powiedzieć — ich treść. Tytuły tych dzieł są następujące:

*Qu'est-ce que la science sociale?* (1851—1854), 4 tomy;

*L'économie politique, source des revolutions et des utopies prétendues socialistes* (1856), 3 tomy;

*Société nouvelle, sa nécessité* (1857), 2 tomy;

*De la souveraineté*, 2 tomy;

*Science sociale*, 5 tomów;

*De la justice dans la science hors l'Eglise et hors la Révolution* (1861), 3 tomy.

Ostatnie dzieło, napisane z powodu dzieła Proudhona p. t. O sprawiedliwości w rewolucji i kościele, jest krytyką poglądów tego autora, któremu głównie zarzuca, że szuka sprawiedliwości nie tam, gdzie należy, albowiem szukać jej trzeba w wiedzy.

---

(4) La Tribune des Peuples. N. 93, 1849 r. — (2) *L. c.* N. 107.



Wydawcą dzieł Colinsa był jego uczeń, Szwajcar Hugentobler. Oprócz powyższych dzieł, wyszło jeszcze parę broszur i zostało sporo rękopismów, które jego wyznawcy ogłaszają częściowo obecnie.

Colins umarł w Paryżu 12 listopada 1859 r.

## II.

Porządek i anarchia. — Antropomorfizm i pauperyzm materyalny. — Z wzrostem oświaty rozpoczyna się krytyka: naprzód antropomorfizmu, następnie rządu, wreszcie porządku społecznego. — Nowe społeczeństwo: jego podstawa materyalna i moralna. — Prawda negatywna i pozytywna. — Metafizyka Colinsa. — Wspólne cechy z Proudhonem: kwestya narodowości i anarchii. — Uznanie dla Leroux i Pascala — Przyszły ustrój: dzierżawy, dochody społeczne, wychowanie i nauczanie publiczne. — Zarobki, rodzina, opieka nad nieszczęśliwymi. — Nowy porządek nie może się zaniknąć w jedném jakim państwie.

Podobnie jak Saint-Simon, Colins wychodzi także z założenia, że p o r z á d e k jest podstawą, warunkiem niezbędnym życia społecznego. Najgorszy porządek jest jeszcze lepszy od nieporządku, który jest tak dolegliwy, że społeczeństwo woli najuciążliwszy despotyzm, byle wydobyć się tylko mogło ze stanu anarchicznego. Utrzymać porządek można albo siłą, albo rozumem. Tylko oparty na rozumie, na wiedzy, porządek jest trwały i niewzruszony. Porządek, który opiera się na sile, czyli na przewadze materyalnej jednych nad drugimi, zawsze jest słaby i, ażeby mógł się utrzymać, potrzebuje pewnej podstawy, któraby dawała mu sankcyą i stosowała pewien porządek moralny. Podstawę taką moralną przedstawia religia, która właściwie jest wspólnością przekonań tak o dobrem jak o złym. Wspólność taką może dać albo wiara, albo rozum. W czasach niedojrzałości umysłowej, ciemnoty powszechnej, może wytworzyć ją tylko wiara. Pozostaje wówczas antropomorfizm tj. hipoteza bogów albo Boga. W miarę jednak dojrzewania umysłów, ludzie zaczynają rozumować tj. filozofować i przekonywają się o niedorzeczności antropomorfizmu. To prowadzi ich do panteizmu, czyli zamaskowanego materyalizmu, a następnie do odrzucenia wszelkiej powagi, czyli wszelkiej sankcyi prawa i obowiązku, tj. do anarchii moralnej i społecznej, której wynikiem ostatecznym i koniecznym musi być rozprzężenie społeczne, ś m i e r ć s p o ł e c z n a. Ażeby zapobiedz temu, ażeby powstrzymać szerzenie się anarchii, trzeba było nie dopuścić szerzenia się rozumowania, trzeba było okiełznać, spętać umysły, trzeba było ugruntować ciemnotę społeczną, pauperyzm moralny. Prawodawca więc związał mniejszość rozumującą interesem, który

skłania ją do podtrzymywania religii przesądnej w masach i do tajenia tych prawd, których ogólna znajomość uczyniłaby istniejący porządek niemożliwym: oddał mniejszości całą ziemię i płynące z niej bogactwa, większość zaś skazał na pauperyzm materialny, który zmusza ją do ciężkiej pracy i nie daje jej swobodnego czasu ani na kształcenie się, ani na rozumowanie, który słowem, utrzymuje ją w ciągłej ciemnocie. Prawdopodobnie Prawa Platona, w których ten określa rolę prawodawcy, nasunęły Colinsovi myśl podobnego objaśnienia organizacji własności ziemskiej. Jest ono jednak historycznie mylne. Dzisiaj wiemy, że pierwotna forma własności ziemskiej miała charakter wspólnotowy, gromadzki, gminny, należała do ogółu, nie zaś do pewnych tylko jednostek, tworzących mniejszość.

Ustrój, oparty na antropomorfizmie i własności prywatnej, był w czasach ciemnoty umysłowej sprawiedliwy, dopóki można było tłumić myślenie, albowiem tylko w ten sposób dawał się utrzymać porządek społeczny. Kiedy jednak umysłowość ludzka dojrzała wpłynęła ona na wzrost bogactwa, które znowu ze swojej strony przyczyniało się do rozwoju umysłowego: liczba więc rozumujących powiększała się, wiara słabła, i nastąpił drugi okres w życiu ludzkości, w którym panuje jeszcze ciemnota, ale w którym staje się niemożliwem tłumienie myśli i przeszkadzanie badaniu krytycznemu. Rozpoczyna więc krytyka swoje działanie rozkładowe. Zwraca się ona przede wszystkim ku religii. Hypoteza antropomorfizmu jako niedorzeczna nie wytrzymuje krytyki, i myśl stacza się do panteizmu, czyli materializmu tj. do zaprzeczenia wszelkiej religii, albowiem co może być łącznikiem wspólnym pomiędzy materialistami? Chyba nic oś. Następnie krytyka zwraca się ku rządowi i ku instytucjom politycznym. Wykrywa, że wszystkie rządy są złe i niesprawiedliwe, albowiem opierają się na sile, której jedyną sankcją daje kat. Rozpoczyna się więc zmiana nieustanna rządów, odbywają się nieustanne rewolucje polityczne. Wreszcie krytyka zwraca się ku porządkowi społecznemu tj. ku własności, albowiem „porządek społeczny jest jeno organizacją własności“ (1). Krytyka więc wykazuje pauperyzm materialny większości, wyzyskiwanie jej przez mniejszość, nieracjonalne podstawy samego ustroju, w którym pauperyzm rośnie równorzędnie z bogactwem. Odtąd istniejący ustrój społeczny nie daje się usprawiedliwić, albowiem nie tylko że nie podtrzymuje porządku, ale nadto staje się sam nieustanną przyczyną nieporządku. Wszystko więc wskazuje, że nowe społeczeństwo jest koniecznem.

(1) Collins. Société Nouvelle. Sa Nécessité. Paris. 1857. t. I, str. 200.



„Społeczeństwo nowe polega: 1) na podstawie moralnej, nie dającej się przez rozum zaprzeczyć i niweczącej w ten sposób pauperyzm moralny, czyniący absolutnie koniecznym pauperyzm materialny; oraz 2) na podstawie materialnej, której koniecznym następstwem jest zniweczenie pauperyzmu materialnego. Podstawą tą jest przejście ziemi na własność kolektywną, spółną“ (1). Samo jednak przejście ziemi na własność spółną nie ugruntuje nowego społeczeństwa. Przeciwnie, zniweczenie pauperyzmu materialnego, bez równoczesnego zniweczenia pauperyzmu moralnego, przyczyni się tylko do powiększenia anarchii. Nowy porządek materialny potrzebuje także sankcyi moralnej, którą da religia, oparta na rozumie, wiedzy, poznaniu prawdy, poznaniu jednak prawdy nie negatywnej, lecz pozytywnej, na społecznym, a nie indywidualnym poznaniu tej prawdy. Saint-Simon szukał sankcyi także u wiedzy, ale szukał wiedzy pozytywnej tam, gdzie jej nie ma, u przedstawicielu dzisiejszej nauki. Tymczasem posiadają oni tylko prawdę negatywną, która wykazuje to, co nie ma podstawy racjonalnej, ale rzeczywistej, racjonalnej podstawy nie wskazuje. Jest ona jednak ważną podniętą, olbrzymią pobudką. „Nic nie ma tak zapalnego jak prawda negatywna. Jest to jej jedyna zasługa. Pożar, który ona roznieca, sam jest w stanie tylko dać uczuć potrzebę prawdy pozytywnej“ (2). Poznaje się tu prawda pozytywna bezpośrednio, przez dedukcyą; przez indukcyą można dojść jeno do prawdopodobieństwa, nigdy zaś do prawdy. „Indukcyą, macierz zdań, jest jedynie możliwem kryterium w epoce ciemnoty, ponieważ dedukcyą należy wyłącznie do epoki wiedzy, do epoki prawdy niezaprzeczalnie wykazanej“ (3).

Jakaż to jest prawda pozytywna? „Prawda jest wieczna—rozumuje Colins—albo jej nie ma. Prawda wieczna może należeć tylko do całościek wiecznych, całościki bowiem czasowe są tylko całościkami pozornymi. Całościki wieczne są koniecznie niematerialne, całościki materialne bowiem są tylko całościkami pozornymi. Jeżeli istnieje w nas istota niematerialna, to ona koniecznie być musi istotą czującą, czuciem, ponieważ rozumowanie jest tylko stosunkiem do wrażliwości, do duszy. A więc prawda, jeżeli istnieje, może być tylko istotą czującą, duszą, czuciem, uznaną całością, niematerialną, wieczną“ (4).

Taki jest punkt wyjścia metafizyki Colins'a, którą tu przedstawię w krótkim streszczeniu. Istnieją—zdaniem naszego autora—dwa światy zupełnie oddzielne: świat materialny czyli raczej ma-

(1) *L. c.* I. 49. — (2) *L. c.* I. 280. — (3) *L. c.* II. 220. — (4) *L. c.* I. 157.  
T. III. Z. I. 1889 r.

teryą, w której panuje konieczność, i świat duchowy czyli dusze, które są zupełnie wolne. Materya ulega ciągłym zmianom, przeobrażaniu się, przeistaczaniu. Dusze są niezmiennie, wieczne. Wcielają się one w twory materyalne, dopiero kiedy te dojdą do pewnej doskonałości, kiedy wykształcą się w nich organy, przez które mogą one objawiać swą czynność. Ludzkie tylko istoty mają dusze. Świat więc widoczny rozpada się na dwa światy: materyalny i ludzki. Jenó ludzie mają czucie, albowiem czucie może być tylko świadome. „Czuć, w moralnym stosunku, jest to znać, a znać jest to rozumować. Cz u ć, w czasie, w stosunku fizycznym, znaczy także rozumować. Wrażenie otrzymane jest to rozumowanie“ (1). Zwierzęta nie mają uczucia: ich czucie jest tylko pozorne. Twierdzenie to, przypominające zdanie Kartezjusza o automatyczności zwierząt, stara się zwięzić dziedzinę uczucia, kiedy tymczasem przeciwnie badania naukowe z ostatnich czasów ogromnie ją rozszerzyły. Niektórzy przypuszczają nawet, że atomy mają czucie.

Przyjąwszy teorią wiecznie istniejących dusz, Colins przyjmuje także metempsychozę i lubo oświadcza się wrogiem mistycyzmu, mówi jednak o pokucie dusz i odkupieniu grzechów.

Colins, jakkolwiek walczył z meteryalizmem Proudhona, stawiając siłę przed prawem, sam w dwóch kwestyach zajął bardzo zbliżone do niego stanowisko i negował odrębność narodową i uznawał konieczność anarchii.

Zdaniem Colinsa, socjalizm racjonalny musi zniweczyć narodowości. Jedyną bowiem—mniema on—podstawą pojęcia ojczyzny, odrębności narodowej jest religia. Dopóki są różne religie, dopóty są różne narodowości. Prawda atoli jest jedna, więc i religia w przyszłości może być tylko jedna, a wówczas narody połączą się w jedną ludzkość. Utożsamianie jednak religii z narodowością, jakie widzimy w twierdzeniu Colinsa, nie daje się uzasadnić. Przecież pod skrzydłem jedności kościoła katolickiego, większa część dzisiejszych narodów europejskich wykształciła właściwe sobie cechy odrębności. Hiszpanie, Włosi, Francuzi, Belgowie—pomimo jedności swęj religijnej—nie przestają być odrębnemi narodami. Niemcy katolicy i Niemcy protestanci, pomimo swęj różnicy religijnej, uznają wszakże swoją spólność narodową. Bezwątpienia, że różnica religijna przyczynia się do podtrzymania niechęci i nienawiści narodowych. Spólność jednak religijna pomiędzy Włochami i Węgrami z jednej strony, a Niemcami austriackimi z drugiej, nie przeszkodziła rozwinięciu się strasznej nienawiści jednych do drugich

(1) *L. c.* I. 463.



Tymczasem Szwajcarya i Stany-Zjednoczone w północnej Ameryce świadczą, że różnoreligijne ludy mogą żyć w zgodnych i życzliwych pomiędzy sobą stosunkach. Z tego wszystkiego, co Colins mówi, widać, że nie chodzi mu o odrębność narodową, ale raczej o odrębność państwową. „Drugim stopniem—powiada—ostatnim stopniem, ostatnią fazą porządku, porządku realnego względnie do prawdy, jest zniweczenie narodowości, o ile są one samorządne (*autonomes*); tak samo jak zniweczenie rodzin, o ile te były samorządne, przedstawiało pierwszą możliwą fazę porządku społecznego\* (1). Porównanie narodowości do rodzin właśnie—powiedziałbym—przemawia za utrzymaniem samorządu narodowego. Niepodległość rodzin wcale nie jest mniejszą w porządku narodowym, aniżeli ta, jaka była w porządku rodowym. Przeciwnie. Zdaje się, że Colins, który wcale nie był zwolennikiem nieczułego na cierpienia narodowe kosmopolityzmu, pomieszał dwie rzeczy, które niekoniecznie powinny łączyć się z sobą: samorząd i odgraniczanie się trwożliwe i samolubne narodów od siebie. Granice strzeżone przez celników, przeszkadzające braterskiej solidarności ludów, nie są wszakże konieczne do utrzymania samorządu narodowego. Gminny samorząd przecież nie przeszkadza łączności narodowej. †

Dla Proudhona anarchia była celem, dla Colinsa jest ona tylko środkiem, środkiem koniecznym, niezbędnym, bez którego ludzkość nie osiągnie jedynie rzeczywistego porządku, mogącego jęj zapewnić stateczność i szczęście. Nowe społeczeństwo jest niemożliwe, dopóki nie stanie się niezbędném. „A co może uczynić je niezbędném? Co może jedynie uczynić je niezbędném? Nadmiar złego, zrzadzony przez anarchią“ (2). Jedyne lekarstwo na przesady, głupotę i próżność zawiera się „w anarchii, doprowadzonej do możliwie ostatecznego stopnia“ (3). „A więc, anarchio—woła—rozwijaj się coraz bardziej, albowiem dzięki tobie tylko społeczeństwo pozna prawdę!“ (4) I anarchia—zdaniem jego—staje się coraz powszechniejszą i straszniejszą. „Rewolucya i anarchia jest to jedna i ta sama rzecz pod dwoma różnemi nazwami. Ktokolwiek jest rewolucjonistą, jest także anarchistą, a ktokolwiek jest anarchistą, jest także rewolucjonistą, czy wie o tém, czy nie wie“ (5). Takimi anarchistami i rewolucjonistami są przede-wszystkiém ci, co się uważają za obrońców obecnego porządku. Takim anarchistą był Guizot, ponieważ nauczał, że moralność jest niezależna od religii; takim anarchistą był Thiers,

(1) *L. c.* II. 94. — (2) *L. c.* I. 55. — (3) *L. c.* II. 51. — (4) *L. c.* II. 318. — (5) *L. c.* II. 1.

ponieważ twierdził, że niepodobna zniweczyć pauperyzmu materialnego; takim anarchistą był także Say, ponieważ dowodził, że w dzisiejszym ustroju oszczędności bogatych robią się kosztem ubogich, i że w pośród najzamożniejszego nawet narodu pewna część ludzkości musi corocznie umierać dla niemożności zaspokojenia swych potrzeb.

Ze wszystkich socyalistów—zdaniem Colinsa—Piotr Leroux, wysoko ceniony przez naszego Mickiewicza, najwięcej zbliżył się do prawdy, ale i on nie zrozumiał jój jeszcze. Z dawniejszych myślicieli Colins miał szczególne poważanie dla Pascala, który—nawiasem mówiąc—drogą rozumowania doszedł do przekonania, że równość majątkowa mogłaby być jedynie sprawiedliwą podstawą ustroju społecznego.

Jakże przedstawiać się będzie ustrój społeczno-ekonomiczny, skoro ziemia przestanie być własnością prywatną, a stanie się własnością publiczną, narodową, gromadzką, kolektywną?

W nowym ustroju będą istniały zarówno wielkie jak małe folwarki, zależnie od tego, jakiego rodzaju jest gleba, jak gęsta jest ludność, czy przemysł jest możliwy w danej okolicy itd. Folwarki te wypuszczać się będą w dzierżawę. Kontrakty dzierżawne mają być dożywotnie, jeżeli jedna rodzina obejmuje folwark; mają mieć moc prawną na lat trzydzieści, jeżeli uprawa rolnicza odbywa się przez stowarzyszenie rodzin. Organizacja społeczna popierać będzie zarówno jedną jak i drugą formę dzierżawienia. Umowy dzierżawne mogą być jednak rozwiązane, jeżeli dzierżawcy uważają je za niekorzystne, „albowiem wówczas interes publiczny i interesy prywatne niezbędnie utożsamiają się, a więc zawsze trzeba zważać na sprawiedliwy interes osób prywatnych i dawać mu pierwszeństwo“ (1). Płaca dzierżawna stanowić będzie główną podstawę finansową przyszłego ustroju. W r. 1849 dochód z ziemi we Francyi wynosi 1700 milionów. „Oto, już dosyć ładny budżet dochodu—powiada autor—i ta jedna gałąź dochodu społecznego może być powiększona cztery razy, skoro rolnictwo, wytwór i spożycie dojdą do swego *maximum*“ (2). Drugim ważnym dochodem publicznym będzie spadkowy. Ponieważ spadkobierstwo boczne beztestamentowe w nowym ustroju zniesione zostanie, więc do skarbu publicznego wpływać będzie wszelki spadek *ab intestato* w braku spadkobiercy w prostej linii. Nadto wszelkie spadki testamentowe płacić będą 25%. Podług wszelkiego więc prawdopodobieństwa, dochody: dzierżawny i spadkowy wystarczą na opędzenie potrzeb pu-



blicznych, i społeczeństwo nie będzie miało potrzeby nakładać innych podatków. Należy nawet przypuszczać, że zasobność skarbu publicznego pozwoli obniżyć stopę procentową kredytu dla osób prywatnych. A w każdym razie stanie się możliwem uczynić wychowanie i nauczanie równem dla wszystkich, albowiem mówić o równości obywatelskiej a pozostawiać wychowanie i nauczanie na los szczęścia, jest to bawić się w utopią najgorszego gatunku. „Chcieć zaś, ażeby równość wychowania i nauczania mogła istnieć poza obrębem wychowania i nauczania, udzielanego społecznie wszystkim bez różnicy wraz z mieszkaniem, pożywieniem, odzieniem, utrzymaniem itd., jest także utopią podobnego rodzaju” (1).

Skoro wszyscy otrzymywać będą równe wychowanie i nauczanie; skoro troska o dzieci, starsze od dwóch lat, spadająca dzisiaj ogromnym ciężarem na rodziców, odpadnie; skoro kredyt stanie się przystępniejszy i tańszy; wówczas wszyscy mniej będą potrzebowali pracować, a pomimo to zarobki podniosą się do możliwego *maximum*. Przeludnienia Colins nie przypuszcza. Mając lepsze warunki życia, każdy będzie mógł mieć rodzinę. Jest to koniecznem, ponieważ rodzina, czyli raczej małżeństwo stanowi warunek niezbędny i główny szczęścia ludzkiego. Ze szczęścia rodzin składa się szczęście społeczne, a bez niego nowy porządek nie zdołałby się utrzymać. „A jeżeli nieszczęście lub szaleństwo dotkną kogo, wówczas społeczeństwo jako powszechna asekuracja wzajemna zaopiekuje się nim albo w jego nieszczęściu, albo w jego szaleństwie, ponieważ od chwili jak niewiedza społeczna przestanie istnieć, od chwili jak zostanie dowiedzione, że działać sprzecznie z tém, co nakazuje poświęcenie dla braci, jest to działać przeciwko własnemu interesowi, od téj chwili przestaną istnieć na kuli ziemskiej złi ludzie, a będą tylko bezrozumni nieszczęśliwi, godni wszelkiego politowania społecznego (3).

Porządek jednak taki nie może istnieć długo w jakimkolwiek bądź oddzielnem państwie, dopóki dokoła niego panować będzie porządek dzisiejszy. Przypuśćmy—powiada Colins—że mamy Eldorado francuskie. „W Eldorado tém niema nikogo wyzyskiwanego. A wiecie, co czyni towary taniej, ze względu na zawartą w nich pracę. Wyzyskiwanie mas. Ze względu więc na pracę, towary we Francyi podniosą się w cenie w dwójnasób, w trójnasób. Macież moc oddzielić się od całego świata? Jesteścież w siłach przeszkodzić przemycaniu? Wkrótce wasi robotnicy, tj. cały ogół, pozostaną bez pracy, i z przyzwolenia powszechnego Eldorado wasze zostanie odesłane do utopii” (3). Wniosek to jednak za pośpieszny.

## III.

Ludwik de Potter. — Pogląd jego na katolicyzm. Występuje jako dzielny bojownik praw narodowych. — Udział jego w wypadkach r. 1830. — Republikanizm doprowadza go do socjalizmu. — Wielki wpływ jego na ludność robotniczą w Belgii. — Nowsi przedstawiciele socjalizmu racjonalnego. — Poullin. — Zarzuty czynione przezeń komunizmowi. — Mniema, że światła mniejszość urzeczywistni prawdę społeczną. — Jego wielkie dzieło.

Nazwisko Ludwika de Pottera ściśle się łączy z historią Belgii. Był on jednym z najglówniejszych sprawców oderwania się Belgii od Holandyi i utworzenia samodzielnego państwa belgijskiego. Jego *Wspomnienia* (*Souvenirs personneles*), wydane w dwóch tomach w r. 1840, są ważnem źródłem historycznem do téj epoki.

Ludwik de Potter (1786 — 1859) pochodził z bogatego domu. Po ukończeniu studyów uniwersyteckich, z powodu słabości zdrowia wyjechał do Włoch i tam korzystając z bibliotek, zajmował się historią kościelną. Od r. 1816 pojawił się w tym przedmiocie cały szereg jego dzieł opracowanych źródłowo. Za streszczenie tych wszystkich prac, można uważać jego *Historią chrześcijaństwa*, która pojawiła się w Paryżu w sześciu tomach w r. 1836 i 1837. Dzieje kościelne doprowadziły go do przekonania, że misya społeczno-religijna katolicyzmu i wogóle chrześcijaństwa, już się skończyła. „Katolicyzm — pisał on do kardynała - arcybiskupa mechlińskiego — olbrzymie oddał usługi społeczeństwu: żyło się pod jednością społeczną, którą on stworzył, o wiele szczęśliwiej, aniżeli dzisiaj pod tchnieniem zwątpienia, które rozprzega i demoralizuje wszystko. Lecz krytyka obaliła jego panowanie. Rozpada się on w proch, i społeczeństwo pod nim upada. Nie pragnąłem końca katolicyzmu. Skonstatowałem jeno fakt. Nie żałuję wreszcie tego, co się stało, albowiem musiało się stać, ponieważ coś innego ma zająć opróżnione przezeń miejsce“. De Potter miał na myśli socjalizm.

Wróciwszy z Włoch, de Potter, któremu bogactwo i nauka otwierały wpływ na sprawy społeczne, z zapałem rzucił się w wir życia politycznego. Z przekonania był wówczas liberałem i republikaninem i walczył ze stronnictwem katolickiem i z arystokracją. Wszedłszy w r. 1828 do redakcyi *Courrier des Pays-Bas*, najważniejszego organu stronnictwa liberalnego, zajął odrazu wybitne w niém stanowisko. Skoro jednak spostrzegł, że rozdwojenie pomiędzy Belgami wzmacnia rząd holenderski, został jednym z gorliwszych promotorów unii katolików i liberałów, tj. przymierza ich do wspól-



nój walki. Skazany wkrótce na 18 miesięcy więzienia, stał się wyrocznią całego narodu, wszystkich jego stronnictw. Okazał się on znakomitym organizatorem. Według jego planu, zawiązały się po całym kraju stowarzyszenia konstytucyjne, w celu zbierania podpisów na petycyach z zażaleniami narodu. Stowarzyszenia te jawne koncentrowały się w tajnym Komitecie kierującym. Cała prasa, bez różnicy opinii, szła pod jednym wówczas sztandarem. Było to także zasługą de Pottera. Z więzienia kierował on całym ruchem. Walka tymczasem zaogniała się. Rząd ogłosił nowe obostrzone rozporządzenia królewskie i dał dymisyą wszystkim urzędnikom, którzy nie chcieli ich podpisać. De Potter, który w tym czasie opuścił więzienie, otworzył, posyłając 100 zł., narodową subskrybcyą dla urzędników dymisyjonowanych i w *Courrier des Pays-Bas* opracował dokładny plan konfederacji przeciw rządowej. Wytoczono więc mu nowy proces i skazano 30 kwietnia 1830 r. na ośm lat wygnania. De Potter odwołał się od tego wyroku, lecz apelacyi jego nie przyjęto. Wyjeżdżając do Paryża, napisał do króla list, w którym przepowiedział bliską rewolucyą.

Kiedy 25 sierpnia wybuchła w Brukselli rewolucya, rozpoczęła się ona od okrzyków: „Niech żyje de Potter! precz z van Maanen'em!” (1). Rząd tymczasowy rewolucyjny powołał de Pottera do swego składu i złożył przewodnictwo w jego ręce. Wygnaniec wracał z tryumfem do kraju. Wszędzie witały go tłumy ludu i wyprzęgnięte konie, same ciągnęły powóz. Wszedłszy do rządu, de Potter usilnie pracował nad tem, aby w Belgii została ogłoszona rzeczpospolita. Skoro więc kongres olbrzymią większością głosów (174 przeciw 13) oświadczył się za monarchią konstytucyjną, usunął się on od spraw publicznych i wyjechał do Paryża, gdzie był współpracownikiem pism republikańskich i gdzie ostatecznie sformułował swoje przekonania społeczne. Wówczas poznał się osobiście z Colinsem, który wywarł na niego wpływ wielki.

Jak Stefana Cabeta, jak Ludwika Blanc'a, tak samo de Pottera, republikanizm doprowadził do socjalizmu. Rzeczpospolita — zdaniem jego — to ustrój, w którym wszyscy powinni czuć się dobrze. Ażeby mogła powstać taka rzeczpospolita, nie wystarczy sam przewrót polityczny, konieczną jest jeszcze rewolucya społeczna. Wolność polityczna jest środkiem, lecz nie daje ona materialnych warunków, któreby zapewniały szczęście powszechne. Taką jest główna myśl wydanėj w Paryżu broszury w 1831 r., p. t. *De la Révolution à faire d'après l'expérience des Révolutions avortées*. W r. 1838

---

(1) Van Maanen był ministrem sprawiedliwości.

de Potter wrócił do Belgii, gdzie ze szczególną gorliwością zajmował się badaniami społecznymi. Owocem tej pracy były dwa tomy *Study ó w s p ó ł e c z n y c h* (1841—1843), w których do stanowczego przyszedł przekonania, że ziemia jako główne źródło bogactwa społecznego, nie może należeć do jednostek, ale powinna być własnością społeczną, wspólną, kolektywną.

Zostawszy socjalistą, de Potter zmienił poczęści i swoje poglądy polityczne: zobojętniał dla tej lub owej formy rządu, a natomiast ze względów ekonomicznych stał się zwolennikiem unii Belgii z Holandją, opartą na zupełnej samodzielności obu krajów.

Ku końcowi życia zajmował się gorliwie propagowaniem socjalizmu racjonalnego: w r. 1850 wydał „Katechizm socyalny“, w 1854 „Katechizm racjonalny“, w 1859 „Słownik racjonalny“. I propaganda ta nie pozostała bezowocną. Cezar de Paepe, który odrzuciwszy metafizykę Colinsa i de Pottera, przyjął pod pewnym względem ich poglądy historyczne i ekonomiczne, powiada, że w okręgu górniczym, zwanym Borinage, napotkał wielu wykształconych robotników, którzy z przekonaniem głębokim wyznawali zasady socjalizmu racjonalnego (1).

Od połowy siódmego dziesiątka lat, socjalizm racjonalny posiada własny organ, który wychodzi w Paryżu p. t. *La Philosophie de l'Avenir*, pod naczelną redakcją Fryderyka Borde'a. Jednym z najgorliwszych współpracowników tego pisma jest Agaton de Potter, syn Ludwika. Pomiedzy licznymi dziełami, napisał on dobry rozbiór książki Proudhona o wojnie i pokoju. Do gorliwych także propagatorów socjalizmu racjonalnego, należy Szwajcar Hugentobler, który jednak wprowadzał nowe dodatki, niektóre dobre, a niektóre niewłaściwe. Pomiedzy robotnikami paryskimi gorliwym wyznawcą nauki Colinsa był Piotr Vinçard, synowiec saint-simonisty Vinçard'a, znany z dokładnego swego studjum statystycznego o proletaryacie francuskim. W *Revue Socialiste*, wydawanym w Paryżu przez Malona, dali się poznać dwaj wyznawcy Colinsa: Delaporte i Pignon. Ciekawą jest rzeczą, że pomiedzy wyznawcami zasad Colinsa sporo jest lekarzy: wpływa na to może ta okoliczność, że Agaton de Potter jest także lekarzem.

Jeden z wyznawców Colinsa, P. Poulin, wszedłszy na drogę krytyczną, doszedł do wniosku, że sankcyja pozagrobowa (*ultra-vitale*) jest złudzeniem, gdyby nawet wykazała niematerialność

---

(1) Jahrbuch für Sozialwissenschaft und Sozialpolitik. Erster Jahrgang. Zweite Hälfte. 1880. Die soziale Wissenschaft nach Collins und de Potter—von dr. C. de Paepe, str. 37.



duszy; ale pouczony i objaśniony — jak sam powiada — przez Agatona de Pottera i Hugentoblera, nawrócił się do dawnego zapatrywania. Z socjalizmem ekonomicznym stało się także coś podobnego. Badając krytycznie sposoby załatwienia kwestyi społeczno-ekonomicznej, wskazał Poulin na trudności, jakie pociąga za sobą zachowane przez Colinsa spadkobierstwo w linii prostej. Krytyka jego dalsza doprowadza do tego mniemania, że ustrój komunistyczny najłatwiej usunąłby te trudności i autor z pewnym zapałem odpięra wszystkie zarzuty, czynione komunizmowi. Zwłaszcza znakomitym jest ustęp, w którym bardzo logicznie zwalcza Proudhona. Zdawałoby się po tém wszystkiem, że sam Poulin jest komunistą z przekonania. Gdzież tam! Chciał on tylko pokazać zwolennikom komunizmu, że zna doskonale wszystkie argumenty, które można przytoczyć na jego korzyść. „Mniemaliśmy — powiada — że to najlepszy środek do uleczenia z utopii i ostatecznego pozyskania dla socjalizmu racjonalnego pewnych rozgorączkowanych umysłów, oszołomionych nedorzecznym radykalizmem, jak i my sami byliśmy nim przez długi czas oszołomieni“ (1).

Cóż w przekonaniu Poulin'a przemawia przeciwko komunizmowi? Najprzód, usuwając wszelkie złe, niweczy on swobodę woli, albowiem nie pozostawia się wyboru pomiędzy złem i dobrem. Tam, gdzie istnieje doskonałość, niemożliwa jest cnota, albowiem nie ma powodu do występku, niemożliwy więc jest także porządek moralny. Argument — powiedzmy—dziwny. Powtóre, społeczeństwo nie jest jakąś istotą, jest tylko zbiorem jednostek. Podporządkowywać wszystko interesom społecznym, byłoby gwałcić interesy indywidualne. Nie podporządkowywać należy jedne interesy drugim, lecz je pogodzić. Właśnie to czyni socjalizm racjonalny. Przytém ustrój komunistyczny nie zapewni jeszcze szczęścia powszechnego, albowiem zawsze istnieć będzie nierówność usposobienia do szczęścia. Po trzecie, równość absolutna w położeniu ludzkiem nie jest możliwa. Żądać można jeno równości wobec społeczeństwa, którą zapewni równość wychowania i nauki, tudzież społeczna pomoc materyalna, dawana każdemu, skoro po ukończeniu szkół rozpoczyna jaki zawód. Ustrój ten należy uważać za doskonały, inaczej bowiem pozostawilibyśmy drzwi otwarte dla rewolucyi i nieustannej anarchii. Postęp dalszy możliwy jest tylko w warunkach fizycznych i w przemyśle: w nowym ustroju rozwiąże on wielki problemat przemiany pracy.

Poulin różni się jednak w tém od Colins'a, że nie uważa za konieczne dla urzeczywistnienia prawdy społecznej, aby prawda

---

(1) Rellgton et socialisme — par P. Poulin, Paris, 1867. str. 321.

religijna została poprzednio społecznie przyjęta. Podług niego, wystarczy, jeżeli światła mniejszość ją zrozumieć. Właśnie mniejszość bogata, której interesom obecny stan rzeczy najwięcej zagraża, zrozumie wreszcie, że porządek da się ocalić jedynie przez reformę socyalną. „A więc w wasze ręce, uprzywilejowani mieniem, składamy sprawę socjalizmu. Wam to być pierwszymi jej promotorami. I jeżeli nasamprzód liczymy na wasz własny interes, ażeby otworzyć wam oczy, to wiemy, że skoro rzeczywiście otworzycie je, przestanie on być jedyną waszą pobudką. Wówczas miłość ludzkości ożywi wasze usiłowania, i szczęśliwsi od młodego bogacza z Pisma Świętego, zapewnicie sobie skarb w życiu przyszłym, nie potrzebując w tém życiu poświęcać waszego wielkiego majątku“ (1).

Poulin napisał wielkie dzieło p. n. *Nouveau Dieu, nouveau monde*, w którym przedstawia integralne, spółnościowe i równościowe stowarzyszenie, jako podstawę ustroju społecznego i łączy w niem na gruncie teoryi Colinsa falansteryanizm furyerowski z mutualizmem proudhonowskim.

#### IV.

Sprawa unarodowienia ziemi w Anglii. — Tamtejsze stosunki własności ziemskich. — Zdanie o tym przedmłocie Henryka George'a. — Spencer. — Teorya renty gruntowej Dawida Ricardo i wniosek Jana Stuarta Milla. — Liga reformy narodowej. — Liga ziemi i pracy. — Dzieła Wallace'a i George'a. — Upowszechnienie się w Anglii zasady unarodowienia ziemi. — Stosunki agrarne w Irlandyi. — Michał Davitt. — Henryk George. — Stronictwo agrarne w Stanach-Zjednoczonych Ameryki. — Unarodowienie ziemi w Niemczech. — Teodor Stamm. — Michał Flürschheim. — Niemiecka liga ziemi. — Ferdynand Maurice. — Dwustronny charakter tego ruchu agrarnego.

W Anglii sprawa unarodowienia ziemi posunęła się tak daleko, że podług wszelkiego prawdopodobieństwa przyjdzie tam wkrótce na porządek dzienny; przemawiają za tém ekonomiczne warunki tamtejsze i silna, zorganizowana w tej sprawie agitacya. Nigdzie ziemia nie skoncentrowała się w tak niewielu rękach, jak w Anglii. Przeszło  $\frac{1}{3}$  ziemi uprawnnej należy do 2341 właścicieli (2). Biorąc w rachubę same olbrzymie posiadłości, stosunek wypada jeszcze gorszy. W broszurze wydanej w r. 1874, Karol Bradlaugh powiada, że połowa Anglii i trzy ćwierci Szkocyi, należą do 160

---

(1) *L. c.* 325. — (2) Finansial reform almanach z 1879 r., podaje następujące cyfry: wszystkich właścicieli ziemskich — 1173124, powierchnia ziemi przez nich posiadana wynosi 2367584889 arów; z tego należy 921931341 do 421 właścicieli, 1445653848 zaś do 1900 właścicieli.



rodzin. Przytém wielcy właściciele ziemscy przeważnie nie zajmują się rolnictwem, lecz wydzierżawiają swe ziemie. Stosunek zaś dzierżawców, szczególnie uboższych, i czynszowników do landlordów jest ogromnie przykry: są oni w takiej zależności ekonomicznej, moralnej i politycznej, że przypomina ona nieraz stosunki poddańcze. „Państwo — powiada Wallace — uznając nieograniczone prawo własności ziemskiej osobistej, wypuściło z rąk swoich władzę... i stworzyło potężniejszych od siebie królików“. Jeżeli rolnictwo przynosi mniejsze od oczekiwanych korzyści, wielcy właściciele ziemscy, nie troszcząc się wcale o los ludności z uprawy roli żyjącej, zamieniają rolę na pastwiska, na parki, lub zwierzyńce. Zwłaszcza przybrało to ogromne rozmiary w Irlandyi i górnej Szkocyi, gdzie ekonomiczne powody z politycznymi się połączyły. W Irlandyi w ciągu lat czterech (1849—1852), wypędzono z uprawianej roli przeszło milion ludności, co spowodowało wielką jej śmiertelność. W górnej Szkocyi od 1831 do 1852 r. obszar ziem uprawnych zmniejszono o półtora milionów akrów. Dochody wielkich właścicieli ziemskich są niepomiarne wysokie. Według obliczenia Fawcett'a, skapitalizowana renta ziemska wynosi około stu milionów fr. Ponieważ oprócz wymienionej liczby (2341) właścicieli ziemskich, reszta sama zajmuje się uprawą roli, więc bez wielkiej pomyłki, wskazaną sumę renty, można podzielić przez liczbę owych szczęśliwych właścicieli, tak że w przecięciu na każdego za to, że nie pracuje, przypada po 40000 fr. Wartość pieniężna, renty gruntowej, bez żadnego przyczynienia się właścicieli ziemskich, wciąż wzrasta, kiedy tymczasem wskutek coraz większej konkurencyi dzierżawców, praca rolnika opłaca się coraz gorzej. Z jednej więc strony bogactwo coraz mocniej koncentruje się, z drugiej zaś nędza proletaryatu rolniczego rośnie. Według obliczenia Wallace'a, przeszło szоста część ludności najbogatszego w świecie kraju albo znajduje się już w strasznej nędzy, albo jest bardzo jej blisko.

Henryk George obrazowo uogólnia powyższe spostrzeżenia. „Dzisiaj — powiada on — w Wielkiej Brytanii prawo narodu, jako całości, na ziemię o wiele mniej ma uznania niż w czasach feudalnych. Daleko mniejsza część narodu posiada ziemię, i posiadanie to o wiele jest absolutniejsze. Niegdyś tak rozległe i tak wielce przyczyniające się do niepodległości i utrzymania niższych klas ziemie gminne, dzisiaj, oprócz małej reszty niemających wartości gruntów, ogrodzone dokoła znajdują się w posiadaniu prywatnym; wielkie dobra kościelne, właściwie dla celów ogólnych wspólny majątek, zostały odebrane od kościoła dla wzbogacenia osób pojedynczych; powinności wojskowe, ciężące na dobrach lennych,

zostały zniesione, i koszta utrzymania instytucji wojskowych, tudzież odsetki olbrzymiego długu, nagromadzonego przez wojny, spadły brzemieniem swoim na cały naród w postaci podatków, opłacanych od tego co niezbędne i przyjemne jest w życiu. Dobra koronne przeszły po większej części w posiadanie prywatne, a robotnik brytański utrzymanie rodziny królewskiej i koszta ślubne wszystkich młodych jej książąt musi opłacać w cenie swęj szklanki piwa i swęj fajki tytoniu. Angielscy wolni rolnicy, odważne pokolenie, które odniosło zwycięstwa pod Crecy, Poitiers, Azincourt, wygaśli jak mastodonty. Szkoccy członkowie klanu, których prawo na ziemię w ojczystych górach było również niezaprzeczone jak i prawo ich naczelników, zostali wygnani, ażeby dać miejsce dla stad owiec i jeleni, należących do potomków owych naczelników klanu. Prawo rodowe Irlandczyka do ziemi, zamieniło się w wypowiedaną dowolnie dzierżawę. Trzydzieści tysięcy ludzi ma moc prawną wypędzać całą ludność z pięciu szóstych części wysp brytańskich, a olbrzymia większość narodu brytańskiego nie ma żadnego prawa na ziemię ojczystą, oprócz tego, że może chodzić po ulicach i jeździć kolejami żelaznemi. Do nich dadzą się dobrze zastosować wyrazy jednego z trybunów ludu rzymskiego: *R z y m i a n i e*—mówił Tyberyusz Grach — *w a s n a z y w a j ą p a n a m i ś w i a t a , a w y n i e m a c i e p r a w a n a p i ę d ź w a s z ę j z i e m i . D z i k i e z w i e r z ę t a m a j ą s w e p i e c z a r y , w o j o w n i c y z a ś I t a l i i m a j ą t y l k o w o d ę i p o w i e t r z e l*“

Sprawa unarodowienia ziemi nie jest rzeczą nową w Anglii: sięga ona końca XVIII stul. Spotykamy ją w programie polityczno-społecznym Spence'a, którego wyznawcy zorganizowali w Londynie Towarzystwo filantropów i w 1787 r. prowadzili już dosyć czynną agitację w sprawie unarodowienia ziemi.

Myśl unarodowienia ziemi znalazła ważny argument w teorii *r e n t y g r u n t o w ę j*, którą w końcu XVIII stul. wyłożył Anderson, a którą znakomity ekonomista, Dawid Ricardo, szczegółowo i logicznie rozwinął na początku bieżącego stulecia. W opłacie, którą dzierżawca składa właścicielowi ziemskiemu, wyróżnił on dochód właściciela od włożonego w ziemię kapitału i właściwą rentę, którą dzierżawca płaci właścicielowi za to, że ten ma prawo do ziemi. Do wytworzenia téj renty właściciel nic a nic nie przyczynia się: jest ona następstwem rozwoju i pracy całego społeczeństwa. Skoro więc tak, to dla czego mają pobierać ją właściciele, nie zaś całe społeczeństwo, którego jest ona dziełem? „Zbogacają się oni, rzec można — powiada Jan Stuart Mill — mimowoli, drżemiąc, nie pracując, nic nie ryzykując, nie oszczędzając. Jakież prawo, na mo-



cy zasad ogólnych sprawiedliwości społecznej, mogą mieć oni do takiego bogacenia się? Czy byłoby dla nich krzywdą, jeśliby społeczeństwo zachowało sobie prawo opodatkowania wzrastających samych przez się dochodów takich, w takim stopniu, w jakim wymagają tego potrzeby krajowe?" (1).

Naturalną więc było rzeczą, że w ruchu rewolucyjnym r. 1848 sprawa unarodowienia ziemi znowu się wynurzyła w świadomości ludowej. Liga reformy narodowej, zawiązana w tym roku w Londynie, przyjmując w całości czertystowską „Kartę ludową“, żądała nadto, ażeby państwo stopniowo dążyło do obalenia monopolu gruntowego, górniczego i rybołówczego, wykupując od właścicieli ziemię, kopalnie i prawo na rybołówstwo.

Dzisiejszy ruch w Anglii w sprawie unarodowienia ziemi datuje się od października 1869 r. w którym to czasie zawiązała się Liga ziemi i pracy, wypisując unarodowienie ziemi na czele swego programu. Pomiedzy członkami komitetu téj ligi widzimy także delegatów angielskich, którzy brali rok przedtém (we wrześniu 1868) udział w kongresie brukselskim Towarzystwa Międzynarodowego. Przypominam tę okoliczność dla tego, że na owym kongresie przyjęto wniosek o upaństwowieniu czyli unarodowieniu ziemi, postawiony i broniony przez czciciela Colinsa, Cezarego de Paepa. W ten sposób propaganda Colinsa spotkała się z tradycyjną propagandą angielską.

Bardzo wiele przyczyniły się do upowszechnienia zasady unarodowienia ziemi dwa dzieła: *Landnationalisation, its necessity and its aims* (Unarodowienie ziemi, jego konieczność i zadania) i *Progress and Poverty* (Postęp i ubóstwo) Henryka George'a. Zwłaszcza to ostatnie dzieło (2) miało olbrzymie powodzenie, w krótkim czasie w samej Anglii było 10 wydań. Oba dzieła, sprzedawane po bajecznie taniej cenie, rozeszły się w ogromnej liczbie egzemplarzy. George z większą od Colinsa dokładnością sprowadził całą kwestyą socyalną do sposobu posiadania ziemi. Podług niego, istnienie kapitalizmu nie jest możliwe bez stałego gruntu, a tym stałym gruntem właśnie jest ziemia. Posiadanie ziemi jest najpotężniejszym środkiem kapitalizowania. Wszelki wzrost ludności, wiedzy, rolnictwa, przemysłu, handlu, komunikacyi powiększa rentę gruntową, Zyski z kapitału nie rosną w takim jak ona stosunku. Co do płacy zarobkowej; to ta zmniejsza się, w miarę jak przystęp do ziemi sta-

(1) Zasady ekonomii politycznej — napisał John Stuart Mill. Tłómaczyli R. P. i B. Tom drugi. Petersburg 1860. Str. 380 i 381. — (2) Wyszło w tłómaczeniu polskiem w Poznaniu p. t. Postęp i Nędza.

je się trudniejszy. Chcąc więc podciąć korzenie kapitalizmowi, trzeba uczynić ziemię wspólną własnością. „Nie proponuję jednak — powiada George — ani wykupu, ani konfiskaty własności ziemskiej: pierwszy środek byłby niesłuszny, drugi bezpożyteczny“. Ażeby pozbawić własność ziemską zdolności wyzysku, ażeby otworzyć ludowi pracującemu szeroki przystęp do roli, ażeby zniweczyć pauperyzm, wystarczy postanowić, że renta gruntowa ma być dochodem całego państwa, czyli narodu. Wówczas ceny ziemi spadłyby ogromnie, a olbrzymi dochód z renty gruntowej uczyniłby nietylko możliwem obniżenie wszelkich innych podatków, ale dałby możność państwu rozszerzyć i podnieść oświatę publiczną do wysokiego stopnia. Ludność pracująca zaś, mając łatwiejszy przystęp do ziemi i posiadając wyższy stopień oświaty i nauki, nie dałaby się w takim stopniu, jak dzisiaj wyzyskiwać. George, rodem Amerykanin, dla skuteczniejszego poparcia swych zasad, przyjeżdżał do Anglii i tam na mityngach obszernie i wymownie rozwijał swoją teorię. Znakomity przyrodnik, Alfred Russel Wallace, uważa unarodowienie renty gruntowej także za rzecz godziwą, pożyteczną i konieczną, ale niniema, że chcąc usunąć złe skutki monopolu gruntowego własności prywatnej, trzeba jeszcze koniecznie zapewnić całkowity dochód z ziemi temu, co ją uprawia. W tym celu żąda, ażeby obliczywszy dochód, jaki mają dzierżawcy i czynszownicy z pracy własnej, ułatwić im wykupienie ziemi, odpowiednio do skapitalizowanego tego dochodu; co do renty gruntowej, to państwo powinno ją wykupić. W ten sposób państwo zostanie rzeczywistym właścicielem ziemi, nabywcy zaś oddzielnych gruntów staną się nieograniczonymi co do czasu, ale ograniczonymi co do praw dzierżawcami: nie wolno im będzie poddzierżawiać swych gruntów i obciążać ich długami. Każdy przystęp dorosły obywatel państwa ma prawo na niewielki kawałek gruntu, który państwo obowiązane mu jest wyznaczyć. Skoro jednak w jakikolwiekby sposób pozbędzie się tego gruntu, nie ma prawa żądać wyznaczenia nowego.

Dzisiaj unarodowienie ziemi weszło — można powiedzieć — w program wszystkich związków robotniczych, ludowych i radykalnych w Anglii. Federacja demokratyczna, zawiązana w r. 1883, w manifestie swoim, do którego redakcyi należał także jeden z dzisiejszych przewodców socjalistycznych, Hyndmann, pomiędzy innemi żądaniami stawia także unarodowienie ziemi. „Jesteśmy obcy we własnym kraju — powiada manifest — 30000 ludzi zawładnęło ziemią, kiedy tymczasem powinna być ona własnością 30 milionów“. Żądanie to ludowe zdobywa uznanie pierwszorzędnym myślicielom



i mężów stanu. Herbert Spencer, który oświadczył się wrogo przeciwko zastosowaniu zasad socjalistycznych w przemyśle, uważa unarodowienie ziemi za możliwe i zgodne z wyższym stopniem cywilizacji (1). Gladstone i Chamberlain przyznają słuszność samej zasadzie, uważają tylko, że pośpieszne jej przeprowadzenie mogłoby spowodować ważne zamieszania ekonomiczne i polityczne.

Stosunki agrarne w Irlandyi są o wiele gorsze—jak wiadomo—aniżeli w innych krajach Wielkiej Brytanii. Cała ziemia w tym kraju należy do 9000 właścicieli tylko, tak że średnio przypada na każdego po 2139 akrów (112 włók): lecz ten przeciętny stosunek, nie odpowiada rzeczywistości, albowiem połowa ziemi znajduje się w rękach 744 osób, a z liczby tych właścicieli — 293 posiada trzecią część rolniej Irlandyi. Wielcy ci właściciele ziemscy, prawie wszyscy angielskiego pochodzenia, nie zajmują się sami w dobrach swoich gospodarstwem, lecz ziemię swoje wydzierżawiają i najczęściej mieszkają po za granicami kraju. Dzierżawców liczy się w Irlandyi przeszło 600000, a z nich większa połowa siedzi na tak drobnych gospodarstwach, że ledwie wyżyć jest w stanie. Znowu dzierżawcy bogatsi, zamiast płacy pieniężnej, zwykle wyznaczają najemnym robotnikom rolnym małe kawałki gruntu, na których ci sadzą kartofle. Nadto taka dowolność panowała w naznaczaniu opłaty dzierżawnej i w wyrzucaniu fermerów, że parlament ujrzał się zmuszony do prawodawczego uregulowania stosunków agrarnych. Pierwsza interwencja prawodawcza nastąpiła w r. 1860, lecz nie przyniosła prawie żadnej korzyści ubogim dzierżawcom. Ważniejszém o wiele było prawo, w r. 1870 przeprowadzone przez Gladstone'a, lecz i ono nie mogło naprawić rozpaczliwego położenia rolników irlandzkich. Przekonał się o tém sam Gladstone i po upartej walce, przeprowadził w parlamencie nowy bil agrarny z dnia 7 kwietnia 1881 r., na mocy którego ustalono dzierżawę, uchwalając, że wysokość płacy dzierżawnej ma być stanowiona z urzędu, i że przy usunięciu dzierżawcy, właściciel ziemski obowiązany jest zapłacić mu wynagrodzenie, które także z urzędu ma być oznaczane.

Bile agrarne Gladstone'a były spowodowane straszném wrzeniem, które zapanowało na całej wyspie zielonego Erinu pod hasłem: „Ziemia irlandzka powinna należeć do Irlandczyków!“ Głównym kierownikiem tego ruchu był Michał Davitt, zahartowany więzieniem i wygnaniem w długoletniej walce z rządem angielskim.

---

(1) *Principes de Sociologie* par Herbert Spencer — traduit de l'anglais par M. E. Cazelles. Tome Troisième. Paris. 1883. str. 738, 739 i 742.

Jest on tego przekonania, że jedynie unarodowienie ziemi da możliwość wydzwignięcia ludności rolniczej Irlandyi z rozpaczliwego położenia. Dzięki jego to głównie usiłowaniom, stała w październiku 1879 r. Liga ziemiska (*Land League*), i on to zdobył dla niej w Stanach-Zjednoczonych potężną pomoc, tak w środkach pieniężnych, jak w tamtejszej organizacyi irlandzkiej, do utworzenia której sam osobiście wiele się przyczynił. Kiedy następnie Liga ziemiska przez rząd angielski rozwiązana została, powstała na jej miejscu Liga Narodowa, domagająca się własnego narodowego parlamentu. Landlordowie irlandzcy i angielscy z taką zawziętością opierają się przywróceniu samoistnego ciała prawodawczego w Irlandyi dla tego, że są przekonani, iż jednym z pierwszych jego czynów będzie ogłoszenie ziemi irlandzkiej własnością narodową.

Propagandę unarodowienia ziemi w Stanach-Zjednoczonych Ameryki rozpoczął Henryk George, wykształcony pod wpływem Davitte'a, podczas jego pobytu w Ameryce. Wyszedł on z szeregów ludowych; do piętnastu lat posługiwał na okręcie jako majtek, później został towarzyszem sztuki drukarskiej, dalej awansował na dziennikarza. Od 1871 r. zaczął propagować unarodowienie ziemi. Wydane przezeń w r. 1879 dzieło: *Postępi ubóstwo* uczyniło go popularnym: miało ono 28 wydań w Stanach-Zjednoczonych. Dzięki poparciu Irlandczyków, Patricka Forda, redaktora dziennika *Irish World*, i Mac Glynn'a, stał się on przewodcą ruchliwej ludności irlandzkiej, stanowiącej jądro armii stronnictwa agrarnego w Stanach-Zjednoczonych.

Stronnictwo agrarne w Stanach-Zjednoczonych przedstawiało i jeszcze dotąd przedstawia dwa obozy, niewiele mające z sobą wspólnego: *Greenbackers* chcą ograniczenia wielkiej własności ziemskiej, tudzież reformy finansowej, znoszącej pieniądze metaliczne, a natomiast zaprowadzającej asygnaty państwowe z kursem stałym; *Grangers* zaś domagają się ograniczenia monopoli kompanii kolejowych i zaprowadzenia stałej i taniej taksy transportowej. Prawie wszyscy drobni rolnicy należą do tych obozów. Henryk George postanowił więc połączyć oba te obozy w jedno wielkie reformatorsko-rolnicze stronnictwo pod ogólnym sztandarem unarodowienia ziemi. Udało mu się istotnie pozyskać w obu obozach sporo zwolenników, nazywanych powszechnie reformatorami podatku (*Tax reformers*). Chodzi im o to, ażeby wszystkie dotychczasowe podatki zamienić na jeden podatek ziemski, zabierający na rzecz skarbu rentę gruntową. Zdaniem George'a, będzie to miało nieobrachowane korzyści. A więc nasamprzód, potężnie wzbogaci skarb narodowy, co pozwoli wykupić z rąk



prywatnych telegrafy i koleje żelazne, pomnożyć liczbę szkół, pozakładać liczne biblioteki i muzea, wesprzeć instytucje, ochraniające robotnika w chwilach jego nieszczęścia. Powtórę, cena ziemi obniży się, a więc łatwiej ją nabywać będzie można. Obszary ziemi nieuprawnnej, bezleśnej i niezabudowanej nie będą miały prawie żadnej ceny, więc je prawie zadarmo brać będzie można. Wreszcie po trzecie, przemysł niekrępowany żadnymi podatkami, z nową potęgą rozwijać się pocznie.

Książka Henryka George'a, przetłumaczona przez Gütschowa na język niemiecki (*Fortschritt und Armuth*), doznała w Niemczech wielkiego powodzenia. Znalazła tam grunt dostatecznie już przygotowany. „Średnia ludność rolnicza — pisze baron Thüngen z Frankonii w liście otwartym do Bismarcka — zaczyna znikać; bogaci kapitałiści tanio nabywają wielkie *latifundia*, które zamieniają na pastwiska: włościanin staje się tęp, czém był przed dwustu laty, zwykłym pasterzem. Część ludności wiejskiej emigruje...” Teorya renty miała w Niemczech gruntownego badacza, który w jeszcze wyższym stopniu wykazał jej charakter społeczny, aniżeli to uczynił Ricardo. Był nim Rodbertus von Jagetzow, wielki właściciel ziemski i były pruski minister handlu w r. 1848. Wreszcie zasada unarodowienia ziemi, miała w Niemczech już od r. 1870 gorliwego propagatora.

Doktor medycyny, Teodor Stamm, pisząc swe dzieło o zniweczeniu chorób (*Krankheitsvernichtung*), zauważył, że najważniejszą przyczyną szerzenia się chorób zaraźliwych jest zanadto wielkie skupianie się ludności w pewnych miejscowościach. Skupianie się zaś owo pochodzi przeważnie z tego powodu, że własność prywatna ziemi, przeszkadza ludności rozszerzać się tak, jakby tego było można się spodziewać, jak tego wymaga jej interes. Uzupełniając więc swoje dzieło, ogłosił on w r. 1870 rozprawę p. t. *Die Erlösung der dar-benden Menschheit* (Wybawienie w niedostatku żyjącej ludzkości), w której proponował stopniowe nabywanie gruntów prywatnych przez państwo. Myśl ta zajęła tak mocno jego umysł, że poświęcił się cały jej propagandzie i w celu jej popierania, założył 10<sup>o</sup> kwietnia 1874 r. w Berlinie *Verein für Humanismus*.

Na tak przygotowanym gruncie dzieło George'a sprawiło wielkie wrażenie. Szczególnie zapalił się do nowej myśli Michał Flürschheim, dyrektor fabryki, zatrudniającej przeszło 500 robotników, w Haggenau w Badenskim. Opiérając się na wywodach George'a, napisał on sporą książkę p. t. *Auf friedlichem Wege* (Na drodze pokojowej), która spopularyzowała w Niemczech sprawę una-

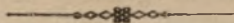
rodowienia ziemi. Drugie bardzo tanie wydanie téj książki wyszło w r. 1884 w Baden-Baden. Niedawno pojawiło się trzecie wydanie. Autor proponuje, ażeby państwo wykupiło ziemię za pomocą emisji listów zastawnych i przyjęcia na siebie wszystkich długów hipotecznych, i mniema, że operacya ta z powszechném zadowoleniem da się szybko uskutečnić. Flürschheima bardzo gorliwie poparł von Hellsdorf Baumersrode, właściciel dóbr rozległych i autor dzieł: „*Die Verstaatlichung von Grund und Boden oder Schutzzölle in der Landwirtschaft*“ (Upaństwowienie gruntu i ziemi albo cła ochronne w rolnictwie) i „*Das recht auf Arbeit und die Landfrage*“ (Prawo do pracy i kwestya ziemiska).

Ażeby nadać agitacyi w sprawie unarodowienia ziemi szersze rozmiary, zwolennicy reformy w tym kierunku, zgromadziwszy się w Berlinie 6 czerwca 1886 r., założyli *die deutsche Landliga* (Niemiecką ligę ziemi), i mianowali honorowym jój prezesem d-ra Teodora Stamma, łącząc w ten sposób nowszy ekonomiczny kierunek z poprzednim filantropijnym. Liga ma własny organ p. t. *Land*, a nadto rozporządza pomocą 17 rozmaitych innych pism. Propaganda jój dąży obecnie przedewszystkiém ku temu, ażeby nadać państwu monopol udzielania pożyczek na hypotekę, a to w celu ażeby w ten sposób państwo mogło się stać powoli rzeczywistym właścicielem, pobiérającym rentę gruntową z majątków zastawionych.

Propagandę unarodowienia ziemi we Francyi prowadzi Ferdinand Maurice, redaktor dziennika *La terre aux paysans* (Ziemia dla włościan) i autor dziełka: *La réforme agraire et la misère en France* (Reforma rolna i nędza we Francyi).

Mówiłem tu tylko o unarodowieniu ziemi, które ogranicza się na zniesieniu monopolu prywatnego własności ziemskiej, lecz gospodarstwu rolnemu pozostawia jego dawny charakter indywidualny. W tym ruchu agrarnym, tak samo jak w ruchu spółdzielczym, widzimy pewne zbliżenie się ekonomistów i socyalistów. Ułatwi to niezawodnie przeprowadzenie nowéj reformy, a ta usunie jedną z najważniejszych przeszkód do dalszój ewolucyi ustroju produkcyi rolniczej.

B. L.







# Z „WOJTKA SKIBY.“

## Z PIEŚNI PIERWSZEJ.

### *Pierwsze lata Wojtki.*

. . . . . , . . . . .  
. . . . .

Toż i mój Wójtek—takie bowiem imię  
Dano mu na chrzcie w pamięć apostoła,  
Co, choć snem wiecznym w świętém Gnieźnie drzymie,  
Z srebrną infułą u bladego czoła,  
Duchem, gdzie chłopska chata i stodoła,  
Wnika wesołym, pierwszém słońkiem grzeje,  
Pierwsze bociany na topole woła,  
Pierwszém się okiem wolnych stawów śmieje  
I nowe budzi życie i nowe nadzieje—

Toż i mój Wojtek od najrańszój doby  
Musiał uczuwać, jak bięda nienackiem  
Twarde dla niego gotowała żłoby;  
Nikt się nie myślał pieścić z nim, jak z cackiem;  
Gardziel, gdy płakał, zatykano plackiem,  
Który matula upiekła w popiele;  
A kiedy chory, w lekarstwie prostackiem  
Dalej po radę: gotowano ziele,  
Lub czary jakie babsko zwiędłą wargą miele.

Bo skąd rodzicom, choć jak воск tak mięcy,  
Jakieś niezwykle robić tam zachody,  
I skąd się troszczyć zbyt o los dziecięcy,  
Kiedy od świtu, gdy zapłonie, młody,  
Na cichém niebie skrå srebrnej urody,  
Aż do późnego wieczoru, co skarby  
Rzuca ostatnie w bezdenną głąb wody,

Trzeba pracować, że się ciało w garby  
Przegina, że blademi lśnią się twarze farby.

Wprawdzie swą chatę mieli, i w oborze  
Krowę-staruchę i kawałek ziemi,  
Gdzie żyto w cichym szumi rozhowerze  
Lub drży pszenica kłosy złocistemi,  
Że człek, melodyi tych dźwięki sennemi  
Ujęty, chciałby sam się zmienić w żyto,  
Lub kłos pszenicy i tak szumić z niemi,  
W zamian za pieśń swą mając słodkie myto:  
Te wieńce, które z rosy perłowój uwito.

Lecz by utrzymać tę po ojcach schedę,  
Co kilka korcy dawała omlotu;  
By coś dorobić na starość, na biedę,  
I aby dzieci rzucić bez kłopotu,  
Gdy przyjdą czasy smutnego odlotu:  
Trzeba, dopóki starczy świeżość życia,  
I sił nie szczędzić i nie szczędzić potu,  
Co z swego źródła, ze swego ukrycia  
Rzęsistą spływa kroplą słońcu do wypicia.

Więc *on*, gdy własne obrobił zagony,  
Na co zbyt wiele nie poświęcał czasu,  
Szedł za zarobkiem w te i w owe strony:  
Rankiem, napiwszy żuru się lub kwasu,  
Dalej z siekierą do pańskiego lasu;  
Albo „na morgi”, skoro przyjdą żniwa,  
Z kosą, dzień cały, jak wół, bez popasu;  
A kiedy wieczór innych do snu wzywa,  
On swoje ścina żyto i w snopki związywa.

To znów jesienią do bliskiej cukrowni  
Z kobiałką w rękę, okryty kireją;  
A tak się pracą rozpala, jak główni  
Kawał płomiennój, i zysku nadzieją;  
Za nic, choć czasem ludzie się pośmieją:  
„Ej! wy Bartoszu, zapewne folwarki  
Myślicie posieść; folwarki nie grzeją;  
Łyżką rosółu i kieliszkiem starki,  
Gdy w zimny grób was wpędzi ta praca bez miarki.



Ani was w karczmie, ani was w mieścinie;  
 Zawsze zdaleka, jak jaki zaklęty;  
 A przecież życie nie na to nam płynie,  
 Aby zaświerzbiec nie miały nas pięty;  
 Trochę pohulać, mój ty Boże święty!  
 Trochę się rozgrzać, wszak to nie zaszkodzi;  
 Gdy człek domiesza pieprzu albo mięty,  
 Czuje, że krew mu bije jakoś młodziej,  
 Że jakiś nowy duch się w starém cielsku rodzi“.

„Ha! kto ma na to, niech sobie pohula!  
 Ja-ć tam nie stary, więc téż i bez wódki  
 Jakoś mi ciepło! a pierzyn do Szmula  
 Nie myślę zanieść, aby zalać smutki;  
 Skrzynkę zamykam zawsze na trzy kłódki,  
 Aby pokusa nie brała człowieka  
 Szastać tém ździebłkiem grosiwa; czas krótki,  
 A chłopak rośnie, starość niedaleka,  
 Pójść żebrać? kto wie, jaki los nas jeszcze czeka“.

Zresztą i Bartosz nie był od zabawy  
 I nie przeklinał na skrzypce i tany:  
 Lubił sam czasem zakasać rękawy  
 I podjąć skrzydła niebieskiej sukmany  
 I „okrągłego!“, gdy sąsiad kochany  
 Żenił syna albo chrzczył córunię...  
 Wtenczas, gdy grajek rzępolił pijany,  
 Rzucił talarka: „Héj! na jednej strunie!  
 A graj-że mi od ucha, szubrawcze! kołtunie!..“

Lecz ucztowanie takie nazbyt rzadkie,  
 Ledwie raz na rok. Trudno, chłopskie drogi  
 Nie są tak kwietne i nie są tak gładkie,  
 Jak je gotują innym dobre bogi.  
 Kogo ujęła raz w swój uścisk srogi  
 Ta nędzna dola, ten, choć znajdzie chwilę  
 Słodkiego wczasu, rzuca wnet stan błogi  
 I w trud powraca i w codziennym pyle  
 Znów kroczy bez wytchnienia ku smutnej mogile.

Wszak tu i rozkosz, jak się często zdarza,  
 Łatwiej popycha w przepaściste ścieki:  
 Naturę ludzką kałużą znieważa,

Zamiast oczyszczać srebrzystemi rzeki;  
 Gdy zakosztuje chłop jęj raz na leki,  
 Na zapomnienie biedy i niedoli,  
 Ileż potrzeba sił mu, by na wieki  
 Nie wpaść w tę otchłań, że serce boli,  
 Że troska piecze, kończyć w karczmisku z „mankolji.“

Barłomiěj Skiba, chociaż miękką duszę  
 I choć miał serce, jak mówią, na dłoni,  
 Nie wmawiał w siebie: „Dyć, kłopot przyproszę,  
 Człek, choćby pragnął, trudno się obroni,“  
 Tylko za pracą uczciwą w pogoni  
 Szukał lekarstwa na nędzę i troski—  
 Tak, że gadano: „on za parę koni  
 Starczy w robocie, z niego chłop śród wioski  
 Najlepszy—widać, nad nim oko łaski boskiej“.

Ale i ona, matka bohatera  
 Nieromantyczněj těj mojej powieści,  
 Co jest prawdziwa i taka jest szczerą,  
 Jak owa iskra, co się w sercu mieści  
 Zwyczajněj chłopki i raz w żar boleści  
 To znowu, w radość jasną się rozpala  
 I całą duszę choć na chwilę pieści,  
 Że cała dusza, jak jeziorna fala,  
 Drży, szumiąc, i w złociste blaski się skryształ—

I ona dzieli zwykłą dolę męża,  
 Tak jak przystało prostaczěj kobiecie,  
 Którěj się rzadziej czepia śliskość węża,  
 Niż na tym wielkim, na tym pustym świecie,  
 Gdzie na swą rękę jedno z stadła plecie  
 Ze ziół trujących duszne marzeń wieńce,  
 A drugie złoto swoje rzuca w śmiecie  
 I czystość serca i wstydu rumieńce:  
 Oboje smutněj hańby i przesytu jeńce.

Gdy on na pańskie albo do fabryki,  
 I ona z łóżka, nim się zmierzch rozwieje;  
 Drzazgi w kominku roznieca w płomyki,  
 W glinianym garnku trochę stawy zgrzeje  
 Dla niego w drogę; a kiedy wysieje  
 Całą garść blasków na zagony świata



Olbrzymia zorza, dźwięcznym głosem pieje  
 „W i t a j j u t r z e n k o” i kąty zamiata  
 I w dzień tak swoją pracę jak w różaniec wplata.

To trza naprawić mężowską koszulę,  
 To do jeziorka, by wyprać pieluchy,  
 Kaczętom „r z ę s y” nawybierać w mule,  
 To znowu w pole po karm’ dla staruchy:  
 Ściąć trochę trawy i narwać łopuchy;  
 Czasem w ogrodzie pokręcić się trzeba,  
 Tutaj coś skopać, tam zlać zagon suchy,  
 A nawet w żarnach na bochenek chleba  
 Garść szrótu umleć z żyta, które dały nieba.

Nieraz za orkę albo za furmanki  
 Do gospodarza trza pójść na odrobki,  
 Więc dziecko w płachtę, w rękę sierp i dzbanki,  
 I tak odbierać, grabić, wiązać snopki,  
 Że aż pot ciecze z czoła biednej chłopki...  
 A Wojtuś w bruździe płacze, aż z płachciska,  
 Kręcąc się, gołe pokazuje stopki.  
 Nic to... dopadnie, w piastkę kromkę wciska  
 I znów powróśli w rękę, sierp albo grabiska.

Często do miasta, pod sąsiadki bokiem  
 Pozostawiwszy na łasce dzieciaka,  
 Z osełką masła lub z marchwi tłomokiem  
 To z jajek mędlem, jeśli jaka taka  
 Świeci pogoda, pędzi lotem ptaka;  
 Często, gdy nagle potrzeb, nawet w słotę;  
 Wszakże to życie jest, jak płaszcz żebraka,  
 Wszędzie ma dziury, daje wciąż robotę:  
 To soli trza, to nici, neslu na'kapotę.

Więc się nie dziwcie, że w téj, moi drodzy,  
 Codziennych zajęć strasznej zawierusze,  
 Nie mają czasu ludziska uhodzy,  
 Ażeby chuchać na swych malców dusze.  
 Przeto tak rosna, jak na polu grusze—  
 Nikt ich nie pieści, chyba słonko żywe,  
 Co je w kwieciste przyodziewa prósze:  
 Jak rade wtedy, jak wtedy szczęśliwe!  
 Płonieją i drżą całe w akordy senliwe.

Zresztą, przyznaję, abyście przypadkiem  
 O fałsz nie chcieli oskarżać poety,  
 Że w zmrok was tuli, choć sam słońca świadkiem,  
 Że nazbyt wiele ciemnych farb z palety  
 Nabięra swojej i tak wam, niestety!  
 Maluje życie tylko z smutnej strony,  
 Kryjąc umyślnie rozkoszne podniety—  
 Zresztą przyznaję: i tutaj złożony  
 Poigrał czasem promyk wokół drzew korony.

Zwłaszcza, gdy „tata” umiał już i „nana”  
 I „papu” cienkim szczebiotać językiem,  
 Ojciec wieczorem brał go na kolana,  
 Huśtał i szeptał: „jestem twym konikiem”—  
 A Wojtuś z śmiechem i dziecięcym krzykiem  
 Rwał się do góry, chwycił go za szyję  
 I „wioł wioł!” śmigał nad głową biczykiem,  
 Aż mu w oczęta, jasne jak lilije,  
 Znużenie swemi wargi ciepłemi się wpije.

Wtedy go matuś kładzie w kolebinę  
 I nachyloną twarz do niego tuli  
 I „śpij, mój złoty! skarby me jedynel  
 Luli, mój synku! mój najdroższy, luli”  
 I tak się z sennym pieści i tak czuli  
 I tak mu nuci: „o mój mocny Boże!”  
 Aż w sen się skleją i oczy matuli,  
 Aż nad kołyską i ją trud przemoże,  
 By zbudzić, zanim jeszcze spłoną złote zorze.

Kiedy podrastał mój bohater mały,  
 Już-ci mu przyszło zaprządz się do woza  
 Zwyczajnej pracy: z rana, wpółospały,  
 W pole na sporym kawale powroza  
 Prowadził krówsko, tam, gdzie szumi łoża,  
 Gdzie się tatarak we wądołcu chwieje;  
 Lub na kraj lasu, kędy tomentoza  
 Rozwitym kwiatem z zarośli się śmieje  
 I rani drobne palce, że aż krew się leje...

To na przyrowki i na te przydroża,  
 Gdzie ot! w słoneczku tak się złocą mleczce,  
 Jak ona w duszy myśl o szczęściu hoża,



Z swą się staruchą pomalutku wlecze.  
A kiedy słońce nazbyt w główkę piecze,  
Popuszcza krowę, siada pod topolą  
Albo pod żytem, nim je kosa zsiecze,  
Kraśne paznogcie obrywa kąkolom,  
Lub słucha, jak szum leci gdzieś za bożą wolą...

Nieraz z podziwu aż otwiera usta,  
Tak go ogarnia ciężki szelest kłosów;  
I okolica przed chwileczką pusta,  
Dźwiękiem nieznanych wypełnia się głosów;  
Zkąd one płyną? czy z jasnych niebiosów,  
Na których białe pasą się owieczki,  
Ba! dużo bielsze, niż one ze wrzosów  
Młode jagniaci gospodarza Sieczki —  
Z pewnością mają wszystkie u karków dzwoneczki...

Kiedy pod wieczór wróci do chałupy,  
Bydlę przywiąże na noc do koryta,  
Gdy mu podłoży liści ze dwie kupy.  
Tak się matusi zaraz cwałem pyta,  
„Przez co się dzieje, że wéj! one żyta  
Jak zaczną szumić“, powiada, „to z niemi,  
Niby tam jaka kapela ukryta,  
Gra coś na niebie i na całej ziemi  
Téż buczy“ — tak jój mówi z oczy świecącemi...

A matuś na to uśmiechnie się szczerze  
I ciekawemu tłumaczy chłopczynie,  
Że to Pan Jezus otwarł złote dzwierze  
Hen! tam u góry, w niebieskiej krainie;  
Że to anioły tak grają, aż płynie  
Dźwięk ten na ziemię, gwoli chwały bożej  
I gwoli dusz tych, co w jednej godzinie  
Tysiącem śpieszą ku wieczystej zorzy,  
Rzucając nędzne ciało, co się w grób położy.

Gdy główka spocznie na poduszce w kratki,  
Gdy się pierzynką przykryje cycową,  
Tak one dusze i anioły matki  
Naraz mu skrzydłem trzepocą nad głową,  
Wszystkie bieluskie, jakby je kto w nową  
Przybrał koszulkę, niby w jego własną,

Którą mu z wolą kupiła ojcową  
 Matus na targu ze wstążeczką krasną:  
 Bał wyrósł z téj dawniejszój—już mu téż za ciasną!

Wręcz mu się widzi, że izbę caluską  
 Wypełnia ciche bożych duchów granie,  
 Lecz jeszcze miłsze, niż wczoraj, gdy z „mušką“  
 Tak się wsluchiwał przy tym żytnim łanie;  
 Toć na postronka nie zważa targanie,  
 Gdy gdzieś w lucernę ciągnie go starucha,  
 Że wszystkie prośby tam na nic i łkanie—  
 Tylko spokojnie tak słucha i słucha  
 I sam się bodaj zmienia w niebieskiego ducha.

Nieraz na polu, gdy skulony marzy  
 Na jakiej ścieżce, zarosłej krwawnikiem  
 I oną trawą, co w wietrze się waży  
 W tę i w tę stronę, upstrzona bezlikiem  
 Jaskrów złocistych; albo nad strumykiem,  
 Co przez sitowie sączy i rogoże,  
 Gdy sobie siedzie, za „pasikonikiem“  
 Goniąc oczyma, słodki sen go zmoże,  
 A wtedy źle się dzieje, ratuj, Panie Boże!...

Wtedy postronek z ręki mu wypada,  
 Bydlak niecnota pędzi w cudzą szkodę,  
 Nie zważa na nic: z żyta kłós objada,  
 Że aż mu rośnie brzuch w prawdziwą kłodę;  
 Wtedy to sąsiad, jak to mówią, wodę  
 Czuje na wargach ze złości i leci,  
 Aby nauczyć niebożątka młode  
 Trochę rozumu — trzeba chować dzieci:  
 Tak bije, aż się w oczach Wojtkowi zaświeci.

Lecz chłopaczysko, zbudzony z marzenia  
 Tak bezlitośnie, mrugnie okiem prawem,  
 Coś się otrząśnie, poprawi odzienia  
 I lży obetrze podartym rękawem;  
 Spojrzy na żyto, co w świetle złotawem  
 Mieni się całe, i za krówskiem dalej;  
 Choćby mu pewnie biegła krew upławem,  
 Téżby nie było inaczej; ze stali  
 Wzdyc nie był, lecz się jednak przed nikim nie żali.



Nie robił tego z jakiejś tam zasady  
 Filozoficznój, za wielkim był na to  
 Jeszcze smarkaczem; jeszcze nie znał rady,  
 Którą podawał zapaleńcom Kato,  
 Że gdy się spotkasz choć z największą stratą,  
 Znoś ją spokojnie; rezygnacja wzniosła,  
 Która za trudy darzy cię zapłata  
 W złocistém niebie, zmieniając cię w posła  
 Ewangelicznój prawdy, w kwiat w nim nie wyrosła.

Poprostu z tój się nie skarżył przyczyny,  
 Że nie miał przed kim; matka, by się wrzaskiem  
 Dzieciaka zając, nie miała godziny  
 Wolnego czasu, a zresztą niesnaskiem  
 Nie chce się z starym poróżnić Karaskiem:  
 Nieraz jój tłóмок zabierze do miasta;  
 Tatus bo jeszcze poprawiłby paskiem,  
 Lub do kościoła, choć się malec szasta,  
 Nie zabrałby: „siedź w domu“, rzekłby, „no i basta!“

Zaś do kościoła, gdy przyjdzie niedziela,  
 Lub jakie święto wioszczynę odświeży,  
 Wojtuś jak iskra: uszczknie trochę ziela  
 Za kapelusik, w lusterku się zmierzy,  
 Czy mu kołnierzyk jako-tako leży;  
 Podciągnie spodni, czuprynę przygładzi,  
 Potartą masłem niesłoném; z odzieży—  
 Sukmanki ciemnej — strzepnie kurz i sadi,  
 Aż „starzy“ się uśmiechną, strojnisiowi radzi.

I w domu bożym zachować się umie;  
 Gdzie tego potrza, przyklęknie przykładnie —  
 Anoć zgorszenia w tym pobożnym tłumie  
 Niby nie daje; tylko kiedy wpadnie  
 Proboszcz z ambony na ludek, że kradnie,  
 Że cudzołoży, zabija — choć o tem  
 Nikt tu nie słyszał — że pokusa zdradnie,  
 Zdobna w jedwabie i oblana złotem,  
 Otwiera piekło cicho, nie z głośnym łoskotem;

Kiedy ta mądra oracya księdza  
 Korne prostaczki w straszny ryk poruszy  
 I z serc skruszonych szatany wypęda,

Których zbyt wiele ponoć w chłopskiej duszy:  
Kiedy się kapłan tak od gniewu puszy,  
Co świętym ogniem zléwa dwa księżyce  
I kark grubawy, aż po same uszy —  
To Wojtusiowi jakoś się żrenice  
Nie świecą, łyzy, jak groszek, nie cieką na lice.

Toć nie dziwota: nazbyt młody jeszcze,  
Aby słów pańskich mógł przeniknąć głębie  
I uczuł w sobie one silne dreszcze,  
Że człek się trzęsie, jak ów liść na dębie,  
Albo jak wróbel, gdy szpony jastrzębie  
Ujrzy za sobą wśród szlaków powietrznych,  
Naprawdę patrząc, czy w jakie nadzrębie  
Nie wciśnie szyi do schronień bezpiecznych,  
Miał dać ją, Bóg wie za co, do szpon krwawosiecznych.

Natomiast komża, bielutka jak mleko,  
I wstęga jasna, co po komży spływa;  
One zapachy, co z kadzideł cieką  
I tak się kłębią jakby jaka grzywa;  
Organ, co z jękiem i łękiem wygrywa  
Na chwałę bożą te pieśni prostacze,  
Aż siedmioraki miecz serce przeszywa,  
Że serce bodaj łyzy krwawemi płacze  
Na żal biédnego ludu, na ludu rozpaczę—

Nawet słów obcych niezwycajne tony,  
Które naprzemian z starym organistą  
Śpiewa księżulek, do ludu zwrócony,  
Czasem w Wojtusia płyną duszę czystą,  
Aż jego oczy biorą barwę szklistą,  
A one wargi, co przed chwilą drżały,  
Strojne w koralu prześwieżość ognistą,  
Są, jako róży kielich skamieniały:  
Zakłęty w nich zdrowaśkę łacińskie hejnały...

Wróciwszy do dom, już-ci zaraz duchem,  
Ledwie że gębę po obiedzie zmyje,  
Nakrywa plecy matczynym fartuchem  
I pas ojcowy przewiesza przez szyję,  
I po dziadusiu, co dawno nie żyje,  
Wziąwszy „Nowennę“, częstochowską księgę,



Wręcz po „łacińsku“ śpiewa litanije,  
 Że znać wyśpiewa całą płuc potęgę,  
 Prawdziwie, jak ksiądz, strojny w ornat i we wstęgę.

Ztąd też rodzice, patrząc na synalka,  
 Śmieją się w duszy, jakby złotu radzi:  
 „Wiesz ty“, powiada stary, „wiesz, Różalka,  
 Ku chwale bożej być tak nie zawadzi;  
 Pamięta, mówią, Bóg o swój czeladzi,  
 Znać, że chłopaka ku temu już stworzył;  
 Toć na majątek człek się tam nie sadzi,  
 Lecz gdyby kupkę nie wielką też złożył,  
 Sam Bóg wie, jakiej jeszcze pociechy-by dożył...

„Ta, umiesz czytać, daj se trochę znoju  
 I weź Wojtusia, choćby tak na próbę—  
 Ja bo do tego nie mam już spokoju;  
 Może i pisać—me ręce za grube;  
 Poucz, niech wyjdzie rodzinie na chlubę;  
 Jak pójdzie dobrze, toć człek jeszcze zdrowy;  
 A zresztą dałbym całą nawet hubę,  
 Byle coś było... dyć, i ksiądz z Olchowy  
 Z biédnego ponoć stanu—tęż-ci pasał krowy“...

Tak sobie nieraz przekładają „starzy“,  
 Siedząc w izdebce lub wracając z pola..  
 Bartosz już naprzód w głowie sobie waży,  
 Jaka to szczęśna będzie kiedyś dola,  
 Gdy tak z ambony... anoc boża wola  
 Niby we wszystkiém.. Panie, broń od pychy..  
 Lecz jak to ładnie... tsia! niech pójdzie rola,  
 Niech pójdzie chata!.. człowiek umrze cichy,  
 Gdy ujrzy, że syn wyszedł nie na żadne śmiechy!

I matuś na to zaraz jak na lato,  
 Do cnój roboty zabierze się skora;  
 Gdy przyjdzie z pola, poskromi się z chatą,  
 Zajrzy, czy w dobrym porządku obora—  
 Jak tam wypadnie: z południa, z wieczora  
 Daje chłopczynie „alimentarz“ w rękę  
 I nachylona, z głoskami się pora  
 I „a-a, be-be“, śpiewną pocznie mękę,  
 I Wojtuś „a-a, be-be“ powtarza piosenkę.

Wnet się matczyne skończyły zasoby,  
 Wojtuś już przeszedł elementarz cały,  
 Więc znowu stary rzeczę jedną doby:  
 „Pewnie-ć, kobieto, ten *gieszeft* za mały,  
 Trzeba coś więcej; z folwarku słyszały  
 Tę o Wojtusi panienki; „godzinę“,  
 Mówią, tę rade-by chłopczysku dały...  
 Nie chcemy darmo... masła osełczyne—  
 Lub czasem coś się robi—toć przecie nie zginę“...

I tak na dalszą szedł Wosio naukę  
 Choć nie do dworu, jednak dworu blisko:  
 Gorzelniczanki ponoć znały sztukę,  
 O jakiej żadne nie marzy chłopisko;  
 Były „we szkołach“, widziały ognisko,  
 W którym się prostak na mędrca przetopi,  
 Jak na stal świetną zwykłe żelazisko;  
 Przytęm, mówili chłop i nie-chłop,  
 Obyczaj u nich święty, zła nikt nie wytropi....

. . . . .  
 . . . . .

*Jan Kasprowicz.*





## PRACA I ODPOCZYNEK.

W pierwszej połowie maja r. b. donosiły dzienniki o wielkiej zmowie robotników w niemieckich kopalniach węgla, mianowicie w Westfalii. Pisano o 90—100 tysiącach świętujących, a raczej próżnujących ludzi. Że zaś próżnując, niemniej jeść trzeba, robotnicy innych krajów, jak np. Belgii, Anglii ratowali braci niemieckich zasiłkami. Taktyka nie nowa w naszym stuleciu, dawniej nieznana, chyba w zawiązkach chrześcijaństwa; ale wówczas oczywiście pod wpływem pobudek religijnych. Zmowa górników-węglarzy niemieckich stanowi tylko jeden z epizodów walki prowadzonej między kapitałem a pracą i przybrała odrazu charakter groźny głównie dla tego, że brak węgla wstrzymałby cały niemal ruch przemysłowy i komunikacyjny: musiałyby stanąć wszystkie motory poruszane parą. Grozę położenia zrozumiał rząd prusko-niemiecki; posłano parę batalionów wojska do miejsc najbardziej zaniepokojonych. Ale samą siłą materialną takich spraw rozwiązać niepodobna: pomysła-no o zgodzie i w tym celu wezwano do Berlina deputacye od przemysłowców i robotników. Do obu deputacyi przemawiał sam cesarz niemiecki. Przemysłowcom powiedział, że powinni wejść w słuszne żądania robotników; tym zaś ostatnim zalecił umiarkowanie i postawił na widoku potężną armię. Przemowa nieco poskutkowała. Zaraz potem czytaliśmy doniesienie z Berlina téj treści: „Przebywający tu obecnie delegaci kopalni westfalskich ułożyli podstawy zgody z robotnikami, mianowicie, że robota dzienna w kopalniach będzie odtąd wynosiła tylko ośm godzin; roboty ponad tę normę mogą być żądane jedynie po uprzedniej umowie zawartej z robotnikami; płaca dzienna zostaje znacznie podwyższona“. Delegaci robotników zapewniali, że im nietylko chodzi o podwyżkę płacy, ile raczej o skrócenie dnia roboczego:



W chwili, gdy to piszemy, dzienniki doniosły, że znaczna część robotników wróciła do pracy. Niebezpieczeństwo zostało na chwilę zażegnane.

Nad inną, ale w związku z rozważanym przedmiotem sprawą obradował parlament niemiecki w latach 1877, 78, 82, 83 i 85. Chodziło o odpoczynek niedzielny. Pomimo, że ordynacya rzemieślnicza cesarstwa Niemieckiego wyraźnie mówi, iż „do pracy w niedziele i święta robotników zobowiązywać niewolno, z wyjątkiem takich robót, które zwłoki lub przerwy nie pozwalają“; jednakże we wszystkich niemal gałęziach pracy przemysłowej dzieje się inaczej. Ponawiane z tego powodu w parlamencie interpelacje kończyły się zwykle odkładaniem do jutra; nareszcie w r. 1885 rozmaite frakcye parlamentarne sformułowały następujące wnioski. Centrum: Należy wezwać rząd, ażeby złożył projekt do prawa, któreby zakazywało roboty w niedziele i święta, z wyjątkiem ściśle określonych a niedających się przerywać robót; ograniczenie roboty dzieci i kobiet po fabrykach; oznaczenie maksymalnego czasu pracy dla dorosłych robotników. Inny wniosek, deputowanego Lohrena, żądał zakazania w niedziele i święta oraz w nocy, roboty kobiet. Pastor Stöcker i konserwatyści domagali się, ażeby wprzód inspektorowie fabryczni złożyli sprawozdanie: gdzie, w jakich gałęziach pracy, i ile dziennie godzin robotnicy pracują. Narodowo-liberalni również uczynili wniosek, ażeby urzędy związkowe zebrały wiadomości o pracy w niedziele i święta, jak niemniej o pracy dzieci i kobiet w nocy. Socjaliści podali wniosek sformułowany bardziej szczegółowo, a zawierający takie punkta: uregulowanie pracy więźniów; oznaczenie maksymalnego czasu pracy we dnie do 10 godzin, a tam, gdzie się pracuje bez przerwy dniem i nocą, do 8 godzin dziennie; zakaz pracy dzieci; zakaz pracy w niedziele i święta (z pewnemi wyjątkami); ograniczenie targu w niedziele do 5 co najwyżej godzin; zakaz pracy nocnej, z wyjątkiem robót nie dających się ze względów technicznych przerywać a także i w komunikacji; zakaz pracy nocnej kobiet i młodzieży; wydanie przepisów co do dnia wypłaty zarobków, co do truck-systemu, książeczek roboczych, terminu wypowiedzania pracy itd. Wnioski przekazano komisji z 28 posłów złożonej.

Rozprawy nad temi wnioskami ciągnęły się w komisji długo, ale najdłużej, bo przez 19 posiedzeń (początek r. 1885) nad punktem dotyczącym pracy niedzielnej. Nareszcie książę Bismarck rozesał do rządów związkowych wezwanie z jednobrzmiącym schematem, ażeby dostarczyły wiadomości o pracy niedzielnej w rozmaitych gałęziach przemysłu. Nadto, okólnik żądał wyrażenia opinii

co do tego, jakie następstwa pociągnąłby za sobą zakaz pracy w niedziele tak dla przemysłowców, jak i dla robotników. Na początku 1886 r. nadesłano do ministerium spraw wewnętrznych przeszło 30,000 odpowiedzi. Uporządkowany ten materiał ogłoszono drukiem w 3 olbrzymich tomach i rozdano posłom sejmowym. Dotychczas nie czytaliśmy, ażeby parlament powziął jakie stanowcze uchwały, obowiązujące całe państwo, co do odpoczynku w niedziele i święta. Z nadesłanych wiadomości okazało się, że prawie we wszystkich gałęziach przemysłu Niemcy w niedziele króćej lub dłużej pracują, a przemysłowcy tém się zasłaniają, iż gdyby zaprzestano pracy w niedziele, zabije ich produkcya angielska i amerykańska. A znów Ameryka i Anglia, gdzie niedziela jest do przesady szanowana, skarżą się na Niemców, że swoją tańszą produkcją podrywają ich przemysł (1).

Na początku roku bieżącego doniosły dzienniki, że rząd szwajcarski wystąpił do państw europejskich z propozycją odbycia wspólnej narady w sprawie robotniczej i że otrzymał przychylne odpowiedzi. Narada ma obejmować następujące przedmioty: Zabronienie pracy w niedziele i święta, określenie *minimum* wieku małoletnich robotników fabrycznych, oznaczenie długości dnia roboczego dla małoletnich, zakaz przyjmowania małoletnich i kobiet do fabryk zdrowiu szkodliwych, ograniczenie pracy nocnej małoletnich i kobiet, obmyślenie środków egzekucyjnych dla mających zapaść postanowień. Narada zapowiedziana jest na wrzesień r. b. Widzimy tu krok naprzód do urzeczywistnienia dążeń humanitarnych, wprowadzenie sprawy na grunt międzynarodowy. Póki bowiem jedno państwo przedsięwzięje środki prawodawcze, zmierzające do ukrócenia swawoli kapitału, pozostają one bez skutku: kapitał ściągnie ręce do pracy z innych krajów i powoła się na wolność pracy, której droższym jest żołądek niż odpoczynek.

U nas stosunki, pod względem pracy i odpoczynku, nie są lepsze, niż na Zachodzie. Wprawdzie brak nam ścisłych wiadomości statystycznych; ale i to, co przypadkowo z dzienników dochodzi uszu publiczności, lub co każdy mógł zauważyć w swojej okolicy, bądź w najbliższem otoczeniu, świadczy, iż kapitał wszędzie kieruje się jedną zasadą: byle więcej zyskać. Od czasu ustanowienia rządowych inspektorów fabrycznych, wychodzą na jaw fakta, wcale niepokojące. W początkach roku bieżącego, czytaliśmy w dziennikach, że w Łodzi, w przędzalni Maurycego Baumgartena,

---

(1) Streszczenie wspomnianych 3 tomów mieści książka niemiecka *Die Sonntags-Arbeit* (1888).



nieletni robotnicy pracowali po 15 godzin dziennie zamiast 8-miu. Kapitalistę pociągnięto do odpowiedzialności sądowej. U Rozalii Feinkindowej w warszawskiej fabryce wszywek, nieletni pracowali po 11 godzin dziennie. Za to nadużycie oddano właścicielkę fabryki pod sąd. Innych, podobnych faktów, o których coraz częściej donoszą dzienniki krajowe, nie przytaczamy; jesteśmy też prawie pewni, że po magazynach modniarskich, fabrykach, warsztatach, po domach prywatnych wśród służby, na drogach żelaznych, w kopalniach, wszędzie, gdzie chodzi o jaknajwiększy „profit“ z rąk najemnych, nadużycie pracy i brak odpoczynku, innemi słowy pompowanie zysku odbywa się nie gorzej, niż u bardziej rozwiniętych pod względem przemysłowym naszych sąsiadów. Wprawdzie zarzucamy sobie i nie bez słuszności lenistwo, budzi w nas zazdrość materyalna pomysłność innych narodów; przypisujemy ją trwalszej i umiejętniejszej ich pracy; chcielibyśmy takąż pracą dźwignąć siebie z ruiny. Wszystko to bardzo pięknie; ale zapominamy, że sprawa ma i drugą, ciemną stronę. Na Zachodzie już ludzie otworzyli oczy na ujemne następstwa nadmiernej pracy, objawiające się nadprodukcją i przesileniami, zwyrodnieniem całych pokoleń, niezdolnością do służby wojskowej, wielką śmiertelnością klasy pracującej i coraz grubszym jej dziczeniem. Dlatego między innymi reformami społecznymi, za najnagłębszą uważają określenie powszechnem prawem normalnego dnia roboczego (10 do 8 godzin dziennie) i zakazanie pracy w niedziele i święta.....

Przytoczone wyżej projekta do praw, mających bronić klasy pracującej od przeciążenia robotą; zbierane drogą urzędową wiadomości o pracy niedzielnej; przykłady nadużyć odnośnie pracy małoletnich, kobiet, oraz pracy nocnej, zdają się wymagać z jednej strony choćby pobieżnego uzasadnienia potrzeby odpoczynku, a z drugiej potrzeby wdania się prawodawcy w uregulowanie stosunków nienormalnych.

Dowodzić teoretycznie potrzeby odpoczynku dla człowieka pracującego, może byłoby rzeczą zbyteczną, tak potrzeba owa jest widoczną i konieczną; niemniej jednak rozważający tę sprawę, powołują się na względy fizyologiczne i etyczne. Praca jest większym lub mniejszym wysiłkiem systemu mięśniowego i nerwowego w celu osiągnięcia jakiegoś rezultatu. Siła mięśni i nerwów wyczerpuje się po dokonaniu pewnej pracy; potrzeba stratę powetować pokarmem i odpoczynkiem, ażeby machina dalej mogła działać. Temu już dzisiaj chyba nikt nie zaprzeczy; chodzi tylko o ilość tego odpoczynku.....

Niemniej ważny jest wzgląd etyczny. Człowiek nie jest tylko machiną do wyrabiania pudretów i profitu dla tych, którzy rąk



jego najeli; ma on uczucia, może nie tak delikatne, jak bohaterowie romansów, ale niezawodnie prawdziwsze. Serce i umysł robotnika potrzebują tak samo, jak innych ludzi, odpowiedniej strawy. Jestże on w możności po kilkunastu godzinach zmudnej, a nieraz wstrętnej pracy, przeczytać książkę lub dziennik? Wyczerpanie zapasu siły mięśniowej, pociąga za sobą przytępienie wrażliwości nerwów i mózgu. W takim stanie człowiek przede wszystkim potrzebuje snu i wypoczynku: mało go obchodzi: co mówił Crispi z Bismarkiem podczas obecnego zjazdu berlińskiego, albo czy, i kiedy przyjedzie do Warszawy „Fryne“ Siemiradzkiego. Ażeby go takie lub podobne tematy mogły obchodzić, musi rozkurczyć swoje członki, wyprostować ciało, pokrzepić je pokarmem; przypomnieć sobie, że jest człowiekiem. Otóż na to nie ma czasu.

Przypuszczając, że się wszyscy zgadzają na potrzebę wypoczynku dla ludu pracującego, zachodzi pytanie, jaka ilość tego wypoczynku jest konieczna, ażeby robotnik i fizycznie i moralnie mógł jaknajdłużej być czynnym; innemi słowy, chodzi o uregulowanie prawem powszechném normalnego dnia roboczego. Jeżeli zaś mówimy o prawie powszechném, to oczywiście mogłoby to nastąpić tylko przez najwyższe organa prawodawcze, a témsamém przypuszczamy interwencją państwa. Otóż, pod tym względem panują zarówno wśród teoretyków jak i mężów stanu, nieprzejezdane różnice. Jedni powołując się na zasadę wolności pracy i robotnika, na osławione *laisser faire*, przeciwni są wszelkiemu mieszanu się prawodawcy w umowę o pracę między przedsiębiorcą a robotnikiem. Zostawić stronom zupełną swobodę co do czasu pracy i wysokości zarobku. Chce najmujący ręce swoje pracować 18 godzin na dobę? wolno mu się zobowiązać. Chce pracować w nocy, posłać do fabryki dzieci nieletnie, czy pełnoletnie? wolno mu, bo przecież jest wolnym człowiekiem i może sobą rozporządzać, jak mu się podoba. Z pozoru, nic sprawiedliwszego nad taki system. To wszakże zadziwia, że z téj sprawiedliwości i wolności wyszła rażąca niesprawiedliwość i niewola ludu pracującego. Skutki zasady i systemu rozwijają się w naszych oczach, a nie są one, o ile przewidywać wolno, ostateczne.

Te to właśnie skutki skłoniły innych teoretyków i mężów stanu do głoszenia i wprowadzania w życie wprost przeciwnej zasady, mianowicie, że państwo ma prawo a témsamém i obowiązek wejścia w umowę o pracę, między przedsiębiorcą a robotnikiem, że zatem powinno czuwać nad dotrzymaniem umowy przez obie strony, nad warunkami kontraktu, a więc i nad ilością czasu roboczego, nad zdrowiem i obyczajami pracujących. Ztąd w naszym wieku

szereg praw, wydanych w rozmaitych państwach, na rzecz klasy robotczej, co przeciwnicy mianują socjalizmem państwowym i widzą w tych środkach nietylko stopniowe konfiskowanie wolności indywidualnej, lecz oraz niebezpieczny prejudykat dla pożądlivosti proletaryatu.

Przyjrzyjmy się chwilę spornym poglądom.

Zostawić rzeczy naturalnemu biegowi; wolność umowy, nawet wtenczas, gdy do nadużyć prowadzi, bezpieczniejszą i sprawiedliwszą jest zasadą od mieszania się państwa: tak brzmi hasło jednej strony. Ogólnie biorąc, zasada może być dobra; ale stosowana do najmującego swoje ręce robotnika jest szyderstwem. Co bowiem znaczy wolność przyjęcia roboty lub nieprzyjęcia, gdy żołądek pusty, koszula na grzbiecie w strzępkach, a żona i dzieci słaniają się z wycieńczenia? Trzeba przyjąć warunki najtwardsze, choćby 15 godzin na dobę i płacę, która może wystarczy, a może nie wystarczy na zatkanie gęby rodzinie. To nie jest wolność, to się nazywa mus; a im pracownik szlachetniejszy, im sumienniejsze rozumie swoje obowiązki jako mąż i ojciec, tém bardziej okaże się skłonny do przyjęcia najcięższych warunków, byle dzień przeżyć.

Strona, o której mówimy, szkoła tak zwana manchesterska, inaczej ekonomiści i statysci wulgarni boją się przedewszystkiemi o wolność; wdanie się państwa w regulowanie takich stosunków ekonomicznych, jak normalny dzień roboczy lub wysokość płacy za pracę najemną, grozi, zdaniem ich, poderwaniem wszystkich swobód obywatelskich. Zechcecie może niedługo, żeby się państwo wdawało w to, co mamy jadać, jak się ubierać i bawić. Oznaczenie dzisiaj prawem normalny dzień roboczy na 8—10 godzin; a jutro lub za rok zażądadą od was nowego prawa, redukującego czas roboczy do 4 godzin. Apetyt rośnie w miarę jedzenia. Zredukowanie dnia roboczego, choćby na 10 godzin, znaczy zredukowanie produkcji, zawrócenie społeczeństwa do nędzy, a tém samém podkopanie państwa, które w naszych czasach wymaga ogromnych nakładów, a tych mu zubożony naród nie zdoła dostarczyć.

Na to odpowiadają przeciwnicy, że doświadczenie obaw tych i przewidywań nie potwierdziło. Kiedy bowiem w Anglii na początku bieżącego wieku rozpoczęła się agitacya za wprowadzeniem 10 godzinnego dnia roboczego, wszystkie wyliczone zarzuty podnoszono; a gdy parlament pod naciskiem opinii ujrzał się w konieczności uchwalenia prawa o dniu normalnym, powstał istny sąd ostateczny. Pierwsze z tak zwanych praw fabrycznych, uchwalone w 1837 orzekło, iż dzieci nie mające lat 9 nie mogą wcale być najmowane do fabryk; nie mające lat 13 mogą najwięcej 8 godzin dziennie pra-



cować, nie mające lat 18, najwyżej 12 godzin. Prawo z 1847 dla młodzieży niżej lat 18 i dla kobiet ograniczyło dzień roboczy do 10 godzin. Jakie przeszkody wykonaniu tych praw stawiali przedsiębiorcy, można się doczytać w ówczesnych książkach i dziennikach. Ustanowieni inspektorowie fabryczni nie zawsze zdołali zapobiedz obchodzeniu prawa i wybiegom przemysłowców; sądy nawet odmawiały nieraz swojego poparcia skarżącym. Nareszcie powoli wszystko się ustatkowało, a komisya królewska zdając sprawę z dokonanej rewizyi w r. 1876, stwierdzała korzystną zmianę w stosunkach robotniczych dzięki przeprowadzeniu praw fabrycznych. Zapracowywanie się robotników, szwankowanie z tego powodu na zdrowiu należały odtąd do wyjątków; produkcya się nie zmniejszyła dzięki nowym wynalazkom technicznym, a sami przemysłowcy uznawali zbawienność prawnych ograniczeń.

Za przykładem Anglii poszły inne państwa europejskie z wyjątkiem Belgii. Szwajcarya prawem fabrycznym z roku 1877 określiła dzień roboczy na 11 godzin, z których godzina powinna być wolna dla spożycia obiadu. Znikąd nie donoszono o złych następstwach tych prawnych ograniczeń; ani produkcya się nie zmniejszyła, ani przemysłowcy z tego powodu nie podupadali. Doświadczenie tedy pokazało, iż możliwe i pożądane jest w pewnych razach wdanie się prawodawcy, tj. państwa, w uregulowaniu pracy i odpoczynku.

Również co do zakazu pracy w niedzielę (z wyjątkiem prac nieodzownych) obawiają się, naturalnie przedsiębiorcy, skutków ztąd najzgubniejszych, głównie zmniejszenia produkcyi a témsamém niemożności konkurowania z zagranicą i zdemoralizowania ludu roboczego. Kiedy w Niemczech rozprawiano nad tym przedmiotem, ks. Bismarck odzywał się w parlamencie, że zakaz pracy w niedzielę znaczyłby tyle, co pozbawianie robotnika  $\frac{1}{7}$  zarobku i zmniejszenie produkcyi także o  $\frac{1}{7}$ , że zatem takiego stanu ani robotnicy, ani przemysł wytrzymać by nie mogli. Był tedy kanclerz niemiecki z początku przeciwny wdawaniu się państwa do téj sprawy; potem jednak przystał na śledztwo i zbieranie wiadomości co do pracy niedzielnej. Zebrane wiadomości, o których wyżej mówiono, pomimo tuszowania przez interesowanych, zawierają moc wypadków świadczących o nadużyciach ze strony pracodawców co do wyciskania, oczywiście zawsze dobrowolnego, roboty niedzielnej i muszą otworzyć oczy prawodawcy na skrzywiony stosunek między kapitałem a pracą. Rzeczy w istocie doszły do dziwnego przewrotu w pojęciach. Kiedy podczas wędrówki przez pustynię Żyd zbierał drebka w sabat dla ugotowania pokarmu, ukamienowa-

no go jako gwałciciela dnia świątecznego; dzisiaj deputowani, a razem przemysłowcy długo rozprawiają o tē, czy niedzielę świętować; wszystko zaś w imię indywidualnej swobody. Jeżeli człowiekowi wolno się upić, dlaczego mu nie miało być wolno pracować kiedy chce, dniem, czy nocą, w niedzielę, czy w dzień powszedni? Ani słowa; tylko, że on nie sam będzie pracował, ale w dzisiejszym systemie produkcji ekonomicznej i pracy skombinowanej, muszą z nim pracować nietylko wół i osioł, lecz setki i tysiące bliźnich. Prawda, że najlepiej bywa strzeżony, kto sam siebie pilnuje, a jednak prawo zabrania wydawać trucizny bez przepisu lekarskiego. Więc nie zawsze bywa prawdą, że każdy człowiek jest najlepszym sędzią własnego interesu; przeciwnie, takich ludzi jest wszędzie, stosunkowo do reszty mieszkańców, bardzo niewiele. Dlatego opieka państwa i prawa są konieczne dla najliczniejszej warstwy społecznej co do uregulowania czasu pracy.

Najzabawniejsze są obawy o zdemoralizowanie ludu roboczego w razie ustanowienia normalnego dnia pracy i odpoczynku w niedzielę. Kto się bliżej stykał z ludem roboczym wiejskim i miejskim, to jest z rzeczywistymi pracownikami, nie z hultajami, jakich wszystkie warstwy liczą sporą garstkę, ten przyzna, że moralność ich wcale nie jest niższą od moralności fryzowanych Katonów. Statystyka kryminalna także mówi na stronę niedyplomowanych i ciężko pracujących ludzi.

Niewątpliwie, idealizować tēj klasy ludzi niepodobna; są między nimi tacy i owacy, jak we wszystkich stanach, co jednakże nie przeszkadza tym stanom i mniej pracować i niedzielę świętować, także nie koniecznie w kościele i przy domowém ognisku. Ale dlatego tēż, że nie idealizujemy sobie robotnika i ani chłopskiej religii, ani chłopskiej filozofii nie uważamy za zaszczyt umysłowości ludzkiej: możnaby pragnąć, ażeby dzienny najmita miał trochę wolnego czasu na życie rodzinne, na zabawę, na przeczytanie książki lub dziennika, żeby on tēż korzystał nieco z tēj cywilizacji, dla której pracą swoją przez całe wieki kładzie fundamenta.

K.







## LISTY CZESKIE.

---

### XV.

Zasłużony historyk francuski, Leon de Poncins, w gruntowném dziele swojem „*Les cahiers de 89*“ (Paryż, 1866), przeprowadził przy końcu książki nader trafny podział żywiołów, tworzących w państwie nowoczesnem tak zwane życie publiczne. Pisał to w 1866 r., więc za czasów drugiego cesarstwa, a mówił wyraźnie i wyłącznie o Francyi i o stosunkach francuskich; ale ponieważ rozwój wszystkich społeczeństw europejskich, poszedł mniéj wiecej jednakowemi drogami, a zatem i życie publiczne wszystkich państw europejskich, również podobne przedstawia objawy, przeto i pogląd Leona de Poncins ma nietylko francuskie ale i ogólniejsze, rzec można europejskie znaczenie.

Historyk ten pisze:

„Idea wolności politycznej wydaje mi się dziś wyłączną właściwością trzech kategorii indywiduów. Pierwsza obejmuje wszystkich ludzi ze zdrową głową, ze zdrowém sercem, pragnących wolności nietylko dla siebie, ale i dla innych, rozumiejących wolność jedynie w połączeniu z tém wszystkiem, co jest prawdziwe, piękne i dobre, uznających panowanie wolności politycznej za możliwe w takim tylko razie, jeżeli się do niej dążyć będzie za pomocą podwyższenia poziomu moralności publicznej, wyszlachetnienia indywidualnej godności człowieka i wykształcenia poczucia obowiązków publicznych u ludzi, którzy pod temi tylko warunkami gotowi są dla wolności ponosić ofiary i którzy w takiej wolności widzą lepszą przyszłość nowożytnych społeczeństw. Pocieszam się myślą, że ta kategoria jest dość liczna; ale za pewnik nie należy tego ze zbytnią łatwością uznawać, nadzwyczaj bowiem trudno jest odróżnić w każdym danym wypadku tę kategorię od drugiej.

„Drugą kategorią stanowią wszyscy ambicyusze, wyszukujący dla własnej tylko korzyści wolność polityczną, bez prawdziwej dla niej miłości i używający tej wolności za narzędzie, za pomocą którego eksploatują na swój użytek wypadki bieżące i idee danej chwili. Ta kategoria tak zwanych bojowników wolności najdoniośniej zawsze głos podnosi, ci ludzie ogłaszają się sami za wyłącznie uprzywilejowanych apostołów postępu i zwykle na tych, którzy wywalczyli sobie wybitne w życiu publicznym stanowisko z nierównie większą napadają gwałtownością, aniżeli na rzeczywiste nadużycia, a naród ludzą ostentacyjnym wywieszaniem sztandaru, który jest właściwie tylko płaszczykiem, osłaniającym ich szarlatanizm. Na wszystko, cokolwiek im w drodze stoi, rzucają gwałtownym słowem cień podejrzenia. A jeżeli napadnięci w ten sposób uważają odpięranie każdego z tych słów za rzecz uchylającą swój godności, ulegają natychmiastowemu wystawieniu pod pręgierzem publicznym, jako zostający pod zarzutem. Trwa to dopóty, dopóki „bojownikowi wolności“ korzystne jakieś uposażenie ust nareszcie nie zatka. Gdy taki człowiek dostanie urząd, chce na swoim stanowisku rządzić samowładnie, bawić się w pana i jest wtedy zwykle stronnikiem środków najenergiczniejszych. Takie przeobrażenia służą tylko do tego, żeby usprawiedliwić tych, którzy utrzymują, że idea wolności osobistej jest czystym wynysłem wyobraźni, środkiem do pięcia się coraz wyżej, aby tylko osobistej ambicyi uczynić zadość. Czy ta klasa ludzi jest istotnie liczna? Niech na to opinia publiczna sama znajdzie sobie odpowiedź.

„Trzecią kategorią składają wszyscy zawistni i zazdrośni, którzy więcej myślą o znizeniu do siebie wszystkiego, co wyżej od nich stoi, aniżeli o wzniesieniu się na wyższe poziomy. Dla tej klasy ludzi wolność polityczna jest tylko maczugą, którą nienawiść ofiary swoje zabija. Należą do niej w części zapalone głowy, które utworzyły sobie własną teorią o społecznym udoskonaleniu świata; często jawni nicponie, którzy tylko chcą niszczyć, jedynie dla zadowolenia najpospolitszych swoich żądz i skłonności. Według ich poglądu, ludzkość wtedy dopiero będzie prawdziwie wolną, kiedy jej żadne nie będą krępować obowiązki, kiedy wszelka władza, jakbądźby się nazywała, zostanie z ludzkich stosunków usunięta. Precz z rządem, z władzami, z monarchą, z ojcem rodziny, z kapłanem, z Bogiem; precz z prawem, z moralnością, z religią — oto ich *credo*. Zamiast państwa, zupełna anarchia; zamiast kościoła, kompletna bezreligijność; zamiast rodziny, wolna miłość, oto ich ideał szczęśliwej dla społeczeństw przyszłości. Ta trzecia kategoria jest, jak mniemam, nie tak liczna ani nie tak silną



w swym szkodliwym kierunku, ażeby usprawiedliwiać mogła ogólne pod tym względem obawy; ale niemniej istnieje i stanowi istotnie najwyższe dla społeczności europejskiej niebezpieczeństwo, które polega na tém, że wszystkie nieczyste i złe żywioły społeczne podają się za szermierzy idei wolności politycznej, że szumowiny i męty skupiają się około sztandaru postępu politycznego" (1).

Leon de Poncins, jak już wspominałem, pisał tę trafną i charakterystyczną ocenę życia stronnictw politycznych francuskich w 1866 r. i jest zapewne sam o tém głęboko przekonany, że słowa jego wybornie zastosować się dadzą i do Francyi republikańskiej w 1889 r.; ja zaś, który w tych listach czeskich zobowiązałem się przedstawić rozwój specyalnie czeskich stosunków, a zatem mam mówić i o czeskich stronnictwach politycznych, mogę tylko dodać, że w tym obrazie odbijają się i nasze stosunki, z tém tylko nadmienieniem, że trzecia kategoria tak zwanych bojowników wolności, stosownie do danych stosunków, skromnie i w ukryciu się rozwija—ale niemniej przeto egzystuje. Dwie pierwsze kategorie mają również swoich przedstawicieli, a uwaga Poncina, że reprezentantów tych dwóch klas nie zawsze rozróżnić można, stosuje się i do nas.

Charakterystyczny pogląd Poncina przypomniat mi się ze szczególną żywością, kiedy usłyszałem, że tworzy się u nas tak zwane „trzecie stronnictwo polityczne“. Żaden rozsądny człowiek nie może o tém wątpić, że u nas jestto właściwie wielki zbytek, ale ponieważ Niemcy, mniej jeszcze w Czechach liczni, dzielą się także na kilka stronnictw politycznych, więc oczywiście nie mogliśmy zostać po za nimi: mamy tedy i my również trzecie stronnictwo polityczne. Wprawdzie jest u nas sporo ludzi i to nie najgorszych patryotów, którzy uważają zawsze rozdział dawnego zwartego stronnictwa narodowo czeskiego, czyli ściślej mówiąc, rozpadnięcie się niezbyt licznego narodu czeskiego na staro- i młodo- Czechów, za klęskę narodową, a nawet lepsi, rozważniejsi patryoci nie porzucili nigdy całkowicie myśli połączenia na nowo tych dwóch odłamów w jedno wielkie i spójne stronnictwo narodowe; ale za to inni widzą w jedności tylko nudną jednostajność i groźny zastój życia publicznego, w rozdziale natomiast dobroczynną różnorodność, w rozterkach stronnictw ruchliwe życie, a nawet w zawziętości, odświeżający bodziec do energiczniejszego wyężenia sił.

Jestto rzecz upodobania i możnaby się w tym razie zadowolnić aforyzmem: *de gustibus non est disputandum*, gdyby tu nie chodziło

---

(1) Powyższe ustępy z dzieła Poncins'a wolno przełożyłem i tu i owdzie myśl autora obszerniej nieco tłumaczę; sądzą jednak, że idei jego zupełnie wierny pozostałem,



o losy i przyszłość całego narodu. Co do tej przyszłości narodu czeskiego, czyli wyraźniej mówiąc, co do zupełnego zabezpieczenia mu zdobytego stanowiska i dalszego rozwoju narodowej indywidualności, muszę, jako przedmiotowy sprawozdawca, bez ogródki powiedzieć, iż nie sądzę, żeby ta przyszłość była wyniesiona po nad wszelkie wątpliwości i żeby zupełnie była pewna. Jeden rzut oka na etnograficzną mapę Europy, na ogólne stosunki europejskie, dostateczny będzie dla każdego bezstronnego badacza. Terytorium narodu czeskiego podobne jest do półwyspu, wysuniętego w głąb rozległych dzierżaw sąsiedniego narodu niemieckiego; znajduje się więc u nas dość ludzi, wypowiadających zdanie, że ten półwysep dla tego oprzeć się nie zdoła i nie oprze się coraz potężniej bijącym weń falom germańskiego morza. Tymczasowo, królestwo czeskie należy jeszcze do cesarstwa austriackiego i co do tego wśród rozważnych patryotów żadna nie istnieje wątpliwość, iż naród czeski tylko w monarchii austriackiej cieszyć się może narodową indywidualnością, życiem narodowym. Ale tu właśnie dążeń narodowe Czechów natrafiają na uzasadnioną sprzeczność, bo ogólna europejska dążność tworzenia, gdzie tylko można, wielkich terytoriów państwowych, na podstawie narodowości panującej, staje wrogo wobec czeskich życzeń narodowych. Kiedy głoszona i popierana przez Napoleona III zasada narodowości, jako podstawa ustroju nowożytnych państw europejskich, znalazła praktyczne zastosowanie i gdy wskutek tego Austria została wykluczona z rzeszy niemieckiej, usiłowano też i w Austrii wziąć wedle możliwości w rachunek tę zasadę, a ponieważ niemożliwością było ukształtować państwo, jako jednolite, oparte na narodowości organizmu, więc powstało konieczne *pis-aller*, dualizm, tj. madziarska i austriacka (nikt nie mógł i nie chciał powiedzieć: niemiecka) połowa państwa, obok których niebawem Galicya musiała stanąć na odrębnym stanowisku. Nazwy: Przedlitawii i Zalitawii, były charakterystyczną ilustracją tylko specjalnie austriackich stosunków i państwowych nowotworów. Litawa jest małą rzeczką, która istotnie na krótkiej przestrzeni oddawna tworzy granicę między arcyksięstwem austriackim a królestwem węgierskim. Te dwie nazwy nie były nigdy urzędownie użyte, a jednak ogólnie je stosowano do rozpołowionej od r. 1867 monarchii austriackiej i do dziś dnia nie wyszły z użycia. W Zalitawii, Madziary mieli, według pierwotnego pomysłu, stanowić narodowość panującą, w Przedlitawii — Niemcy. Wspomniałem już, że Galicya, *consensu omnium* otrzymać musiała odrębne stanowisko i dodam tylko pokrótce, że i w tak zwaną Zalitawii, Kroaci i Serbowie w królestwie kroackim

i w Sławonii mają pretensyą do podobnego stanowiska, które prawie już zdobyli; zajmę się zaś wyłącznie Przedlitawią i określeniem pozycji, jaką w niej naród czeski zajmuje.

Co do nowego ukształtowania konstytucyjnej Austrii, określa je urzędowa nazwa: Austro-Węgry; Austrią reprezentuje „austriacka rada państwa“, Węgry „węgierski sejm państwa“. Całe państwo przedstawiają delegacye austriacka i węgierska, tworzące dwie izby, w których rozpatrywane są sprawy wspólne: wspólna armia i wspólna polityka zagraniczna.

Austriacka rada państwa obejmuje następujące kraje: Czechy, Morawie, arcyksięstwa austriackie, Tyrol i Vorarlberg, Styryą, Karyntyą, Krainę, Istrią, Dalmacyą i Galicyą; Bośnia i Hercegowina, jako kraje tylko anektowane, o których ostatecznem wcieleniu do rzeszy austriackich krajów koronnych, areopag europejski nie orzekł jeszcze stanowczo, rządzone są przez cesarko-królewski bośniacki zarząd krajowy i nie posiadają dotychczas żadnej reprezentacji parlamentarniej.

Niemcy, głoszący zawsze, jakkolwiek bez żadnego dziejowego uzasadnienia: „my założyliśmy cesarstwo austriackie, musimy więc pozostać panami w zbudowanym przez siebie domu, musimy być panującym w Austrii narodem“,—ze względu na istniejące stosunki ograniczyli swoje pretensye do przewagi narodowej w Przedlitawii. Byliby zatem zupełnie gotowi zgodzić się tymczasowo, z dwuczęściowej Austrii zrobić trzy a nawet cztero-częściową, tj. Galicyi dać odrębne stanowisko z autonomiczną reprezentacją kraju, czyli innemi słowy, wydzielić zupełnie Galicyą z austriackiej rady państwa, Dalmacyą zaś z Istrią a nawet na wszelki wypadek całą Słoweńską Krainę z Bośnią i Hercegowiną ukształtować na czwartą, obdarzoną samorządem część monarchii austriackiej, aby tylko mieć stanowczą większość w tém co wtedy pozostanie, tj. w ściślej-szej Przedlitawii, która w takim razie obejmowałaby: Czechy, Morawie, Tyrol i Vorarlberg, Austrią, Styryą i Karyntyą.

Z takimi planami i możliwościami trzeba się rachować, chcąc przedmiotowo odpowiedzieć na pytanie: jak dalece stanowisko narodowe i rozwój narodowości zabezpieczone są dla Czechów; a w takim razie, nie unosząc się żadnemi narodowemi uprzedzeniami, należy zdać sobie sprawę z dwóch następujących kwestyi.

Gdyby Galicyi, czyli Polakom i Rusinom zaproponowano i zapewniono zupełny samorząd krajowy, z sejmem galicyjskim, czy też galicyjską radą państwa,—mniejsza o nazwę, z reprezentacją w delegacyach wspólnych, czy Galicya odrzuciłaby taką propozycyą z miłości dla narodu czeskiego?



A powtóre, gdyby Słowiencom w Krainie i Istrii przedstawiono widoki stanowienia pospołu z Dalmatami, Bośniakami i Hercegowińcami autonomicznój, prawie zupełnie słowiańskiej, jakbądź zresztą nazywającój się dzielnicy monarchii austriackiej, z reprezentacją wyłącznie krajową, w której rozwój ich narodowej indywidualności, tak dotąd hamowany, byłby im zapewniony, czy nie chwyciliby się tego obiema rękami, byle tylko wyjść z dotychczasowych niepewnych i krytycznych stosunków? I ktoby im to na seryo mógł mieć za złe, gdyby nawet zapomnieli w takim razie o wszystkiem, co ich czescy, współplemienni bracia zrobili dla nich w dotychczasowej austriackiej radzie państwa?

Sądzę, że odpowiedź na te dwa pytania nie jest trudna i muszę tylko powtórzyć, że my Czesi musimy liczyć się z takimi możliwościami.

Przypuśćmy więc, że przyszła „wiedeńska rada państwa“ (nazwę ją tak tymczasowo) obejmuje tylko: Czechą, Morawią, Austrią, Styrią, Karyntyę, Tyrol i Vorarlberg, w takim wypadku—rzecz jasna,—Niemcy będą mieć w radzie państwa stanowczą większość. Przy nich Słowianie w Czechii i na Morawach mogą stanowić co najwyżej czwartą część członków takiego, nowoukształtowanego ciała prawodawczego; Niemcy korzystaliby więc z zapewnionój im zupełnie większości dwóch trzecich i byłiby władni wprowadzać wszelkie możliwe zmiany do konstytucyi a więc i do ustroju królestwa czeskiego.

Że wskazane tu nowe ukształtowanie monarchii austriackiej nie należy bynajmniej do dziedziny niemożliwości i że nie stanie mu na przeszkodzie względ na „piękne oczy“ narodu czeskiego—tego dalej dowodzić nie potrzeba. Gdyby jednak przyszło do skutku, następcza się z konieczności pytanie: która z istniejących wtedy czterech części monarchii austriackiej będzie miała szczególny interes w podtrzymaniu rozwoju narodu czeskiego? Jeżeli zechcemy odpowiedzieć sobie na to pytanie bez wszelkich uprzedzeń narodowych, więc bez jakichbądź zbytecznych złudzeń,—w takim razie odpowiedź zamknie się w jedném słowie: *z a d n a!* Madziary, we własnym, dobrze zrozumianym interesie, którego treścią musi być zabezpieczenie Węgrom przewagi narodowej, mogą tylko pragnąć, żeby naród czeski zniknął zupełnie z powierzchni ziemi; bo dla Madziarów istnienie Czechów jest oczywistą przeszkodą, a ich pomyślny rozwój narodowy niemałym niebezpieczeństwem, ile że w takim razie żywiół słowiański w północnych Węgrzech, który w interesie madziarskim powinienby być zmadziaryzowany wzmacnia się i zyskuje spotęgowaną siłę oporu.

Polacy i Rusini w autonomicznój Galicyi nie mają się czego spodziewać po rozwoju narodu czeskiego ani téż nie potrzebują się obawiać jego zesłabnięcia—a gdyby nawet Czesi mieli zupełnie przestać istnieć, to Polacy i Rusini zostaną zawsze tém, czém są obecnie.

Południowi Słowianie w Austrii, zgrupowani w autonomicznój południowej „Sławii“, mieliby chyba jeszcze mniejszy interes w utrzymaniu narodu czeskiego, aniżeli Polacy i Rusini.

Zostaliby więc jeszcze Niemcy w téj okrojonej według ich życzenia i interesu Przedlitawii czy téż Niemieckiej-Austrii (bo tak może dla lepszego określenia zmienionej sytuacji nazwanoby tę część monarchii austryackiej)—a ci nie daliby długo czekać na jasną, bynajmniej w bawelną nie obwinętą odpowiedź—gdyby szło o praktyczne powyższej kwestyi rozwiązanie. Kiedy zaś myślę o niemieckiej odpowiedzi, mam przed oczyma duszy nowe niemieckie państwo w całej jego wielkości i potędze i wynikię przy narodzinach tego państwa nowe konstelacye europejskie, którym dobrze przyjrzyć się trzeba, żeby wiedzieć, jakie dla nich właściwie może mieć znaczenie byt i pomyślny rozwój narodu czeskiego i czego ten naród od nich spodziewać się, czyli właściwie mówiąc, obawiać się może.

Jeszcze przed 50 laty egzystencya narodu czeskiego była dla całej Europy kwestyą przebrzmiałą. Czesi jako Husyci dali się we znaki w XV wieku całému światu katolickiemu, postanowiono więc ten niewygodny i nieliczny zresztą naród wpisać na etat wymarcia. Po wojnie 30-letniej zostało w Czechach zaledwie 800.000 mieszkańców, mniemano więc, że rzecz załatwi się sama z siebie i że zadanie, jakie sobie pod tym względem postawiła Austria, absolutnie wtedy rządzona, nie będzie wymagało żadnego wysiłku. Wiadomo powszechnie, że w końcu przeszłego stulecia uczony Dobrowski zaliczył był już język czeski do rzędu umarłych a przynajmniej wymierających, a kiedy w XIX wieku znaleźli się ludzie piszący poezye czeskie a nawet małe czeskie książki, Austria ówczesna tak się tém mało niepokoiła jak dzisiejsza Francya, gdy ktoś w Bretanii oddaje się niepohamowanej namiętności pisania poezyi lub opowiadania w języku celtyckim, albo gdy na drugim krańcu rzeczypospolitej francuskiej u podnóża Pyryneów drukuje się coś w narzeczu baskijskiem. Nikt we Francyi nie myśli przytém o zmartwychwstaniu celtyckiego czy baskijskiego narodu do państwowego życia Francyi—a prawie tak samo miała się rzecz i u nas w Czechach przed 1848 r.



Od r. 1848 datuje się, jak wiadomo, polityczne odrodzenie narodu czeskiego. Sposób w jaki się to stało nie może nie obudzić zajęcia czytelnika—żeby zaś jasno rzecz przedstawić, uciec się muszę do własnych pamiętników, bo odegrałem przytém główną rolę. Przedewszystkiem jednak należy tu przypomnieć że w Czechach, jeszcze w początku marca 1848, całe życie publiczne było zupełnie niemieckie. W urzędach nie znano innego języka służbowego, prócz niemieckiego; we wszystkich szkołach niemiecki był językiem wykładowym, z wyjątkiem szkółek wiejskich, wtedy jeszcze w małej liczbie istniejących. Jedyném miejscem, w którém słyszało się publicznie język czeski, był kościół; tam, szczególniej po wsiach z czeską ludnością, księża kazali po czesku. W miastach już to się nie zdarzało, nawet w samój Pradze czeskie kazania były rzadkością. Dla tego téż, w dziejach odrodzenia i utrzymania czeskiej narodowości, duchowieństwo odgrywa bardzo ważną rolę, której lekceważyć nie można. I o teatrze muszę tu również wspomnieć. W niedzielę, w popołudniowej porze, dawano w niemieckim teatrze krajowym przedstawienia czeskie przed publicznością złożoną po większej części z niższych klas ludności. Za charakterystyczną ilustracyę tego stanu rzeczy niechaj posłuży okoliczność, że czescy rodzice z klasy urzędniczej lub mieszczańskiej zalecali wtedy dzieciom, z którymi w domu mówili po czesku, żeby publicznie na ulicy inaczej jak po niemiecku nie mówili. Wszystko to trzeba wiedzieć, żeby zrozumieć to, co dalej nastąpi.

W r. 1848 byłem pedagogiem w domu księcia Jana Lobkowica. W r. 1846 przepędziłem pół roku w Paryżu, po powrocie zaś stamtąd objąłem u księcia obowiązki. Należałem wtedy do bardzo szczupłej liczby (między Czechami byłem stanowczo jedynym) znających dokładniej francuskie, szczególniej paryskie stosunki. Gdy więc w pierwszych dniach marca, za pośrednictwem gazety augsburskiej nadeszły do Pragi pierwsze wiadomości o rewolucyi lutowej w Paryżu, znajomi, rzecz naturalna, zwracali się do mnie, pragnąc mieć wyjaśnienia tych niespodzianych wypadków, i tak przyszło to jakoś samo z siebie, że odczytywałem wiadomości gazety augsburskiej, objaśniając je w miarę potrzeby, najprzód małemu kółku znajomych, zgromadzonemu około stołu w kawiarni „Pod królewską Łazienką“, w pobliżu starego mostu kamiennego. Koło moich słuchaczyw rozszerzało się jednak codzień, a 8 marca 1848 r. stałem już w rogu jednéj z sal kawiarni na krześle, a tłumnie cisnące się audytorjum wypełniało cały pokój. Ruch rewolucyjny, przekroczył już granice Francyi, i doszedł już do krajów nadreńskich, do Badenu, a gazeta augsburska przynosiła wiadomości

o zgromadzeniach ludowych w miastach niemieckich, gdzie wydawano uchwały o zgodnych z duchem czasu reformach. Wszystko to naturalnie zostało u nas odczytane; do tego dodawałem już wtedy krótkie uwagi, że podobne reformy były by i w Austrii pożądanymi. Nadzór policyjny nad życiem publicznem był podówczas w Pradze wykonywany w sposób nader surowy, rzec nawet można, samowolny; spoglądałem więc podczas odczytywania bardzo często na znajdujące się naprzeciwko mnie drzwi wchodowe, spodziewając się, że naszemu zebraniu, bądź co bądź niedozwolonemu i sprzeciwiającemu się przepisom tego nadzoru, wejście policyantów nagły kres położy. Ale organa rządowe były wtedy w całej środkowej Europie, jak gdyby sparaliżowane wypadkami paryskimi, i dla tego czuły się zgoła niezdolne do energicznego wystąpienia przeciw rewolucyjnemu ruchowi, udzielającemu się wszędzie z Francji. Zresztą w Pradze panowała jeszcze 8 i 9 marca zupełna spokojność, chociaż obiegała już w te dni pogłoska, że i w Pradze ma się odbyć zgromadzenie ludowe. Kiedy 10 marca po południu skończyłem moje zwykłe czytanie, nie znany mi dotychczas Niemiec, nazwiskiem Ruppert, nauczyciel prywatny, wziął mię na stronę jeszcze w kawiarni i prosił, żebym wieczorem o godzinie 8-jej znalazł się w pewnym miejscu, skąd mię zabierze: idzie bowiem o przygotowywane na następny dzień zgromadzenia ludowego. O naznaczonej godzinie stawilem się na wskazane miejsce, na rogu mało uczęszczanej ulicy, i zostałem przez Rupperta wprowadzony na podwórze podrzednego hotelu, a stamtąd do małego niepozornego pokoiku od tyłu, w którym znalazłem sporo po części znajomych mi osób. Zgromadzeni tam goście, byli to sami Czesi; Ruppert tylko należał do narodowości niemieckiej i przez wzgląd na tego jedyne Niemca, prowadzono rozprawy po niemiecku. Znajdowałem się na zebraniu tajnego związku „*Repeal*“, nazwanego tak od irlandzkich stowarzyszeń, na których czele stał podówczas O’Connel. Powiedziano mi, że na 11-go marca, w niedzielę, zwołane jest zgromadzenie ludowe, które ma się odbyć w sali łaźienek S-go Wacława na Nowém-mieście i że na tém zgromadzeniu musi wystąpić mówca; zaproponowano mi więc, a raczej zażądano odemnie, żebym wziął na siebie rolę tego mówcy. Rozumiem się samo przez się, że o pozwoleniu władzy na takie zgromadzenie mowy być nie mogło; otrzymać je bowiem, było prawie niepodobieństwem. Przyrzekłem mimo to stawić się na oznaczoną godzinę, dodałem jednak, że działać będę wedle własnego rozumienia rzeczy.

Nazajutrz, w pamiętny dzień 11 marca 1848 r., przed południem już krążyła w całej Pradze wiadomość, prywatnie szerzona



(wychodziły wtedy w Pradze tylko urzędowe dzienniki, które naturalnie nic o tém nie wspomniały), że wieczorem o 6-éj godzinie w sali łaźienek Św. Wacława, odbędzie się zgromadzenie ludowe i że dr. Gabler wystąpi tam jako mówca. Znajomi panowie przychodzili do mnie w ciągu rana z zapytaniem, czy prawdziwą jest wiadomość, krążąca o mnie po mieście, i ostrzegali mnie, żebym się niepotrzebnie nie kompromitował. Nie zważając na to, udałem się już o wpół do szóstéj wieczorem na miejsce schadzki. Na wszystkich prowadzących tam ulicach panowała zupełna spokojność, nie widać było nigdzie żadnego szczególnego ruchu. Wielki plac Karola na górnej Małej Stronie, nazywany wtedy jeszcze rynkiem-bydłęcym, w którego bliskości znajdowały się łaźienki Św. Wacława, był prawie pusty. Ani śladu policji. Na ulicy prowadzącej od placu do łaźienek, gdzie obecnie stoi gmach czeskiej techniki, były wtedy koszary piechoty. Przez rozwarte na oścież wrota tych koszar, mogłem widzieć na wielkiem podwórzu, stojącą całą załogę w pełnym rynsztunku i jakby zupełnie do wymarszu gotową.

W ogrodzie łaźienek znalazłem 6 czy 7 zupełnie mi nieznanym osob. Spodziewałem się, że wejście do ogrodu zatamowane będzie przez policją i w takim razie byłbym naturalnie powrócił do domu. Wkrótce jednak dowiedziałem się, że policja poprzestała na zakazie otwarcia sali, która też była zamknięta; ale wejście do ogrodu stało jak zwykle otworem, a w pobliżu, ani nigdzie zresztą nie widziałem ani jednego policyanta.

Postanowiłem czekać co dalej będzie. Wybiła 6-ta godzina. Pojedyncze osoby przychodziły i rozglądały się również jak ja w ogrodzie, tworząc małe grupy. Wreszcie wszczął się jakiś ruch. Mówiono, że kilku mieszczan przyszło i traktuje z gospodarzem o otwarciu sali. Rokowania doprowadziły ostatecznie do tego, że salę otworzono, ale pod warunkiem, że wchodzić tam będą tylko mieszcianie lub wogóle przyzwoici ludzie w dojrzałych latach; młodzież a szczególnie ludzie z niższych klas mieli być wykluczeni. Ponieważ krążyła także pogłoska, że i robotnicy z przedmieść fabrycznych mają wziąć udział w tém zgromadzeniu ludowém, postanowiono przeto nie dopuścić tych robotników do tak nazwanego wówczas „zebrania mieszczan“. Robotnicy jednak nie przyszli. Salę więc otworzono, a mieszcianie, którzy traktowali byli z gospodarzem, stanęli u wejścia i wpuszczali lub odprowadzali z kwitkiem, według własnego widzimisie. Ja byłem jednym z pierwszych w sali, która nappełniała się bardzo wolno. Ponieważ było

ciemno, zapalono lampy. Stałem przy oknie i ręce w tył *à la Napoléon* założywszy, patrzyłem w ogród. W tém poczułem, że mi ktoś wciska w palce papier, który też mechanicznie ująłem. Jakkolwiek obejrzałem się szybko, nie mogłem rozpoznać osoby, która mi papier wcisnęła. Myślałem właśnie nad przemową do zgromadzenia; otrzymawszy tak tajemniczo ów arkusz, wyczytałem w nim punkta petycyi do jego cesarskiej mości. Były to, jak się później przekonałem, punkta pierwszej petycyi, zawiezionej do Wiednia 19 marca 1848 r. i doręczonej cesarzowi przez pierwszą deputacyą mieszczańską; jeden tylko punkt (zdaje mi się, że 13) był tam wsunięty, a brzmiał krótko: „Organizacya pracy“. Postanowiłem natychmiast, po mojej przemowie do zgromadzenia, odczytać te punkta petycyi, z wypuszczeniem 13-go i zalecić ich przyjęcie. Tymczasowo włożyłem arkusz do kieszeni i pozostałem przy oknie w tej samej pozycji. Długo to nie trwało i wkrótce miałem już w ręku drugi papier, który tą samą drogą dostał się do mnie jak pierwszy, tak, że osoby podającej dostrzedz nie zdołałem. Ten drugi papier był dosłowną kopią pierwszego. Ludzie, z którymi miałem do czynienia, byli oczywiście bardzo przezorni i dbali o własne osobiste bezpieczeństwo: co się ze mną stać mogło, o to nikt się nie troszczył. Ale to tylko szczegół; główna okoliczność, o którą tu chodzi, polegała na tém, że oba podane mi dokumenty napisane były w języku niemieckim, z czego widocznie wnosić należy, że członkowie tajnego stowarzyszenia uważali za rzecz zupełnie naturalną, iż ja na publiczném zebraniu w Pradze, inaczej jak po niemiecku nie będę mógł przemawiać. Otóż wyznaję otwarcie, że ci panowie zgoła nie mylili się w swoim przypuszczeniu: byłbym mówił po niemiecku 11 marca 1848 r.; dodam nawet, że gdybym był mówił 11 marca 1848 i mówił po niemiecku, sprawy w Pradze byłyby zupełnie inny wzięły obrót. Najdziwniejszém w tym pamiętnym dniu 11 marca jest właśnie to, że szczęśliwym trafem pierwsze swobodne słowo w Czechii wymówione zostało po czesku. Że ta okoliczność wywarła cudowny prawdziwie wpływ na nasze życie narodowe i na nasze interesa narodowe tego bliżej nie potrzebuję już dowodzić. Krótko tylko powiem, że Praga, jeszcze w dniu 11 marca 1848 zupełnie niemiecka w całym swoim życiu publiczném, zmieniła się już nazajutrz pamiętnej niedzieli 12 marca, jak za dotknięciem czarodziejskiej różdżki, na miasto czeskie. To samo stało się we wszystkich miastach królestwa czeskiego. Czesi stanęli na czele nowego ruchu politycznego. I warto zaiste wiedzieć, jakim to się stało sposobem.



Stałem więc 11 marca w pokoju przyległym do wolno zapelniającej się sali z dwiema niemieckimi petycjami w kieszeni i z niemiecką przemową w głowie. Kiedy w sali dość już było zgromadzonych, skierowałem kroki ku trybunie, czyli jaśniej mówiąc, ku estradzie orkiestrowej na sali tanecznej, którą trzeba było spożytkować jako trybunę. Do tego podwyższenia prowadzą z zewnątrz wąskie schodki. Gdy miałem już wchodzić na schodki, zauważyłem, że kilka innych osób szło tam z tym samym zamiarem. Poznałem głośniego już wtedy obrońcę dążeń narodowych, dr. Prawosława Trojana, obecnie jeszcze członka austriackiej rady państwa i usłyszałem, jak ten mówił po czesku: *Faster bude mluvití první a přetě to česky, ja pak to vyložim německy* (Faster najprzód będzie mówić i przeczyta to po czesku, ja potem wyjaśnię po niemiecku). Błyskawicą mignęła mi przez głowę myśl, że będzie to dla nas nierównie lepszym od mojej niemieckiej przemowy; zostawiłem więc spokojnie owe dwa niemieckie arkusze w kieszeni i niewypowiedzianą niemiecką mowę w głowie i poprzestałem na skromnej roli słuchacza. Od tego czasu myślę sobie często, że dobrze jest niekiedy nie śpieszyć się zbyt i nie być gadatliwym.

Szczęśliwy zatem przypadek, jak czytelnik z tego widzi, postawił nas Czechów w 1848 r., na czele dążenia ku swobodzie i wytworzył nam niespodzianie w monarchii austriackiej pozycją, którą bez tego trafu musielibyśmy byli ciężko i mozolnie wywalczać.

Chcąc jednak to, co dalej nastąpi przedmiotowo ocenić, nie należy zapominać, że Czechia, wraz z innemi, tak zwanemi niemieckimi krajami koronnemi Austrii, należała jeszcze do Związku niemieckiego, że Austria, jako panująca w tym Związku potęga, z konieczności uważać musiała germanizacją Czech za całkującą zasadę swojej wewnętrznej polityki, że wreszcie w opinii publicznej całej Europy, Czechia oddawna uchodziła za kraj niemiecki. To też narodowe ocknienie się ludu czeskiego natrafiło wszędzie na słabą sympatją, przygotowawczy parlament frankfurcki zażądał odrazu od Czechów, wypływających niespodzianie z fali wypadków bieżących, ażeby wybrali reprezentacją do parlamentu niemieckiego, a rząd wiedeński, który przy pierwszém natarciu nie stawiał żadnego zasadniczego oporu pretensjom narodowym Czechów, był owszem zatem, w interesie swojej polityki niemieckiej, żeby Czesi istotnie wyborów tych dokonali. Pierwszy polityczny przywódca narodu czeskiego, nasz niezapomniany i tyle zasłużony w walce o polityczne stanowisko Czech, Palacky, który wtedy otrzymał zaproszenie do wzięcia udziału w rokowaniach parlamentu frankfurckiego, podał w swojej odmownej odpowiedzi zasady poli-

tyki narodowej Czechów. Ta polityka narodowa wywołała zasadniczy rozdział obu mieszkających w królestwie czeskiem narodowości: Niemcy udali się do Frankfurtu, Czesi tylko do Wiednia. W ten sposób zaakcentował się polityczny antagonizm, dzielący już wtedy oba narody i następnie jeszcze zaostrozony wypadkami późniejszymi. Z tego okazuje się, że obudzenie się Czechów w 1848 r. do politycznego życia na dwie strony odrazu nieprzyjemnie oddziaływać musiało: nie licowało ani z niemiecką polityką Austrii, która nie mogła wyrzec się tradycyjnej dążności do przewagi w Związku niemieckim, ani jeszcze bardziej z ujawniającym się już wtedy w całych Niemczech ruchem wielko-germańskim. Istnienie narodu czeskiego było, że tak rzekę, nieprzyjemną we wszystkich kierunkach przeszkodą, którąby najchętniej z drogi usunięto. Gdy więc w 1851 roku zniesiono znów w Austrii konstytucyą i gdy przywrócony został w Wiedniu rząd absolutny, poszły też w zapomnienie i wszystkie zrobione Czechom w 1848 r. ustępstwa a natomiast nastąpiło formalne prześladowanie wszystkich stronników i obrońców narodowych dążeń czeskich. Do r. 1848 nie liczono się zgoła w Wiedniu z istnieniem narodu czeskiego i nie chciano się też nadal z niem rachować. W myśl takiego zapatrywania i konstytucya Schmerlinga z 26 lutego 1861 r. była tak wykombinowana, żeby udział Czechów w życiu politycznem zneutralizować, czyli innemi słowy, zrobić go nieszkodliwym. Kiedy ta konstytucya weszła w życie, z obozu niemieckiego wybiegło wraz hasło: „sztuczna czeszczyzna“, które odrazu scharakteryzowało cały byt narodu czeskiego, jako coś w rzeczywistości nieistniejącego, w następstwie czego i wszystkie tak zwane prawa narodowe przybrały pozór czegoś, co nietylko nie zasługiwało na uwzględnienie ze strony rządu austriackiego, ale owszem powinno było wyrodzić stanowczy opór, potrzebny, jak mówiono, do utrwalenia istniejących stosunków, wobec jakiejś sztucznej chimery. Stąd pochodziły wszystkie akta przemocy rządu austriackiego względem dążeń narodowych w Czechach, nie zaniechane nawet po fatalnym 1866 roku.

Wypadki 1866 r. wykluczyły Austryę stanowczo ze Związku niemieckiego, wskutek czego przewaga Prus w ściślejszym północno-niemieckim Związku formalnie została uznana. Austrya skazana była na wyrzeczenie się polityki niemieckiej i na prowadzenie własnej, austriackiej, z którą konstytucya Schmerlinga w zupełnej znalazła się sprzeczności. Gabinet Hohenwart'a, powołany został w 1871 r. do zainaugurowania takiej polityki a głównym jej punktem miało być: zapewnienie wydatniejszej pozycji królestwa czeskiego w monarchii austriackiej i ważniejszego stanowiska



politycznego w tém królestwie lekceważonemu dotychczas i prześladowanemu narodowi czeskiemu. Zapowiedziano uroczyscie koronacją cesarza austriackiego na króla czeskiego i reformę ordynacji krajowej w Czechach, polegającą na tém, że większość liczebna ludności czeskiej miała się też odbić w większości konstytucyjnej reprezentacji krajów; ale jedno i drugie, dzięki wpływowi Berlina, spелzło na niczém, ministeryum zaś Hohenwartha po 9-cio miesięcznej egzystencji musiało ustąpić z widowni, nie przeprowadziwszy projektowanego, zasadniczego przekształcenia polityki austriackiej. Po krótkotrwałej jutrzence lepszej przyszłości, znalazł się znowu naród czeski wobec wrogich sobie niemieckich rządów w Wiedniu, a era tak zwanego mieszczańskiego gabinetu Auersperga-Lassera, stała się nowym rozdziałem w dziejach cierpień tego ludu, na tak ciężkie wystawionego próby. Chwycono się rozpaczliwego środka politycznej abstynencji i wtedy wszyscy, obdarzeni rozsądkiem praktycznym i nie zaślepieni narodową zarozumiałością, przekonali się oczywiście jak bezwładnym okazał się i słabym liczebnie naród czeski do tej prawdziwie rozpaczliwej akcji politycznej. Kiedy taka abstynencja polityczna ogranicza się do tego, że się nie bierze żadnego udziału w pracach przedstawicielskich korporacji, to rzecz prosta, że wtedy inni, w danym wypadku polityczni przeciwnicy, dają krajowi prawa, uchwalają podatki, a w takim razie ten musi słuchać i płacić, kto się sam własnowolnie skazał na milczenie. Tak, gdyby się wtedy miało siłę i odwagę nie słuchać i nie płacić i gdyby się mogło to wszystko w rzeczywistości przeprowadzić — byłoby zupełnie co innego. To też abstynencja polityczna ma wtedy tylko istotne znaczenie i prawdziwą skuteczność, kiedy można powiedzieć: „stanowicie sobie prawa, my im się nie poddamy! Rozpisujcie podatki, my ich nie będziemy płacić! Wzywajcie rekrutów, my do szeregów nie stanimy!” Kiedy można to wszystko nie tylko powiedzieć, ale i zrobić, wtedy istotnie abstynencja polityczna nie jest dziecinną zabawką. Ale w Czechii było to poprostu niemożliwém i dla tego każdy rozważny członek naszego narodu musi skromnie przyznać, że Czesi nie są w życiu polityczném Austrii tak potężnym czynnikiem, jak to twierdzi wielu niedoświadczonych krzykaczy, i że sam opór bez dostatecznej siły musi zawsze doprowadzić tylko do uroczystego stwierdzenia słabości i bezwładności.

Tak zwana polityczna abstynencja narodu czeskiego nie miała też żadnych doniosłych następstw. Przedstawiciele czescy znaleźli się znowu przed 1879 rokiem w sejmie czeskim a w 1879 r. wrócili do austriackiej rady państwa.

W tym roku poprawiła się stanowczo sytuacja—przynajmniej nastąpiło pewne polepszenie na korzyść narodu czeskiego. Hrabia Taafe utworzył nowy gabinet, który przyrzekł być sprawiedliwym dla wszystkich ludów austriackich—a więc i dla czeskiego narodu. W mowie tronowej, którą otwarto austriacką radę państwa usłyszeliśmy, że monarchia austriacka będzie schronieniem i ostoją dla praw wszystkich składających ją narodów. Hrabia Taafe pragnął znów mieć całkowitą austriacką radę państwa, traktował więc z przedstawicielami narodu czeskiego chcąc ich skłonić do wyrzeczenia się abstynencji politycznej i do wejścia do rady państwa. Ponieważ przekonano się w Czechii o bezużyteczności abstynencji, przeto rokowania odniosły pożądany skutek. Stosunek Austrii do Prus, czyli ściślej mówiąc, do Niemiec, zmienił się też przez ten czas zupełnie. Nowe państwo niemieckie potrzebowało dla własnego bezpieczeństwa ściślejszego z Austrią sojuszu, który też istotnie zawarty został w 1879 r. a naczęj z góry narzucony przez Bismarcka w tym celu do Wiednia przybyłego. Tajemne punkta tego austriacko-niemieckiego przymierza nie są jeszcze znane i na długo zapewne pozostaną nieznanemi, dopóty przynajmniej dopóki trwać będzie sam sojusz; ale można, nie chybiając zbyt znacznie, przypuścić, że w tych punktach zawierać się muszą wszelkie układy dotyczące wewnętrznej polityki monarchii austriackiej. Ponieważ w ciągu 10 lat już trwającej ery Taafego nie było jeszcze najlżejszj urzędowej wzmianki o koronowaniu się cesarza austriackiego na króla czeskiego, wolno mniemać, że ta koronacja dziś, podobnie jak w 1871 r. nie jest pożądana. Dalej, ponieważ za gabinetu Taafego rząd wiedeński nie występuje już tak wrogo względem Czechów, lecz spełnia nawet niektóre pragnienia narodowe, przeto możnaby prawie przypuścić, że w 1879 r. Bismarck powiedział w tej kwestyi: „co się tyczy Czechów, rób kochany Taafe to, co będziesz musiał koniecznie zrobić—zresztą jakoś to tam pójdzie sobie“.

Stoimy więc dziś stanowczo lepiej niż przed 10 laty. Gdy jednak chodzi o zapewnienie przyszłości narodowego życia Czechów, o której mam mówić, chcąc dojść do przedmiotowej oceny doniosłości nowotworzącego się „trzeciego stronnictwa politycznego“, muszę pokrótce zastanowić się nad całą europejską konstelacją.

I tu znów mniemam, że odpowiedź na jedno krótkie pytanie rzuci na całą sprawę właściwe światło. Pytanie to brzmi:

Które z państw europejskich ma stanowczo interes w utrzymaniu Czechii, jako narodowej indywidualności. Odpowiadając na to pytanie, mogę zupełnie na boku zostawić Portugalję, Hiszpanję, Turcyę, Szwecyę z Norwegią a nawet Włochy i Szwajcaryę. Zosta-



ją więc tylko: Francya, Niemcy, Anglia, Rossya i zresztą Dania. O Hollandyi i Belgii mogą również nie wspominać.

Francya, która do 1881 r. nic o nas nie wiedziała, okazuje nam teraz, jakkolwiek nieurzędownie, nieco współczucia. Francuzi demonstrują się obecnie ze swoją sympatją wszędzie, gdzie tylko wietrzą sposobność wystąpienia przeciwko Niemcom. Ponieważ znowu Niemcy uważają Francuzów za swoich tradycyjnych wrogów, marzących tylko o odwecie i zemście, francuskie zatem sympatye nie na wiele nam się przydadzą, dla wytworzenia jakiegoś możliwie przyjaznego *modus vivendi* z naszymi niemieckimi współziomkami. Czy możemy istotnie powiedzieć, że naród czeski stanowi silny czynnik w kombinacjach francuskiej polityki zagranicznej? Zdaje mi się, że nie. Czy Francuzi zgodzili by się na to, gdyby im dziś Niemcy powiedzieli: „No weźcie sobie swoją Alzację i Lotaryngię—my za to weźmiemy Czechy?”—Sądzę, że tak.

Niemcy. Cesarstwo niemieckie musi z czasem stać się jeszcze większém—w przeciwnym razie zmniejszy się. Wiedzą o tém bardzo dobrze w Berlinie. Idea wielkoniemiecka ma teraz najskuteczniejsze poparcie, najgorliwszą propagandę w stowarzyszeniu niemieckich wolnomularzy; urzędownie, rzecz prosta, nie mówi się o niéj. Wolno-mularze niemieccy kierują ruchem niemiecko-narodowym Austrii w taki sposób, że my Czesi nie możemy mieć najlżejszój wątpliwości co do ich zdania o potrzebie naszego narodowego bytu. Czechia leży naturalnie w sferze mających się urzeczywistnić niemieckich zdobyczy narodowych i w téj Czechii tak potrzebnej do zaokrąglenia państwa niemieckiego naród czeski jest dla idei wielkoniemieckiej jedynie czarnym punktem, który zetrzeć należy. Niemieckie zatem cesarstwo i naród niemiecki nie ma żadnego interesu (że dalej się nie posunę) w utrzymaniu narodu czeskiego i w rozwoju życia narodowego Czechów. Przeciwnie!

Anglia. Szekspir, czy też inaczej zwany autor „Baśnizimowój”, każe wprowadzić królowi czeskiemu płynąć z morskiej przystani w Czechii do Sycylii; ale wobec praktycznych Anglików XIX wieku nam Czechom niewiele to korzyści przyniesie; sądzę, że żaden Czech, choćby najżywszą był obdarzony wyobraźnią — nie spodziewa się, żeby Anglia przysłała statek wojenny do owego portu czeskiego w obronie naszej zagrożonej egzystencji narodowej.

Rossya jest obecnie pod względem terytoryalnych obszarów największém państwem na kuli ziemskiej. Potęga jój rozciąga się na dwie części świata. Kwestya, gdzie ma ważniejsze interesa, w Azji czy w Europie, nie jest jeszcze rozstrzygnięta. Rossya jest państwem słowiańskim, ale panslawizm, którego się tak w Europie

obawiają, jest tam reprezentowany tylko przez prywatne towarzystwo. Bądź co bądź Rosya jest państwem przychylném dla Słowian; i dla takiego jednak mocarstwą mogą się nastreczać wypadki i ogólne polityczne konstelacye, w których kwestya bytu jakiegoś drobnego narodu słowiańskiego wielkim ciężarem na szali przezornie kombinującej polityki nie zaważy. Zresztą my Czesi jesteśmy narodem katolickim i dla prawdziwego Rosyanina zbyt żadnym tak zwanój zachodnio-europejskiej kultury. Dla naszój miłości nie narazi Rosya ważnych interesów politycznych.

Mam że mówić jeszcze o Dani i? Kiedy dwóm ludziom, nie mogącym sobie wspólnie pomódz, grozi jednakie niebezpieczeństwo zatonięcia w coraz groźniej napływającej fali, wtedy jeden na drugiego patrzy z pewnem zajęciem, czy jeszcze się nie pogrążył; ale ta naturalna sympatya platoniczna nie zmniejszy niebezpieczeństwa ani dla jednego ani dla drugiego.

A teraz, po tym europejskim przeglądzie, który nas nie może zachęcić do schlebiania zachciankom narodowego szowinizmu, zwrócimy wzrok na własny dom—a wtedy będziemy musieli powiedzieć: „tak, tylko w tym domu, w domu austriackim żyć może nawet Czech i znaleźć schronienie dla swój egzystencyi narodowój: tylko w tym domu może się oddać nadziei na pomyślny rozwój swój narodowój indywidualności. Z tego przeświadczenia wynika, jako niecofnięta konieczność natury, że naród czeski, w swoim własnym dobrze zrozumianym interesie, musi zrobić wszystko, co posłużyć może do utrwalenia siły tego domu, do zabezpieczenia dalszój jego egzystencyi. Nie my stworzyliśmy obecny stan rzeczy w Europie, ale nie powinniśmy sobie wyobrażać, że my go zmienimy. Cała Europa stoi pod bronią, nawet otoczona morzem Anglia myśli o dość poważnem wzmocnieniu swój floty. Wiadomo powszechnie kto jest właściwym twórcą tego nienormalnego stanu; zbyteczném byłoby rozwodzić się nad tém w filozoficznych rozmyślaniach—bo przez to nie zmieni się ani na jotę sytuacya nienormalna. W Europie idzie dziś siła przed prawem, *la force prime le droit*, jak mówią Francuzi, i w tym razie obojętną jest rzeczą czy taki stan ma jakieś podobieństwo ze średnowiecznym prawem pięści, czy też jest on istotnym postępek na polu prawdziwie europejskiej albo prawdziwie ludzkiej cywilizacyi — w życiu politycznym trzeba brać rzeczy tak jak są. Austria nie może zostać w tyle wśród ogólnego wyścigu wszystkich państw europejskich do jednego celu, do postawienia zbrojności na najwyższym stopniu rozwoju pod względem siły, jakości broni i taktycznego wydoskonalenia, jeżeli nie chce narazić się na niebezpieczeństwo uchodzenia w wielkim europejskim koncercie



militarnym, za czynnik małoważny, który jako taki, na bok byłby odsunięty. Ilekroć więc chodzi w Radzie państwa (jak to obecnie się zdarzyło) o przyjęcie nowego prawa wojskowego, w którym mają być wzięte w rachubę wymagania dzisiejszych czasów, cóż mają czynić reprezentanci narodu czeskiego we własnym interesie i w interesie monarchii austriackiej, która jest owym jedynym domem, gdzie naród czeski bezpiecznie żyć może? Czy są tu dwie drogi do uwzględnienia tych interesów? Jabym powiedział po prostu: „na wzmocnienie siły zbrojnej w Austrii w dzisiejszych okolicznościach, oddać ostatnią koszulę, ostatni grosz—i dziej się wola Boża!“ Ale w austriackiej radzie państwa zasiada teraz obok większości tak zwanych staro-czechów, mających na czele wypróbowanego przywódcę d-ra Riegera, ośmiu młodo-czechów pod niewypróbowanym kierunkiem d-ra Edwarda Gregra, i specjalny interes stronnictwa idzie przez to przed ogólnym narodowym. Staro-czesi głosowali naturalnie za nowem prawem wojskowem z wszelkimi zastrzeżeniami i ze słusznem zaakcentowaniem wielkiej ofiary, którą naród nasz ponosi dla całego państwa z uwagi na nieprzepartą konieczność. Dr. Gregr wygłosił również w swoim własnym interesie stronnictwym piękną mowę o tej nieprzepartej konieczności i o ofiarności narodu czeskiego dla dobra państwa, tak że każdy musiał wnosić, że i młodo-czesi będą w rezultacie głosować za prawem wojskowem. Tymczasem na naradzie tych ostatnich rozważono przezornie interes stronnictwa i młodo-czesi wotowali ostatecznie przeciwko prawu wojskowemu. Dla czego? Bo mieli na widoku przyszłe wybory do sejmu, które miały się odbyć w czerwcu 1889 r. i przy których mogliby wobec swoich wyborców odegrać rolę grzecznych dzieci, przemawiając w te słowa: „Nie my przysporzyliśmy wam tych ciężarów, to ci brzydcy staro-czesi, których nie powinniście wybierać na waszych przedstawicieli“. Jestto tylko drobna tymczasem ilustracja życia naszych politycznych stronnictw, do którego teraz przejść zamierzam.

Antagonizm między tak zwanymi staro- i młodo-czechami jest dobrze znany czytelnikom tych listów. Jeżeli teraz znów o nim wspominam, to czynię to przede wszystkim ze względu na tak trafnie przez Leona Poncins scharakteryzowanych „bojowników wolności“ we Francji i dodam tylko uwagę, że owe trzy kategorie dziejopisa francuskiego wybornie stosują się do wszystkich tych mężów, a może nawet do kobiet, którzy się zajmują sprawami publicznymi i wogóle odgrywają w życiu publicznem jakąś rolę.

Nie będę bynajmniej twierdził, że wszyscy staro-czesi należą do pierwszej kategorii, bo u nas, podobnie jak we Francji, nie tak

łatwo jest, w każdym danym wypadku, pierwszą od drugiej odróżnić. Ale, jakkolwiek niechętnie zwykle wymieniam nazwiska, muszę tu wyraźnie powiedzieć, że dr. Rieger jest stanowczo szlachetnym pierwszj kategorii przedstawicielem. Dr. Rieger nigdy dla siebie nie pracował, lecz zawsze wszystkie siły swoje i cały czas dla narodu i dla kraju poświęcał. Nie zdobył sobie żadnych godności, jakkolwiek często były mu ofiarowane, ani bogactw, choć mu je za czasów grynderskiego mactwa gwałtem narzucano; gdy zaś mówię „narzucano“, winienem dodać, dla usunięcia wszelkich nieporozumień, że dr. Rieger konsekwentnie zawsze odrzucał wszelkie podobne ponętne propozycje. Słowem dr. Rieger nie użył nigdy swojej działalności w życiu publicznem w celu zyskania czegoś dla siebie i zawsze poprzestawał na gorliwój, niezmordowanej obronie interesów swego narodu i swego kraju, a nawet w ciągu długiego przebiegu swj publicznj działalności, walcząc za te interesa, znaczne ponosił ofiary z własnego prywatnego majątku, który mu zawsze zapewniał niezależne stanowisko. Można rozmaicie oceniać publiczną działalność dr. Riegera i jego wyniki—ale ubiegania się o zaszczyty ani samolubstwa nikt mu nie zarzuci. A jednak mimo że dr. Rieger całe życie swoje strawił na usługach narodu, że zasługi jego położone około dobra kraju są niezaprzeczone, że należy do najszlachetniejszych reprezententów narodu, jeżeli już nie nazwiemy go ze wszystkich najszlachetniejszym, był przez młodoczechów systematycznie spotwarzanym i podawanym w podejrzenie jako wróg i krzywdziciel tego narodu; porzucano go już nawet, nieraz między politycznych trupów, ażeby nad rzekomym grobem przeciwnika kilkakrotnie z szyderczemi okrzykami wykonać dziki huronśki taniec rozkiełznanj namiętności stronnictw, ku wielkiej uciesze naszych wrogów narodowych.

Naród jest wielkim tylko przez wielkich ludzi, sławnym tylko przez sławę znakomitych mężów; ale nasz naród jest niestety przynikniony barbarzyńskiem tchnieniem demokratycznj żądzy niwelacyjnej, która, ilekroć ktokolwiek dźwignie się ponad średnią miarę płaskiej nicości, rzuca się na śmiałego z krzykiem: „strąćmy go z jego wysokości, zdepczmy go w błocie!“ Uważa się to może za obudzenie prawdziwego ducha husyckiego—tylko zapomina się przytém, że husyci mieli na czele Żyżkę i Prokopa Wielkiego. Młodoczesi lubią powoływać się na czasy husyckie, naturalnie z zastosowaniem do dzisiejszj doby pominięciem religijnego fanatyzmu; być bardzo może, iż doprowadzą do tego, że naród czeski stanie się niezbyt przyjemnym nietylko dla Austrii, ale dla bardzo dziś konserwatywnych Niemiec, co bynajmniej nie polepszy naszych wido-



ków na jakąś bezpieczną przyszłość; w każdym razie młodo-czesi gorliwie nad tém pracują, żeby w narodzie czeskim żadne nie zjawiały się znakomitości. Ktokolwiek bądź na polu publicznej działalności dokona czegoś wybitnego, ten może być pewny, że natychmiast padnie strzał z wielkiego działa „Narodnich listów“, nabitego podejrzeniami i oszczerstwami najgrubszego kalibru. Taką ofiarą niwelacyjnej żądzy młodoczechów jest obecnie dr. Mattus. Doktor praw, Karol Mattus, burmistrz w Mladěj Boleslavie, poseł na sejmie i w radzie państwa, jest niewątpliwie wydatną znakomitością parlamentarną w austriackiej radzie państwa. W 1884 r. objął on tam za hrabiego Henryka Clam - Martinica, który nagle zachorował, czynności sprawozdawcy głównego do kwestyi budżetowej. Nasi sprzymierzeńcy i przyjaciele w radzie państwa, Polacy, oczekiwali wtedy, prawie z trwogą, czy ten mały niepozorny jegomość, z niezbyt dźwięcznym głosem, będzie wstanie podołać podjętemu zadaniu bez uszczerbku dla parlamentarnego znaczenia zjednoczonej prawicy. Ale dr. Mattus przeszedł wszelkie oczekiwania i jest od tego czasu ogólnie aprobowanym sprawozdawcą do budżetu. Mowy jego są prawdziwymi perłami parlamentarnej swady i stanowią często pełne doniosłości programy naszej polityki narodowej. Słowem dla każdego poczytalnego człowieka, dr. Mattus należy do pierwszorzędných wielkości parlamentarnych i jest znakomitym człowiekiem, którym naród czeski, nie mający do zbytku wielkich ludzi, chętnie się tylko może. Jakże tedy poczynają sobie z tym człowiekiem młodo-czesi, najprzód w swoim politycznym organie „Narodni listy“ a powtórę w piśmie humorystycznym „Šipy“, założoném *ad hoc*, tj. w celu poniżenia i wyszydzenia dra Riegera i innych jemu podobnych znakomitości. Dr. Mattus nie jest tam ganiony za to, że to lub owo mógł być powiedzieć lepiej, albo za to, że tego lub owego nie powinien był mówić. O! nie,—tak tanim kosztem nie pozwalają „Narodni listy“ wykręcić się temu, kto się odważa bez ich pozwolenia, nie stojąc pod ich egidą, tak sobie, ni stąd i zowąd zrobić coś porządnego. Dr. Mattus napiętnowany jest uroczyście jako zdrajca narodu czeskiego, jako jeden z najsromotniejszych złoczyńców. „Šipy“ znowu we wszelkich możliwych karykaturach wydają dra Riegera na pastwę publicznego szyderstwa a z dr. Mattusem dzieje się nie wiele lepiej.

Namiętności stronnice nie znają w polityce żadnych względów przyzwoitości, żadnych zasad moralności; osławianie, obelgi, podejrzenia i oszczerstwa są ulubioną ich bronią. Jeżeli nie można przeciwnika w błocie podeptać, trzeba go przynajmniej błotem obryzgać. A co na to wszystko mówi tak zwana opinia publiczna?

*Vox populi, vox dei*, głosi stare *dictum*, którego autor musiał widocznie żyć w czasach idyllicznej niewinności—dziś, chyba nikt takiego aforyzmu nie wymyślił. Opinia publiczna,—to dziwna osoba, szczególnie często miewająca kaprysy. Konsekwencja nie jest, jak sądzę, jej przeważającym przymiotem, raczej zmienność stosownie do pogody, bo przecież płaszczem z tej strony trzeba się osłonić, z której wiatr wieje. I kto właściwie stanowi opinią publiczną?—ci po większej części, którzy sami własnego nie mają zdania. A jednak! któżby dziś nie miał zdania o polityce zewnętrznej i wewnętrznej, o sytuacji,—jak to się zwykle mówi, nareszcie o tym jak mają postępować posłowie? Wszakże to wszystko można mieć codziennie drukowane za parę grajcarów—więc jakżeby nie miało być opinii publicznej? Tym sposobem moglibyśmy łatwo zapędzić się w mniemaniu, że u nas wykształcenie polityczne stało się już ogólnym, bo kto też nie ma tu pretensyi do sądu w rzeczach wyższej i najwyższej polityki państwowej? i to do jakiego sądu!—nic bardziej stanowczego, kategorycznego wyobrazić sobie nie można—taki sąd nie znosi żadnej opozycji. Nauczyciele naszych szkół ludowych są to sami politycy z powołania, którzy właściwie mogliby w swojej szkole uczyć takich ludzi jak Rieger i Mattuš, gdyby ci ludzie chcieli się czegoś porządnego nauczyć, a potem działać jak się należy. Co się tycze nauczycielek w szkołach ludowych, te również muszą korzystać z praw człowieka i nie mogą dać się wyprzedzić swoim męskim towarzyszom. Posiadamy nauczycielki, które na samo nazwisko Riegera, czują się w obowiązku korzystać z niewinnej prerogatywy osłabionych nerwów, tak dalece są przekonane o swój umysłowej wyższości nad tym tak zwanym przywódcą narodu czeskiego. Potem idą studenci, czyli ściślej mówiąc, młodzież szkolna, bo wysoka polityka będzie u nas wkrótce uprawianą już w ochronkach dla małych dzieci. Że studenci naszych wyższych zakładów naukowych mają zupełną kompetencją do rozstrzygania wszystkich kwestyi politycznych w chwili bieżącej, temu nikt nie może zaprzeczyć, kto ich nie chce obrazić—a i gimnaziści na dowód swój dojrzałości politycznej dzielą się już na staro i młodoczechów. Szkoły miejskie i ludowe muszą również być użyte do rozpowszechnienia politycznego ukształcenia—o tym pamiętają już młodoczechy nauczyciele. Zwierzchni kierunek tej politycznej kultury narodu czeskiego, centralną władzę, że tak powiem, tego specjalnego fachu oświaty publicznej dzierży „Narodni listy”, organ polityczny młodo-czechów. W tej propagandzie *verae fidei politicae*, hasłem pod którym rozwija się działalność, jest: „kto nie z nami, ten przeciw nam!” z czego wynika, że wszyscy ci, którzy się dobro-



wolnie téj komendzie nie poddają, są albo zmuszani do uległości systematyczném prześladowaniem, albo, przy pomocy równie konsekwentéj potwarzy, muszą się stać nieszkodliwemi. Nie jest-to zresztą żadną specjalnie czeską właściwością w tych naszych, nowszych czasach, że organa stronnictw służą jedynie za środek do popierania interesów koteryjnych, w których zwykle kwestya osób na pierwszy plan występuje; podobnie i u nas antagonizm między staro a młodoczechami, zatruwający całe nasze życie polityczne, jest jedynie kwestyą osób. Gdyby chciano rzeczywiście i poważnie traktować tylko rzeczowe interesa, usunięcie tego zgubnego dla wszystkich antagonizmu, byłoby bardzo łatwe, bo owe rzeczowe interesa narodu czeskiego dadzą się określić tak zwięźle i ogólnie zrozumiale, że i zgoda pod tym względem mogłaby być osiągnięta i wyniknąć, że tak powiem, z siłą naturalnéj konieczności. Ale kiedy przychodzą w rachunek osobiste aspiracye jako pierwszédne motywa, kiedy kategoryczne: *ôte toi de là, que je m'y mette!* główną odgrywa rolę, wtedy o jedności mowy być nie może, a tak niestety mają się rzeczy w tym wypadku. Mówiono już nie jednokrotnie, że młodoczesi jeżdżą na jednym wózku z naszymi narodowymi wrogami, z Niemcami i że obrabiają ich interesa z całą gotowością. Wzmiankowana powyżej okoliczność nadaje téj anormalności pewne prawdopodobieństwo. Niemcy głoszą zawsze swoją duchową wyższość i na tém twierdzeniu opierają pretensyą do politycznéj przewagi w życiu państwowém. Jeżeli „Narodni listy“ gotowe są zawsze wszelkiemi środkami obniżyć w opinii publicznej wszystkich tych, którzy zdolni są odgrywać w życiu publiczném narodu czeskiego wybitną rolę kierowniczą, jeżeli postawiły sobie za główny cel swojej działalności, przedstawiać ludzi téj miary, co dr. Rieger i dr. Mattus, któremi cały naród czeski może i powinien się chlubić, jako chorujące na wielkość nieudolności, jako figurantów bez charakteru i bez talentu, zasługujących jedynie na publiczne szyderstwo „Šipów“—to można wpaść na myśl, że ci panowie w gruncie rzeczy obrabiają interesa naszych narodowych wrogów, którzy też nic innego nie twierdzą, tylko że naród czeski nie ma ludzi wybitnych pod względem zdolności i umysłowego ukształcenia. W rezultacie młodo-czesi należą do drugieję z pomiędzy trzech, określonych przez Poncina, kategorii, co bynajmniej nie znaczy, żeby tu, ak wszędzie nie dała się zastosować zasada: *Nulla regula sine exceptione!*

I wobec tego wszystkiego wytwarza się trzecie stronnictwo polityczne! Ludziom, prawdziwie rozsądnym, nasuwa się tu zaraz uwaga: „posiadając dwie partye, posiadamy właściwie więcéj ani-

żeli nam potrzeba. *Omne nimum nocet.* Dajcie więc pokój z tą okrutną zabawką! Ale wielką politykę uprawia dziś wielu poprostu jak sport, a sportsmeni pragną też naturalnie mieć swoje przyjemności. Dla czegoż więc nie mieć i trzeciego stronnictwa, skoro już dwa istnieją? dla czego trzecie nie ma być właśnie drugim, a potem jaki jest powód, żeby nie było czwartego i piątego i tak dalej *con grazia... ad infinitum*, a właściwie *ad absurdum*, dopóki by nareszcie nie nastąpił zwrot i ostateczna naprawa szkód w życiu publicznem poniesionych. Niemcy w Czechach, mniej od nas liczni, cieszą się istnieniem pięciu partii publicznych i są przytém, mimo uszczuplenia i tak niezbyt sutych dyet sejmowych, dobrej myśli i różowego humoru. Mogłbym tu jednak, nie mając zamiaru obrażenia moich współziomków powiedzieć: *Quod licet Jovi, non licet bovi*, a skoro już wymknęło mi się to przysłowie, to pozwolę sobie uzasadnić je dla wszystkich, którzyby w tém coś gorszego znaleźć chcieli. Niemcy w Czechii żyją dziś w tém radosnem oczekiwaniu, że prędzej czy później należeć będą do wielkiego państwa niemieckiego i nie potrzebują obawiać się ani trochę, żeby im później w Berlinie odpłacono za wszystkie polityczne koziołki, wywracane wskutek tego radosnego oczekiwania. Mogą więc Niemcy w Czechii pozwolić sobie bezpiecznie zbytku wszelakiego kuglarstwa politycznego — wcielenie ich do państwa niemieckiego powetuje to wszystko. Gdyby zatém wszyscy teraz nałożyli na głowę czapki jakobińskie, to im później pruskie pikelhauby nie gorzej pasować będą i przyjmie ich mimo to wielki naród niemiecki, do którego i tak dziś się już zaliczają.

Zupełnie inaczej rzecz się ma z Czechami. Jesteśmy małym narodkiem, nie zaś wielkim narodem. Nie będziemy stanowić nigdy mocarstwa europejskiego, ani nie odegramy rozstrzygającej roli w polityce europejskiej. Jesteśmy raczej na niwie téj polityki rośliną nagle wyrosłą, a w rodzinie narodów europejskich dzieckiem niespodzianie odrodzonym, dzieckiem małym przy innych zmężniałych młodzianach. My musimy dopiero dorastać, żeby przyzwoicie wyglądać} przy innych członkach rodziny, mamy więc wszelkie powody do starania się o to, żeby ta rodzina, widząc nasze przystojne zachowanie się, zniewalającą obyczajność, nie uważała naszego odrodzenia za niemiłe, opłakane wydarzenie familijne. Nie posiadamy w tém rodzinném kółku narodów europejskich, żadnych zdeklarowanych przyjaciół, ani popleczników; odrodzenia naszego nie oczekiwano z radością; przyszło ono nawet temu i owemu nie na rękę i wiemy o tém najlepiej, że dziecko nie było przez nikogo pieszczone, choć go otwarcie nikt podrzutkiem nie nazwał.



Dobrze to czasem bywa, jeżeli takie dziecko jedynie własną siłą żywotną rozwinie się do zupełnej samoistności i zdobędzie ludzką indywidualność, — nie jest przynajmniej rozpieszczonem. Tylko w takim razie nie powinno przedstawiać się samo jako *enfant gâté*, lecz musi baczyć, żeby nie wydało się niegrzecznem, lub nieprzyzwoitem zachowaniem się nie obudziło zgorszenia i gniewu. Skromność musi mieć takie dziecko przede wszystkim na względzie.

Jeżeli więc znajdują się u nas ludzie, którzy mówią: „wszystko co robią Niemcy, możemy i powinniśmy robić, żeby dowieść, że nie jesteśmy niższym narodem!“ — to zdaje mi się, że takie poglądy są niesłuszne, nie odpowiadają bowiem naszemu stanowisku w rodzinie narodów europejskich. Zapewne, gdybyśmy za plecami posiadali państwo czeskie z 40 milionami mieszkańców, podobne zapamiętania mogłyby mieć swoją podstawę; ale ponieważ tak nie jest, przeto takie poglądy są nie tylko niesłuszne, ale i szkodliwe; sądzę, że czytelnikowi tych listów, stojącemu zdala od naszych stosunków a zatem zupełnie pod tym względem nieuprzedzonemu, dalej tego dowodzić nie potrzebuję.

Jakże zatem mamy sobie w obecnych stosunkach poczynać, chcąc popierać według możliwości nasze interesa narodowe i zabezpieczyć sobie przyszłość, jako narodowi? — przede wszystkim starać się działać zgodnie, dla osiągnięcia tego celu. Siły nasze nie są tak wielkie, ażebyśmy, w dążeniu do tego celu, nie potrzebowali się obawiać ich rozproszenia. Powtóre powinniśmy wystrzegać się bardzo szowinizmu narodowego, wszelkich niepotrzebnych pretensyi i zbytecznego zarozumienia. Te przywary nie jedną sympatyj wielkiemu narodowi — mały narodek okrywają poprostu śmiesznością. Szukać w swarach i niesnaskach udowodnienia życia politycznego, jest wogóle niesłusznem, a u nas wprost niedorzecznem. Jeżeli się sami będziemy szarpali, ułatwimy tylko naszym wrogom zupełne nasze usunięcie ze szranków politycznych — dość im będzie uprzątnąć tylko krwawe strzępy, które po nas zostaną. Tylko prawdziwa, uczciwa poważna praca na wszystkich polach ludzkiej działalności, w parze z niezmordowaną pilnością, może nam dopomóc do zdobycia stanowiska wśród narodów europejskich, którebyśmy chętnie, jak sądzę, przyjęli. Same krzyki i dzikie wodzenia się za łby, husyckie kuglarstwo i radykalne arlekinady, nie zbliżą nas do tego celu. Zgody politycznej nam potrzeba i usunięcia na bok wszelkich interesów osobistych, wszelkich samolubnych zachcianek. Niestety! wiem, że to *pium desiderium!*

Ponieważ nam potrzeba zgody i jedności politycznej, mamy przeto trzecie stronnictwo polityczne. Ta trzecia partya zamierza

właśnie z całą powagą urzeczywistnić taką zgodę, głosi bowiem: „nie ma żadnych staro-czechów ani młodo-czechów — jest tylko trzecie stronnictwo!“ Bierze ochota uważać to za lichy koncept, a jednak, tak jest.

Kiedy mam mówić o téj trzeciej partyi, przychodzi mi na myśl mimowolnie początek podręcznika katechizmowego, którego musiałem się uczyć napamięć w pierwszej klasie gimnazjum. Ten początek mogę dziś jeszcze dosłownie przytoczyć, a brzmi on jak następuje: „Podziwu godne i rozmaite są rzeczy, które naokoło widzimy i zmysłami ogarniamy“.

Kiedy w r. 1848 utworzyła się w każdej miejscowości Czechii, nawet w najdrobniejszej wioseczce gwardya narodowa, w której zawsze prawie każdy chciał być oficerem; wtedy ktoś dowcipny wpadł na sprytny pomysł przemówienia w te słowa do zgromadzonych gwardzystów: „Wiedziecie co? my jesteśmy wszyscy oficerami i wybieramy sobie tylko szeregowców!“ W nowej trzeciej partyi, która ma uszczęśliwić naród czeski, dzieje się coś podobnego: w téj chwili są tylko oficerowie — szeregowców dopiero się szuka lub werbuje. Trzecie stronnictwo posiada tymczasowo samych przywódców politycznych; właściwa partya tworzy się obecnie — i zobaczmy zaraz w jaki sposób się tworzy.

Czytelnicy przypominają sobie zapewne, że przed kilku laty wybuchł u nas spór literacki o autentyczność najdawniejszych pomników naszej literatury narodowej: rękopisów krółodworskiego i zielonohorskiego. Oba zawierają poezye, pierwszy epickie i liryczne, drugi wyłącznie epickie, tylko we fragmentach. Ponieważ te poematy dostarczają oczywistych dowodów, że naród czeski uprawiał już w 12 wieku zupełnie ukształtowaną poezyą narodową, a więc stał w tym czasie na jednakowym z Niemcami poziomie cywilizacyi, naturalną jest przeto rzeczą, że Niemcy, którzy uważają swoją od dawien dawna datującą wyższość umysłową nad wszystkimi Słowianami, a zatem i nad Czechami, za tytuł prawny, uzasadniający ich pretensye do hegemonii w państwie austriackiem, byli zawsze skłonni do podawania w wątpliwość autentyczności tych pomników literatury naszej. Nie należy tu zapominać pełnej znaczenia okoliczności, że napaści Niemców na autentyczność tych rękopisów, nastąpiły dopiero po 1848 r., a zatem po politycznem odrodzeniu narodu czeskiego, przed tym zaś rokiem autentyczność pomników uznana była przez znakomitych uczonych niemieckich i doskonałych znawców tych rzeczy. Okoliczność powyższa wyjaśnia się tém, że do 1848 r. nie istniała między Czechami a Niemcami żadna polityczna rywalizacja lub niechęć, że Niemcy nie



mieli jeszcze wtedy żadnego interesu w akcentowaniu swojej umysłowej wyższości i że wśród ówczesnych Niemców panował sympatyczny prąd ogólno-humanitarny, rodzaj kosmopolityzmu, ogarniającego miłością całą ludzkość, o którym wiadomo, że go książę Bismarck najuroczyściej wyszydził, ażeby zapewnić, jaknajwiększy rozwój narodowemu egoizmowi, potrzebnemu do planów księcia kanclerza. Po 1848 r. kiedy i naród czeski pozwolił sobie wierzyć w to, że nowe słońce politycznej wolności dla niego również wejdzie i zaświta, kiedy i ten naród zapragnął postawić swoje żądania co do samostanego bytu w życiu politycznym, wtedy naturalnie wyszło z obozu niemieckiego hasło, ażeby temu narodowi dowieść, że nic go nie upoważnia do takich pretensyi, i że szczególnież cała jego przeszłość nie była tego rodzaju, aby mu w teraźniejszości zapewnić mogła godną poważania egzystencją.

Wtedy nastąpiła wszóstym dziesiątku bieżącego stulecia pierwsza, systematycznie uorganizowana i dobrze skombinowana napaść Niemców na owe stare pomniki literatury. Napaść ta miała swój sens i była zreczną, w interesie bowiem Niemców leży dowieść, że naród czeski nie ma w życiu narodów europejskich żadnego znaczenia cywilizacyjnego i że jestto poprostu narodowe matactwo i jawne oszukaństwo, kiedy taki narodek rości pretensją do równie dawnej jak Niemcy literatury narodowej, a nawet jeszcze starszej. Gdy więc Niemcy przedsięwzięli dowieść, że oba rękopisy są poprostu marnemi fabrykatami nowożytnych fałszerzy, którzy tym sposobem chcieli pochlebić próżności narodowej, to uczynili to we własnym, dobrze zrozumianym interesie, który nagląco wymagał wtrącenia podobnych pretensyi w dziedzinę absolutnej nicości. Niemcy zatem spełnili, że tak powiem, obowiązek narodowy, napadając na autentyczność tych dawnych rękopisów.

Napaść ich odparli podówczas Czesi zjednoczonemi siłami. Przed kilku laty ponowiła się ona, jak wiadomo, i to już nie z niemieckiego lecz z czeskiego obozu. Zrobili to profesorowie nowo otwartego uniwersytetu.

Nie będę tu powtarzał wszystkiego, co już powiedziałem o tym nowym literackim sporze o autentyczność rzeczonych pomników poezyi, zaznaczę tylko krótko dotychczasowy wynik sporu, bo w téj chwili chodzi przedewszystkiem o wytworzenie się i właściwą podstawę trzeciej partyi politycznej.

Co się tyczy samej sprawy, to jest istotnej kwestyi spornej, jako takiej, mogę tylko stwierdzić, że bynajmniej nie jest rozstrzygniętą. Napastnicy utrzymują wprawdzie, że dowiedli nieprawdliwości obu rękopisów i podrobienia takowych w bieżącym stuleciu

ale obrońcy z równą siłą twierdzą, że tak nie jest. Utrzymywać, że się odniosło zwycięstwo, kiedy rzekomo zwyciężony nie ma najmniejszej ochoty przyznać że go pokonano, nie jest prawdziwem zwycięstwem, ani właściwem zakończeniem walki. Wszelkie wysiłki panów profesorów naszej narodowej wszechnicy, dokonane z nagromadzeniem wszelkich możliwych środków erudycyjnych, nie przekonały nas dotąd.

Niemcy natomiast przekonani zostali temi bardzo dla nich pożądanemi usiłowaniami, że mieli słuszną dowodząc, nieautentyczności najstarszych „rzekomo“ pomników czeskiej poezji narodowej. Jestto w każdym razie stanowczy i niewątpliwy wynik sporu literackiego, prowadzonego przez Czechów.

Drugim równie stanowczym, równie niewątpliwym wynikiem téj literackiej jeszcze nieskończonej walki jest fakt, że professorowie narodowej wszechnicy czeskiej rozdzielili się szczęśliwie w skutku tego sporu na dwa wrogo naprzeciw siebie stojące obozy. Czy taki rozdział ma być uważany wobec interesów narodowych jako szczęście lub téż jako klęska? — rozwodzić się tu nie będę; zauważę tylko, że widocznie napastnicy na autentyczność starych poezji sądzą, iż takim rozdziałem kolegium profesorskiego na dwie nieprzyjacielskie partie udowodnili swego uzdolnienia do skupienia całego narodu czeskiego pod sztandar trzeciej partii politycznej, wszyscy bowiem młodzi profesorowie, którzy przy napaściach na autentyczność rękopisów najgłośniej się wsławili, tworzą korpus oficerski tego nowego stronnictwa. Wodzem ich zarówno w dotychczasowych utarczkach literackich, jak w przewidywanych poważniejszych walkach, jest p. Tomasz Masaryk, profesor filozofii uniwersytetu czeskiego.

Profesor Masaryk ma nadto pretensją być reformatorem społeczeństwa. O wyższości i przysługującym mu w skutku niéj wszechwładztwie swego rozumu jest głęboko przekonany. Profesor Masaryk dążąc za polotem swoich idei, unosi się wysoko ponad drobne zachcianki, przyrośnietego do ojczystej gleby, i żyjącego w ciasnocie interesów narodowych patryotyzmu, jest nawet przypadkowo tylko profesorem uniwersytetu czeskiego, ponieważ dziś jeszcze niestety, zajmowanie jakiegoś stanowiska społecznego, należy do potrzeb życiowych! Dokąd zamierza zaprowadzić naród czeski w politycznym kierunku — tego jeszcze temu narodowi nie objawił; w każdym razie komenda będzie „za mną!“

Właściwe stronnictwo, jak już wspomniałem, nie jest jeszcze uorganizowane, ale będzie naturalnie (każdy to odgadnie) składać się ze studentów czeskiego uniwersytetu. Ci mają być, nowo-cze-



skim trybem użyci, a raczej nadużyci do prowadzenia potrzebnej propagandy politycznej. Wtedy, skoro skupi się nowa armia zbawienia, zobaczymy dokąd pomaszeruje. Jeżeli uda się nowej, tymczasem więc w idei niż w rzeczywistości istniejącej trzeciej partii: po pierwsze, stać się prawdziwem stronnictwem politycznem; powtórę, wchłonąć w siebie dwa już egzystujące, w takim razie nie poskąpimy jej zasłużonego uznania. Tymczasem wolno jeszcze obawiać się, żeby tak zwana „trzecia partya“, nie pozostała czasem jeneralnym sztabem bez armii. Do nieistniejącego jeszcze stronnictwa nie będę stosował kategorii Poncin'a, ani też zamierzam przedwześnie rozstrzygać, czy egzystujący obecnie sztab jeneralny należy stanowczo do drugiej. *Qui vivra verri!*

Kiedy sobie wspomnę, że w poprzednich moich wywodach skreśliłem niezbyt zachęcający obraz naszych obecnych stosunków stronnicych, nasuwa mi się mimowoli myśl, że czytelnik tych listów mógłby mię uważać za dotkniętego pesymizmem malkontenta, a ponieważ tak bynajmniej nie jest, przeto postaram się złagodzić w zakończeniu listu wrażenia, jakie część jego dotychczasowa wyrzucić mogła.

Nie jestem bynajmniej zdania, że wszystko u nas źle idzie i nie należę wcale do rzędu tych, którzy zrozpaczyli o przyszłości narodu czeskiego, a jeżeli mówię otwarcie i bez ogródki o niepożądanych u nas stosunkach, to jedynie w chęci usunięcia tego zła z drogi, żeby nam się lepiej działo aniżeli teraz.

Przedewszystkiem muszę zaznaczyć, że opinia publiczna, mimo wszelkie usiłowania młodoczeskie, nie jest jeszcze tak spaczona, jakby to wnosić można było z tego, co przedtem powiedziałem. W inteligentnej części naszego narodu żyje jeszcze zdrowy rozsądek, a nie ma znowu powodu przypuszczać, żeby losy tego narodu miały się dostać w ręce jego nie poczytalnej, nie inteligentnej części, o czem zaświadczyć może 10 grudnia 1888 r. dzień, który w rocznikach narodu czeskiego powinien być naznaczony jako *dies faustus*.

W tej pamiętnej dacie święcił nasz naród 70-ą rocznicę urodzin d-ra Riegera w sposób, który wobec świata całego głośno i wyraźnie stwierdził, że cała inteligencya czeska uznaje tego człowieka za swego wypróbowanego kierownika.

Już 9 grudnia, w niedzielę, odbyło się w sali „Mešťanskéj besedy“ ogólne zgromadzenie „Jednoty občanů pražských“, na którym dyrektor czeskiej akademii handlowej, członek sejmu i rady państwa, Emanuel Tonner, w dzielnej mowie wypowiedzianej wśród oznak ogólnego zadowolenia, streścić jędrnemi rysami zasługi d-ra Riegera około politycznego odrodzenia narodu czeskiego i okre-

ślił stanowisko, jakie ten mąż zajął w życiu publiczném narodu. Mówca stwierdził, że „cały naród“ przygotowuje się do uroczystego obchodzenia jutrzejszego dnia, z wyjątkiem osobistości—dodał do-  
wcipnie—przekonanych, że to dr. Rieger ich raczej winien honoro-  
wać, aniżeli oni jego,—pretensya za którą ci ludzie powinni wła-  
ściwie prosić o przebaczenie, bo tego rodzaju objawy przedstawia-  
ją tylko światu naród czeski w złém świetle. Mógł być jeszcze do-  
dać: że szanując swoich wielkich ludzi, naród szanuje sam siebie.

Wieczorem tegoż dnia było uroczyste przedstawienie w tea-  
trze narodowym, na którém przybrana odświętnie publiczność nie  
szczędziła serdecznych owacyi obecnemu w loży z całą swoją ro-  
dziną dr. Riegerowi.

W dzień właściwej uroczystości 10 grudnia, już o 9-tój z rana  
przybyła do mieszkania jubilata deputacya, ofiarując mu dar od na-  
rodu, który razem z tém, co później wpłynęło, wyniósł wogóle sumę  
120.000 fl. O 10-tój rano udał się dr. Rieger do staromiejskiego ra-  
tusza, gdzie w wielkiej sali zgromadzeni byli nader licznie, w celu  
złożenia powinszowań, delegowani od wszystkich korporacyi, stoli-  
cy, od przedstawicielstw okręgów i miast. Radca rządowy i były  
profesor uniwersytetu W. W. Tomek miał tam mowę, na którą dr.  
Rieger w dłuższém przemówieniu odpowiedział. Porywający zapał  
ogarnął zgromadzenie, kiedy dr. Rieger odezwał się na zakończenie  
w te słowa: „Bądźcie wszędzie w waszych stowarzyszeniach i kor-  
poracyach, tłumaczami mego szczerego podziękowania i powiedzcie  
wszędzie: „Rieger był zawsze uczciwym sługą swego narodu, jest  
nim jeszcze i będzie aż do ostatniego tchnienia“! Powszechnie entu-  
zjastyczne oznaki zadowolenia, które burzą wybuchnęły przy tych  
słowach, były aż nadto wyraźną odpowiedzią na wszystkie marne  
wysiłki zaciekłych młodo-czechów, żeby możliwie obniżyć donio-  
słość obchodu a nawet przeszkodzić mu, o ile by się dało. Używam  
tu rozmyślnie wyrażenia „zaciekłych młodo-czechów“, wiadomo bo-  
wiem, że i młodo-czesi wzięli udział w ogólnej uroczystości. Za-  
kończenie jubileuszu stanowiła, 10-wieczorem uczta w wielkiej sali  
gmachu na wyspie Zofii. Przygotowano się na 200 osób, ale musia-  
no w końcu zrobić miejsce dla 340 uczestników i odprawić z ni-  
czém wielu, którzy się później zgłosili. Z licznych wypowiedzia-  
nych tam mów podam tu tylko pierwszą, wygłoszoną przez najwyż-  
szego marszałka krajowego, księcia Jerzego Lobkowica. Książę  
przemawiał naturalnie po czesku i powiedział co następuje.

„Panowie! Zgromadziliśmy się tu dzisiaj w celu uczczenia  
człowieka, który całe długie życie poświęcił oświeceniu swój oj-  
czyzny, odrodzeniu swego narodu, (*Ogólne oklaski*), który obec-



nie może z radością rzucić okiem wstecz na swoje minione lata, (*oklaski*). Bo to, o czém marzył w młodości, widzi w podeszłym wieku w zupełności urzeczywistnione (*oklaski*). Naród jego zrobił w ciągu tego czasu niesłychane stosunkowo postępy, (*ogólne oklaski*), a przy porównaniu obecnego stanu tego narodu, ze stanem w jakim się znajdował za młodych lat człowieka, któremu dziś cześć składamy, każdy bestronny sędzia musi przyznać, że ten naród zasługuje na podziw zarówno przyjaciela jak wroga (*oklaski*). My zaś, panowie, będziemy o tém pamiętali, że ten podziwu godny rozwój naszego narodu przypadł na epokę rządów monarchy, który opiekuńczą dłoń rozpostarł nad wszystkimi swemi ludami, nie zapomnimy o tém, że nasz najmiłościwszy cesarz i król, wszystkie narody swego potężnego państwa jednakową ogarnia miłością (*ogólne oklaski*) i że naród nasz nietylko własnej sile, lecz i temu monarsze ma do zawdzięczenia rozwój, do którego już doszedł; będzie więc, moi panowie, nietylko rzeczą przyzwoitości, ale i wyrazem dynastycznej wierności, którą Czesi zawsze poszczycić się mogli (*oklaski*), jeżeli pierwszy toast w dniu dzisiejszym wzniosę za zdrowie jego cesarskiej mości, najmiłoścowszego naszego cesarza i króla, Franciszka Józefa I-go. Niech żyje! (*entuzjastyczny pokłask, ogólne „Slava! Slava!”* muzyka gra hymn narodowy austriacki).

Oprócz wielkiej ilości powinszowań od pojedynczych osobistości i adresów od różnych stowarzyszeń i korporacji, otrzymał dr. Rieger w tym dniu 838 telegramów, prawie ze wszystkich krajów świata.

To podniosłe uczczenie niezaprzeczonych zasług człowieka, prawdziwie u swego narodu i w swoim kraju zasłużonego, wywarło wstrząsające wrażenie nawet na zaciekłych młodoczechów. Wobec podobnych manifestacyi, nie uchodzi jakoś lżyć dalej i rysować płaskie karykatury. Nastąpiło więc pod tym względem po 10 grudnia 1888 r. pewne zawieszenie broni, które jednak bardzo długo nie trwało. Kot łapać myszy nie przestaje; dr. Rieger może być najuczciwszym sługą swego narodu, aż do ostatniego tchnienia, a swoją drogą nie znajdzie u młodoczechów zmiłowania ani przebaczenia za to, że stał się bez ich pozwolenia najlepszym wśród najlepszych swego narodu. Młodo-czesi długo jeszcze nie darują tego dr. Riegerowi, że okrzyczana ich potęga i rozgłoszony wszędzie wpływ na opinią publiczną zachwiały się po 10 grudnia 1888 r. nawet w pojęciu władz. Na podstawie tego, co wtedy wiadomém było dyrekcyi policyi i namiestnictwu o nastroju i zachowaniu się młodoczeskich sfer kierujących, władze były przekonane, że naród czeski nie ścierpi tego uroczystego jubileuszu dr. Riegera, jako po-

litycznego przywódcy, że wszędzie uroczyscie zaprotestuje przeciwko wszelkiemu podobnemu uczczeniu, tego „rzekomego“ sterownika, że wysiłki w tym kierunku staro-czechów odparte zostaną potężnymi młodo-czeskimi przeciw-demonstracyami, słowem, że cała uroczystość w ratuszu, w teatrze narodowym i na wyspie Zofii, doprowadzi tylko do zgiełkliwych zbiegowisk, do ulicznych skandalów, a może nawet do krwawych bijatyk. Władze były widocznie zdumione, że nic podobnego się nie stało, że przeciwnie, wszystko miało taki podniosły, entuzyastyczny nastrój, jak gdyby młodo-czesi zgola na świecie nie istnieli. To też znaczenie ich upadło w oczach najwyższych władz krajowych, czego młodo-czesi jeszcze przeboleć nie zdołali.

Wobec naszych narodowych przeciwników, Niemców, stoimy dobrze, co znaczy: dość mocno. Pod względem znaczenia w życiu państwowém, zyskaliśmy stanowczo trochę gruntu pod stopami. W kwestyi narodowego pojednania i ostatecznego usunięcia oplakanéj rozterki narodowościowej, dużo jeszcze niestety pozostaje do zrobienia i niewiele téż obecnie powiem o nowéj w ostatnich czasach z naszéj strony podjętéj propozycji pojednawczéj. Kiedyś, później, może jeszcze do tego powrócę; dziś powiem krótko, że Niemcy zawsze nie chcą się z nami porozumieć i trzymają się ciągle téj taktyki, że dość im będzie stać w Czechii na boku i pozwolić nam Czechom we wszystkiém samoistnie działać, żeby wszystkie nasze dążenia narodowe, całe może życie narodowe doprowadzone zostało *ad absurdum*. I pod tym względem muszę stwierdzić fakt bardzo dla nas pomyślny, że Niemcy prawie już przyszli do przekonania, iż ta ich chytrze obmyślana taktyka narodowa jest właściwie lichą taktyką.

Nie chcieliśmy w Pradze dwóch uniwersytetów, ani dwóch szkół politechnicznych, żądaliśmy tylko podziału jednego uniwersytetu i jednéj szkoły politechnicznéj na dwa równouprawnione kollegia profesorskie, jedno czeskie, drugie niemieckie. Niemcy wmusili w nas formalnie samoistną wszechnicę czeską i samoistną czeską szkołę politechniczną, sądząc, że naród czeski okryje się tylko śmiesznością w oczach całego cywilizowanego świata, rozpoczynszy sam pracę na tém polu nowéj dotąd dla siebie działalności umysłowéj. Uważali oni swój uniwersytet niemiecki, jako stary niemiecki dąb, czeski zaś, jako pasorzytną roślinę, która radaby wic się w górę około silnego dębu, żeby téż mózdz powiedzieć: „patrzcie jak jestem wysoko, jak pięknie i pomyślnie rosnę!“ Dokazali więc, że rzekoma pnąca roślina oderwana została od dębu i myśleli sobie przytém: „zobaczmy teraz jak będzie wysoko rosła!“



Aż tu mniemana pnąca roślina, stała się silnē drzewē, tęższē i wyższē od niemieckiego dębu, od którego ją chytrze oderwano, sądząc, że przy ziemi odrazu wyniszczeje.

Coś zupełnie podobnego dzieje się z czeskim *teatrem* *narodowym*. Gdzie są czasy, kiedy Niemcy mówili z pogardliwē wzruszeniem ramion: „W tēj nowēj, ładnēj świątyni muz, bēdziemy musieli wkrótce sami grać i to niedługo nastąpi!” Tymczasem nasz czeski teatr narodowy prześcignął już teatr niemiecki w Pradze, sami Niemcy to przyznają.

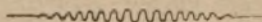
Następnie *reprezentacja gminna*. Niemcy sądzeni, że należy całą administracyą gminną zostawić Czechom i nie mēszać się do tego zgōła, wtedy pokaże się wkrótce, że Czesi zupełnie nie są zdolni do tēj gospodarki ani do przyzwoitych rządów. I tu omylili się zupełnie a abstynencya ich do tego tylko doprowadziła, że sami utracili wszelkie znaczenie w życiu publicznē stolicy Czechii, jak gdyby ich zupełnie nie było. A administracya gminna? — tēj dobrze się przytēm dzieje — uznają to sami Niemcy z pochwałą. Pomagają nam do zdobycia upragnionego znaczenia, znuszając do wytężenia wszystkich sił w służbie okoła spraw publicznych.

Wreszcie *sejm*. Z sejmu również wystąpili Niemcy zupełnie niepotrzebnie i trzymają się polityki abstynencyi, która nam samym niegdyś tak na niewiele się przydała. Niemcy wprowadzie myślą: *Si duo faciunt idem non est idem*, i mają do pewnego stopnia słuszność. Ale sejm czeski funkcjonuje już całe dwa lata bez Niemców, a armia rzeszy niemieckiej nie uruchomiła się dotąd w celu wprowadzenia tryumfalnie do sejmu czeskiego „przy biciu w bębny, z brzękiem i szczękiem” Niemców, którzy stamtąd byli wystąpili. Całą reprezentacyą kraju obsługują sami czescy posłowie, i Niemcy nie mogą znaleźć nawet dostatecznego powodu do nieukontentowania.

Wszystko zatē, jak widzi czytelnik, idzie nam dość dobrze i nie mam żadnego powodu zarażać się pesymizmem.

Pokój między narodowościami jest zawsze w Czechii *pium desiderium*, ale o tēm mówić będę w przyszłym liście i mam nadzieję, że coś pomyslniejszego doniosę.

Dr. Gabler.





## SZLAKIEM NARODÓW. (\*)

Burza szaleje nad światem, deszcz smaga grubemi zimnemi biczami gromadkę nagich słabych istot, chroniących się pod gałęzmi rozłożystego drzewa. Ulewa wzmaga się co chwila; wytwarza wezbrane potoki wód deszczowych, które szukając sobie ujścia, po drodze, podmulają pień drzewa, to schronienie człowieka przez naturę wzniesione, i grunt z pod nóg jego usuwają.

O świecie znów spokój nad światem zapanował. Człowiek rozpała ognisko, aby jego ożywczym promieniem pokrzepić siebie i swoją gromadkę, zgębioną w walce z groźnym zjawiskiem. Przemokła ziemia, gwałtowny wicher, który nagle się zerwał, zdmuchując ogień, niweczą wszelkie usiłowania człowieka.

Po tej dotkliwej, przez samą matkę przyrodę udzielonej nauce, człowiek przychodzi do wniosku, że fizycznej sile, siłę twórczości przeciwstawić należy. Z chwilą więc ustalenia się pogody, człowiek gromadzi gałęzie drzew, liście olbrzymich paproci, trzcinę i, z pomocą gliny, jako spajającego cementu, wytwarza sztuczne płaskowzgórze, które w przyszłości ochroni go od niszczących wpływów atmosferycznych.

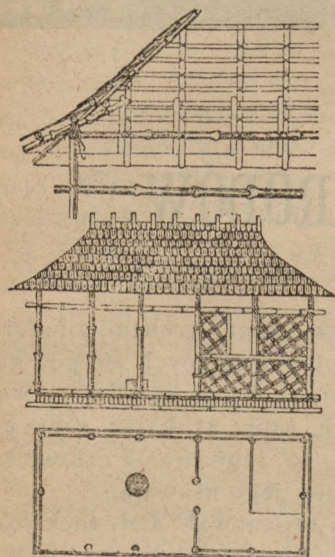
Na przygotowanej w ten sposób podstawie, wbija pierwszy samorodny budowniczy cztery drewniane słupy i na nich wznosi pokrycie. Pomiedzy zaś temi czterema podporami rozciąga z łyka i sitowia sporządzoną tkaninę, którą z udoskonaleniem techniki zastępuje wzorzystymi matami.

W tak zbudowanej pra-pra-chacie pozostaje tylko w jej środku wznieść ognisko, przy którym zgromadzona rodzina używa słodkiego wywczasu po trudach łowieckiego życia.

(\*) Artykuł niniejszy ma związek z tą częścią tegoroczną wystawy paryskiej w której można widzieć budowle mieszkalne w ich historycznym rozwoju.



Przykładem takiej pierwotnej, do dziś zakonserwowanej budowli jest chata Karaibów (porówn. rys. 1).



Rys. 1.

kazały, są wynikiem naturalnej techniki wyplatania mat, służących do budowy ścian i ochronnych zagród. Z drugiej zaś strony im głębiej pamięcią sięgniemy do historii siedziby ludzkiej, tém wyraźniej rzucają się w oczy części składowe pierwotnej chaty przedhistorycznej.

Od tej, pomroką wieków zasłoniętej chwili, której odległości żaden historyk dotąd nie zmierzył, upływają lat tysiące, nim na olbrzymiej płaszczyźnie, poprzecinananej głębokimi bródami Yongce-Kiang, Hoang-ho i Si-kiang, cywilizacja w całej pełni zakwitła.

Rok 2698 przed naszą erą, jest stanowczym dla państwa Środkowego. W tym bowiem czasie Chiny doszły do najwyższego stopnia umysłowego i cywilizacyjnego rozwoju. Już w owym czasie, kulisty, na biegunach spłaszczony kształt ziemi, nie był dla Chińczyków tajemnicą, jak również znany był im użytek igły magnesowej; lanie zaś metalów i sztuka tkania wspaniałych materii jedwabnych, doprowadzona do stopnia artyzmu; fabrykacy naczyń porcelanowych, dziś jeszcze sewerskie zakłady dorównać nie mogą.

Siły jednak społeczne, jak roślina, która zbyt szybko na wiosnę wybuja, w tém stadyum rozwoju zatrzymane, nie rozwinęły się dalej. Takie *status-quo* społeczne do dziś zachowane zostało.

Od tego czasu, każda budowla, drogą naturalną konstrukcyi powstała, zarówno u barbarzyńskich Karaibów, jak u ucywilizowanych Hellenów, a nawet w naszych czasach, składa się z czterech składowych pierwiastków: podmurowania zagrody, dachu i ogniska, które prócz materialnego, ma wyższe moralne w historyi siedziby ludzkiej znaczenie.

Jedną z najdawniejszych sztuk technicznych jest koszykarstwo. Nie ma plemienia, choćby na najniższym szczeblu cywilizacyi będącego, któreby nie znało sztuki splatania zagród i ścian z łyka, sitowia, trzciny i t. p. materiałów surowych. Najdawniejsze też ornamenta, których próby etnografia i historia nam prze-

Odtąd Chińczycy tęskniém okiem spoglądają w dawno minioną przeszłość, panowania cesarza Jao, i pragną zakonserwować wszystkie cechy złotego wieku panowania dynastyi Hia. Pałac ostatniego potomka téj dynastyi, cesarza Yu, stał się typowym wzorem tego rodzaju budowli; żywa reminiscencya pierwotnéj chaty przedhistorycznéj. Wszystkie składowe części téj budowli żywo przypominają genezę pierwotnego budownictwa. Lekka strzecha słomiana, która zbiegiem czasu zakłęsa i mchem się pokryła, reprodukowana w chińskim dachu, a zielona dachówka ma przypominać pleśń: symbol konserwatyzmu. Pierwotne płaskowzgórze z gliny, gałęzi drzew i trzciny zlepięne, zastąpiono kamiennem podmurowaniem. W domach chińskich w całej więc pierwotnéj prostocie zachowana została budowa przedhistoryczna.

Europejczycy w swych sądach o Chińczykach i dziełach ich sztuki nie znajdują granic pochwały lub nagany. Jedni wielbią chińską mądrość polityczną, wytworny smak artystyczny, inni znów co niedorzeczne chińszczyzną nazywają.

Żaden z objawów piękna nie jest mniej znany, nad architekturę chińską. W niej przedewszystkiém uderza nadzwyczajna oryginalność, wolna od wszelkiego naśladownictwa.

Po bliższém przypatrzeniu się dziełom architektów chińskich, uważny badacz przedewszystkiém spostrzeże pierwotne pochodzenie i przeznaczenie organów budowlanych. Podobnie jak w chatcie naszych przedhistorycznych przodków, szkielet budowy składa się ze słupów pionowych, pomiędzy któremi wsunięto ruchomą ścianę, jest reminiscencyą owych pierwotnych zagród z łyka i siłwia.

Zapewne nie ma trudniejszój dla historyka i estetyka kwestyi, nad wyjaśnienie genezy kształtów, powstałych nie z wrodzonego człowiekowi poczucia piękna, ale pod wpływem tradycyjnych przesądów. Takiém właśnie, nadzwyczaj trudném zadaniem jest wyjaśnienie istoty architektury chińskiej, dla której niewzruszonym są kanonem przesady tradycyą uświęcone.

W budowlach chińskich, jak już wiadomo, zachowana została w pierwotnéj formie konstrukcyja przedhistorycznéj budowli. Przez usunięcie parawanów, pomiędzy słupy budowli zasuniętych, dom może być każdéj chwili przemieniony na przezroczystą altanę.

Wszystko więc w tych budowlach jest racjonalne, zgodne z zasadami rozumowanėj konstrukcyi. Wiązanie dachowe, które zazwyczaj w naszej współczesnej architekturze, ma tylko utylitarne przeznaczenie, dla oka wewnątrz budowli ukryte, tu jest widoczne.



Dwie wymienione cechy charakterystyczne architektury chińskiej: widoczna konstrukcja i ruchomość ścian, są dowodem, że Chińczycy architekci racjonalnie pojmują swe zadanie.

Pod tym też względem architektura chińska w zasadzie swęj konstrukcji bardzo jest podobna do średniowiecznej, ostrołukowej architektury, której racjonalizm, dążność do uczynienia konstrukcji jawną dla oka, dochodzi do paradoксу. Dalej, podobnie jak w architekturze gotyckiej, tak samo w chińskiej, ściana jest tylko zasłona, która bynajmniej nie spełnia funkcji podpierania pokrycia, dachu, budowli. Wprawdzie, ściana w budowlu gotyckiej nie jest ruchomą, ale też w XII wieku, znikając prawie zupełnie, zastąpioną zostaje szklanym witrażem, który już z natury rzeczy, może tylko funkcję zasłony spełniać.

Umysł, logika Chińczyka jest zbiorem wszelkich antytez. Obok racjonalizmu, który, jakśmy to widzieli, mógłby ze scholastycyzmem średniowiecznym o lepsze walczyć, przesady, formułki, wsteczność, któremi Chińczyk kieruje się w sprawach rodzinnego i społecznego życia, pozostawiły głębokie i charakterystyczne ślady w sztuce budownictwa.

W Chinach istnieją na wszystko przepisy. Logika artystycznej fantazji przepełniona tysiącami formułkami, które wydają kształty będące zwierciadłem nie estetycznych instynktów, ale niezgłębionej w swęj niedorzeczności teologii chińskiej i foliałów, zawierających nieskończoność administracyjnych przepisów. Według nich np. cegieł pokrytych szkliwem wolno użyć tylko do budowy świątyń i cesarskich pałaców, białego marmuru do podmurowań monarszych rezydencji, nigdy jednak do budowy ścian.

Materyał na mury obwodowe dobrany odpowiednio do klasy urzędowej właściciela posesyi. Dla najniższej klasy, przeznacza prawo mury skłcone z wapienia i gliny; ściany z przezroczystej cegły i tynkowane zaprawą wapienną lub z palonej cegły wieńczone kamiennym gźemsem są oznaką dygnitarskiej siedziby. Pałace cesarskie okolone murem z cegły, pokryte purpurowym tynkiem, uwieńczone polewaną żółtą lub zieloną dachówką. Kolumny budowli rządowych muszą być koniecznie drewniane.

Główna część budowli, cel jęj właściwy, dach, mający najbardziej uytylitarne przeznaczenie: ochronienia od wpływów atmosferycznych, wbrew wrodzonej Chińczykom praktyczności i racjonalności, także podlega despotyzmowi tradycyi. Wszystkim znany jest ekscentryczny, wklęśły kształt dachów chińskich, kształt nie mający wspólnego ani z praktycznym, ani z estetycznym przeznaczeniem tej części budowli. Kontrast pomiędzy racjonalizmem

w konstrukcyi budowli a ekscentrycznością dachu jest uderzający. Z jednej strony racjonalizm budowy ścian i szkieletu, z drugiej zaś brak wszelkiej logiki w ukształtowaniu dachu. W gruncie jednak rzeczy, zasada tak w kształtowaniu całej budowli, jak i dachu jest jedna. Zarówno bowiem ruchome ściany, jak wklęsłość dachu jest reminiscencją owego złotego wieku cywilizacyi chińskiej. Wklęsłość dachu ma wyrażać starożytność strzechy, która pod wpływem czasu zapadła się i w tym stanie zakonserwowana i reprodukowana została w nowo wzniesionych budowlach.

Chińczycy przyozdabiają swe budowle, szczególnież bramy tryumfalne, belkami w postaci smoków, co należy tłómaczyć pojęciami religijnymi, według których ukazanie się smoka jest przepowiednią szczęśliwych wydarzeń. Pod strzechą więc, takim symbolem zaopatrzoną, musi zakwitnąć szczęście i błogie dostatki.

Strychulec administracyjny niweluje wysokości domów mieszkalnych. Policja budowlana chce, aby zwykłe domy mieszkalne nie przerastały pewnej wysokości. Książd le Comte, misyonarz francuski, który w przeszłym wieku czas dłuższy przebywał w Chinach, wspomina o domu, który został zrównany z ziemią, a właściciel jego, mandaryn, na grzywny skazany za przekroczenie wyżej wymienionego przepisu.

Przekroczywszy progi takiej średnio wziętej siedziby, wchodzimy na przebiegający wzdłuż całą budowlę korytarz, po którego obu stronach znajdują się oddzielne apartamenty, składające się: z saloniku, pokoju sypialnego i gabinetu. Przy każdym z tych mieszkań znajduje się oddzielny dziedzińczyk z sadzawką, studnią i sztuczną skałą po środku. Tu i owdzie wyrastają krzewy bambusowe, z których na piedestale wzniesiony, wynurza się wazon z rośliną *lien-hoa* (rodzaj naszych tulipanów).

Komnata, do której z dziedzińca wchodzimy, jest salonem, przestrzenią ogrodzoną tylko trzema ścianami, czwarta bowiem, jest tylko mata, z trzciny splecioną, ruchomą, w miarę potrzeby podnoszoną lub opuszczaną zasłoną. Wnętrze tego pokoiku wyklejone różnobarwnymi wzorzystymi obiciami papierowemi, które są iście chińskim wynalazkiem. Zamiast zaś obrazów, pozawieszane na ścianach płachty atlasu, na których wypisane dystychy, zdania moralne, przysłowia i aforyzmy znakomitych filozofów; są to płyty chińskiej mądrości.

Pomiędzy innemi czytamy:

„Ośm tysięcy lat trzeba, aby zrobić wiosnę.

„Dziewięćdziesiąt tysięcy lat trzeba, aby zrobić miłe. (?)

„Para herbaty tworzy obłok, który czaruje.



„Kropelka mała, małeńki wiaterek, porusza na jodle liście (1), (2).

Umeblowanie téj komnaty składają krzesła, taburety i stoły wyrobione z drzewa różanego, hebanu, drzewa pociągniętego różnobarwnym lakierem, którego fabrykacya dotąd jest dla europejczyków tajemnicą. W rogach komnaty ustawione gierydony, podtrzymujące płaskie naczynia, na których stosy cytryn i innych wonnych owoców napełniają powietrze odurzającym zapachem. Z wazonów wyrastają koralowe gałęzie. Globusy zaś szklane, napełnione wodą, w których pluskają się złociste rybki. Na stoliczkach poustawiane małeńkie modele krajobrazów, wytworzone z odłamków skał, mchów, lilii wodnych, które wyrastają z wody, otoczonej zieloną barwą kamyczkami.

W zamożniejszych domach, pospolity minerał użyty do tych cacek, do tych modeli fantazyjnych nie istniejących w naturze krajobrazów, zastąpiony kością słoniową, kryształem górskim, bursztynem, drogiemi kamieniami i perłami.

Cena tych cacek dochodzi nieraz do poważnej sumy tysiąca, taelów (około 6000 fr.). Miara, według której Chińczycy oznaczają cenę tych sprzętów, nie jest artystyczna ale archeologiczna wartość. Im sprzęt starszy, tém w pojęciu Chińczyka doskonalszy. Co stare to już musi być doskonałe — powszechnie przyjęte hasło społeczeństw konserwatywnych.

Skoro noc zapadnie, wszystkie te sprzęty oblewa magiczne światło przedzierające się z po za różnobarwnych latarni papierowych, zwieszających się z pułapu na jedwabnych sznurach. Magiczny widok, jaki ztąd powstaje, wyobraża sobie łatwo nasze europejskie chiniki, które przystrajają swe buduary na wzór salonów pekińskich. Na pierwszém piętrze, w t. zw. *lieu* znajduje się wielka izba przeznaczona dla gości. W miarę potrzeby przestrzeń ta może być podzielona na mniejsze zapomocą parawanów, których każdy dom ma wielkie zapasy.

Chińczyk nie lubi życia towarzyskiego, odosobnia się za pomocą parawanów, których ojczyzną są Chiny. W tak drobnym na pozór szczególe, jakim jest parawan, odzwierciedla się skłonność synów państwa Środkowego do odosobnienia. Widoczne też one w całym układzie domu, w korytarzu dzielącym go na dwie połowy, w mieszkaniach, każde oddzielnym dziedzińczykiem zaopatrzonych. Taki układ domu widzimy, w inném nowożytném, nieskoń-

---

(1) Może to odpowiada naszemu „z małej iskierki wielki pożar bywa“.

(2) Chambers, Edifices, str. 18. Paryż 1776.

czenie wyżej kulturą stojącym społeczeństwie, skłonném jednak do separatyzmu. Anglik zajmuje sam dla siebie dom cały; domy paryskie są istnemi falansteryami.

Dom Chińczyka wznosi się wśród sztucznie utworzonego krajobrazu, którego model widzieliśmy w chińskim salonie.

Kręte, ustawicznie zmieniające kierunek ścieżki, wiedą do wciąż nowych, nieoczekiwanych widoków. Ze sztucznych skał, jakby w powietrzu zawieszonych, gwałtownym biegiem spada szumiąca kaskada. Obok nięj i nad nią wyrastają tu i owdzie nie istniejące w naturze rośliny. Wszystko to rysuje się na niebywałém w naturze tle z najdziwniejszym zestawionym barw i kształtów.

Umysłowość i ustrój społeczny jest fermentacją najrozmaitszych kontrastów. Wszędzie jednak widoczne jest usiłowanie przechowania dawniej, mytycznej, pomroka wieków zasłoniętej przeszłości złotego wieku, do którego tęsknota Chińczyka ukoić się nie może. Formułą wszystkich ideałów i aspiracyi Chińczyka — odwieczne: *status-quo!*

\* \* \*

Podążając szlakiem narodów, kierując się w tój wędrówce chronologicznym drogowskazem, przybywamy do kraju ciągnącego się wązkim pasem po obu brzegach rzeki, której kraj ten cywilizacją swą zawdzięcza.

Gdyby nie peryodycznie deszcze podzwrotnikowe, które szukają sobie ujścia do morza, Nil a z nim Egipt-by nie istniał. „Człowiek zjawił się wtedy, kiedy kraj sam sobie mógł wystarczyć, tj. gdy powolne gromadzenie się ilu znienilo pustynię w urodzajną glebę“ (1). Wylew jednak cudotwórczej rzeki przynosił nie tylko materalny dobrobyt mieszkańcom nad nią zamieszkałym, ale miał stokroć większe, bo cywilizacyjne znaczenie. Peryodyczne, niemal z matematyczną ścisłością powtarzające się, wylewy regulowały pulsa społeczne, według praw matematycznych, które wszystkie objawy życia duchowego przeniknęły. Szczęśliwa ta kraina, według Diodora Sycylijskiego, jest kolebką rodu ludzkiego. Dopiero w dolinie Nilu, człowiek mając możność przewidywania naprzód czasu i działania zjawisk przyrody, odpowiednie dla siebie mógł z nich wyciągnąć korzyści. Położenie zaś topograficzne Egiptu, oddzielonego oceanem i pustynią od nieucywilizowanych plemion, dało możność korzystania z darów, które sama przyroda zesłała mieszkańcom.

Jedną z największych osobliwości tego kraju: zupełny brak deszczów, wpłynął bezpośrednio na ukształtowanie się i ustalenie

(1) Mariette, *Itinéraire de la Haute Égypte*.



w ciągu całych wieków istnienia państwa egipskiego, kształtów architektonicznych. Ogólnym takim kształtem, ustalonym w egipskiej architekturze, jest piramida pełna lub też ścięta, co tylko w bezdeszczowym kraju jest możliwe.

Obok téj materyalnej natury, klimatycznej przyczyny, pierwsza estetyczna szkoła, jaką jest otaczająca przyroda, działając na reprodukcyjną wyobraźnię Egipcyanina, zostawiła głębokie charakterystyczne ślady w jego pomysłach architektonicznych. Linie krajobrazu, któremi od lat dziecięcych Egipcyanin karmił wyobraźnię swoją, powtórzone są w dziełach architektury egipskiej. W krajobrazie oko nigdzie nie napotka różnorodności kształtów, gwałtownych przejść linii, ani kontrastowych widoków, właściwych okolicom górskim. W dolnym Egipcie zieleniejąca płaszczyna, poprzecinana kanałami, rozciąga się jak daleko wzrokiem sięgnąć można. Z jednej strony wzrok ginie w morzu Śródziemnem, z drugiej w oceanie pustyni. W średnim zaś Egipcie powolnem tempem biegnąca rzeka, ujęta jakby w ramę, dwoma, o jednej prawie wysokości, łańcuchami płaskowzgórza. Szczególniej kształt łańcucha arabskiego pod Keneh przypomina mocno kształt ściętej piramidy, albo kształt ogólny i charakterystyczny budowli egipskich.

Kształt gór, jak wiadomo, będąc rezultatem zrównoważenia się sił z wnętrza skorupy ziemskiej działających, jest plastycznym wyrazem równowagi dla danej okolicy. Powstaje więc stąd pytanie, czy obok wpływu estetycznego otaczającego krajobrazu na fantazję architektów egipskich, przyczyny czysto utylitarne nie skłoniły ich również do nadania budowlom piramidalnego kształtu, jako skutecznego przeciwdziałania trzęsieniom ziemi często się tam powtarzającym. Dowodem, że hipoteza ta nie jest bez podstawy, są t. zw. odwrotne sklepienia, znane i zastosowywane przez Egipcyan już w głębokiej starożytności. Sklepienie takie, zwrócone wierzchem ku dołowi i umieszczone w fundamentach, ma własność skutecznego przeciwdziałania trzęsieniom ziemi. A więc z jednej strony zapobiegano powtarzającym się trzęsieniom ziemi t. zw. odwrotnymi arkami, z drugiej zaś piramidalnym kształtem budowli, do których widok łańcuchów gór pierwotnie wzoru dostarczył.

W każdym jednak razie wpływ krajobrazu na ukształtowanie się budowli egipskich, bynajmniej nie przeczy drugiej przyczynie, natury utylitarnej. Albowiem w szkole przyrody człowiek przechodzi od postrzeżeń, od empiryzmu do ogólnych wniosków; od bezwiednego naśladownictwa tego, co pod zmysły jego podpada, do rozumowanej działalności. Prawo to ogólne, zarówno stosuje się do historii rozwoju wiedzy, jak do rozwoju sztuki, a szczególniej do

jęj architektonicznej gałęzi. Najprzód więc naśladowano rzeczy widziane, potem przekonano się, że prawo ich powstania odpowiada nie tylko potrzebie fantazyi ale zarazem jest prawem bytu tych rzeczy.

Kształt ściętej piramidy, właściwy budowlom egipskim, przez ciąg wieków żadnej nie podlegał zmianie, jest więc także wyrazem społecznego konserwatyzmu, nie mającego jednak nic z wstecznictwem chińskiem wspólnego. W Chinach las religijnych i administracyjnych formułek przyćmiewa światło piękna, tu rządzą niezdolne prawa przyrody.

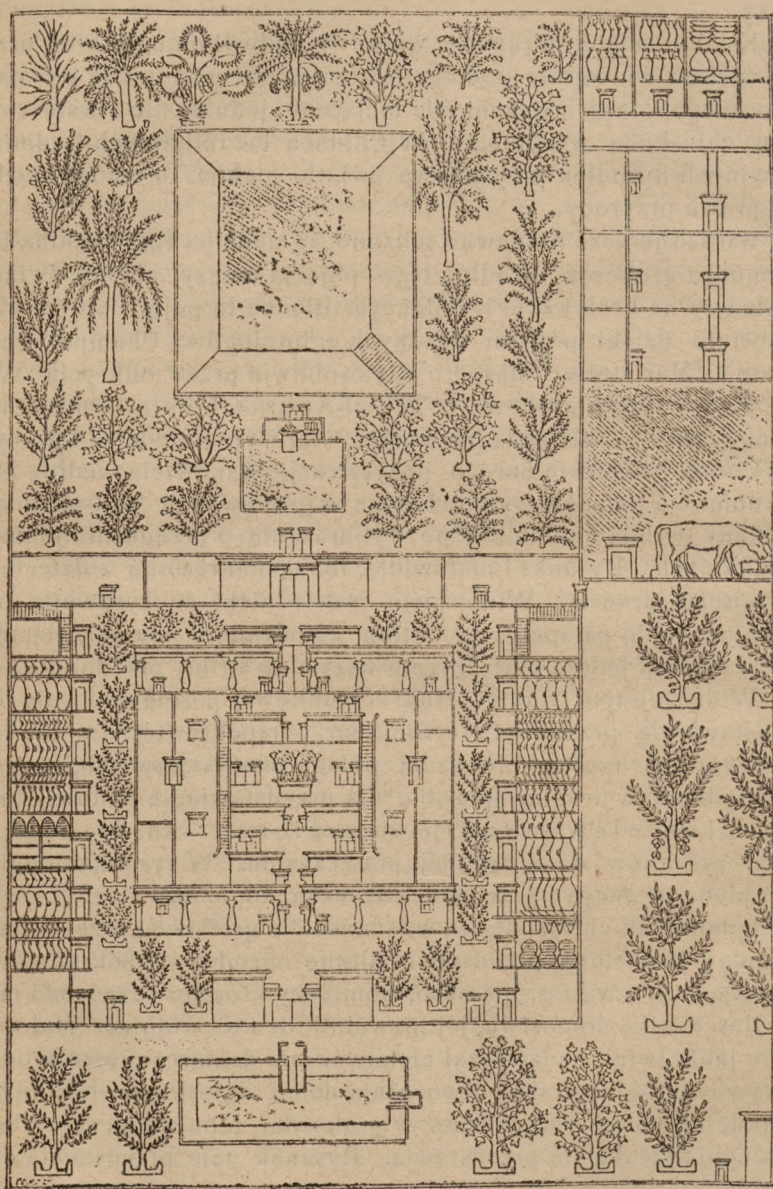
Bardzo jeszcze niedawno sądzono, że siedziba Egipcyanina była ponura i grobowa. Według tego pojęcia rzeczy, ciemne świątynie służyły na królewskie rezydencje. Błędne to pojęcie sprostowane zostało dzięki pracom uczonych egiptologów: Champollion'a, Priesse'a, Mariette'a, i Maspero'a, a osobiwie przez odkrycia Wilkinson'a w ruinach grobowców Tell-el-Amarna. Dziś jesteśmy w możności z całą dokładnością odtworzyć starożytną siedzibę Egipcyanina i to na podstawie bardzo pozytywnej, mianowicie według planów domów i pałaców wyobrażonych w grobowcach Tell-el-Amarna. Plany te dają nam dokładne wyobrażenie o urządzeniu budowli mieszkalnych. Rysunki i malowidła te są nakreślone z dziecięcą naiwnością i prawdą. Widocznem jest w nich, że rysownik, nie uciekając się do perspektywy, która egipcyanom nie była znana, przedstawia na jednej płaszczyźnie wszystkie strony przedmiotu.

W dzisiejszym stanie sztuki rysunkowej posługujemy się dla przedstawienia przedmiotu rysunkiem perspektywicznym, lub też geometrycznym rzutem. Na czem polega pierwszy sposób, wszystkim wiadomo; w drugim sposobie dla przedstawienia budowli kreślimy plan, elewacyą i jęj przecięcie. Każdy wszakże z tych rysunków na oddzielnęj płaszczyźnie. W rysunkach egipskich plan, elewacya i przecięcie razem są stopione.

Jeden z takich rysunków, w tebańskim grobowcu przez Champollion'a odnaleziony, przedstawia altanę ogrodową, obok nięj dwa wyrastające drzewa i grupę osób, pomiędzy któremi rozpoznać można właścicielkę domostwa, jęj niewolników i niewolnice. Malowidło to, jakkolwiek nadzwyczaj ciekawe, nie dostarcza jeszcze dość pozytywnych danych do odtworzenia domu egipskiego. Na innym rysunku, odtworzonym również w grobowcu tebańskim, rzecz bez porównania jaśniej się przedstawia. Rysunek ten przedstawia domy, sady, szeregi drzew, wszystko to jakby uraganem przewrócone. Jestto sposób znany dziś w geometrycznym rysunku, który kładem nazywamy. Najdokładniejsze jednak wyobrażenie o budo-



wie siedziby, o której mowa, daje nam rysunek nakreślony na ścianach grobowca Tell-el-Amarna (patrz rys. 2).



Rys. 2.

Na pierwszém miejscu widzimy plan budowli, która, według wszelkiego prawdopodobieństwa, służyć musiała za odwach garnizonowi, strzegącemu wejścia do rezydencyi.

Za tą budowlą znajduje się brama wjazdowa, złożona z dwóch pilonów. Brama ta wiedzie do dziedzińca otoczonego z czterech stron podłużnymi budowlami, mieszczącymi w sobie szereg komnat. W tym dziedzińcu mieści się inny, mniejszy, w którym znajduje się wielka sala przyjęć pod odkrytym niebem. Jestto główna część domu, jak o tém najlepiej przekonywa ołtarz domowego ogniska w środku ustawiony. Po dwóch bokach tej sali schody, wyobrażone w postaci drabinki, każą się domyslać, że cała ta część po nad poziom była wzniesiona. Po za głównym korpusem znajdują się budynki przeznaczone dla rodziny właściciela pałacu: jest to budowla odpowiadająca haremowi w dzisiejszych rezydencyach władców wschodnich. Wprost z haremu, brama prowadzi do ogrodu, w którym łatwo rozpoznać choćby w naiwnie nakreślonym rysunku, palmy, papyrus, lotos i inne rośliny podzwrotnikowe. Środek sadu zajmuje kwadratowa sadzawka. Po obu stronach głównego korpusu szereg drzwi, rzędami ustawiane naczynia, domyslać się każą, że rysownik chciał przedstawić spiżarnię i t. p. gospodarskie zabudowania.

Ten sam układ widzimy w rezydencyach władców wschodnich i w pałacach cesarzów chińskich. W tych ostatnich liczba dziedzińców, przez które w swych opisach prowadzi nas ksiądz du Halle, misyonarz żyjący w przeszłym wieku, najcierpliwszego turystę do rozpaczy doprowadzić może.

Zbytek właściwy wschodnim rezydentom roztaczał się w pałacach egipskich. Takie napisy jak np.: „spędzić dzień szczęścia“ (1), które nieraz w egipskich rękopisach powtarzają się, odpowiadają rozkoszom rezydentom królów egipskich.

Wszędzie portyki rzucają cień, tak pożądaną w klimacie podzwrotnikowym (porówn. rys. 2). Odpowiednio do klimatu, otwory świetlne tj. drzwi i okna, zwrócone ku wnętrzu budowli tj. ku dziedzińcowi. Płaskie pokrycia budowli służą za tarasy, na których wśród gwiazdzistej nocy, pod rozpostartą werandą, pan domu snuje złą i nie marzeń.

Jak dziś na wschodzie, tak samo w starożytnym Egipcie, liczba osób, składająca dwór i rodzinę króla, dochodziła do bajecznej cyfry. Ona już sama daje nam wyobrażenie, jak obszernych budowli trzeba było na pomieszczenie rodziny Ramzesa II, który miał 160 dzieci, pomiędzy którymi 59 synów!

Dziś tylko sułtan albo padyszach bywa obdarzony podobnie liczną rodziną, na obsłużenie której potrzeba całej armii służby.

(1) Perret, Hist. de l'art.  
T. III. Z. I. 1889 r.



Wszystko to wpływa na niezmierną obszerność sułtańskich konaków.

Pałac egipski, podobnie jak wszystkie tego rodzaju budowle na wschodzie, wznoszono bez planu z góry powziętego. Rozszerza się on w miarę wzrostu rodziny i dochodzi do rozmiarów miasta, w którego murach mieści się wszystko co tylko potrzeba do rozkośznego życia, od komnat przyjęć ceremonialnych, haremów, skończywszy na ogrodach, które służyć mają nietylko do pieszej, lecz do konnej i powozowej przejażdżki, bo despota niezawsze chętnie tłumowi swe oblicze ukazuje. Pałac egipski jest stałym, kamiennym karawanserajem.

Szczególniej w dekoracyi egipskiego pałacu przejawia się charakter estetyczny właściwy ludom wschodnim.

W dziecięcem stadyum cywilizacyi, zmysł kolorytu bierze przewagę nad poczuciem formy. Dekoracya budowli egipskich, to świetna tkanina, która zasłania całą powierzchnię i wnętrze budowli, pozostawiając obnażonemi jej ramy, jakby z wiązki żerdzi złożone, sznurami i rzemieniami okręcane.

Zamiłowanie w jaskrawości kolorytu budowli egipskich, chaldejskich i greckich, wogóle architektury krajów południowych, naukowo może być wytłumaczone. Im blask słoneczny silniejszy, tém oko silniej pożąda jaskrawości i różnaitości barw. Fizyologiczna optyka tę właściwość oka w zupełności stwierdza. Od dawna już zauważano, że w miarę oddalania się od biegunów a zbliżania się do równika, zamiłowanie człowieka do barw jaskrawych wzrasta. Jaskrawość barw siedziby ludzkiej, sprzętów domowych i stroju rośnie w miarę zbliżania się do równika. Głowa nawet i paznogie mumii Ka-em nas, syna Ramzesa II, odnalezionęj przez Marietta, były złocone. Wszystko to łatwo wytłómaczyć tém, że delikatne odcienie barw, światła i cieniów znikają dla oka przyzwyczajonego do jaskrawości blasku słonecznego. Oko olśnione odróżnia tylko tony gwałtowne, ostre i śmiałe, półtony nie istnieją dla południowca. Skąpane w blaskach południowego słońca, przedmioty w tonie neutralnym, wydają się płaskimi, zaledwie oddzielają się od tła lazurowego, na którym widnieją. Karol Blanc, zauważył podczas swęj podróży do Górnego Egiptu, że jednobarwne cylindryczne kształty minaretów, a nawet kopuł, wydają się płaskimi, a to wskutek gwałtownych refleksów. Barwy więc jaskrawe, łagodząc te refleksy, przywracają przedmiotom wypukłość, zatartą gwałtownością blasków słonecznych.

Malowidła tak wewnętrzne, jak téż i zewnętrzne przedstawiają epizody, odgrywające się w następstwie faktów, sceny z mitologii

i historii dynastów. Postać człowieka gra wszędzie w tych malowidłach pierwszorzędną rolę. Na sufitach o lazurowej barwie, rozpostarte są symboliczne sępy. Jedna część tego pokrycia umotywowana i zabarwiona na wzór różnobarwnej tkaniny (1). Jest to więc znów potwierdzenie genezy pierwotnej budowli, jest to reminiscencya pierwotnej z łyka i sitowia sporządzonej zagrody. Rysunek z grobowca Ti, wiernie odtwarza koszykarską technikę. Czarna, biała, czerwona, żółta, zielona i niebieska barwa, mieszają się w tej rzekomej tkaninie.

Zwykły dom mieszkalny miał wszystkie właściwości pałacu, na mniejszą zredukowanego skale. Otoczony murem, zaopatrzonym w zaokrąglone blanki, do jego wnętrza wiedzie brama pilonowa tj. złożona z dwóch ściętych piramid, pomiędzy którymi przejście pozostawiano. Szpalery drzew palmowych, sztuczne sadzawki, lekkiej budowy kioski, wypełniają powierzchnię dziedzińca, w głębi którego wznosi się budowla z cegły i drzewa. Pokryta dachem, a raczej tarasem, na którym słupki umieszczone służą do rozpostarcia różnobarwnego namiotu, chroniącego od palących promieni słońca.

Zachowane w grobowcach egipskich malowidła, ruiny miasta przez Wilkinson'a w Tell-el-Amarna odgrzebanego, modele domów i modele mebli w kształcie domów, które można w muzeum Luwru widzieć, dają dokładne pojęcie o urządzeniu i fizjonomii starożytnej siedziby egipskiej.

\* \* \*

Szlak narodów prowadzi do kraju, po nad którym rozciąga się szafirowa, niczem niezamąconej czystości, płachta niebieskiego przestworza. Jakkolwiek deszcze nie często tu padają, jednak burze zrywają się z niezmierną gwałtownością, ale na krótką tylko chwilę.

Eufrat i Tygrys, podobnie jak Nil, peryodycznie wylewając, użyźniają łany Mezopotamii, chwila jednak wylewu nie da się oznaczyć z taką, jak w Egipcie dokładnością. Dolina Eufratu nie jest ujęta w tak jasno i regularnie nakreśloną ramę dwóch łańcuchów górskich, jak dolina Nilu. Skutkiem położenia topograficznego prawy brzeg Eufratu, rozlewając się w bagna, wytwarza nieokreśloną linię nadbrzeżną. Ta nieokreśloność, kontrast ten z geometrycznym, że tak powiem, charakterem nadnilskiego krajobrazu, w Mezopotamii jest jeszcze spotęgowany widokiem niezmięrzonej płaszczyzny, która zdaje się nie mieć początku ni końca.

(1) Np. w grobowcu Fta-Hotep.



ca. Zieleniejące, to roślinne morze wylania z siebie niezmierne bogactwo żywych ornamentów w postaci różnobarwnych kwiatów. „Kwiaty wszystkich odcieni — mówi Layard — przystrajające łąki, nie są jak w naszych północnych krajach, rozsiane tu i owdzie wśród trawy, ale tworzą bukiety, tak ściśle związane i tak geste, że cała płaszczyzna podobna do różnobarwnego kobierca“. Nad brzegami rzeki wyrastają smagłe tamaryszki, w stojących wodach nenufary, trzcina, sitowie i cyprys wzajemnie splecione. Ten cudowny, po obu brzegach rzeki ciągnący się, kobierzec widnieje na tle dalszych widnokręgów kraju, jak pustynia smutnego.

Tak przedstawia się w ogólnych zarysach szkoła estetyczna, w której ludność chaldeo-asyryjska kształciła poczucie piękna. Podobieństwo i różnice, jakie istnieją w klimacie, produkcjach gruntu i estetycznej naturze otaczającego krajobrazu, wyjaśnią nam istotę stylu architektury chaldeo-asyryjskiej. Przedewszystkiem zauważmy, że lubo deszcze nie-często padają w Mezopotamii, burze jednak i deszcze zrywają się z nadzwyczajną gwałtownością, gdy tymczasem w Egipcie są one niezwyklei zjawiskami. Egipt obfitował w najtrwalszy z materiałów budowlanych — granit. Architekci chaldeo-asyryjscy mogli tylko rozporządzać gliną, zdatną na wyrób cegły.

Z tych dwóch przez samą przyrodę wytworzonych warunków: klimatu i rodzaju materiału, wypływa już sposób konstrukcyi, a zatem ogólny kształt budowli. Przy użyciu cegły do budowy, jeżeli materiał ten ma oprzeć się niszczącym wpływom wód deszczowych, piramidalna, o pochyłych zatem ścianach budowla byłaby nieodpowiednią. Woda bowiem łatwiej zatrzymuje się na pochyłych, niż na pionowych ścianach, ściany więc pionowe budowli, jedynie mogą racjonalnie w klimacie Mezopotamii być zastosowane.

Równoległością prostokątny jest też pierwiastkiem składowym kształtów świątyń, pałaców i domów chaldeo-asyryjskich a odpowiednio kombinowany, daje najrozmaitsze warianty budowli, piramid stopniowanych, których zawsze składowym elementem jest bryła geometryczna powyżej wymieniona.

Grunt Mezopotamii ubogi w kamień budowlany, dawał, jak już wiemy, w dostatecznej ilości glinę zdatną do wyrobu cegły, która jednak użyta w wilgotnym klimacie, musiała być zabezpieczona szklaną powłoką. Przez domieszkę zaś do tej polewy części metalicznych z konieczności otrzymano różnobarwną emalię. To jest przyczyna techniczna, czysto utylitarna, która wywołała polichromię budowli chaldeo-asyryjskich. Obok tego jednak, zmysł kolorystyczny, kształcony wśród pól i łąk żywo zabarwionych,

musiał odpowiednio w dziedzinie malarstwa pozostawić piętno. Taż sama świetność kolorytu zachowaną została do dziś w kobiercach wyrabianych w Azji Mniejszej, Kurdystanie i Persyi. Osobliwie świetności barwy zielonej i czerwonej nie mogą naśladować europejscy fabrykanci. W analizowanych chemicznie ceglach asyryjskich przeważa barwa błękitna i żółta. Pierwszą, według Layarda, daje połączenie szkliska z tlenkiem miedzi i domieszką ołowiu, mającego własność zwiększania topliwości szkliska. Żółte zaś szklisko otrzymuje się z antymonianu ołowiu z domieszką cyny.

Widok niezmiętej płaszczyzny mezopotamskiej pozostawił ślad w reprodukcyjnej wyobraźni architekta. Pałace władców tego kraju rozciągają się wszersz i wzdłuż, na wzór, jakiego dostarczał krajobraz. Rozwijają się one w kierunku dwóch osi poziomych, kosztem trzeciego wymiaru: wysokości. Pałac asyryjski to szereg dziedzińców otoczonych niskimi względnie do ich rozciągłości budowlami i murami, uwieńczonemi blankami i flankowanemi czworobocznemi basztami. Wprawdzie wznoszą się wśród tych dziedzińców stopniowane piramidy, jako jednak zadość czyniące wymaganiom kultu i służące do astrologicznych obserwacji, nie przeczą ogólnej teorii wpływu krajobrazu na twórczość artysty.

Typem siedziby władcy, jest pałac Sargona w Korsabadzie, odgrzebany przez architekta Botte. Charakterystyczną cechą, wspólną wszystkim tego rodzaju budowlom na wschodzie, jest olbrzymia powierzchnia, na jakiej pałac Sargona wzniesiono, zajmująca 10 hektarów (60916 metr.  $\square$ ). Na wyniesienie murów tego pałacu trzeba było zużyć 1350524 metr. kub. gliny (1). Podział, urządzenie i przeznaczenie komnat i gmachów tej olbrzymiej budowli, nawet w najdrobniejszych szczegółach przypomina rezydencje władców Turcyi i Persyi. Szerokimi na dwie strony rozgałęzionemi schodami, wchodzimy na platformę z okrągłą sklepioną bramą, flankowaną dwiema kwadratowemi basztami, unoszonemi jakby, każda, przez dwie pary rzeźbionych olbrzymich byków skrzydlatych o ludzkich brodatych głowach. Brama ta prowadzi do dziedzińca, który w dni świąteczne wyścielany wzorzystemi kobiercami, przemieniał się na wspaniałą pod odkrytym niebem salę przyjęć. Około tego dziedzińca, czy też sali, grupuje się 10 mniejszych dziedzińców, otoczonych budowlami. Dalej, wznosi się grupa budowli zewsząd otoczonych grubemi niedostępnymi murami, a pomimo olbrzymiego rozmiaru jaki ta część pałacu zajmuje (8839 metr.  $\square$ ), wiedzie doń w odpowiedniej kombinacji korytarzów ukryta furta.

---

(1) Perrot, Histoires.



Następne drzwi nie są w prostej linii z poprzednimi, przez co nawet przy otwartych ścieżach, zamiast szeregu komnat, ślepa ścianę spostrzegamy. Wszystko tu urządzone, aby mieszkańców tej siedziby szczelnie izolować. Łatwo domyśleć się, że to złota klatka, w której uwięzione rajskie ptaszki władcy; jest pałacowy harem.

Dziedziniec tego przybytku rozkoszy zdobi wspaniała dekoracja malarska, na powierzchni różnobarwnych glazurowanych cegieł roztoczona. Po bokach drzwi wchodowych stoją posągi i wysokie maszty, pokryte metalem, na szczycie których unoszą się wachlarze z daktylowych liści, ze złoczonego bronzu wyrobione. W kierunku przekątnej tego kwadratowego dziedzińca, ułożone kamienne chodniki, wiodą do trzech małych komnat. Sargona uszczęśliwiała aż trzy królewskie małżonki.

Drzwi, w środkowej ścianie dziedzińca umieszczone, wiodą do komnaty a raczej alkowy dłuższej na 2,70 m., szerokiej na 1 m.; tyle co potrzeba ma umieszczenie łóża. Inne znów drzwi prowadzą do apartamentów, pokrytych glazurowym, posianym złotymi gwiazdami sklepieniem, pod którym na estradach wysłanych miękkimi wezłowiami, małżonki królewskie, wsłuchane w czarującą muzykę i wpatrzone w płasy tancerek, toną w rozkoszach kiefu, strzeżone przez eunuchów.

Urządzenie tej części budowli, jak i wszystkich innych rezydencji korsabadzkiej, przypominają dzisiejsze pałace władców wschodu. Są tu więc oprócz sal do przyjęć ceremonialnych, harem, lokale dla służby czyli *han* i t. d. W stajniach nawet tego pałacu odnaleziono w dolnej części muru metalowe obrączki. Według bowiem zwyczaju do dziś na wschodzie przyjętego, konie za nogi nie zaś za głowę powinny być na uwięzi trzymane.

(D. n.)

Kazimierz Kleczkowski.





# POGLĄD NA WIELKORUSKĄ GMINĘ WIEJSKĄ.

## *II. Skąd i jak powstała gmina wielkorosyjska.*

W gminie wogóle upatrują pierwotną formę organizacyi agrarnęj; opinia ta ustaliła się do pewnego stopnia w nauce powagą Laveleye'a (1) i Maurera (2), który początek gminy widział w kolektywném wzięciu w posiadanie pewnej przestrzeni ziemi przez ród. Do powag powyższych uczonych uciekano się zbyt może często w celu wyjaśnienia początków powstania gminy wielkorosyjskiej, dostrzegając w niej prastarą formę władania ziemią, niegdyś jakoby istniejącą w całej Europie, obecnie zatraconą niemal zupełnie wszędzie prawie z wyjątkiem Rosyi.

Istotnie w Rosyi istnieje, jak widzieliśmy, gmina, posiadająca swoje wybitne cechy i charakter, które staraliśmy się naszkicować poprzednio, istnieje bardzo szeroko rozgałęziona. Już sam fakt istnienia dowodzi racyi bytu z tej lub innej przyczyny; lecz jaki jest początek tej gminy? Pytanie to nie ma żadnego praktycznego znaczenia, ale niepozbawione interesu historycznego, naukowego. Dotychczasowi uczeni rosyjscy, śladem których poszedł Laveleye zapatrywali się na gminę bardzo jednostronnie. Przyjmując za punkt wyjścia poglądy zachodnio-europejskich badaczy (przeważnie Haxthausena) o początku gminy, wysnuwali z tego całe teorie, nie zawsze dość ściśle sformułowane, poparte o tyle badaniami naukowemi, o ile one nadawały się do usprawiedliwienia lub uzasadnienia naprzód sformułowanych zapatrywań na gminę, w której wszelkiemi sposobami szukano najdoskonalszej formy władania ziemią, mającej posłużyć w przyszłości do reformy agrarnęj. Dopiero

(1) De la propreté et ses formes primitives. Korzystam z polskiego przekładu z 4-o wydania. — (2) Geschichte der Dorfgemeinde.



ściślejsze badania źródeł dziejowych i polemika naukowa wyjaśniły kwestyą do pewnego stopnia, a materiały zebrane, dotyczące ekonomicznej organizacyi gminy, pozwoliły wyrobić na nią poglądy bardziej jasne, a nawet pozbawione zupełnie mgły idealnej, jako otoczyli ją Sokołowski, Postnikow i wielu innych.

Z tego względu dzieło Gołowina ma niezaprzeczoną wartość naukową, bo chociaż jak każda praca ludzka, nie jest wolne od usterek, wprowadza kwestyą na nowe tory badań. Istniejącą gminę przedstawia on bez fantastycznych obsłonek, a początku jęj szuka w dokumentach i źródłach historycznych nie zaś w problematycznych wnioskach, opartych na nie zawsze uzasadnioném rozumowaniu.

W źródłach historycznych rosyjskich, dotyczących władania ziemią i agrarnych stosunków, spotykamy ciągle wyrazy *sielo*, *dierewnia*, *wołosť* itp., dziś mające zupełnie inne znaczenie niż miały ongi. Pomimo to zdarza się aż nazbyt często, że badacze nowożytni nadają im znaczenie d z i s i e j s z e, wskutek czego powstaje nie raz chaos pojęć nie do rozplątania. Z jednego wyrazu, z jednej nazwy pewnej instytucyi starano się odszukać istnienia faktu lub instytucyi w pojęciu dzisiejszém; stąd téż pewna epoka czy chwila przeszłości oświecla się zupełnie dowolnie, przybiera zupełnie odrębne rysy charakterystyczne, różne od rzeczywiście istniejących w owe czasy. Przejdźmy do szczegółów.

Weźmy wyraz *w i e ś* (*dierewnia*). Dziś jest to pewna liczba domów, przeważnie włościańskich, zbudowanych na pewnej przestrzeni; jedném słowem wyobraża ona pewną jednostkę administracyjną. W XII do XVI w. pod tą nazwą rozumiano przysiołek (*posioloł*), składający się z kilku domów, do których okoliczne ziemie przylegały. Właścicielem osady mógł być człowiek do każdej pozycyi społecznej należący,—a więc *bojaryn*, swobodny rolnik lub nawet mały właściciel, siedzący na własnej ziemi (*czernososznyj krest-janin*) (1).

Kilka takich przysiołków zgrupowanych koło cerkwi otrzymywało nazwę *s i e d l i s k a* (*sielo*) a niekiedy *w ł o s c i* (*wołosti*). Tak się działo na północy przynajmniej, w ogóle w wielkim księstwie Moskiewskiem. Przez „*wołosť*“ rozumiano pewną jednostkę terytorjalną różną od „*pogostu*“ (parafii), reprezentującą większe lub mniejsze centrum administracyjne, w którem skupiały się różne sprawy i interesy. W rozmaitych epokach i okolicach *wołosť* mie-

---

(1) Pod wyrazem *czernososznyj* Gołowin rozumie rolników, osiadłych na własnej ziemi, którzy później weszli do kategorii włościan państwowych (str. 85).

wała nieco odmienne znaczenie. Na północy, wśród bardzo nielicznej ludności, przeważnie włościańskiej, do której należała naturalnie ziemia, *wołostią* nazywano grupę osad, przysiółków (*derewień*) w sąsiedztwie leżących. W południowych powiatach (*piatiny*) krainy Nowogrodzkiej przez *wołost'* rozumiano zarówno włościańskie jak i bojarskie siedliska. Wielkość, obszar zajęty przez *wołost'* zależał od gęstości zaludnienia: im ludność była liczniejsza, tem przestrzeń zajmowana przez *wołost'* bywała mniejszą. Bliżej ku Moskwie *wołost'* była większą, a niekiedy, jak świadczą księgi popisowe, obejmowała 700—800 przysiółków.

W XIV i XV wieku *wołosti* w. k. Moskiewskiego nie posiadały jeszcze charakteru mniej więcej autonomicznych jednostek włościańskich; w skład ich terytoryalny wchodziły ziemie bojarskie, klasztorne i włościańskie, a zarządzili nimi nie urzędnicy wybieralni, lecz mianowani z ramienia wielkiego księcia, bojarów lub klasztorów, stosownie do tego, czy *wołost'* należała do księcia, bojara lub monasteru. W *Sudiebniku* (1) Iwana III rządcą *wołosti* (*wołostiel*) i namiestnik uważani są jednakowo. Obaj oni byli urzędnikami, a tem się tylko różnili od siebie, że pierwszy zarządzał gminą wiejską (*wołost'*) a drugi gminą miejską (*gorosdskaja ili posadskaja obszczina*). Włościański charakter *wołost'* przybrała dopiero od czasów Iwana Groźnego, kiedy poraz pierwszy włościanie pańszczyzniani i wolni, którzy później należeli wyłącznie do kategorii włościan państwowych, osiedliwszy się na ziemiach bojarskich, książęcych lub monasterskich, utworzyli odrębną warstwę społeczną, posiadającą swój samorząd i sąd.

Do Iwana IV nazwisko *wołosti* nadawaniem było nie tylko pewnej zorganizowanej grupie włościan, ale każdemu zaludnionemu okręgowi terytoryalnemu. Inną organizacyi, w której-by się skupiało owoczesne życie włościan nie było wcale. Mówiąc inaczej, dawna *wołost'* odpowiadała zupełnie prawie temu pojęciu, które za naszych czasów przystosowano do gminy. W gramotach wielkich książąt Moskiewskich, w umowach, wreszcie w ustawach (*Sudiebnik*) zawsze ile razy jest mowa o wspólnym interesie włościan, zasiedlających pewien okręg, jest mowa jednocześnie o *wołosti*, jako punkcie ześrodkowującym te interesy. W najstarszym jednak pomniku prawodawstwa, *Ruskiej Prawdzie*, o *wołosti* nie ma wcale wzmianki, jako też o gminie; natomiast używa się wyraz „wierw” (w dosłownem teraźniejszym znaczeniu p o w r ó z = *wierówka*).

(1) Kodeks prawny.



Wprawdzie Czyczerin (1) utrzymywał, że przed przyjściem Warego-Russów miała istnieć w Rosyi gmina patryarchalna, rodowa, a dopiero po dokonaniu zdobyczy Rusi przez Ruryka i Olega i rozdaniu ziemi „drużynie“ znikła i odrodziła się nanowo za czasów Piotra Wielkiego. Jest to hipoteza, niezbyt nawet prawdopodobna, przede wszystkim z tego względu, że w najbliższych pomnikach historycznych tego czasu nie znajdujemy nawet wyrazu „*obszczina*“. Nie zapisał go ani Nestor, który nie tylko znał swoje stosunki znakomicie, ale opowiadania niektóre zapisywał wprost z ust żywych, niepodobna więc prawie, ażeby nie wspomniał o tém tak ważnem zdarzeniu jak usiłowanie zastąpienia jednej formy władania przez drugą. Lud wiejski, przywiązany do pewnych form własności, nie pozbywa się ich ani łatwo ani prędko, a często upornie walczy o nie. Niszczenie więc patryarchalnej gminy i rozdawanie jej ziemi drużynie nie mogłoby przejść w dziejach spokojnie. Nie wspomina o „obszczinie“ ani słowna *Russka prawda*, zajmująca się bardzo szczegółowo stosunkami agrarnymi Rusi. Przedstawia się mi następujący dylemat do rozwiązania: albo gmina, w znaczeniu teraźniejszym, w dawniej Rusi nie istniała wcale, albo istniała na północy pod formą identyczną z nią *wołosti* lub też żadnego gwałtu ze strony Warego-Rusów nie było. Gminę—jeżeli istniała—pozostawiono w spokoju, a „drużynie“ rozdawano ziemie puste, jak to się działo w Polsce już za naszych historycznych czasów. W takim razie milczenie *Ruskiej prawdy* i *Nestora* da się usprawiedliwić: ponieważ w ustroju gminy—mniejsza oto jak ją nazwiemy—nie zaszło żadnej zmiany, między rządem gminy a rządem wielkich książąt nie było żadnych nieporozumień, kronikarze nie mieli powodu pisania o niej.

O tém, jakie formy władania istniały na Rusi przed przyjściem Waregów, nic prawie nie wiadomo. Nestor zapisał wprawdzie: „żyli każdy ze swoim rodem i na swoich miejscach, władając każdy rodem swoim“—a na podstawie téj krótkiej wzmianki osnuto całą teorią o istnieniu na Rusi formy rodowego władania; jest to teoria prawdopodobna, nie więcej. Teorii téj hołdują także dwaj badacze staro-rosyjskiej gminy, Czyczerin i Bielajew, z tą tylko różnicą, że pierwszy utrzymuje jakoby najście Waregów zniszczyło resztki rodowego bytu, a drugi, że gmina rodowa przekształciła się z czasem w teraźniejszą gminę wiejską. Trzeci badacz gminy—Sokołowski (2), szukający jej bądź co bądź na północy, utrzymuje, że władanie ziemią w Nowogrodzkim kraju rozpoczęło się od kolektywnego,

(1) Очерки из истории русскаго права.

(2) Очерк истории селской общины на Севере России.

gdzie posiadaczką ziemi zjawia się rodzina. Istnienia powyższej formy dowodzi jednak nie faktami i dokumentami, bo takowe jeżeli są, to nieopracowane krytycznie, ale, jak się zbyt często zdarza, powagą innych autorów; otóż i Sokołowski zasłania się płaszczem Laveleye'a, Maurera i in.

Domysły powyższe, nie oparte dość mocno, skierowane są do tego, ażeby w początkach historycznego życia Rusi znaleźć w s p ó l n e w ł a d a n i e z i e m i ą w jakiejbydz formie—rodzinnéj lub rodowéj. Cały wywód, niby historyczny, autora opiera się na wyrazie *ród*, użytym przez latopisca, a więc na znaczeniu wyrazu bardzo chwiejném, bo *ród* może tak dobrze oznaczać rodzinę, związaną pewną wspólnością krwi i interesów, która dziś jeszcze do pewnego stopnia włada całością gospodarstwa, jak *ród* starogermański, instytucją napół wojskową, w której patryarchalny naczelnik bierze władzę prawem spadku i sprawuje ją nad całym rodem. O istnieniu na Rusi, a później w Rosyi takich rodów i naczelników ani w podaniach ani w dokumentach historycznych śladu nie pozostało. Przynajmniej w XI w. t. j. jak daleko sięga najstarożytniejszy pomnik jurydyczny, *Russka prawda*, rodowéj organizacji już nie było, a *ród* oznaczał rodzinę. Widać to z pierwszego artykułu kodeksu, w którym są wyliczeni krewni, mający prawa do krwawéj zemsty za śmierć zabitego członka rodziny: prawo to na braciach się kończy. Synowie Jarosława i tę formę krwawéj rodowéj zemsty zamienili na zapłatę głów szczyzny (*wira*), którą miała płacić *wierw* pod wspólną odpowiedzialnością. Czém była owa *wierw*—obaczmy niżej.

Szukanie początku gminy w rodowéj organizacji—jest echem teorii Maurera i Laveleye'a twierdzących, że aż do wieków średnich wszystkie narody szczepu germańskiego trzymały się formy wspólnego władania ziemią. Laveleye utrzymuje, że tam gdzie ziemi jest podostatkiem, a więc nie ma ona żadnej wartości, rolnicy chętnie uprawną rolę mieniają na nowinę. Jest to teoria rolniczo-ekonomiczna zastosowana bardzo śmiało ale nieprawdziwie, bo rola od dotknięcia się do niej pierwszego narzędzia powiększa wartość i ten, co w nią pracę włożył, już ją uważa za swą własność. Laveleye w tym wypadku widocznie identyfikuje władanie pospólne z gospodarstwem odłogowem lub wypalającém, w których porzucanie wyczerpanéj lub zużytkowanéj roli dla nowin miało rzeczywiście miejsce, i stosuje się jeszcze obecnie w pewnych mniéj lub więcéj określonych odstępach czasu. Gdzie zaś ceną ziemi jest praca w nią włożona, tam, nawet przy obfitości ornego gruntu, nie może być wspólnego władania.



Własność wspólna nie mogła więc powstać kiedy ziemi było za-wiele, lecz odwrotnie—kiedy ilość jej poczęła się już zmniejszać, a ludność powiększać. Wtedy ziemia, nienależąca dawniej do nikogo—*res nullius*—jak pastwiska, łąki, lasy, stykać się poczyną granicami z sąsiednimi siedzibami ludzkimi i zjawia się potrzeba rozgraniczenia się. Wtenczas ziemia wolna, niczyja, staje się wspólną tj. sfera używalności gminy określa się ściśle. Tak według przyrodzonych praw ekonomicznych mogła powstać pod formą gminy-zjednoczenia się osiadłej ludności—pierwotna zawież państwowa w krajach, gdzie pasterstwo przeszło w rolnictwo. Z łączeniem się gmin w ogniska administracyjne powstają wspólne potrzeby państwowe—stąd podatki i wzajemna poręka w regularném składaniu ich, właściwe nie tylko gminie wielkorosyjskiej, ale każdemu organicznemu zaczątkowi państwa. Następstwa wspólnej odpowiedzialności wszędzie były jednakowe: pociągały za sobą pewną wspólność majątkową. Gdzie prawa jednostki i jej pracę indywidualną poczęto wcześniej szanować, gdzie sprężystość administracyjna lub lepsze warunki wcześniej zatarły wspólną odpowiedzialność, tam przejście do zupełnej własności indywidualnej odbyło się prędzej, jak np. w Niemczech; w Rosyi działo się odwrotnie, tu, jak obaczymy, tworzone sztuczną gminę w celach czysto fiskalnych i taka gmina przetrwała do dziś z temi samemi cechami.

Ruskim publicystom i historykom dawna Ruś przedstawia się jako ekonomiczny raj z nieco chaotyczną i nie dość ściśle określoną gminą-wspólnotą; jako *tabula rasa*, po której ludzie, spacerując, jak mrówki, wybierają ulubione miejsce i zakładają wspólnotę taką, jaka zrodziła się w pojęciu księcia Wasilczikowa lub Sokołowskiego, nie troszcząc się wcale oto, że ich idealna gmina jest całością ekonomiczną na zasadach fiskalnych opartą, zamkniętą w sobie, o pewnych stałych formach; jednostki zaś ekonomiczne nie kształtują się od razu, lecz powoli przystosowując się do warunków orograficznych, geograficznych, ekonomicznych, administracyjnych i t. p.

Nie ulega wątpliwości, że oprócz gmin na wspólności opartych, powstałych na zasadzie ekonomicznej ewolucyi, naszkicowanej nieco wyżej, już ku końcowi X w. na Rusi Nowogrodzkiej istniała własność indywidualna i klasy społeczne. Nestor mówi, że daninę pobierano „*ot dyma i rala*“ tj. od osady i od sochy. Charakter tego podatku zachował się w Polsce aż do ostatnich prawie czasów jako „podymne i poradne“. Ten sam latopisiec, mówiąc o poselstwie Drewlan do Olgi pisze: „i posłasza Drewlanie *łuszczii muži*, iże *derżachu Derewskuju ziemi*“. Można się w tém dopatrzeć śladów

władania indywidualnego, ale za to niepodobna doszukać się władania wspólnego.

*Russka prawda* zajmuje się regulowaniem spadków na korzyść rozmaitych klas owoczesnego społeczeństwa. Gdyby gmina wspólna istniała, *Russka prawda* nie miałaby potrzeby mówić o spadkach, gdyż w takim razie regulowałyby się one sądem gminnym. Natomiast, i latopisiec i *R. pr.* używa ciągle wyrazu *dwor* (sadyba), z czego możemy wnioskować o istnieniu własności indywidualnej (*podwor-noje władienije*) mniej lub więcej zupełnej. Większość ziemi należała już wtedy do bojarów i kniazia, jednem słowem, istniała pewna forma, dziś nie dająca się ściśle określić, nawet własności wielkiej; pozwala nam wnioskować o tém z istnienia urzędu *tiuna* (starosta, sędziego) nie tylko wiejskiego (*sielskij*) ale kniaźego, bojarskiego a nawet ogniszczkańskiego i ratajnego, a więc czegoś podobnego do odrębnego sądu dla każdej warstwy posiadaczy ziemi. Może nawet *Russka prawda* stopniowała je według pojęć owoczesnych, bo za zabójstwo *tiuna* kniaźego i ogniszczkańskiego opłacano głów-szczyzny 80 grzywien, a sielskiego i ratajnego tylko 12 grzywien.

Zresztą, najlepszym może dowodem, że na Rusi przeważała forma indywidualnego władania, świadczą ustępy *Russkiej prawdy*, według których płacono grzywny za rozoranie miedzy, za niszczenie znaków rozgraniczających (np. na dębach), wogóle za usuwanie miedz bartnych, polowych (*rolejnych*) i sadybnych (*dwornych*). Istnienia własności indywidualnej, jako powszechnej formy władania, możnaby jeszcze dowieść krytycznem rozpatrzeniem rozmaitych klass i warstw społecznych, gdyby to nie powiększało nadmiernie naszego referatu.

Mówiąc o gminie, na wspólności opartej, mamy ciągle na uwadze Ruś północną, tj. taką, która do połowy XII w. skupiała się koło Nowogrodu, a potem W. Księstwa Moskiewskiego; południową Ruś wykluczamy zupełnie z rozprawy, gdyż ustalenie się tam własności indywidualnej nie podlega żadnej wątpliwości.

Do rozjaśnienia kwestyi powstania gminy wielkorosyjskiej w takiej formie, jaką dzisiaj widzimy i jaką staraliśmy się w poprzednim artykule scharakteryzować, przyczynia się wielce bardzo ciekawe studyum pani Jefimienko (1), charakteryzującej formę władania ziemią włościan Obonieżskich piatyny (gub. Archangielska i Ołonecka). Jest to studyum tém ciekawsze, że przedstawia kraj położony nad Dźwiną północną tj. właśnie tę część państwa, w której

(1) Изследование народной жизни; artykuł: Крестянское землевладение на крайнем севе́рии.



według ks. Wasileczykowa i Sokołowskiego, miała się wrzekomo swobodnie rozwijać gmina wiejska, około Moskwy tamowana jakoby w rozwoju przez władzę książęcą i wielką własność (*помещики*).

Dokumenty, znalezione przez panią Jefimienko u włościan powiatów Chołmogorskiego i Archangelskiego, jako też w archiwach miejscowych klasztorów, cerkwi i urzędów, pozwoliły jej określić formę i charakter władania ziemią na północy, już począwszy od XV w.. Kraj nad Dźwiną zasiedlił się wychodźcami z Nowogrodu, którzy zakolonizowali wyłącznie prawie brzegi morza i brzegi wielkich rzek, pierwsze—dla rybołówstwa, drugie dla rolnictwa. Wąskie nadbrzeżne pasy ziemi, przydatne do kultury rolnej przeszkadzały rozwojowi rolnictwa, gdyż rolnik z wielkim wysiłkiem zdołał karczować lasy i zdobyć trochę ziemi. Las jak był, tak i pozostał *n i c z y i m*; zajęcie w posiadanie kawałka lasu i wykarczowanie służyło za dowód własności, a dokumenty urzędowe dotyczyły tylko ziemi orną i łąk. Od najdawniejszych czasów widać tu dwa typy władania ziemią: ludność osiadłą stale na roli i trudniącą się gospodarstwem zbożowym i ludność przemysłową, osiadłą w lasach dla polowania i z konieczności zajętą zdobywaniem ornego pola. Jednocześnie z własnością włościańską występuje większa, bojarska,—bojarowie kolonizują brzegi morskie dla rybołówstwa i rolnictwa i gospodarują bądź sami, bądź prawa i ziemie wydzierżawiają. Tak samo postępuje własność monasterska.

Osadnicy zasiedlają kraj regularnie. Już w XIV w. znajdujemy tam typ osady i gospodarstwa podobny do południowo-słowiańskiej *zadrugi*: jest to wielka rodzina, osiadła zupełnie samodzielnie od innych, zamieszkująca jeden lub kilka *dworów* i władająca pewnym kawałem ziemi. Owo wspólno-rodzinne władanie nosiło nazwę *o g n i s k a* (*pieczyszcze, ogniszcze*). Taką była forma władania ziemią na Północy i taka pozostała: włościanie Archangielskiej gubernii mieszkają osadami, z kilku dworów składającymi się, oddalonymi o wiorstę lub więcej od siebie i tworzą obecnie gminę (*obszczestwo*) jak niegdyś tworzyli *wolosť*. Z czasem owa gmino-rodzina rozrastając się, drobila ziemię (pieczyszcze, ogniszcze), dzieląc ją między członków stosownie do stopnia pokrewieństwa. Ze działo się tak w rzeczywistości, świadczą najlepiej księgi wiejskie, w których zapisywano uposażenia. Prawo do tych cząstek, uposażeń, było można powiedzieć nominalnem, określało pewną ilość przypadającej ziemi, faktycznie zaś ognisko zostawało niepodzielnem, posiadacz zaś otrzymywał w każdej ręce odpowiedni pas. Czynność nazywano wydzielaniem uposażenia (*wierwolenije*), księgi zaś nosiły nazwę ksiąg uposażeń (*wieriwonyja knigi*).

W takićj więc osadzie tkwiło jądro późniejszćj gminy, chociaż posiadała ona cechy, wyróżniające ją od gminy: 1-o mieszkańcy jćj złączeni byli jednością krwi, 2-o składały się z kilku domów, gospodarstw (*dwor*) i wreszcie 3-o każdy posiadacz miał prawo swoje nominalną częśćkę zastawić lub nawet sprzedać.

Prawo sprzedaży pociągnęło za sobą wciskanie się do gminy północnćj obcych przybyszów, co z czasem wywołało rozczłonkowanie gmino-rodziny, wytwarzanie się własności indywidualnćj pod formą osad i tworzenie się wybitnych nierówności ekonomicznych, tj. własności większćj, mniejszćj i nareszcie wyzucie się z ziemi.

Taki jest wykład faktyczny pani Jefimienko. Mimo woli wypada zapytać: skądże znowu z formy władania indywidualnego, stwierdzonego dokumentami, powstała forma nowa, oraz odmienna — dzisiejszćj gminy? Żadne ekonomicznego, a tembardziej społecznego charakteru przyczyny nie działały tu wcale — jedynie tylko przyczyny fiskalne. Rząd Wielkiego Księstwa Moskiewskiego, pragnąc ułatwić sobie pobór podatków i wedle możności zrównoważyć je, a napotkawszy trudność w nadmiernćj rozciągłości krajów podobitych (okręg Dźwiny należał niegdys do rzeczypospolitćj Nowogrodzkićj), przy małćm ich zaludnieniu, ściągał podatek nie z każdćj osady (*dierewnia*) osobno, ale z okręgu pewnego (*wołosti*) i w ten sposób *wołosć*, stawszy się centrem fiskalnym i administracyjnym, będąc niejako odpowiedzialną wobec rządu, już przez to samo jednala sobie wpływ na włościan, z czasem poczęła się organizować tak, aby łatwićj obowiązkom swoim względem państwa podołać mogła. W ten sposób miała niejako prawo wtrącać się coraz bardziej w sprawy włościan, dotyczące władania ziemią, biorąc sobie za punkt wychodni podatek i regularną jego opłatę.

Cios indywidualnćj własności w okręgu Dźwiny Północnćj, zadany został dopiėro w połowie XVIII w. przez tak zwane instrukcje graniczne (*mieżywyje instrukcii*) z lat 1754 i 1761. Po zdobyciu Nowogrodu, wszystkie ziemie okręgu Dźwiny, z wyjątkiem należących do klasztorów, uznane zostały za rządowe. W ten sposób osady włościańskie, będące we władaniu indywidualnćm, przestały należeć do dawnych właścicieli, a stały się własnością państwa. Takie upaństwowienie ziemi dopiėro uregulowało się ostatecznie w r. 1830, kiedy wzbroniono włościanom sprzedawać ziemie i n a k a z a n o skutecznić działy według ilości „dusz“. Pomimo oporu, porządek ten wprowadzono i forma wspólnego władania, istniejąca w dzisiejszćj gminie, ustaliła się powoli. Wiėc gminę stworzył sam rząd za pośrednictwem swego ustawodawstwa.



Teraz należałoby rozwiązać pytanie, o ile streszczone tu fakty, dotyczące kształtowania się własności ziemskiej na północy, dadzą się rozszerzyć na inne części państwa rosyjskiego? Jedni (jak Bielajew) okręg Dźwiny północnej uważali za kraj, w którym władanie ziemią nosiło charakter wyjątkowości, drudzy, a między nimi książę Wasilczyków dostrzegł tam zupełny rozwój samorodnej gminy. Było to dowodem, że pierwszy z nich znał gruntownie źródła dziejowe, drugi — bardzo powierzchownie. Wogóle zaś posiadając tyle materiału co do krainy naddźwińskiej, można utrzymywać, iż forma władania ziemią na północy, może być uważana, jak zobaczymy, za typową dla reszty Rosyi, z wyjątkiem naturalnie tych jej części, gdzie istniała już dawniej forma władania indywidualna.

Wobec tego upadają wszelkie domysły o istnieniu na północy gminy rodowej, gdzie była raczej, jak widzieliśmy, gmino-rodzina, i nie ma żadnego znaczenia twierdzenie p. Sokołowskiego, jakoby ludność rolnicza na północy tworzyła rodzaj wspólnoty, stowarzyszenia, kolonizowała się wsiami — nie w znaczeniu osady (*dierewnia*), którą staraliśmy się wyjaśnić, — ale w znaczeniu nowoczesnym. Miało to dowodzić skłonności kolonistów rosyjskich do życia wspólnego (*obszczinnoj żizni*). Autor ten jednak jest w sprzeczności sam z sobą, bo przytacza źródło historyczne, świadczące o rozkolonizowaniu się „dworami“ (*podwornoje sielenije*), a nawet utrzymuje, że jednostką w owe czasy nie było „ciągło“ lub „dusza“ ale „dwór“. Jakże to pogodzić z istnieniem gminy o wspólnym władaniu ziemią? Oczywiście, taka idealna gmina nie istniała. Wprawdzie w wieku XVI obok kilkodworowych osad były i wsie ludne, liczące 20—40—60 i więcej chat, ale takich wsi według świadectwa ksiąg ziemskich (*piscewyje knigi*) było niewiele, a powtóre, istnienie ich nie dowodziło jeszcze wcale istnienia gmin i spólnego władania. Przeciwnie — Czyczerin (1) szeregiem dokumentów dowiódł, że wsie owoczesne przechodziły darowizną do monasterów, zmieniały właściciela drogą sprzedaży, wydzierżawiały się włościanom, od włościan przechodziły do innych właścicieli, bojarów lub monasterów. Wsie należały nie tylko do księcia, bojarów, monasterów, ale i do włościan. Tak samo jak całość przechodziły do innych właścicieli i części. Włościanie osiadali na nich bez żadnych przeszkód lub też odstępowali na pewien przeciąg czasu innym włościanom. Taka częśćka ziemi nazywała się *losem* (*żerebjem*), *pasem* (*połosa*) lub niekiedy wielkość jej ograniczała się nazwą: ćwierć pługa lub socha, *obta*, pół obży i t. d. (2)

(1) Opyty po Istorii ruskawo prawa. — (2) *Obta* — jeżeli jeden jednym koniem orze, jeżeli jeden trzema koniami — nazywało się to *socha*.

Było to więc prawie takie same ognisko (*pieczyzyszcze*), z jakim zapoznaliśmy się na północy. Trudno wspólne władanie upatrywać tam, gdzie większość osad składa się z jednej, dwóch lub kilku chat, a takimi właśnie była większość wsi Wielkiego Księstwa Moskiewskiego. Źródła, przytoczone przez Czyczeryna, nie pozwalają wątpić, że do połowy prawie XVII w. w W. Ks. Moskiewskiem forma władania ziemią była indywidualną, a nie widać z nich wcale, ażeby ilość posiadanej ziemi zależna była od ilości „dusz“, jak dziś; przeciwnie, widzimy podział włościan na zupełnych i niezupełnych gospodarzy (ciągłych i półciągłych), podział, jaki istniał w całych Niemczech średniowiecznych i przechował się dotychczas w południowo-zachodnich prowincjach Cesarstwa pod nazwą „konnych i pieszych dworów“.

Wprawdzie formy władania u włościan zależą także od tego, czém się włada. Podworne władanie ziemią orną i łąkami godzi się w zupełności ze wspólnem władaniem wygonów, lasów i pustek; dowody na to nietylko znajdujemy wszędzie u nas, ale nawet na zachodzie Europy. Wspólnem zaś władanie tylko wtedy być może, jeżeli do gminy, do gromady, należą ziemie orne i łąki, a oprócz tego podlegają nowym działom w pewnych odstępach czasu. Kilka zaś wsi mogło wspólnie władać lasem, stepem lub pustkami, dzielić się sianem lub chrustem, a mimo to łąkami i ziemią orną władać na prawie własności indywidualnej.

Bieg wypadków, kształtujących pewne formy władania, a w danym razie gminę, skupiał się w ekonomicznych przyczynach, w interesie poprostu, najprzód państwa, a potem jego członków, lecz nie kierował się żadnemi idealnemi celami społecznemi, i myli się p. Sokołowski, przypuszczając, że wrzekome ideały ocalały, niby jaka świętość i niepokalane materyalizmem naszego wieku, przechowały się także, jako rozsądek na przyszłość, u k o z a k ó w u r a l s k i c h pod formą gminy kolektywnej. Już nie mówię o fałszywym punkcie wyjścia autora, lecz widocznie miesza on dwa pojęcia jurydyczne: gminę wiejską, tj. władanie pospólne, z władaniem wojskowem kozaków. Państwo odstąpiło ziemię kozakom uralskim, z warunkiem, ażeby oprócz ich potomków nikt inny tą ziemią nie władał. Kolektywne władanie na podobnej podstawie nie usuwa wcale prawa władania dożywotniego. Coś podobnego działo się nietylko przy kolonizowaniu przy-uralskiego kraju, ale Noworosyi (gub. Chersońska) i Charkowskiej gub. (*Słobocka Ukraina*). Władanie więc pospólne — temat, na który fantazyuje Sokołowski — jest, obok innych przyczyn, następstwem także obfitości ziemi.



Według mniemania Sokolowskiego, gmina (*wołosť*), poczęła się rozkładać pod wpływem państwowego ustroju księstwa Moskiewskiego w XV w., jakoteż rozdawania ziemi klasztorom i prywatnym osobom, w prastaręj zaś formie przechowała się na północy i wschodzie, dokąd jakoby nie sięgała władza państwowa. Już z tego, cośmy dotychczas powiedzieli, można łatwo wnosić, że działo się prawie odwrotnie: pochod odbywał się od indywidualnej własności do pospólnego władania. Co się działo przed przyjściem Waregów, o tém nie wiemy, ale wkrótce po przyjściu, widzimy już istnienie własności indywidualnej. Przynajmniej *Russka prawda* nic o gminie nie mówi, a wszystko świadczy na korzyść własności indywidualnej. Wprawdzie możnaby wyraz *wierw* utożsamić z gminą (*wołosť*), témbardziej, że w obrębie prastaręj *wierwi* istniała wspólna odpowiedzialność, a etymologiczne znaczenie wyrazu i czynność stąd pochodząca (*wierwolenije*), oznaczająca pomiar gruntów, była podobna do późniejszych działów, zaś w ogóle *wierw* identyfikowała się z gminą. Tekst jednak *Ruskiej prawdy* przeczy temu. *Wira*, czyli główszczyzna, naznaczała się za śmierć jednego z członków gminy, prawdopodobnie dotycząc tylko musiała rodzinę zabójcy. Wniosek taki ztąd da się wyprowadzić, że główszczyzna ustanowiona została przez synów Jarosława, po skasowaniu krwawej zemsty, a ponieważ prawo do zemsty posiadali najbliżsi krewni, nie byłoby więc powodu do rozciągania tego prawa na całą gminę. Możnaby więc przypuścić, że *wierw* była związkiem rodzinnym.

Tak sądzi Gołowin. Wbrew atoli domysłom jego, przypuścić jednak można, że główszczyzna dotyczyła całą gminę, mniejsza o jej formę, gdyż w ten sposób rząd pragnął niejako zabezpieczyć się od ukrywania przez gminę zabójcy lub utrudnić je przynajmniej. Był to środek administracyjny, policyjny — nic więcej, i z władaniem ziemi żadnej wspólności nie miał.

Tak czy inaczej, *wierw* byłaby nie czém inném jeno gminą, taką samą, jaką widzieliśmy na północy, podobną do owego ogniska (*pieczyszcze*), które członkom swoim wydzielało ziemię do władania (*dolewoje władienije*), a stąd zachodziła potrzeba pomiaru. Tak więc pewne formy władania ziemią, kształtujące się lub ukształtowane na północy, można do pewnego stopnia przyznać za typowe dla całego W. K. Moskiewskiego XV do XVI w.; różnica tkwiła w większym lub mniejszym zaludnieniu gmin. Jeżeli więc nigdzie nie znajdujemy śladów gminy, na wspólności opartej, na całej przestrzeni średniowiekowej Rosyi, gminy w takiej formie, w jakiej dziś istnieje — skąd więc i jakim sposobem zrodziła się? Jaką drogą dokonała się ta wybitna rewolucya ekonomiczna? Ta-

kie pytanie postawił sobie do rozwiązania i książę Wasilczyków. Lecz wydaje mu się nieprawdopodobną możebność istnienia przed gminą innego ekonomicznego ładu, na téj podstawie, że nigdzie, jakoby nie pozostało śladu rozpiezchłych osad, władających ziemią indywidualnie. Jest to dowód słaby — śladów takich nikt nie szukał systematycznie, lecz one istnieją i każdy je napotykał. Nie raz pośród ziem ornych, a nawet lasów spotkać można niewielkie podwyższenia, ślady rozwalonych dawnych budowali, kawałki cegły, resztki pieców. Pośród ludu przechowało się także, mnóstwo nazwisk, dotyczących pewnych uroczysk, pewnych kawałków pól, nazwisk, pochodzących nieraz od imion własnych, od rozmaitych gospodarskich narzędzi i sprzętów. Otóż uroczyska te niczém inném nie są — według Gołowina — jak resztkami wspomnień o istniejących niegdyś przysiołkach, osadach, wsiach, które zniszczone zostały lub utworzyły wieś w znaczeniu nowoczesném, wieś uorganizowaną wgminę. Jest to jednak teza, którą łatwiej postawić, niż dowieść.

Przejdźmy teraz do drugiego pytania: kiedy i jaką drogą ustawodawczą zadany został cios indywidualnemu władowaniu włościian? Czyczeryn początek zmiany zaszłéj we władowaniu ziemią, odnosi do reformy podatkowej tj. łączy ją ściśle z pierwszym popisem prawidłowym (*rewizyą*). Zdaje się jednak, że jedna przyczyna nie mogła pociągnąć za sobą tak doniosłego przewrotu ekonomicznego i że rozkładowe siły poczęły działać znacznie wcześniej. Przedewszystkiém zwrócić uwagę wypada na to, że żaden z badaczy historycznych rosyjskich nie zanotował związku istniejącego między upoddannieniem włościian a utrwaleniem się gminy. Z początku włościianom przysługiwało prawo wolnego sadowienia się na ziemi i wolnego opuszczania dotychczasowych osad, później ograniczono swobodę przejścia do jesieni (*Jurjew dzień*), a następnie ukazem 1590—1592 nastąpiło przymusowe osiedlenie na tych gruntach, na których ukaz włościian zastał. Ukaz objął wszystkich posiadaczy. Celem ukazu nie było wcale wzmocnienia innej klasy posiadaczy (*pomieszczików*), jak sądzą zwykle, ale zaprowadzenie ładu w stosunkach agrarnych — cel więc był bezwarunkowo fiskalny tylko. Prawo poddaństwa wytworzyło się już jako następstwo ukazu. Łatwo wyobrazić sobie jakie były następstwa ukazu i jaką to zmianę wywołało we wzajemnych stosunkach. Dawniej posiadacz ziemi mógł sobie wybrać inny grunt, a zajmowany porzucić lub ustąpić innemu, — ukaz przywiązał go do gleby. W ten sposób włościianin nie mógł już być z gleby ruszanym, lecz nie mógł również zmieniać siedziby, gdyż wzbraniało mu prawo. Ponieważ powinności i dawniej leżały



na całej gromadzie, nic dziwnego, że z chwilą unieruchomienia niejako chłopą, przybicia go do gleby, wpływ gromady na jednostkę zwiększyć się musiał. Tymczasem ludność wzrastała, ilość ziemi zdatnej do uprawy pozostawała wprawdzie ściśle oznaczoną, ale w tej samej wsi nawet nie była jednakowego gatunku; wszyscy płacili podatek, ale nieproporcjonalnie korzystali z ziemi—stąd zaszła potrzeba zamiany działów i przemiarów. Nie stało się to jednak odrazu, w jednej chwili dziejowej. Ukaz Fiodora Iwanowicza objął tylko posiadaczy dworów, reszta pozostała wolna, a do włościan państwowych (*czernosoznych*) ukaz zastosowany został dopiero w r. 1649.

Wprowadzenie spisów ludności (*rewizyi*) przez Piotra Wielkiego przyniosło nowy cios władaniu indywidualnemu. Popis (*podusznyj okład*) zamknął włościan we wsi, gdzie z narastaniem młodego pokolenia coraz było ciasniej—i wytworzyły się nareszcie wszystkie owe cechy, charakteryzujące władanie gminne: działy rodzinne, prawa do ziemi zajętej i dzielenie ziemi stosownie do potrzeb i ilości płaconego podatku. Instrukcje graniczne Katarzyny II zrobiły resztę, polecając w zasadzie proporcjonalny podział (*rawnienie ziemi*) już wytworzony skutkiem wspólnej odpowiedzialności gromady. Instrukcje owe były tylko nowością dla północy; w innych częściach państwa nadały piętno prawomocne stosunkom już przedtem istniejącym, dla tego też więcej pozostało śladów istnienia własności indywidualnej np. w okręgu Dźwiny północnej niż w centrum w. ks. Moskiewskiego.

Pomimo, że wywodom Gołowina w wielu razach brakuje ścisłości, a polemiczny ton wykładu zaciemnia do pewnego stopnia rozumowania, nie ulega jednak wątpliwości, że gmina wielkorosyjska da się ściągnąć łatwo z tej wysokości, na którą ją starali się postawić niektórzy—bardziej może poeci niż badacze—jako wzór do przyszłego rozwiązania agrarnych stosunków wogóle. Nie da się ściśle udowodnić, że gmina jest najstarszą formą władania—przynajmniej według istniejących dokumentów, fikcją jest jakoby w gminie na pewnej wspólności opartej, można znaleźć przyszły ekonomiczno-rolny ideał, szczególnie przy istniejącym jej ustroju, tembardziej w takiej formie nie może ona być zbawieniem współczesnego społeczeństwa zachodnio-europejskiego—jak utrzymuje Laveleye.

Fr. Gawroński.





## DZIWAŁEK.

O B R A Z E K.

---

W wędrówkach moich po kraju zatrzymałem się raz w jednój ze wsi niedaleko Chęcin.

Wieczor zapadał, nogi słuchać nie chciały, musiałem przyjąć gościnność małżonków Stępczaków, którzy mnie na nocleg zaprosili, i roztasowałem się w ich chacie.

Natura ciągnie jednak wilka do lasu, włóczęgę w pole. Zaledwie odpocząłem nieco przy misie zsiadłego mléka z kartoflami, a już leżę na gościniec, rozglądać się po siole i mieszkańcach jego.

Z ludźmi nie wielka na razie była uciecha, gdyż po całodziennój pracy wszyscy przed domami lub w izbach wieczierzali; wieś zaś jak inne w okolicy na ogólny rzut oka się przedstawiła ani bogatsza, ani lepiej zabudowana. Chaty przysiadłe, słomą kryte; ogródki przy nich małe, zarosłe chwastem, z drzewiną taką jeno, jak Pan Bóg posadził. Po polach, widzę, złoci się zboże na dojrzaniu, a gdzie niegdzie wśród ładu grusza dzika się czerni kopiato, jakby sterta suchej koniczyny; w oddali na zębatych wzgórzach las błękitnym pasem zamyka widnokrąg—to i wszystko.

Miedzy wsią a lasem dostrzegłem jeszcze grupę drzew, jakoby koło ludzkiej siedziby; tam więc podążyłem drożyną, jakoż w kwadrans stanąłem w samą rzecz przed chatą, od innych różną otoczeniem ze ściereków i równym dokoła płotem.

Podchodzę bliżej, widzę dach w części gontem, w części słomą kryty; dzikie wino na frontowej ścianie koło okna, przy drugim od tyłu ciężka okiennica starannie zawarta; przy drzwiach samotny kamień zamiast ławy, a na dole tuż przy progu jakiś otwór czworokątny, z domorosłą maszyneryą i drewnianą klapą, niewytłomaczonego dla mnie użytku. W ogródku zaś buraki, kukurydza, marchew i kartofle; ale ani człowieka, ani stworzenia żywego wewnątrz ni zewnątrz, nawet ani śladu ogniska i ruchu.



— Czyjaż ta chata ze świećkami za wsią?—pytam, wróciwszy do Stępczaków.

— At, jakiegosi cudoka.

— Ale jak się on nazywa?—co robi?

— Jak? pan Jędrzej, wypychocz, bo se ptaki strzela i wypycha.

— Wyborniel—pomyślałem, mając słabość do cudaków dwu i czworonożnych;—będzie o co się zamówić i wkręcić do tego.

I nie tracąc czasu dalejże wypytywać gospodarzy o pana Jędrzeja. Pokazało się jednak, że tak Stępczakowie jak i inni mieszkańcy miejscowi, własnymi sprawami zajęci, a do cudaka przyzwyczajeni jak do stariej żerdki w płocie, mało o nim wiedzieli i tylko tyle powiedzieć mogli: że mieszka sam, głuchy jest jak pień; że raz gada wiele, drugi raz jak słup milczy; że wstęp do niego nietrudny, ale zastać go w domu ciężko, bo i dniem i nocą chodzi na polowanie i nikt nie wie i przewidzieć nie zdoła, w jakiej porze jadła i spoczynku zażywa.

— Mniejsza z tém—pomyślałem—kto nie próbuje, nie zdobywa—i nazajutrz po wschodzie wprost do chaty samotnika zdążam.

Zdała widzę, że okno w dniu poprzednim zakryte, szybammi świeci; podchodzę tedy śmiało, pewien obecności właściciela i stukam.

Wewnątrz w jednej chwili posłyszałem ruch i szczekanie psa; poczem przez ów otwór na dole przy progu wysunął się wyżej barwy brunatnej, który sprytnie mi się przyjrzał i zaszczeknąwszy raz jeszcze przyjacielsko, napowrót w tajemnym okienku zniknął, i coraz głośniej psim językiem przemawiał.

— Al jest to system anonsowania gości na tym dworze,—pomyślałem, i dalej stukam z coraz większą odwagą i siłą, a w szczekaniu psa niezgorszą też zyskuję pomoc.

W końcu przecież harmider, jaki czyniliśmy we dwu, odniósł pożądaný skutek. Zawiasy wewnątrz skrzypnęły, drewniana zasawa tuż przedemną stuknęła, drzwi się uchyliły i wyjrzał z poza nich człowiek niski, szczupły, w ruchach lękliwy, z twarzą rysów szlachetnych, kiedyś pewnie piękną, obecnie gęsto pomarszczoną i zczerniałą, w ubraniu nędzném i zbrukaném.

Oko lewe przymrużył, badawczo popatrzył i drzwi szeroko otworzył, równocześnie w garść ściągając surducinę pod szyją, co mi brak koszuli na ciele wskazało.

— Przepraszam, przepraszam—mówi—i puszczając mnie do sionki, sam niknie za drzwiami sąsiedniej izby, skąd po chwili powraca końce wełnianego szalika zatykając za kamizelkę.

Raz jeszcze przeprasza,—za co, nie wiem—i pyta, czy wolę do izby wejść, czy spocząć przed domem, przyczem miejsce na kamieniu mi wskazuje.

— Pan podobno ma wypchane ptastwo —krzyczę mu do ucha. Chciałbym zobaczyć.

— Hm, hm, ptastwo? To proszę tam, proszę... Pan ma zbiory?

— Nie wielkie; ale jestem przyrodnikiem, nowości lubię, a słyszałem o czarnym bocianie, który się podobno w tych stronach pojawił. Masz go pan? A sokoła, lub orła?

— Sokoła? Nie, ale proszę dalej. I wprowadził mnie do izby dość obszernej a ciemno orzechowej z kurzu i dymu od pułapu do podłogi; tak przytęm zawałonej różnorodnym rupieciami, że ledwo łokci kilka wolnej przestrzeni zostawało.

— Niech pan siada,—zaprasza, krzywą ławę wyciągając z pod stołu, na którym leżał bochen razowego chleba, kozik, nadłamana kukurydza, obok dłutek, iglic, noża, garści kłaków, tygla z arszenikiem urobionym z mydłem i wapnem jak klajster, kłębków bawełny i kilku skórek do wypchania.

Siadam i zamiast mówić, tylko patrzę.

Ściany jak łuszcząca się brzoza nastroszone poodklejaniami i ponaddzieraniami rycinami, które niegdyś zdobiły pisma i kalendary, a z kolei rzeczy tu się dostały —tę dla przystroju czy rozweselenia, i wraz ze wszystkiem przybrały kolor brązowy. Z lewej strony w najciemniejszym kącie izby tapczan, słomą świecący z pod dziurawej derki. Nad nim na ścianie fuzya, dubeltówka i sztucer; obok w charakterze półek przybite wielkie grzyby, pasorzyty drzewne i grube kawałki kory, a na tém porzucane flaszeczki, pudełka, szyszki i inne owoce leśne. Z prawej strony koło komina warsztat stolarski i szewcki, na nich kopyta, zżynki skóry, grube szczeciny, szczotki, stare buty, garnki, papiery i wióry, jednem słowem wszystko, co nagromadzić się mogło w gospodarstwie, które snadź rządziło się zasadą niewyrzucania niczego na świat. Wypchane ptastwo znajdowało się na stariej fajczarni i jak skombinowałem, zamieszkiwało szafę, raczej do chłopskiej wielkiej skrzyni podobną, która nie opodal drzwi stała.

Gdy mi objaśnił to wszystko wzrokiem, spojrzałem znów na właściciela, w jego twarzy i osobie szukając odpowiedzi na pytania cisnące się na usta. Lecz mina jego niby uprzejma a przezorna, oko lewe wciąż zmrużone dla większej bystrości prawego były dla mnie wskazówką, że lepiej zwolna postępować niż obcesowo.

— No, i cóż ten czarny bocian?—zapytałem, ograniczając się do stanowiska przyrodnika, którym wcale nie byłem.



— Bocian? Nie mam go, sprzedałem; w zeszłym tygodniu sprzedałem.

— A! to szkoda!

— Szkoda! Piękna była sztuka. Brzuch biały do połowy; głowa, grzbiet, skrzydła czarne, lśniące jak dyamenty—szkoda?

— Ale może pan masz kulczyka?—zagadnąłem, przypomniawszy sobie wyjątkowo pochwyconą wiadomość o tój ptaszynie, tylko w stronach Ojcowa i Kielc żyjącej.

— Kulczyka?—podjął p. Jędrzej, z głuchoty mając przyzwyczajenie powtarzania.—To pan wie o kulczyku?

— A wiem, choć jestem botanikiem,—dorzuciłem obawiając się zbyt zaawanturować w przybranęj roli.

— Nie, i kulczyka nie mam. To to nie śpiewa pięknie, po co ma miejsce miłszym zajmować; tego u nas mało.

— Cóż mi więc pan pokażesz ciekawego?

— Ciekawego? hm, hm? Ciekawe jest wszystko w naturze i z natury wzięte, jeno człowiek się na tém nie zawsze rozumie. Koło człowieka miliardy, biliony stworzeń jest, żyje i umiera, a człowiek nawet nie wie o tém i nic nie ma na uwadze tylko siebie i to, z czego zyski ciągnie.

— Moje szczęście,—pomyślałem—pan Jędrzej będzie w usposobieniu gadatliwém. Korzystajmy słuchając cierpliwie.

— Pan myślisz, że całe stworzenie nie wie dokąd dąży, po co żyje, co ma w przeznaczeniu,—zaczął stary siadając na stołku. Sześć razy wracałem raz z drogi liszkę, która po drzewie lazła, i sześć razy różną stroną wracała na miejsce. Ażem się zawstydził mego sprzeciwiania. Czyżby ona wracała bez celu?

— Zapewne, zapewne!—odparłem, potakując głową.

— Tylko widzisz pan, wszelkie stworzenie ma jeno świadomość swego zadania, swój pracy w przyrodzie, ślepą i nic więcej. A człowiekowi nieraz i tego brak, a w dodatku znajduje w sobie jakieś zachcianki, majaczenia — i błądzi, błądzi, goni sam nie wie co, rozbija się i brak mu wytrwałości liszki, aby wracać mimo przeszkód.

Uśmiechnął się, krzywiąc twarz przykrym wyrazem

— Co ciekawego? hm, hm, — zaczął po chwili, przypomniawszy sobie moje żądanie.—Ciekawego nigdy nie przegadać, nie przejrzeć. Między zwierzętami i ptastwem znajdzie różne charaktery jak wśród ludzi: i drapieżne i podstępne, wiarołomne i miłutkie, demokracy i arystokracy. Nie uwierzyłbyś pan może, iż ja wpadłem na trop osobnego gniazda samca sikorki—remizy! O kilkadziesiąt kroków od gniazda, w którym siedziała samiczka z pisklętami, zna-

lażem gniazdko téż u gałązki białodrzewu zawieszone, ale małuśkie, z dwoma otworkami na pojedynczą sztukę ledwo. Tam siadywał na noc jeden ptaszek, samiec; snadź hrabia nie lubił pisku dzieci i osobny zbudował gabinet.

— No proszę — rzekłem, uśmiechając się z tego porównania.

— A czasem znowu znajdzie się takie cudactwo — ciągnął p. Jędrzej w ferworze opowiadania — że własnego gniazda nie ściele, po cudzém szuka przytułku, jak na przykład kulik, samotnikiem zwany. To to w wiewiórczém albo sówiém się leże: a skoro małe z jaj wyleżą, bierze je matka na błonia, na trawy, tam karmi i hoduje. Taki dobrowolny tułacz ten kulik, jakby wiedział, że oczywiście lepiej czasem nie mieć swego gniazda i za chatę, ojcowiznę, całe błonia, świat cały uważać równo... A to u ptastwa taka fantazyja nieczęsta. Natura tak już urządziła, że wszystkie co rok budują siedzibę, choćby dawną znalazły nietkniętą. I bocian stare gniazdo poprawia, narzuca, lepi; ta robota widać im potrzebna dla przyjemności, czy rozrywki w czasie zalotów; dla nich to zastępuje bale, tańce, majówki, wśród których szepcą, mizdrzą się wzajemnie, porozumiewają.

Po twarzy przemknął mu się uśmiech wcale niewesoly.

— Zaraz, zaraz pokażę panu moje ptaszki, tylko kluczyk od szafy znajdę—dodał; podszedł do warsztatu, wziął stare, tekturowe pudełko, pełne nasion, guzików, bursztynów od fajek, kamyków i muszli, i w nim grzebać zaczął.

— Wielkich sztuk nie mam; brak miejsca, sprzedaję.

— Kiedyż pan chodzisz na polowanie? — krzyknąłem mu do ucha, jakkolwiek poznałem, że z ruchu ust łatwo wyrazy odgaduje.

— Kiedy? I do dnia i w nocy i rankiem, na to jednej reguły nie ma. Głuszca na przykład złapie jeno przed wschodem. O zachodzie leci on na spanie, leci i bęc na sosnę spada, aż stuknie, mówią, i śpi. Skoro świt, budzi się i na samicę woła głosem, jakby kosę ostrzył; i wnet harce koło niej zaczyna i tak w umizgach zgłupieje i zgubi się, jak ten człowiek otumaniony — rzekł ze spospniałą twarzą.

Lecz wnet ruszył ręką, jak gdyby odganiając muchę, która była tym razem myśl natrętna i poszedł do fajczarni, wziął z niej małego niebieskiego ptaszka z żółtą piersią, dużą głową i długim dziobem.

— Albo i zimorodek—zaczął— to także samotnik i prawdziwszy niż kulik. Sam lata, sam na noc w gnieździe siedzi, nigdy w parze, jak jaskółki i inne. Sam kopie norę na mieszkanie; on sprawiedliwie ziemiorodkiem zwać się winien, bo w podrywach



przy brzegu rzeki albo stawu, grzebie jamę nieraz i na półtora łokcia głęboką i wyścięła ją, wiesz pan jakim puchem?

— Tak, wiem, wiem — odparłem niepewny — ale pan mów!

— Puszkiem z rybich ościł hi, hi! miętko!... Wyrzuca z siebie resztki szkieletów, których strawić nie zdoła i takie cierniste robi sobie uścielisko; na tych poduszkach leże się, zuch, co nieprawdaż? Jak te chłopcy, żołnierskie syny, co w obozie czasu wojny się rozdziły i na tarczy kołysały przy brzęku szabel i ostróg!... Tak, pannie! Gdybyś, jak ja, lata całe przepędził z naturą, poznałbyś, jakie w niej różnorodne obrazy.

— Pan mógłbyś księgi zapisać tém, co wiesz — zauważyłem.

— Księgi? Hm! hm!... Niech piszą inni; ja ich nie czytam, nie spiszę.

— Pan całe życie tu przepędziłeś?

— Pół życia, pół! — odparł, czoło ściągając w sieć zmarszczek, i prędko zawrócił ku szafie, do której klucz już dawno trzymał w ręku.

Sledziłem go z coraz większą ciekawością. Ruchy bowiem jego, rysy, mowa, zdradzały pochodzenie lepsze, niż stan obecny. Ubiór zaś i sposób zaspakajania potrzeb, wskazywał ubóstwo i krańcową obojętność na wiele kwestyi; twarz nosiła przytém głębokie ślady przebytych cierpień. Jakaż więc była jawna przyczyna, czy tajemnica, która wytrąciła go z właściwej sfery i kolei?

Ja rozmyślałem, a pan Jędrzej robił swoje. Kłódkę otworzył, skobel żelazny spuścił i rozwarł nareszcie zaczarowaną szafę.

— Pokażę ja panu bataliony — rzekł, wskazując na ustawione rzędem ptaki, nie mające na wzrost stopy, smukłe, w piersi wąskie, z ogromnemi wszakże kryzami w górę stojącemi, które na wysokość je podnosiły.

— O!... cały regiment wojaków bohaterów! — zawołałem.

— Wojaków? bohaterów?!... A gdzież oni teraz? Armaty, dynamity, a najmniejsze ruszenie pod rozkazem, nie ma wolności, rycerstwa nie ma! Z ludzi porobili jeno kółka wielkich machin. Chcesz, czy nie: stój! choć aż drżysz, aby łeb sprzątnąć najpierw temu, co cię trzyma. Chcesz, czy nie: idź! choćbyś wołał w ziemię zapaść, niż broń podnieść, gdzie ci każą. Wojsko dziś, to te wielkie trzody, które dawniej za wojskiem na rżnięcie prowadzono. A te moje batalionki, to zwyrodniale obecne męskie plemię!.. hi! hi! — ustami chlipnął zamiast śmiechu. — Patrz pan! co za wymizdrzone strojnisiel! Dwu jednakich nie znajdziesz, tak się w szatach przesadzają!

— Prawda! Każdy inny! — potwierdziłem, z zajęciem przypatrząc się owym wizerunkom mego skarłałego rodu.

— To ich właściwość, powiadam, istne Hiszpany i Szwedy! Ten nosi kołnierz pstry, tamten brunatny, popielaty z białym, z czarnym, żółty z orzechowym. A w dodatku więdz pan, że to są nicponie, obłudniki! Stroją się tylko na wesele, w zaloty, jak ostatnie kokietki; potem rozbiierają się i z samiczkami załatwiwszy, zostawiają im trud chowania małych, a same czmych, z powrotem do Afryki, skąd przylatują w kwietniu nędznie odziane, bez kokard i fioków, które później przybiierają, podpasłszy się na naszym gruncie, podobnie do wszelakich cudzoziemców, co się u nas obławiają, i nietylko suknie własne z sobą biorą!

— A dla czegoż się one batalionami zowią? — zapytałem, nie umiejac sobie tego wytłómaczyć.

— Bo się biją! Zawzięcie się między sobą biją! Czasem siedzę na skraju lasu i łąki, w leszczynie albo olchach skryty, patrząc: batalion jeden na błonia się spuszcza i dalejże uwijania zaczyna, tany, harce, łbem wykręca, kołnierzem trzęsie; wtém leci drugi i pa! na tamtego spada i wnet bójka. Potem trzeci, czwarty, piąty, aż dwudziestu nieraz się zbierze lub więcej i dziobią się, szarpią, jak koguty, po trawie jak psy tarzają. „Tyś nie z naszej partyi, i ty nie z naszej!” gadają sobie wzajemnie, i tłuką się, tarmoszą okrutnie. Wszyscy przeciw sobie, bo dwu nawet jednakich za sobą nie staniesz! Tak to widać już samą naturze to mieszanie różnorodne przeciwne; przy czém nie może być zgody, bo zawsze jakoweś powstają zawiści, dojadania, ot wzajemna chęć zdziobania się i koniec!

Uśmiechnąłem się, potakując, uszczęśliwiony zaiste poznaniem tego filozofa samotnika.

— Pokaż-że mi pan bataliona bez kryzy, jeśli masz — powiedziałem. — Chcę widzieć, jak ten zawadyaka i Don-Żuan w zwykłym kostiumie wygląda.

— Jak? skromnie i potulnie jak pocziwiec, jak pokutnik. Masz go pan! czy podobny do tamtego? — rzekł, podając mi szarego ptaka z długim dziobem, całkiem istotnie niepozornego. — Co? nieprawdaż? Mina świętoszka, cnotnisi! łotrowstwa ani śladu! I tu natura zgodna z prawdą życia, obrazami ludzi?

— A czemuż to pan tak źle cnotę sądzisz?

Spojrzał na mnie bystro, lewe oko jak przedtém mrużąc.

— Gdzie pan żyjesz? gdzie mieszkasz? Nie wśród ludzi? — zapytał.

— Przeciwnie; i wśród wielu: w Warszawie.



— I pan się o cnotę pytasz i jęj wybiegom dziwujesz? A! toś pan widać na prawdę więcej kwiatami, niż ludźmi zajęty. Ja, panie, miałem i cnoty i dobra i złego dotąd, dotąd!— rzekł, palcem od ucha do ucha przewodząc. Poszedł do szafy i machinalnie przedstawiać zaczął ptaki z miejsca na miejsce, wzburzony.

— Cnota! — mruknął po chwili, zachłystnąwszy się owem naśladowaniem śmiechu. — To medal, który ma więcej niż dwie strony. I to jakowaś kamfora, co nie wiedzieć gdzie jest, gdzie pachnie.

— Pan znasz kukawkę—zapytał po pewnej przerwie, zwracając się do mnie.—Niewielkie to i brudno-pstre; ani złotem ani turkusem nie błyszczy, jak wilga, albo kraska, a ładacznicą!... Kukawka, panie, to podrzutek! Nie zna ani ojca ani matki; zawsze w cudzém gnieździe się hoduje, jak sierota. A jaka to bestya przebiegła i sprytna, to człowiek by jęj nie dorównał! Jajko najpierw na trawę puszcza i ogląda, ogląda, potem bierze w dziób, który już umyślnie ma szeroki i miękki, aby kruchęj łupiny nie zgnieść—i dalej w podróż na rekonesans. Dotąd szuka po gniazdach słowików, skowronków, podkłaszczy i różnych tam pokrzywek, dopóki nie znajdzie tęj barwy jajek, jak jęj własne. Bo widzisz pan, kukawki różnych kolorów jaja znoszą. Gdy więc upatrzy gniazdo, z którym najłatwiej uda się jęj podstęp, rzuca swój płód i ucieka. A mała gdy się wylęgnie, to taka od razu chytra, że się rozsiada w przybraném gnieździe, jak sułtanka, i miejscowe pisklęta gniece i wyrzuca. Paskudnica, od samego początku do końca! Tfu! — splunął z oburzeniem.

— Ależ pani! kukulka stworzenie bez rozumu; co czyni, nie wie.

— Nie broń jęj pan! Ma ona rozum swój, skoro go liszka ma. Zresztą jeśli głupia, to i inne ptaki głupie, a piskląt nie opuszczają, a ochraniają je od złego, jak nawet te stare drzewa, co bez duszy, bez instynktu, a osłaniają młode od burzy i spiekoty. Kukawka, to jak raz zwyrodniała matka, co dziecko ciska, a w świat leci. Tylko przyroda ma mędrsze urządzenia, niż społeczeństwo ludzkie; kłamstwa nie zna i obłudę. Nie chce kukawka spełniać obowiązków i znosić trudów, to wprost zrzuca je na innych, dług spleciwszy naturze; nie przyrzeka, nie oszukuje, nie zawodzi. Nie stwarza gniazda, rodziny, nie zostawia opuszczonych.

I postrzegłem, że głos jego przy ostatnich słowach drżał. Byłem więc na tropie odkrycia tajemnicy; ale sondy zapuścić nie mogłem, bo czémprędzej odsunął się i na psa gwizdnął.

— Marget! gdzieś ty piesku?— zawołał z dziecięcą niemal tklivością.

Pies w jednej chwili w sieni się poruszył, pyskiem i łapą drzwi odchylił i do nóg pana łaścić się przyszedł.

Pan Jędrzej pochylił się, klepał go po grzbiecie, po głowie głaskał, uśmiechając się krzywieniem ust i mrużeniem oczu, które mniemałem, że raczej zaplaczą.

— No leż, psie! spokojnie! Precz! precz! — zawołał potem, głos ostry przybierając, czém według mnie nie wyżała, lecz siebie chciał poskromić w rozrzewnieniu. I znów do szafy się zbliżył.

— A widziałeś pan nura? — zapytał, z mniejszym wszakże fervorem. — Piękna sztuka, pierś jak złoto, większy i wspanialszy od miejscowych; musiał przypadkiem tu się zabłąkać, na swą zgubę. Gdyby jeszcze gdzie do zbiorów się dostał, dobrze! Ale zamówiony pewnie na przystroj ładacznicy! To też go nie dam, nie dam — rzekł ze złośliwą przekorą starych i skórę wyprawioną a nie wypchaną, wrzucił do szafy.

— Gdybym mógł nie dać! — szepnął po chwili do samego siebie, zapominając, że ja słyszę. — Nie dałbym, a muszę! Surdut zdzieram ostatni, szczonek nie kupują, butów nie biorą; szewc jakiś szelma osiadł we wsi; muszę!

Zaczął coś niewyraźnie mruczeć pod nosem i liczyć na palcach, kombinując snadź dochody i wydatki; o mnie zapomniał.

— Panie Jędrzeju! — zmiarkowawszy to, krzyknąłem mu do ucha i dla lepszego rezultatu pociągnąłem za rękaw.

— Co!... co?... — zapytał z przestachem, nagle myślom wyrwany. — Przepraszam, przepraszam...

— Gdzieś pan ubił tego nura? — zagadnąłem, chcąc go napowrót do rozmowy pobudzić.

— Gdzie? Tam na wiklach, na tatarach, za lasem. Skoro świt, idę przed kilkoma tygodniami na łąki; Marget za mną, wierna psina. Słońce wstaje, świat jak złotem oblał; mgła jeno wije się przed światłem; wikle jak raj zielenieją, tatar i wierzbina się kołysze, a ptastwo drobne raz wraz chmarą podlatuje — opowiadał, odzyskując ożywienie. — Wtém Marget przy nodze mi staje, uszami strzyże, pyskiem rusza. „Coś zwęszył“, myślę. Patrę w prawo w lewo, a tu nur wśród zarośli się buja jako żagiel statku. Sunę naprzód, przyczajam się, naciągam cyngiel — paś! nur w górę się podrywa i z przestrzeloném skrzydłem wnet opada. Ja naprzód, łamię tatar i wiklinę; jużem dwa łokcie od celu, widzę jak ptak głowę nurza, skrzydłem trzepie; już tylko rękę wyciągnąć, by go dostać, myślę — wtém wpadam sam w jeziorko ukryte w zaroślach; gruntu pod nogami nie czuję, grzęznę po pas, po ramie; chcę się wygramolić, muł nogi trzyma; łamię wierzbine, gałąź się łamię; śmierć mnie chwyt! Tak, to śmierć była, panie, co mi wtedy ciało obsiadła. Piersi miałem jak w deskę wszyte; już mnie dusiła



za gardło; lecz światło przytomności jakoś przez głowę błysnęło: rzuciłem się w tył całą mocą i wyciągnąłem rękę ku stariej wierzbie nad wodą schyloną, ha!—schwyciłem przecie gałąź grubszą i zawisłem. Byłem ocalony! O nurze zapomniałem. Suszę odzież na sobie, oddycham; w tém patrzę, a Marget za łapę ptaka trzyma i przynosi delikatnie, ostrożniutko, że piórka nie wyrwał!

— To zmyślny pies, widać mu z oczu, — rzekłem. — Musi być przytém przywiązany.

— O! gdybyś pan wiedział, jak on mnie rozumie, jak zgaduje! Człowieka złego i dobrego przeczuje od razu. Wie, żem głuchy, przed niebezpieczeństwem mnie ostrzega. Biorę fuzyą, on pierwszy przed dom wychodzi i czeka, do lasu zmierza. Gdy nam dobrze polowanie pójdzie, staje przedemną, ogonem macha, i uśmiecha się; naprawdę pyszczkiem tak porusza, jak dziecko, gdy przez sen się uśmiecha. Dwa razy życie mi ocalił! Poszedłem zeszłej zimy na kuropatwy, szukam śladu, śnieg duży, mróz ścina; błędzę po zagajnikach, na trop wpaść nie mogę, a po długiej wędrówce głód mnie ściska. Sięgam do torby: pusta! zapomniałem jadła. „To spocznę przynajmniej na moment“—pomyślałem. Siadam pod sosną na brzegu lasu, plecami o pień, kolana stawiam, fuzyę między niemi lufą w górę. Marget naprzeciw mnie kucnął. „Pilnuj psie!“—mówię, przyrzekając wszakże nie zasnąć. Lecz po chwili gałęzie płaczą mi się przed oczyma, wydłużają; pnie tańczą, śnieg rośnie—góre czuję na piersiach. „Wstanę!“—wołam jeszcze; a tu już powieki zwisły, ciemność w oczach, w członkach ołów—i zasypiam... Byłbym zmarł; nogi już miałem skostniałe; gdy w tém ciepło czuję na twarzy i szarpnięcie za rękę. Oprzytomniałem, otwieram oczy: pies na mnie, i liże mi ręce i policzki, by obudzić!

To panie rzecz nie mała! Nie każdemu człowiekowi dano życie drugiemu uratować.

— Pan kochasz tego psa? — rzekłem, odczuwając przejęcie, z jakim opowiadał.

— Czy kocham? Bo ja wiem? bo ja wiem?—powtarzał stary, z tym uśmiechem, który twarz gniótł mu w poprzeczne zmarszczki. Ja tego zapomniałem!

— A! zapomniał kochać! Aluzya do samotnego życia,—zauważyłem w duchu.

— Dawno go pan masz?—zapytałem głośno.

— Będzie sześć zim, sześć wiosen. Poprzednio miałem angielskiego wyżła, dzieci go otruły: nie dawał łać kukurydzy, wyrwać marchwi! Oj! te dzieci, panie, te dzieci! przez nie musiałem zrobić to okienko przy progu, aby pies miał się gdzie schronić, gdy go prześladowają, aby i kobieta mogła wstawić mleko zrana. Dawniej,

gdy pod dachem chowała, wypijali. Pies uczciwszy; garnek na podnosem na podłodze, nie ruszy; jeszcze okaleczy, gdy złodziej rękę wsadzić próbuje. Raz tak było: rozdarł chłopcu palec. Oj! jak się te dzieci mściły! Upatrzyli drzwi otwarte, wpadli gromadą z psami, rzucili się do szafy—wówczas nie zamykałem jej na kłódkę—wywlekli ptastwo, a miałem piękne okazy: trzy nury, kraski, dudki, remizy z gniazdami, cyranki, puchacze, orzeł stał na wierzchu; wszystko cisnęli psom na pastwę; dzicz poszarpała moje ptaszki, potargała, rozjadła, rozwścieczona. Pierze latało po izbie jak śnieg w zamięć. Poduszczynę ostatnią z pod głowy rozpruli kozikiem. Goniłem łotrów, biłem, nie mogłem dać rady. Było ich kilku, ciągnęli za ręce, podstawiali nogi. Żal mnie ścisnął, płakałem. Nury rozplątane tarzały się w piasku. Straciłem zarobek miesiący kilku; przez całą zimę butów kupić nie mogłem; zabrałem się tedy sam do szewstwa, do szczotkarstwa, byle coś zarobić. Dzieci, panie, to bardzo swywolne stworzenia. Jest w nich cała złość ludzka, złość starszych, przebiegła, chytra, zajadła, jeno weselsza z młodości, na pozor pusta, lecz na dnie bardzo dukuczliwa i bolesna.

— Ależ na Boga! panie, takiej psoty nie należało puścić płazem! Czemuś pan przed rodzicami nie skarżył rozbójników?

Twarz starca przybrała wyraz dobrotliwej pogardy.

— Sprawiedliwość ludzka!—rzekł, ramionami ruszając. Chodziłem, skarżyłem—zwymyślali, zelżyli—siedm lat nie zaglądam do wsi.

— Jako? żyjesz pan zupełnie bez ludzi, bez towarzystwa?

— Nie szkoda, nie szkoda! Ludzie ludziom największe zadają rany. Przyroda nieszczęśliwym pociechą. Człowiek pójdzie w las, na pola—patrzy w świat—zapomina o sobie.

— Ale pan masz w bliskości miasteczko, kościół?—umyślnie rzuciłem na próbę.

— Kościół?—oburknął gniewnie. A mnie co do tego? Po co mnie świecić w kościele i Panu Bogu się naprzykrzać. Dość takich na świecie, którzy nie rozumieją Stwórcy i nie chwalą w naturze; niech oni zawalają kościoły.

— Niezawodnie ta rzekoma bezbożność największemu cudactwem w oczach miejscowych—pomyślałem.

— Dawno pan tu mieszkasz?—zagaadnałem, raz drugi dotykając téj kwestyi.

— O, niejeden za mnie urodził się i umarł.

— Lat dziesięć najmniej, piętnaście?

— Ile? Trzydzieści, panie, trzydzieści!

— Czy być może? Toś pan w zupełnej młodości tu osiadł?

— Młodość? hm...—podjął z politowaniem.



— Jest czasem młody w latach siedmdziesięciu, zgrzybiały w trzydziestu. Ja byłem, panie, stary, głuchy—już przed trzydziestu laty byłem stary i siwy, choć mam dzisiaj ledwo rok sześćdziesiąty czwarty.

— Co pan mówisz, na Boga! Cóż pana tu wyгнаło?

— Co? Wstręt do ludzi i świata. Mus śmierci, a wstręt i do samobójstwa,—odparł cicho.

Odwrócił się, wziął ze stołu kukurydzą i drżącą ręką jął oskubywać ziarnka.

— Miałeś pan żonę, rodzinę?—zahazardowałem.

— Kukułczą!...

— Marget? hi, hi, hi!.. Moja żona była Margeta! hi, hi!—wołał rzuciwszy się nerwowo na ławę; i śmiał się jak skrzypiący but, gryzł ziarnka, pluł i psu zbierać kazał.

— Czemuś ty mnie, psie, w mróz rozbudził? pomoc ludzką zwołał, gdy śmierć chorobą gnębiła? Na co mnie żyć?—myślał głośno; głowę spuścił i ręce na kolanach oparł.—Marget, psie! czyś ty miał dzieci? hi, hi—dzieci! Marget... dzieci!—powtarzał.

A pies ocierał boki o kolana jego, wspinał się, lizał mu ręce, ramiona, szyję, jakby dla ukojenia; wreszcie na ziemi się położył, lizał nogi i w końcu łeb między nie wsadził i tak został.

— Głupstwo!.. Ludzie mówią: wszystko głupstwo, — gadał znów pan Jędrzej do siebie, nie podnosząc oczu. Życie głupstwo, uczciwość głupstwo, serce, praca głupstwo,—jédz, pij, hulaj i śpij nie pytaj, byle ci dobrze było; a źle? to w łeb kulą—i basta!—A tu nie prawda! Człowiek zrzuca skórę, ucieka, sam się depce, krzyczy: głupstwo!..—i sam się znów ściga, przed sobą dawny, staje i odpowiada: nieprawda. I zgnieść myśli, piersi zdrętwić nie może—i w udręczeniu żyje, choć nie chce. O!.. śmierć na zawołanie nie przychodzi! nie przychodzi!—dodał ciszej i zamilkł, tworząc z psem jakby martwą całość.

Minuty upływały, nie poruszali się, snadź przyzwyczajeni do pozy, w jakiej zostawali.

Teraz na seryo mniemałem, że mnie obaj zapomnieli; nie chciałem wszakże odchodzić, spodziewając się, że przecie rozwiąże się przedemną dramat, którego wątek już posiadałem.

Jakoż cierpliwość moja została nagrodzona.

Może w kwadrans pan Jędrzej głowę z rąk wychylił i podniósł; popatrzył na mnie wzrokiem człowieka, budzącego się z długiego snu i szepnął do siebie, jak poprzednio:

— Jest za młody, nie może pamiętać—przycém machnął ręką.

Pies na nogi skoczył i uszy postawił, czekając rozkazu.

— Idź do sieni, Marget, nie słuchaj!—rzekł starzec łagodnie.

Pies się wyniósł, łeb naprzód wyciągając.

— Czy pan wiesz, co to hańba dla człowieka, który nie miał skazy na imieniu?—zapytał nagle zwracając się do mnie.

W odpowiedzi skinąłem głową i bliżej przysunąłem stół.

— Nie znosiłem plamki, udźwignąłem hańbę!.. i mówić tu, że człowiek istota słaba! Znosiłem, miesiąc, dwa, trzy—rok—choć wiedziałem, że złe powiększam cierpliwością i zaparciem. Ale nie przez tchórzostwo byłem taki głupi; nie przez obawę utraty życia w obronie tój, co mnie zniesławia,—tego pan nie myśl; nawet nie przez pogardę świata, którego nicość znałem na dwie strony; ale przez najwyższe głupstwo, które mimo to rządziło nawet Salomonem: przez miłość, tę nędzę i bogactwo człowieka!.. Wściekałem się z bólu. Gdy mnie szal porywał, wypalałem ciało pogrzebaczem na ramieniu, na piersi, a milczałem, bom chciał przed światem ukryć mój wstyd, mój ból; nie chciałem aby ludzie poniewierali imieniem kobiety, którą, ja za godną miłości uznałem!.. I cóż? Pan wiesz, co się stało? Prawda! nie możesz wiedzieć; byłeś dzieckiem, albo zgoła na świecie jeszcze nie byłeś. Zdradziła! Uciekła z tamtym mimo mego pobjaźniania. Rzuciła mnie, dziecko, skandalem zdarła zasłonę z naszego pożycia... Świat na języki chwycił jej występki, mój ból, a głupotę—i trząsł niemi jak błazeńską czapkę; no, pan wiesz, byle móżdżek dzwonić; to tak miło i zabawnie—hi! hi!.. hi, hi... Wyśmiewano przedewszystkiem ośła z rogami.. Pan znasz pociski szyderstwa?—zapytał, podnosząc na mnie wzrok zagasty.—Myślę, że woleliby torturowe kleszcze ci, co je cierpią...

Zapadłem w tyfus, ogłuchłem, osiwiąłem. Rzuciłem rodzinne strony, umarłem dla świata... dziecko mi umarło... mienie oddałem szpitalom; niech ratują ludzi, którym życie miłe—mnie nic nie potrzeba, ja nie żyję—dodał do siebie.

— Trzydzieści lat nie byłem za temi górkami; nie wiem co się w świecie dzieje. Co zima tylko znaczę karb, tam na oknie. Trzydzieści razy przysypywał mnie śnieg, a ziemia jakoś przysypać się nie śpieszy. Oj, nie śpieszy!.. — powtórzył z żalem i zmęczeniem starca, któryby rad po trudach spocząć.

Głowę na rękę spuścił—i w chwili tój wydał mi się istotnie zgrzybiały zniechęceniem.

— Powiedz mi pan, czy się nic na świecie nie zmieniło?—zagadnął po długiej przerwie. Czy i dziś.. i dziś są tacy, jak ja?—I dziś dzieje się tak samo?..

Wzruszyłem jeno ramionami, bom oczywiście sam znał kukułki nie tylko w lesie między ptactwem.

*St. Ariel.*





## WRAŻENIA LITERACKIE.

= **W walce z losem**, powieść w trzech tomach przez Jerzego Myriela. (Warsz. 1889, str. 208, 230, 183). Powieść ta jest utworem autora, który przed kilku laty napisał „Syna przemysłnika“, rozbieranego dość szczegółowo w „Ateneum“. Różnica jej od poprzedniej jest znaczna i nie z nadzwyczajnymi, lecz z dość pospolitemi na świecie stosunkami mamy tu do czynienia: ton ogólny jest bardzo powszedni, niby realistycznie odtwarzający zdarzenia i rozmowy życia codziennego, a nieraz tak banalny, jak bywa towarzystwo ludzkie, rozpatrywane oczyma płytkiego spostrzegacza. Wspólne znamię pozostało jednak w „Walce z losem“ takiem, jak je widzieliśmy w „Synu przemysłnika“: autor nie dba o głębię i o konsekwencyą psychologiczną, uganiając się tylko za tém, aby zajął przeciętną publiczność czytelniczą, chociaż rzadko kiedy cel ten osiąga. Przedstawić zamierzył dzieje czworga dzieci pozostałych po sławnym lekarzu Gerlichu, o którym miano wyobrażenie jako o bardzo bogatym człowieku, a który, nagle zmarłszy, prócz biblioteki, narzędzi chirurgicznych, mebli i nader szczupłej kwoty w gotówce żadnego innego skarbu nie zostawił, a nawet nie przygotował ich do walki z losem. Troje z rodzeństwa już było w wieku dojrzałym, jedna dziewczynka jeszcze chodziła na pensyą. Oczywiście owi dorośli robią z początku najmocniejsze postanowienie pracowania, byle móżd się utrzymać i zapewnić ukształcenie Ewuni. Ale okazuje się, że to postanowienie musiało pozostać w sferze oderwanój bez możliwości urzeczywistnienia. Żadne z nich nie posiadało właściwie umiejętności i zdolności pracowania samodzielnego; przyzwyczajeni do wygod za życia ojca i do bezczynności nie mogli i nie umieli znaleźć zajęcia chlebobajnego. Najstarszy wiekiem, ale najlichszy charakterem Józio, który jeszcze za życia ojca grubo się zgrywał w „klubie“, co jakoś aż zanadto pobłażliwie przyjmował rozumny i powszechnie szanowany lekarz, teraz po jego śmierci, zrobiwszy kilka niepomysłnych prób o dostanie dochodnego miejsca, niebawem wciągnięty w życie próżniacze człowieka, wyzyskującego ludzi i los gry kartowej, staczał się coraz niżej po pochyłości moralnej, chociaż przez czas dość długi umie się utrzymać na powierzchni

stosunków towarzyskich i wśród grona młodzieży złotój i połączanej ma wziętość. Jest to szubrawiec, który odrzuciwszy całkowicie myśl nawet pracy, gotów jest każdej chwili do podłości, jak tego dowiódł, opuszczając ciężko chorą siostrę, zabrawszy jej pugilares z pieniędzmi. Autor zresztą nie zajmuje się nim bardzo, wprowadza go tylko od czasu do czasu, zawsze z szablonowym uśmiechem, dławicem cynicznym i lekkomyślnością. Siostra jego Malwina miała być zapewne wzorem kobiety zrezygnowanej, cierpiącej w milczeniu, surowej zarówno dla siebie jak dla innych niewiast na punkcie moralności. W gruncie rzeczy jest to dość zwykły okaz bierności duchowej, nie tylko nie sympatyczny, ale niektórymi stronami charakteru nawet wstrętny. Po śmierci ojca, będąc cichą, gospodarną, zostaje wybrana na żonę przez długoletniego znajomego i najserdeczniejszego przyjaciela“ (I, 18) doktora, radcę Wincen- tego, i po namyśle przyjmuje ona tę propozycję dla zapewnienia opieki siostrze, a oczywiście i sobie. Pan radca zrazu obiecywał wszystko, ale potem coraz mu cięższymi wydawały się obowiązki, których się podjął, a które w gruncie rzeczy zredukowały się do utrzymywania żony, nie mającej najmniejszych wymagań i jej najmłodszej siostry Ewuni. Radca ten, inny na początku powieści, inny w środku, inny przy końcu jest właściwie gutaperkową figurką, wywracaną przez autora na wszystkie strony dla rozśmieszenia czytelników, którzy zamiast tego nieraz porządnie się nudzą. Malwina jest dobrą i wierną żoną, znosi cierpliwie wszystkie zrzędenia coraz bardziej starzejącego się radcy, spełnia jego wolę we wszystkich szczegółach, stosuje się do wszelkich kaprysów. Nigdzie w towarzystwie nie bywają razem i u nich odbywa się tylko raz na tydzień wińcik, na którym prócz partnerów i gospodyni nikogo więcej nie bywa. Jedynymi ich znajomymi (rzecz dziwna, bo zarówno radca przed ożenieniem się jak i Malwina za życia ojca mieli bardzo rozgąłzione stosunki) są tetryk kontroler i wesoły a poczciwy kupiec Beczkowski. Autor atoli i tych znajomości nie wprowadza w organiczny związek z charakterystyką radcy i Malwiny, tak iż choć Beczkowskiego widzimy dość często, poznajemy tylko dobre jego serce i zwietrzałe koncepty, ale głębi duszy wcale, podobnie zresztą jak i innych osób, a co więcej przekonywamy się, że jego wpływ na radcę, raz zaakcentowany bardzo, później, dla wątku powieściowego, schodzi do zera.—Druga z kolei siostra Iza, temperament gwałtowny, egzaltowany, jest nie nowym wprawdzie, ale najlepiej w całej powieści przedstawionym charakterem. Pokochała całym gorącym swego entuzjastycznego serca egoistę szczerzanego, który chciał ją jedynie wyzyskać i porzucić, skompromitowana przezeń opuszcza zajęcie guwernantki, dostaje się do teatru prowincyo-



nalnego, przechodzi błota życia koczowniczego, zyskuje przyjaźń, szacunek i miłość bogatego opiekuna, który ją obwozi po Europie dla wykształcenia w sztuce dramatycznej, zjeżdża do Warszawy, podbija grą swoją całą publiczność teatralną, lecz doznaje goryczy strasznej, gdy się przekonywa, że brat jej jest podłym, a siostra surową purytanką, nie chcącą mieć z nią stosunków, tak dalece, że podczas pierwszej niebezpiecznej choroby ani razu jej nie odwiedziła, chociaż gorączkowo śledziła przebieg jej słabości. Dopiero w ostatnich tygodniach życia Izy, złamaniej moralnie raczej, niż fizycznie, cnota Malwiny złagodniała, gdy jej Iza oświadczyła, że ów jej serdeczny opiekun Skalski ożenić się z nią postanowił. W obrazie tryumfów teatralnych Izy jest dużo reminiscencyj ze scen głównych w Warszawie, ale jakby dla zatarcia istotnej prawdy, podniesionych do przesady. W obrazie cierpień z powodu stosunków rodzinnych, zanadto uwydatniony został w Izie pierwiastek sentymentalny, który nie obcy jest wprawdzie usposobieniom egzaltowanym, ale przejawia się trochę inaczej, niż w książce *Myriela*.—Trzecia wreszcie siostra Ewunia, otoczona miłością obu, a opieką starszej, to typ dobrze znany naiwnego podlotka, w paru scenach rozmowy ze studentem, późniejszym mężem, szczęśliwie scharakteryzowana, ale poza temi scenami zupełnie nic nie znacząca.—W kompozycji ogólnej uderza brak planu dobrze obmyślanego, zapominanie o podanej już charakterystyce, lub szczególe, jednym słowem pisanie urywkami wśród nader różnych usposobień. Pierwszy tom grzeszy nadzwyczajną rozwlekłością, gdyż opowiada zbyt szczegółowo rzeczy wcale nie zajmujące; w każdym jednak razie jest w nim pewna spójność części, jest naturalny rozwój wypadków; ale od końca tego tomu tj. od ucieczki Izy tajemnej, niczem nie umotywowanej, tylko dla teatralnego efektu na końcu tomu położonej, rozpoczynają się sceny luźne, słabo wiążące się w artystyczną całość. Stosunkowo najlepszym tu ustępem (w tomie II) jest obraz pobytu Izy jako guwernantki w domu obywatelskim zamożnym, mającym pretensye do pańskości i wytwornego gustu; zapewne wiele tu szczegółów z natury pochwyconych. Druga część tomu, gdzie mowa o zrządzeniach, podejrzeniach, kłótniach i godzeniach się radcy Wincentego należy do nader nudnych. W trzecim tomie główną; a nawet wyłączną uwagę zwraca na siebie Iza, a że ten charakter należy u autora do najudatniejszych, więc też i scenowanie wiele ma życia i budzi niemałe zajęcie. W stylu znać raczej rutynowanego dziennikarza, czasem komedyopisarza, znającego światek swój teatralny, leez nigdzie nie ma polotu, ani piękna prawdziwego. Tak opowiadanie i rozmowa ma charakter francuski i to tak nawet, że autor liczy w tygodniu dni osiem, chociaż myśmy do innej rachuby

przyzwykli. Zwrotów niepoprawnych niewiele; wolelibyśmy jednak, ażeby zamiast obcego wyrażenia: *przyjmować* udział, Myriel zechciał używać polskiego *brać* udział.

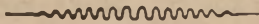
== *Sewer*. **Świat ludowy**, *nowelle* (Warsz. Teodor Paprocki, 1889, str. 303). Niejednokrotnie już drukowało „Ateneum” obrazy autora z życia ludu; czytelnicy więc nasi mieli sposobność zapoznać się sami z właściwościami powieściopisarza, zarówno pod względem pomysłów, sposobu przedstawiania uczuć, jako też i stylu. Dobra, bo dokładna i na długotrwałej obserwacji oparta znajomość pewnej części ludu w Galicyi, głębsze wniknięcie w jego psychologią, niemałe poczucie miary artystycznej, umiejętność malowania przyrody w krótkich, ale dobitnych i znamiennych rysach styl żywy i obrazowy — oto główniejsze zalety nowel i szkiców, jakie Sewer w ciągu ostatnich lat dziewięciu nakreślił. Jest on realistą i bohaterów swych ludowych bynajmniej nie idealizuje, jak wogóle nie myśli o tendencyjnym wykrzywianiu prawdy, gwoźli dowiedzenia jakiejś z góry powziętą myśli; przedstawia dobre i złe strony życia chłopskiego, jednakowo charakterystycznie; nie popada w krańcowości, nie zaczernia swych obrazów pesymistycznie, nie zaróżowia optymizmem. Jeżeli ma jaką słabość, godną zresztą najserdeczniejszego uznania, to w malowaniu cierpień i nieszczęść, jakie spotykają maluczkich, w rozrzewnianiu czytelnika nagromadzeniem tkliwych i bolesnych rysów z życia sierot wiejskich. Pod tym ostatnim względem ma on podobieństwo do Daudet’a, lub do Sienkiewicza z doby Janka muzykanta. W zbiorze, o którym teraz mówimy, jest jedna taka, pełna łagodnie odmalowanego smutku nowela p. n. „Dola”. Czternastoletnia dziewczynka sierota, mająca serce skłonne do wzruszeń sympatycznych, ponieważ wierana przez stryjną, lękając się kary za ciele zabłąkane, ucieka, próbuje się utopić, potem kładzie się na szynach, ale uratowana, wspomóżona datkiem pieniężnym przez podróżnych, dostaje się pod opiekę człowieka brzydkiego, również jak ona osieroconego, równie jak ona niedoznającego miłości ludzi z powodu swęj brzydoty. Dziewczynka choruje. Marcin otacza ją najtroskliwszą opieką, marzy wraz z nią o przyszłości, o pobraniu się i kochaniu; ale smutna dola rwie tę tkaną rojeń; sierota umiera, szczęśliwa, że choć raz w krótkim swém życiu zaznała, co to życzliwość serdeczna, co to delikatna tkliwość. Pierwsza część tego obrazka, gdy Marcysia krowy pasie, gdy zbiera kwiatki, by ukradkiem dostawszy się na procesyą Bożego Ciała, wysypać je przed obrazem N. Panny, jest bliższa podobno rzeczywistości, aniżeli część druga, malująca przygody Marcysi, a zwłaszcza ową smętną sielanek w lesie. Dwie inne nowele w zbiorze pod ogólnym napisem: „Dla świętej ziemi”,



są w odrębnym opowiedziane tonie. Autor pochwycił bardzo dobrze jeden z najznamienniejszych rysów charakteru chłopskiego: żądę posiadania ziemi, będącą zresztą tylko specjalnym przejawem powszechnej żądzy mienia u wszystkich warstw społecznych, i dzieje tej namiętności w kolizyi z uczuciami miłosnemi dobrze przedstawił. W „Kasi“ doskonale skreślony został obrazek wypuszczenia żołnierza ze służby, wrażenia jednego z wypuszczonych, powracającego do wioski rodzinnej, gniew i straszny żal utraconego gruntu, który matka sprzedać musiała dla pokrycia długu bankowego, zaloty Józka do bogatej wdowy, a odwrócenie się od energicznej, poświęcającej się dla niego sieroty Kasi, którą przecież lubił namiętnie, myśli i postępowanie téjże Kasi, opuszczającej wprawdzie chatę Józka, gdy się o wdowę oświadczył, ale wracającej potem na wezwanie serdeczne jego matki. Mniej są rozwinięte kolizye, wynikłe z naprzężonych stosunków pomiędzy Józkiem, jego żoną i Kasią, i dla tego zakończenia niepodobna zadawałniam nazwać. „Hanka“ doskonała jest, jako obraz bohaterki tytułowej. Dziewczyzna biedna, sierota, ale piękna, energiczna i rezolutna, umie sobie dać rady z chłopcami i starszymi. Pragnęłaby wydać się za męża bogato, ale gdy upatrzony przez nią syn wójtowy nie miał dość siły, by się oprzeć woli ojca, ciągnącego go do dziewczyny bogatej, patrzącej „świdrami“, wychodzi za równie ubogiego jak sama, postanawia wraz z mężem dorobić się i dochodzi swego, tak, że wójtowie zaczynają żałować, iż nią dla syna wzgardzili. Miło jest patrzeć na te objawy żywotności, siły i zręczności w tych dwojgu wieśniakach, którzy nie skarżą się, lecz pracują wytrwale. Natomiast poboczne figury, jak wójtowie, ich syn, Guliczka, jej córka, lubo wszyscy mają cechy znamienne, wybornie pochwyczone, nie są przecież należycie rozwinięte.

= **Nowelle Włodzimierza Zagórskiego** (*Chochlika*). Warsz. Nakład G. Centnerszvera, 1889, str. 224. O talencie powieściopisar skim p. Zagórskiego, „Ateneum“ pisało już lat temu kilka; właściwości jego są urobione i ustalone, tak, że zmian w nim spodziewać się już niepodobna. Taż sama łatwość pisarska, taż sama zamaszystość i posługiwanie się rysami grubo ale śmiało i pewną ręką nakreślonemi, taż sama werwa satyryczna i dowcip niemały, którymi się cechowały dawniejsze utwory powieściopisarza, odnajdują się i w tych trzech szkicach, czy obrazkach, które w obecnym zbior ku odczytujemy. Pod względem sfery, wziętej do odtworzenia, oraz tonu, wyróżnić w nim potrzeba „Iwasia“ od dwu innych zarysów. „Iwaś“ drukowany był najprzód w „Ateneum“ (r. 1885); stali czytelnicy tego pisma znają go i pamiętają zapewne. Jest to rzecz realna i poetyczna zarazem; przeciwieństwo dwu różnego rodzaju

temperamentów w zakresie stosunków wiejskich. wybornie zostało w niej pochwyczone i odtworzone. Kował Matwój i sierota Iwasi, przyjęty przezeń do kuźni i kształcony na rzemieślnika, to dwa odbicia jednego temperamentu: spokojnego, lubiącego pracę, porządek, uczciwość; a córka Matwija Zośka i przybłęda Ignac, to znów dwa odbicia drugiego: burzliwego, namiętnego, lubiącego zabawę, rozkosz, skłonnego do wszelkich burd i występków. Jak bywa zazwyczaj, tak i tutaj się stało; nie dobroć, szlachetność, statek i rozum, ale błyskotliwa czupurność, pozorne, ale wymowne uczucie są górami, dopóki nie zaplączą się we własne sieci i nie zgina, pociągając za sobą upadek i dobrych, a zacnych. Bardzo trafnie w Zośce odmalował autor kolejne wahanie się temperamentu, odziedziczonego po matce-awanturnicy, lecz modyfikowane wpływem rozumnego ojca i towarzysza lat dziecińczych, Iwasia. Gdyby nie powtórne pojawienie się Ignaca, byłaby może wyszła za Iwasia i przez czas jakiś gospodarowała porządnie i dobrze. Związanie swego losu z losem kontrabandyzisty, pociągnęło ją w przepaść. Niepotrzebnym i trochę melodramatycznym jest przypuszczenie autora, iż kula, co przeszła jęj serce, wypadła ze strzelby Ignaca; nic niemożliwego, w tém nie ma wprawdzie, lecz trąci to nieco zdawkową moralnością powieściopisarską. Zresztą prostota, prawda i szczerość uczucia, są zaletami tęg pięknej nowelki. Zupełnie w innym tonie opowiedziane jest u drammatyzowane wspomnienie „Ze studenckich czasów“. Jest to anegdota żywo, barwnie, zręcznie i dowcipnie przedstawiająca kłopoty 14-letniego ucznia, jadącego na wakacje; najprzód chcąc szparko powozić, wyrzucił i popsuł bryczkę, a powtórnie widząc piękną żydówkę, która nie chciała wyjść za kaprawego żydka, tylko pragnęła się ochrzcić, bo się kochała w przystojnym leśniczym, chrześcijaninie, ryzykownie wdał się w tę sprawę. Kłopoty kończą się szczęśliwie i wesoło. „Zero“ wreszcie to także anegdota tylko, lubo zawierająca w sobie materiał do poważniejszej powieści. Dwudziestokilkoletni hrabicz, setny próżniak, rozbawiony na targowicy próżności, ale mający lepsze popędy, jedzie sam nie wie dłaczego do Wenecyi, poznaje tam piękną, powabną, rozmowną i ukształconą Amerykankę, kocha się, zdobywa jęj serce; ojciec panny (widocznie z wielkiego tylko przywiązania do córki) ofiaruje mu jęj rękę, ale hrabicz odrzuca ją, uznając się za niegodnego, bo jest niczem, bo pracy nie rozumie i lęka się śmieszności... Świadomość swęj nicości społecznej hrabia Zdzisław posiada, lecz już w 20 którymś roku utracił wszelką energię, już zrozpaczył o możliwości przemiany sposobu przepędzania czasu. Zręcznie zaznaczony jest przez autora moment decydujący, gdy hrabicza propozycje Amerykanina o zakupie wołów, baranów i świń, obléwają „lodową kapielą..







## KRONIKA MIESIĘCZNA.

---

Lekkomyślność narodowa.—Niezmienione drogi Opatrzności. — Gęsi, prasa i p. Lysen.—Chytraść Belgów.—Zuchwałość i awanturnieckość tego narodu. — Nasze cnoty. — Opozycja i atak na synekury. — Co mają robić zdolni błędacy, gdy już synekury ostatecznie wyklęte zostaną.—Wina kapitału, wina literatów.—Czem można zastąpić posadę na kole.

Jak wiadomo lekkomyślność i brak przenikliwości jest tém w naturze naszój, czém twardość w żelazie, lub tłuszcz w maśle — ani czas, ani ludzkie usiłowania usunąć ich nie zdołają..... Bylibyśmy padli ofiarą chciwości belgijskiej, gdyby nie... prasa. Stąd się okazuje, że Opatrzność przez dwadzieścia kilka wieków, pomimo zaprowadzenia nowój ery, niezmieniła dróg swoich i zawsze czuwa nad nieopatrznyimi; czasami tylko do wykonania wyroków swoich używa innych narzędzi. Ogi w Rzymie, gdy sen głęboki zmorzył ludzi, gęsi ratowały Kapitol. Historycy i poeci uwiecznili za to ich pamięć:

Gęsi, że Rzym uwolniły,  
Wielbione były!

śpiewa nasz wieszcz. A sława, jak wiadomo, bohaterów swoich upaja, a w świadkach najodleglejszych nawet budzi zazdrość i pożądanie. Dzisiaj „król stworzenia“ nie dopuści już nigdy istot ostatnich do odegrania tak zaszczytnój roli i gdy sposobność znajdzie, sam robi alarm. Z dumą przyznać to sobie możemy, że gęsi kapitolinśkie ani w setnej, co mówię, ani w milionowej części nie umiały tak dobrze spełnić zadania, jak prasa. Pamiętając nawet o przestworach dwudziestu kilku wieków, przyznać trzeba, że postęp ogromny. Bo cóż zrobiły niegdyś gęsi? Wydawały dźwięki nieharmonijne, nieobmyślane, nieartykułowane nawet! Czyż je porównać nawet można do tych słów silnych samym swym brzmieniem, do tych potężnie wykutych frazesów. Pan Lysen został pobity i cofnął się, sromotniej może, niż Gallowie z pod murów Rzymu. Ale na tém nie koniec. Straty jego nieograniczają się na

klęsce materyalnej, ani na zawodzie jego mocodawców, „awantur-  
nik“ ten zgubiony został moralnie w oczach całej Europy. I z pe-  
wnością, gdyby jaki prokurator, lub sąd oskarżeniom dzienników  
nadawał połowę chociaż téj wagi, jaką w jego oczach posiada ze-  
znanie świadka nawet niezaprzysiężonego, to p. Lysen, a może  
i poważna mniejszość narodu belgijskiego na długi czas pozbawio-  
na byłaby możności włóczenia się po świecie i zajmowania spra-  
wami jakichkolwiek kolei.

Na osłabienie zbyt surowego wyroku o naszej lekkomyślności  
da się jednak przytoczyć kilka łagodzących okoliczności. Naprzód  
z Belgami po wsze czasy stosunki nasze były prawie żadne. Nie  
przychodzili do nas z orężem w rękę, jak Szwedzi i Turcy, nie  
przywozili porcelany, jak Sasi, płótna, jak Holendrzy, włoszczyzny,  
jak Włosi; nie mieli też tak dobrego wina, jak Węgrzy, abyśmy sami  
do nich jeździli. Skądże znać ich można było.

Daléj, jestto naród, który chytrze poczynać sobie umie. Od-  
dawna widocznie zagięli parol na bogactwa nasze; ale jak gracz  
podstępny, co z początku ofierze swojej wygrać nieco pozwoli, aby  
ją później do ostatniej doprowadzić zguby, tak też i oni: nabyli na-  
przód kopalnie i tak się sprawowali, że w czujnej prasie nie ukazała  
się nigdy, ani jedna skarga; potem tramwaje wybudowali, znowu  
grzechem byłoby utrzymywać, że funkcjonują one gorzej od innych  
instytucyi; chcieli jeszcze Warszawę uwolnić od zarazy powiśla,  
i obdarzyć miejscem przechadzki po nadrzecznych bulwarach, ale  
to już im się nie udało. Na dobitkę potrafili obalamucić opinią  
i w całym świecie uchodzą wciąż za porządných. Nikt np. nie sły-  
szał, aby przemysłowcy i kapitaliści belgijscy przez wyrabianie tan-  
dety zrazili po kolei dla wszystkich swoich produktów rynki wscho-  
dnie, lub zachodnie. Pomimo tylu dzieł rolnictwie, nigdzie wzmian-  
ki wyczytać nie można, aby dewastacya była w Belgii dostrzeżoną  
w wielkich, średnich, lub małych gospodarstwach. Każdyby przy-  
siągnął, że nie umieją rabować swéj własności, że porządna eksploa-  
tacya z oglądaniem się na jutro i pojutrze, weszła w ich krew  
i w nałogi. Skądże więc mogliśmy się domyslać, że przyjechali  
zrujnować koléj wiedeńską, że gotowali nam klęskę olbrzymich,  
ogólno-społecznych rozmiarów? I dotąd nicbyśmy się nie domy-  
ślali, gdyby nie prasa, która musiała odebrać przestrogę wprost od...  
Jowisza.

Teraz, po przeczytaniu artykułów wstępnych i sprawozdań,  
to już łatwiej przeniknąć nieprawości belgijskie. Zuchwali są  
i awanturnicy. Nic a nic nie robią sobie z widoków i niechęci na-  
szych. Ktoś tam zarzucił wprawdzie, żeśmy się własnowolnie wy-



zbyli akcyi kolejowych, ale czy z tego koniecznie wynika, żeby jacyś cudzoziemcy, co te akcye nabyli, mieli już tём samem prawo do wtrącania się w nasze gospodarstwo społeczne? Mogli kupić akcye, skoro mieli pieniądze, skoro im się tak podobało, ale powinni byli, zgodnie z najwyższym miejscowym zwyczajem, poprzestać na spokojném pobieraniu dywidendy, którą im corocznie wypłacano. U nas papiery procentowe są na to, aby człowiek siedział za piecem, kładł pasyans i kupony odcinał. Nasz kapitalista jeżeli jedzie do Belgii, to po to, aby w Ostendzie kilka chwil miłych przepędzić, a nikomu drogiego spokoju nie mąci. Tymczasem taki p. Lysen awanturuje się o sto mil, aby się wtrącić do spraw instytucyi, na której zarządzie się nie zna. Czyż podobne postępowanie mogło nie oburzyć do głębi duszy, czy mogło nie wywołać tego naprzód deszczu, a potem jak z rynnny potoku wymysłów, w używaniu których prasa ćwiczyła się przez wiele tygodni.

Zuchwalcy i awanturnicy są ci Belgowie—my ich nigdy naśladować nie będziemy!

Pod jednym tylko względem głos gęsi rzymskich miał wyższość nad alarmem prasy: nie pozwalał na opozycyą, wszelkie gęganie powiększało krzyk. Tymczasem u nas była opozycja. Kiedy większość biadała nad straszną powodzią klęsk, kiedy wedle jej zdania groziło zburzenie dotychczasowego składu administracyi, podwyższenie taryf i t. d., opozycyjna mniejszość cieszyła się, że zniesione zostaną... synekury dla literatów. Ponieważ dotąd nikt nie badał i nie wykazał, czy kolój Warszawsko-Wiedeńska istotnie rozdaje literatom synekury, i jeżeli rozdaje, to jaką część, 8-mio czy 9-cio milionowego dochodu one stanowią, więc trudno mi jest ocenić, o ile zarzuty opozycji były słuszne. Dręczy mnie jednak obawa, czy czasem pomawianie o te synekury nie jest pro prostu wprowadzeniem wewnętrznych niesnasek dziennikarskich do dyskusyi w sprawie poważnej. Nie byłby to zresztą pierwszy wypadek tego rodzaju.

Kwestya postawiona była tak: każda synekura jest zjawiskiem ujemném, każda posada zajmowana na kolei przez publicystę, jest synekurą.

Naturalnie postawienie takich aksyomatów na czele nadzwyczaj ułatwiło zadanie. Można było odrazu przejść do katonowskiej potęgi słowa, nabrzmiałego wyrzutem i groźbą. A podobny ton i taka metoda są najwzdzięczniejsze, bo nie wymagają zachodu, ani wysiłku myśli, w doskonałém świetle, jak gdyby na ołtarzu wśród świec palących, stawiają własną prawość, a nareszcie brzmią *unisono* z panującymi przekonaniem, więc znajdują też pewny po-

klask. Nie można także uważać za nic przyjemności uszczypnięcia kolegi, którego się nie lubi, albo, co ważniejsza, któremu się zazdrości.

Słowo „synekura“ tyle razy użyte było w znaczeniu ujemnym, że czytelnikowi przeciętnemu wcale dziwić się nie należy, jeżeli rzecz i pojęcie odpowiednio z góry, bez badania, uważa za szkodliwe i godne potępienia. Tymczasem tak zwana synekura jest koniecznością życia społecznego i w bardzo wielu wypadkach uważać ją należy za zjawisko nawet pożądane.

Synekurą jeśli się nie mylę, nazywamy stanowisko płatne, zapewniające byt materyalny, a nie wymagające wcale, lub bardzo mało pracy.

Istnieją pewne zajęcia nietylko pożyteczne, ale wprost niezbędne, które przez znawców szacowane są wysoko, które przynoszą częstokroć wiele zaszczytu, ale prawienic dochodu. Do takich zajęć należą wszędzie niemal i zawsze prace naukowe teoretyczne, a nieraz także—literackie i artystyczne. Natura zaś tych zajęć w większości wypadków pochłania człowieka całego, nie pozwala mu czasu ani życia swego dzielić na pogoń za kawałkiem chleba i urywkowe tylko oddawanie się nauce, lub sztuce. Ponieważ zaś dalej z losem i przeznaczeniem niepodobna zawrzeć kontraktu, aby kojarzył bogactwo umysłowe z fortuną materyalną, a dla wszystkich talentów przyszykował wujaszków w Ameryce, lub wielkie wygrane na loteryi, więc zjawia się zadanie czysto społecznej natury, w jaki sposób ludziom biednym, a zdolnym dać możność pracowania bez narażenia się na nędzę, jeśli nie na śmierć głodową? Jak dotychczas innego sposobu rozstrzygnięcia zadania, jak przy pomocy tak zwanój synekury, nie ma. Synekury też we wszystkich cywilizowanych krajach pod rozmaitemi formami i nazwami istnieją, a nieraz bardzo sławni ludzie, zasłużeni i posiadający cześć powszechną w swoim czasie, z nich korzystali. Synekurą są wszelkie stypendya, oraz większość bezprocentowych i bezterminowych zapomóg od towarzystw i instytucyj naukowych. Synekurą jest znaczna część posad przy bibliotekach, muzeach itd. Synekurą są katedry dożywotnie, na których można pokazywać się parę razy na rok i niemiec wcale słuchaczów i t.d. i t.d. We wszystkich tych formach synekura zyskała prawo obywatelstwa i bynajmniej zgorzenia, ani protestów nie wywołuje. Jeden z naszych poetów dostał wprost dobra ziemskie od kraju całego. Dla czegoż by więc kolęj przynosząca na czysto 1 1/2 miliona rocznie nie mogła udzielić kilku, lub kilkunastu synekur? Co w tém anormalnego, że ciężar podejmuje ten, kto ma odpowiednie potemu siły? Utyskiwania na synekury ukazały się w pismach, które ze swoich demokra-



tycznych przekonań są bardziej dumne, niż znaczna większość szlachty z antenatów i herbów. Przecież synekury są dla ludzi biednych; podatek od kapitałów jest zawsze jednym z zasadniczych żądań demokracji, a ofiarność na rzecz ogółu także z ust nie schodzi.

Nie chcę bynajmniej twierdzić, a tembardziej spierać się, że synekury drogi Warszawsko-Wiedeńskiej, jeżeli takowe istnieją, dostawały się ludziom na nie zasługującym. A niechcę tego tembardziej, że człowiek może nie tylko się mylić, nie tylko kierować się niewłaściwymi względami, ale jeszcze mieć odmienny pogląd na zasługi. W téj chwili chodzi mi o zasadę, chodzi o to, aby sam wyraz „synekura“ nie był przytaczany jako argument wystarczający, jako synonim faktu, hańbiącego i tego, co daje, i tego, co przyjął. To niemal nie do uwierzenia, a tymczasem literalnie tak było, że dotychczasowemu zarządowi kolei Warszawsko-Wiedeńskiej zarzucano jako grzech główny, jako powód do uciechy z upadku, że jakąś część dochodu obracał na synekury dla literatów. Podobne traktowanie rzeczy wprowadza zamęt do pojęć i wytwarza szkodliwe opinie, wymaga więc protestu.

Pierwszy więc aksjonat jest oczywiście fałszywy i opierał się jedynie na chwyceniu pozoru, zamiast jądra rzeczy.

Przejdźmy do drugiego. Nikt nigdy nie badał faktycznie i szczegółowo, czy literaci, zajmujący posady na kolei téj lub owéj, rzeczywiście nic nie robią. Twierdzenie moje o synekurach nie jest wnioskiem, opartym na istotnym stanie rzeczy, nie było stosowane do pewnych osobistości, lecz ogłoszone zostało zupełnie ogólnikowo: dziennikarz i zajmuje posadę—więc synekurzysta. I znowu wszelki dowód zastępowało zestawienie tych dwu faktów, dla ludzi, którzy nawet w gmachu biura kolei nigdy nie byli.

Mniejsza w tym razie o osoby, ale wytwarza się takie położenie. Zajęcia literackie nie są posadą, zależą od wielu warunków i nigdy pewnym być niepodobna, czy zarobki z nich wyczerpane dojdą do wysokości niezbędnej. Wobec tego publicyści, szczególnie obciążeni rodziną, starają się (a nie zawsze to się da zrobić) mieć coś pewniejszego, co by nie oddawało ich na łup nędzy, zabezpieczało od wyrzucenia na bruk i niepozbawiało chleba, w razie choroby na przykład. Jest-to potrzeba tak konieczna i ogólna, że podlegają jej nie tylko drugorzędni pracownicy pióra. Gdy kilka lat temu jeden z najwybitniejszych literatów obejmował redakcją dziennika, pisma doniosły, że musiał opuścić posadę w jednej z instytucji rządowych. Nawet więc taki potentat pomagać sobie musiał, cóż więc mówić o zastępach miernot. Czyż więc jest pożąda-

ném, aby bez dostatecznych racyi wytwarzała się opinia, że każdy literat, mający miejsce stałe, korzysta z synekury, która jest hańbą! Bo co wtedy robić? Ocalić swój honor, czy ubezpieczyć byt rodziny? Pisma humorystyczne wciąż powtarzają anegdorki i koncepty o długach literatów, których ci ani mogą, ani chcą oddawać. Ale i dochód z puszczania w obrót podobnych konceptów jest téż chyba synekurą i to wcale nie zaszczytniejszą, aniżeli posada na kolei Warszawsko-Wiedeńskięj.

Miasto i wieś podzieliły—jak wiadomo—między siebie pory roku. W téj chwili, kiedy—używając dobrze znanego wyrażenia, niwy złocą się dojrzałym kłosem, a dziewczęta w chałupach ostrzą sierpy i marzą o przodowaniu na zagonie, co jest tu równym zaszczytem, jak wygrana na wyścigach konnych,—miast nawet jarmark wełniany nie zdoła ożywić, po omdlałym ruchu znać, że to chwila odpoczynku. Żniwa miejskie zaczną się za kilka miesięcy dopiero, kiedy wioski drzemać poczną, zasypane śniegiem.

Myliłby się jednak, ktoby sądził, że mieszczuchy tracą czas bezczynnie. Wcale nie. Część ich bada stosunki europejskie w Maryenbadzie, w Trouville, na wystawie powszechnęj, no—i w Monaco. Część zaś poznaje kraj własny, udając się na letnie mieszkania. Studeńci urządzają wycieczki piesze. Wszystko to są zjawiska nie małej wagi społecznej. Ta część Warszawy, która nie może wyjeżdżać dalej, a kontentuje się Otwockiem, Rembertowem, Grodziskiem i Wołominem, w długie zimowe wieczory debatuje nad dobrem kraju. Z natury rzeczy wynika, że sprawa ludu, jego oświata, jego usposobienie dla panów, inteligencji, a co najważniejsza jego aspiracye zajmują poważną część wieczoru. Wtedy najwyraźniej się pokazuje, że utyskiwania na brak znajomości kraju są wierutnym wymysłem. Chociaż każdy z obecnych utrzymuje co innego, jednak na poparcie swego zdania umie zawsze zacytować przykład i wszyscy pokolei powtarzają z głębokim przekonaniem:

-- Ja chłopów znam doskonale.

Gdyby rozpytywanie o źródła téj znajomości nie było niedyskrecją towarzyską, to okazało by się, jaką poważną rolę odgrywają wycieczki piesze i mieszkania letnie. Z nich to płynie ta wiedza etnograficzna i polityczna oraz gruntowna znajomość duszy chłopskiej. Młody wędrowiec co najmniej przez kwadrans zarzuca każdego napotkanego chłopca pytaniami o uczucia jego, o pojęcia naukowe, towarzyskie i religijne, oraz o zamiary socyalne. Ludzie dośrośli, jako mniej skłonni do sielanek, badają mniej, ale za to spotykają się z właścicielem zajmowanego domu na gruncie interesów życiowych i targują się o poziomki i masło, kłócą o kurczaka, por-



wanego przez psa szkodnego i wogóle załatwiają wiele stosunków sąsiedzkich. Cóż dziwnego, że chociaż szpalty „Wisły“ nie zyskują nic na tych badaniach ludu na gruncie, to jednak ogół inteligentnej Warszawy nabiera prawa do stanowczych sądów o chłopie.

Zapomniałem zrobić wzmianki o pannach. Emancypowane panny w téj sprawie najwięcej mówić potrafią.

O ile pobyt na letniem mieszkaniu sprzyja gruntowności sądu, o tyle poszukiwania rozszerzają horyzont. Widzi się kilka powiatów, jeździ się kilkoma kolejami, wysiada się na kilkunastu nieraz stacyach, a czasem i tydzień zejdzie, zanim się coś odpowiedniego wynajdzie.

Piszący te słowa znalazł się tym sposobem w Żyrardowie. Ponieważ i nie każdy może z czytelników „Ateneum“ posiada w bibliotece „Słownik Geograficzny“, więc udzieli niejakiich szczegółów o téj osobliwej miejscowości. Leży ona pod „Rudą Guzowską“, która jest stacją kolei Wiedeńskiej, osoby gdzieindziej urodzone nie mogą zwykle znaleźć granicy pomiędzy Rudą i Żyrardowem i skłonne są wszystko uważać za jedno miasteczko; jestto błąd, ale nie ma co bardzo się nim martwić, gdyż żadnych złych skutków za sobą on nie pociąga. Odległość od Warszawy wynosi wszystkiego 41,7 wiorst, co na geograficzną miarę równa się prawie 6-ciu milom. Komunikacya zaś jest łatwiejsza niż z innymi obcymi krajami, gdyż „kuryer“ potrzebuje tylko 55 minut czasu.

Na pierwszy rzut oka Żyrardów nie budzi żadnych podejrzeń; od strony stacyi brudny jest jak Pyzdry; albo Kozięglowy, a żydzi w sklepikach zupełnie podobni do warszawskich kupców, dalej jednak okazuje się zupełnie co innego. Stoją domy murowane na kilka piętér, rynsztoki, mostki brukowane, a latarnie gazowe na żelaznych słupach, nie przypominają wcale tych kijów malowanych na zielono, na których w Łomży, lub w Radomiu osadzone są lampki naftowe. Następuje więc zdziwienie pierwsze. Im dalej, tem gmachy są ładniejsze, ozdobniejsze, a zawsze z niepokrytej wapnem cegły, co prócz czarnej od węgla ziemi stanowi charakterystykę miejscowości fabrycznych. Trafwszy na szczęśliwą chwilę, można usłyszeć porządną, wyćwiczoną orkiestrę, można oglądać manewry straży ogniowej itd. Zdziwienie wzrasta, gdy się znający kraj warszawiak dowie, że Żyrardów, chociaż liczy podobno do 20000 mieszkańców, nie jest ani powiatowem, ani nawet zwykłym miasteczkiem, tj. nie posiada w swych murach p. burmistrza; co więcej nie ma także proboszcza, ani innego żadnego kapłana, a wierni na mszę chodzić muszą o kilka wiorst do Wiskitek.

Nadzwyczajna powierzchowność nie mniej ciekawe niespodzianki kryje w swym wnętrzu. Pytamy o restauracyą, powiadają, że się mieści w Resursie. Tam także przytułek znalazł widocznie teatr, bo afisze, przyklejone na drzwiach, zapowiadają widowisko trupy pod dyrekcyą p. Trapszy. Restauracya wspaniała, duża, porządna, pod względem szyku mogłaby niemal współzawodniczyć z pierwszorzędnymi zakładami warszawskimi. Później przekonaliśmy się, że dają jeść dobrze i tanio, a piwo wyborne. Właściciel, czy jego zastępca, mówi tak dobrze po polsku, że bez najmniejszej wątpliwości musi być rodakiem. Zaczynamy gawędzić. Dowiadujemy się, że wśród urzędników fabryki połowa jest Niemców, połowa krajowców.

— A gazety pan ma tutaj?

— Nie, chyba niemieckie.

Przynoszą pięć rozmaitych gazet niemieckich, są i dzienniki, jest ilustracya, jest i humorystyczny świsetek. Prawdopodobnie zresztą jest ich więcej jeszcze, tylko wszystkich nam niepodano.

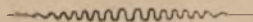
Nie pytałem gospodarza o przyczynę ostracyzmu druków polskich, tylko pomyślałem:

— A cóż, szelmy Niemcy, nic nie robią, po knajpach się włóczą, to im gazety potrzebne. Rodak pędzi przykładne życie w rodzinie, a jak wpadnie nawet tu na przekąskę, to się śpieszy do pracy, lub do domu, nie chce trwonić czasu nad urywkowym czytaniem plotek miejskich i politycznych.

Wstępujemy do apteki. W lesie komary, bąble swędzą, mówią, że dobrze amoniakiem natrzeć. Znowu język polski panuje w rozmowie wyłącznie. Akcentu cudzoziemskiego nie znać. Panom prowizorom nie obca jest nawet literatura, jeden drugiego pyta o „Wielki świat Capowie“ Lama. Na ulicy rozwijam papier i na etykietce czytam: *„Fabrikapotheke in Zyrardow. Ammonia Salmiakgeist“*.

Czyżby wzorowość nasza sięgała tak daleko, że i apteka Niemcom tylko wyłącznie potrzebna? To już nie wesołe. Ale kto tu winien. Pewnie ten Lysen, tj. Niemcy, którzy nie dopominają się o polskie pisma, ani o polskie napisy. Co to za niegodziwy naród, o sobie tylko myślą.

Niechaj który czytelnik nie wpadnie na domysł, że w samej fabryce żywioł miejscowy ucisku doznaje i skutek tego na zewnątrz jest nieśmiały. Tak nie jest wcale.





## NEKROLOGJA

† **Piotr Jaksa Bykowski**—urodził się 31 stycznia 1823 r. we wsi Jakuszyńcach, niedaleko Winnicy na Podolu, gdzie też uczęszczał do gimnazjum. Uniwersytet na wydziale prawnym kończył w Kijowie i otrzymał stopień kandydata praw 1843 r. Zajął się następnie gospodarstwem, potem zawił procesem o spuściznę ojcowską, którą utracił; obok tego wybrany był przez współziemian na kuratora magazynów zbożowych w swoim powiecie. Prowadził życie wesołe, a nawet hulaszcze. Osiadłszy w Kamieńcu, gdy poważniejszy nastrój zaczął panować na Podolu, został kuratorem tamtejszego teatru około r. 1858 i z zamiłowaniem oddał się swym obowiązkom. Wtedy też zaczął pisywać dla teatru, zwykle farsy i wodewile, oraz dramat p. n. „Urodzenie“ drukowany 1860 w Poznaniu. Do „Gazety Polskiej“ nadsyłał artykuły pod pseudonimem Jaszczyra. W r. 1866 opuścił Kamieniec i osiadł w Warszawie; wówczas dopiero działalność jego literacka szersze przybrała rozmiary. W r. 1872 wychodzą jego 4 tomowe „Pamiętniki włóczęgi“ w Warszawie, a równocześnie w Odesie powieść: „Nomina sunt odiosa“. Później nastąpiły w nieprzerwanym szeregu opowiadania i gawędy już to z przeszłości niedalekiej, już to z chwili bieżącej: „Skarby prababki“, „Syn znajdy“, „Ostatni sejmikowicze“, „Jełowiczowie-Bukojemscy“, „Faktor hetmański“, „Córka hetmańska“, „Święcone w Łabuniu“, „Sądy podkomorskie“, „Mulik, nie historyczny hetman Ukrainy“, „Słoboda“, „Memoryalik palestranta trybunalskiego“, „Ostatni sejmik w województwie braclawski“, „Ostatni czumak“, „Konkurenci kasztelanki“, „Glinkowie“, „Szlachetczyzna“, „Chorągwie kmitów“, „Lepsze dobre imię, niżli maście drogie“, „Pojedynek“, „Justka“, „Czeczotka“, 2 serya „Pamiętników włóczęgi“, „Mirza-Tadž-ul-Fehr“, „Beniowski“, „Dwór królewski w Grodnie“, „Jaśni“ (1889). Oprócz tych opowiadań, niecelujących się artyzmem, ale zazwyczaj, zwłaszcza co do bliższych autorowi czasów, odznaczających się prawdą, brał ś. p. Bykowski udział w dziennikarstwie i w odczytach publicznych. Wesołym, jowialnym usposobieniem i serdecznością umiał sobie pozyskać sympatyę w szerokich kołach literatów i obywateli. Zmarł nagle w Warszawie 3 czerwca r. b.

# NOWE KSIĄŻKI

nadesłane do redakcyi „Ateneum“

w Kwartale II-gim 1889 r.

1. *G. Bunge. W sprawie alkoholu.* Odczyt. Z drugiego wydania przełożył *M. Flaum.* Warsz. nakład. księgar. T. Paprockiego i S-ki, 1889, 8-o, str. 24.
2. *Nasi praojcowie.* Gdzie mieszkali, co robili, ich zwyczaje, obyczaje, religja i jak krajem rządili przed przyjęciem chrześcijaństwa. Opowieść według starych ksiąg napisał *M. Malinowski.* Warsz. nakł. redakcyi „Zorzy“, 1889, 8-o, str. 101 (z drzeworytami).
3. *Uwagi nad ustawą szpitalną dla Królestwa Polskiego 1842 roku.* Przez *Józefa Tchórznińskiego* lekarza szpitala w Sterdyni. (Odbitka z *Gazety Lekarskiej* 1889 roku). Warszawa, 1889, 8-o, str. 15.
4. *Wacława z Potoka Potockiego. Merkuryusz Nowy.* Poemat historyczny w dwu częściach. Z rękopisu biblioteki Poznańskiego Towarzystwa Przyjaciół Nauk wydał Dr. *Bolesław Erzepki.* (Odbitka z *Rocznika Tow. Przyj. Nauk Pozn.*). Poznań, nakład wydawcy 1889, 8-o, str. XVI i 61.
5. *Jak mówić po polsku.* Przez *A. G. Bema* (wydawnictwo Gebethnera i Wolffa II.) Warsz. 1889, zes. 6-ty, str. 109—132; zes. 7, str. 133—156.
6. *Veto!* Powieść przez *Adama Krechowieckiego.* Kraków, nakł. Gebethnera i Spółki, 1889, tom I, str. 319; II, str. 218; III, str. 474; IV, str. 543.
7. *Historja Żydów od Mojżesza do epoki obecnej.* Opracował podług najwiarogodniejszych źródeł *Hilary Nussbaum.* Tom III. Warsz. nakł. księgarni I. Mayznera, 1889, 8-o, str. VII i 292.
8. *Głos w kwestyi kanalizacji Miasta Warszawy i łączenia nieruchomości z kanałami.* *Jana Blocha.* Warsz. druk. E. Lubowskiego i S-ki, 1889, 4-o, str. III + 100 + 6 + nlb. kart. 7.
9. *Siły przyrody.* Popularny wykład fizyki i główniejszych jej zastosowań. Podług dzieła *A. Guillemin'a „Le monde physique“* opracowali *Józefowa Nusbaum* bak. n. prz. i *Henryk Silberstein* dr. fil. Warsz. nakł. księg. H. Olawskiego, 1889, 8-o, trzy zeszyty (str. 96) z licznymi rysunkami. (Całość obejmuje około 30 zeszytów, cena każdego kop. 20.)
10. *Fortuny i cnoty różność w historyi o niektórym młodzieńcu ukazana 1524.* Wydał *Stanisław Ptaszycki.* (Biblijoteka pisarzy polskich, wydawn. Akademii umiejętności). Kraków 1889, 8-o, kart. nlb. 2 i str. 27.
11. *Długosz, polskij istorik XV stolietija.* Przez *St. Ptaszyckiego.* Petersb. 1888, str. 7.
12. *Anzeiger der Akademie der Wissenschaften in Krakau.* № 4. April 1889, str. XXXIX.
13. *Encyklopedya techniczna.* Podręcznik praktyczny technologii chemicznej w zastosowaniu do przemysłu, rękodzieł, rzemiosł, sztuk, rolnictwa i gospodarstwa domowego, opracowana podług najnowszych źródeł pod redakcyą *D-ra Joachima Wiernika.* (Wydawnictwo Przeglądu tygodniowego). Warsz. 1888 i 1889, zeszyt IV, str. 241—320; zes. V, str. 321—400.
14. *Encyklopedya rolnicza,* wydawana staraniem i nakładem Muzeum przemysłu i rolnictwa w Warszawie. Zeszyt IV, str. 241—320 (Bagna — Bezrobocie).



# ATENEUM

## PISMO NAUKOWE I LITERACKIE.

wychodzi w roku 1889, jak dotychczas, na początku każdego miesiąca zeszytami, najmniej 12 arkuszy druku zawierającemi.

---

I. Artykuły wstępne dotyczące ważnych zagadnień bieżących treści społecznej lub naukowej.

II. Powieści i poezye, oryginalne i tłumaczone.

III. Studya z dziedziny historyi, etnografii, lingwistyki i mitologii, ze szczególnem uwzględnieniem dziejów i stosunków polskich.

IV. Rozprawy wyświetlające ważniejsze chwile z dziejów piśmiennictwa naszego i obcego.

V. Obrazy stanu politycznego, urządzeń publicznych i przedsięwziętych w świecie cywilizowanym reform, o ile się one doniosłością swoją uwydatniają.

VI. Studya z dziedziny filozofii, a zwłaszcza psychologii, etyki i estetyki.

VII. Artykuły treści wychowawczej.

VIII. Rozprawy z zakresu nauk przyrodniczych.

IX. Kronika miesięczna, w której bieżące objawy życia społecznego znajdują sprawozdanie i krytykę.

X. Przegląd ważniejszych objawów wśród przedstawień scenicznych.

XI. Rozbiory, sprawozdania i wrażenia literackie, w których zawrze się obraz ruchu naukowo-literackiego i artystycznego, objawiającego się w nowo wychodzących utworach.

### Warunki przedpłaty.

Prenumerata **Ateneum** w Warszawie, w guberniach Królestwa i Cesarstwa oraz we wszystkich krajach należących do związku pocztowego wynosi:

Rocznie Rs. 12. Półrocznie 6. Kwartalnie Rs. 3.

Prenumeratorów z prowincyi upraszamy o nadsyłanie prenumeraty bezpośrednio:

**DO REDAKCYI ATENEUM. Obożna, 5.**